

ДЕНЕЖНЫЕ ПЕРЕВОДЫ

MoneyExpress

ЮНИСТРИМ

Спешите! Низкие расценки:
\$3000 и выше - 1.5%!

Стр. 152

У ВАС БОЛЯТ НОГИ?

Integrative Foot and
Ankle Centers
of Washington

Dr. Mikhail Burakovskiy
Dr. Velimir Petkov

Стр. 55

"ПОМОЩЬ СООТЕЧЕСТВЕННИКАМ"

БЕСПЛАТНАЯ ПОМОЩЬ

ПРИ АВАРИЯХ И ТРАВМАХ (206) 941-7284

НОВАЯ КЛИНИКА д-ра Борисенко
в Эверете (253) 520-7531

Стр. 149

2012
HAPPY NEW YEAR

The Perspective

12 (212)

DECEMBER 2011 | Free | Since 1994

Monthly Russian Community Journal

Gabriel Travel

1 (888) 505-4196

5111 College Oak Dr., Suite G,
Sacramento, CA 95841

Музда, где поёт душа!

У нас дешевле!

Москва - от **\$599 + TAX**

Киев - от **\$599 + TAX**

**Тур в Израиль
16 февраля**

8-ми дневный отдых на Гаваях от \$599+tax
All Inclusive in Cancun, 8 дней - от \$799+tax
(Авиаперелет, доставка, проживание в шикарной 5-ти звездочной гостинице,
все напитки и питание бесплатно)

Русский Общественный Центр П Р Е Д С Т А В Л Я Е Т

Новогодняя Сказка для детей

В ПРОГРАММЕ:

- Встреча с Дедом Морозом и Снегурочкой.
- Увлекательное путешествие в страну сказок.
- Хороводы и игры вокруг елки.
- Подарки и сюрпризы.

22 декабря 18⁰⁰

23 декабря 11⁰⁰, 18⁰⁰

Стоимость билетов:

Детский - \$20

Взрослый - \$5

Тел. (425) 208-6383 Катя

Тел. (425) 466-9483 Алла

Тел. (425) 343-3731 Татьяна



2011 152nd Ave NE, Redmond WA 98052

ПОПАЛИ В АВАРИЮ - ЗВОНИТЕ СРАЗУ!
1 (800) 559-1808

БЕСПЛАТНЫЕ КОНСУЛЬТАЦИИ

**ЮРИДИЧЕСКАЯ
ФИРМА
ЕЛЕНА Е. ЦИПРИН**



**Автомобильные
Аварии - Катастрофы**
на всех видах транспорта



**Пострадавшие пешеходы,
велосипедисты
DUI
Иммиграция
- Апелляция
в верховном суде**

Мы говорим по-русски, украински

Law Offices of Elena E. Tsiprin

WASHINGTON 425-614-4744

14670 NE 8th Street, Suite 210
Bellevue, Washington 98007

OREGON 503-761-8400

14140 SE Stark Street,
Portland, Oregon 97233

**Ваш Адвокат
в Америке**

Многолетний опыт работы, безупречная
репутация, подкрепленная сотнями
выигранных дел, а не пустыми
обещаниями

**- залог вашего успеха
и максимальной компенсации**

Helping you Live in America is our Business



RUNWAY SHOES
GRAND OPENING
RUNWAY COLLECTION
 Pg. 18-19

Russian Community Center
 СТР. 117

NO DRUGS 136
 Специальный материал для родителей

ДЕТСКИЙ САДИК

TEDDY BEAR CHILDCARE
 49, 158

Perspective
 Ежемесячное рекламное обозрение
 «Перспектива» издается с 1994 года и распространяется бесплатно в штате Вашингтон.
 Тел.: (425) 614-1700
 (425) 614-1705, (425) 614-1710
 Факс: (425) 746-2905
 Email: info@perspectiveus.com
 Адрес: 13400 Northup Way, Suite 4
 Bellevue, WA 98005
 www.perspectiveus.com
 Пон. - Пят.: с 9:00 утра до 5:00 вечера
 Editor in chief.....Vladimir Maluyta
 Cell: (206) 227-8904
 Office Manager.....Tatyana Ni
 Graphic Designer.....Andrey Dyakonov
 За содержание рекламы редакция ответственности не несет. Редакция оставляет за собой право отказать в публикации любой рекламы или информации.
 We reserve the right to refuse service to anyone. No part of this publication may be reproduced in any form or for any purpose without prior written permission of the publisher.
 © 2011 Perspective Russian Advertising Agency

Стр. 116

КЛУБ СЧАСТЛИВЫЕ ЖЕНЩИНЫ

159
SOFIONIK
 Design Group

Новогодняя Сказка
 В ПРОГРАММЕ:
 • Встреча с Дедом Морозом и Снегурочкой.
 • Увлекательное путешествие в страну сказок.
 • Хороводы и игры вокруг елки.
 • Подарки и сюрпризы.

22 декабря 18⁰⁰
23 декабря 11⁰⁰, 18⁰⁰
 Стоимость билетов:
 Детский - \$20
 Взрослый - \$50
 Тел. (425) 208-6383 Катя
 Тел. (425) 466-9483 Алла
 Тел. (425) 343-3731 Татьяна
 2011 152nd Ave NE, Redmond WA 98052

WASHINGTON
 www.russiancommunitycenter.org

МЕЧТА ИНВЕСТОРА

10% DOWN

Без страховки на заем

Без запроса оценки стоимости недвижимости

Home Path Mortgage для Fannie Mae Properties!



Elena Malyuta

Branch Manager NMLS 40784

elenamalyuta@gmail.com

Cell. (206) 778-9507
Ph. (425) 641-7830

Fax (425) 746-2905

- Без страховки на заем (спросите детали)
- Без запроса оценки рыночной стоимости (продажная цена используется как стоимость)
- До 90% финансирования на приобретение второго дома
- До 90% финансирования для инвесторов
- SFR, Duplexes, Fourplexes



13400 Northup Way, Suite 4 Bellevue, WA 98005

#3257

Индекс

Index is a courtesy of Perspective and is free of charge. No discounts will be given for misprints.

Бланк заказа на стр. 100

■ АВТОМОБИЛИ

Parts Channel	36
VPA	79
Auburn Pro Tinting.....	93
Тонировка стекол.....	102
SK Auto Glass.....	102
All i & D Autorepair.....	102
Pavel Taniz Lim.....	106
Перевозка машин.....	131
Legit Trucking.....	144
Avalon Transport.....	145
Master Auto-Glass.....	146
Перевозка машин за границу.....	146
Line of Sight Autoglass.....	150
Spirit Trucking.....	169
Brace Titus Subaru.....	170

■ АДВОКАТЫ & PARALEGAL

Елена Циприн.....	3
Константин Циприн.....	47
Борис Рубинштейн.....	8-9
Anthony Dougherty.....	10-11, 172
Ларя Тайнер.....	12-13
Law Offices of Feldman & Lee.....	14-15
Mueller & Associates Inc P5.....	16-17
Юлия Хорун /Семейное право/.....	24
Ян Циприн.....	25
Стивен Райкер.....	28
William Baker.....	29
Степан Балух.....	32
Роман Кессельман.....	35
Регина Якобсон /Русский Дом/.....	35
Евгений Книжников.....	67
Rotstein Law Office.....	86
Law Office of Ekaterina Mogulevskaia.....	86

■ АПТЕКИ

Аптека Pharmacy Plus.....	21
Аптека TLC Pharmacy.....	22

■ АФИША

Новогодняя Елка.....	2, 143
Расписание мероприятий "RCC".....	116
Род. Музыкальный вечер.....	122
Род. спектакль.....	123
Новогодний перелом.....	142
Концерт "Russian Celebity Series".....	142
Новогодний концерт "Гитара по криву".....	166

■ БУХГАЛТЕРИЯ

EVL Accounting.....	101
---------------------	-----

■ MARKET PLACE

Бизнес карточки и разное.....	100-115
JOB5.....	109-115, 144, 169

■ БЮРО ПУТЕШЕСТВИЙ

Gabriel Travel	1
Travel Flex.....	20
Maestro Travel	75
Lowes Travel Packages & Cruises.....	119
East West Tours.....	163

World Of Travel.....	168
Mission Valley Travel.....	171

■ ВРАЧИ, ДАНТИСТЫ, ХИРОПРАКТИКИ

Сергей Лозан /Дантист/.....	23
Др. Хачатурян /Стоматолог/.....	26
Тигран Эрнстафов /Дантист/.....	27
Advance Foot & Ankle Clinic.....	30
Advanced Family Medicine.....	34
Edmonds Family Care.....	38
Др. Нелли Бардман.....	39
Chiropractic Wellness.....	40
Степана Десятникова.....	41
Др. Бельш /Дантист/.....	50
Анна & Нина /Hygienists/.....	50
E.Z.Dent - Denture Clinic.....	52
Marianna Beetham /Дантист/.....	54
М. Бураковский /Подиатрист/.....	55
Др. Бохари /Пародонтолог/.....	56
Евг. Турчакский /Дантист/.....	58
Michael S. Davidov MD, PhD.....	67
Ирина Мильман.....	77
Зубопротезный Центр г. Кент.....	81
Др. Yuriy Bagdasarov /Дантист/.....	88
Др. Павел Федюк /Зубные протезы/.....	100
Владимир Лисенко /Психотерапевт/.....	101
Hyperbaric Therapy Center.....	117
Quality Dental and Denture.....	118
Life Quest Chiropractic.....	119
Др. Jai Lee, DDS /Стоматолог/.....	121
Lane Polinger.....	125
Clearview Vision Center /Окулист/.....	125
Rehabilitation Options.....	125
Denture Office.....	127
Др. Мария Холмс /Гинеколог/.....	127
Др. Slava Borisenco.....	149
Др. Виктор Мазурец /Дантист/.....	151
Multi Care Kent Urgent Care.....	155
Advanced Metropolitan Dentistry.....	161
Др. Smith.....	163

■ ДЕТСКИЕ САДЫ

Детский сад "Teddy Bear".....	49, 158
Tatiana's Day Care.....	97
Продается Детский сад.....	99
Новый Детский сад г. Kirkland.....	99
Детский сад "Joyful Hearts" /Kent/.....	105
Детский сад "Маленький Лявочек".....	124
Детский сад "Tropinka".....	128
Детский сад "Bright Life Learning Center".....	148
Присмотр за детьми.....	148
Детский сад "Пчелка".....	148
Детский сад в Federal Way.....	148
Детский сад "Tweeting Tots".....	83

■ NON PROFIT ORGANIZATIONS

Славянская Ассоциация г. Сиэтл.....	33
Миссия "Назарянин".....	42
Courage.....	46
Мы не должны умирать.....	74
Russian Community Center.....	116, 117
Реабилитационный центр "Исход".....	137
Расписание служений.....	141
Бесплатная помощь при аварии.....	149
FGC Center.....	165

■ ЗАЙМЫ

Елена Малота.....	5, 87, 171
Olga Weaver.....	63
Римма Израели.....	49
Поллина Ройтберг.....	79
Мара.....	93
Лариса Боршкевич.....	100
Андрей Хачатурян.....	127

■ МАГАЗИНЫ

Runway Shoes.....	18
Runway Collection.....	19
Quality Furniture.....	85
Marvel Food & Deli.....	126
Магазины одежды "Blue Luna".....	128
Zepter.....	129
Коммиссионный магазин.....	147
Электрическая орешница.....	153

■ НЕДВИЖИМОСТЬ

Gary Stepaniants.....	37
Wails Wazerl.....	45
Надя Дикафова.....	69
Виталий и Марианна Микшански.....	72
Эдвард Амбарцумян.....	73
Поллина Ройтберг.....	79
Славик Боршкевич.....	91
Василий Спатарев.....	93
Тригорий Епкин.....	101
Наталья Киришина.....	156

■ ОБРАЗОВАНИЕ

Подписка на журнал "Тропинка".....	44
TM Taras Trucking.....	70
Pacific Truck School.....	70
Education center.....	72
Evergreen Nursing School.....	118
Школа русского языка.....	127
Художественная школа.....	128
Балетная школа.....	152
Oly's Dance.....	162
Детский танцевальный клуб.....	162
Футбольный клуб "Десята".....	164

■ СВАДЕННЫЕ СЕРВИСЫ

Оформление свадеб.....	76
Днепровские Казаки.....	91
Lana's Floral.....	97
Perfect Flowers.....	99
Pavel Taniz Lim.....	106
Музыка для свадьбы.....	153
Abricos (Catering).....	129
Ninas's Wedding.....	139
Услуги официантов.....	153

■ СЕРВИСЫ И УСЛУГИ

Elite Home Care.....	51
Rescare.....	31
Рекламная продукция.....	140, 144
Чистка carpets.....	71, 81, 95, 151
Ремонт обуви.....	75
Beauty Beauty.....	77
Памятники.....	95

Таньян.....	97
Скупка золота и др.....	99
Pavel Taniz Lim.....	106
Websites, Marketing.....	120
Переводы.....	124, 153
Elena's Skin Care.....	124
Julia & Stephan beauty Salon.....	124
Geisha Nails.....	126
Catering.....	126
"Oligino" Уход за больными.....	129
Abricos Catering.....	129
Перевозка грузов за границу.....	146
Бесплатная помощь при аварии.....	149
Декоративное оформление окон.....	150
Moneta Express.....	152
Marino Salon & Spa.....	157
Sofionik Design Group.....	159
Grand Opening Cafe.....	167
"Кавказ Кебаб".....	167

■ СТРАХОВАНИЕ

Бойка Крастева.....	71
Анна Мешаненко.....	97
Оксана Кучерук.....	103
Александр Бабин.....	105
Лариса Десятник.....	105
SAV-ON.....	157

■ СТРОИТЕЛЬСТВО

Comfort Solution Inc.....	73
Y & B Construction.....	76
First Choice Construction.....	83
NLC Homes.....	84
Avac Construction.....	90
Viko Landscaping.....	125
Stepman Woodworks, LLC.....	126
Style Landscaping.....	128
Painting.....	131
Kapner.....	137
Gs Piping.....	145

■ ТЕЛЕВИДЕНИЕ / РАДИО

Радио "Континент".....	48
Direct.....	53
Христианское ТВ.....	84
Украинское ТВ.....	84
"Доброе Радио".....	154

■ ТЕЛЕФОННЫЕ КОМПАНИИ

World Telecom System.....	74
Verizon Cell Towns.....	147



TSIPRIN LAW GROUP, PLLC

БАНКРОТСТВО

**GET STARTED
FOR ONLY**

\$200

ПРЕВЫШЕНИЕ СКОРОСТИ

**TOTAL
FEE**

\$179

МЫ МОЖЕМ СОХРАНИТЬ ВАШ
ВОДИТЕЛЬСКИЙ УЧЕТ - ЧИСТЫМ И
СТРАХОВОЙ ПЛАТЕЖ - НИЗКИМ

АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ

- КРИМИНАЛЬНОЕ ПРАВО
- ВОЖДЕНИЕ В НЕТРЕЗВОМ СОСТОЯНИИ (DUI)
- RECKLESS - NEGLIGENT DRIVING
- ВОЖДЕНИЕ БЕЗ ПРАВ
- ВСЕ ВИДЫ ШТРАФОВ (TICKETS)
- ВОРОВСТВО И КРАЖА (THEFT)
- ВЫСЕЛЕНИЕ ЖИЛЬЦОВ (EVICTION)
- СБОР ЗАДОЛЖЕННОСТИ
- БАНКРОТСТВО
- ИММИГРАЦИЯ
- LITIGATION / CONTRACTS

We Work in King, Pierce, and Snohomish County

(425) 454-6277

11033 NE 24th ST Suite 200
Bellevue, WA 98004-2971

1-866-467-9403-FAX

WWW.TSILAWGROUP.COM

ken@tsilawgroup.com

(425) 242-4892

Русскоязычная линия 24 часа в сутки

We Work
in King, Pierce,
and Snohomish
County



Константин Циприн
АДВОКАТ

ПЕРВАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ БЕСПЛАТНО

Серьёзные адвокаты для серьёзных
людей

RUBINSTEIN LAW OFFICES

(425)688-1100

|

(800)578-1166

140th NE, Suite 100 Bellevue WA 98005



АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ, НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ

Офис занимается **ТОЛЬКО**
крупными авариями с
тяжелыми последствиями



Оплата только в случае успешного
завершения дела
Звоните 7 дней в неделю 24 часа

LAW OFFICE OF
ANTHONY W. DOUGHERTY



Энтони Догерти
Адвокат

- Автомобильные аварии
- Медицинские ошибки
- Травмы на работе

LAW OFFICE OF
ANNA R. TSEYTLIN



Анна Р. Цейтлин
Адвокат

- Автомобильные аварии
- Иммиграционное право
- Семейное право
- Банкротство
- Завещания

LAW OFFICE OF
KENNETH L. GROVER



Кеннет Гровер
Адвокат

- Автомобильные аварии
- DUI
- Криминальное право
- Все виды штрафов не криминальные, в округах Pierce, King, Snohomish 5150

АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ



Михаил Жовтис
паралигал
(206) 909-2535
24/4 Русская линия

Renton
Главный Офис:

451 S.W. 10th Street,
Suite:215
Renton, WA 98057

Bellevue

10 148th Ave. NE
Suite: 201
Bellevue, WA 98007
(425) 953-4800

Everett

6320 Evergreen Way
Suite: 201A
Everett, WA 98203

Tacoma

8833 Pacific Ave
Suite: G-
Tacoma, WA 98444



КРИМИНАЛ



ШТРАФЫ



БАНКРОТСТВО



ИММИГРАЦИЯ



DUI



В УМЕЛЫХ РУКАХ РЕШАЮТСЯ ВСЕ ПРОБЛЕМЫ



(425) 264-2000



- Наши квалифицированные специалисты предоставляют исключительную юридическую помощь для Русской и Украинской общины.
- Вникнув в суть Вашей проблемы, мы предложим оптимальный выход из сложившейся ситуации.
- Наша цель – максимальная компенсация и возмещение ущерба!
- Адвокаты представят Ваши интересы в суде: досудебное представительство, подготовка процессуальных документов, судебное представительство.
- Мы проконсультируем Вас бесплатно на Вашем родном языке!
- **ПОЗВОНТЕ НАМ СЕГОДНЯ! НЕ ОТКЛАДЫВАЙТЕ РЕШЕНИЕ ПРОБЛЕМ НА ЗАВТРАШНИЙ ЛЕНЬ!**

Будьте здоровы и счастливы!

Об остальном позаботимся мы.

Более 35 лет мы боремся за Ваши права. Доверьтесь нашему опыту!



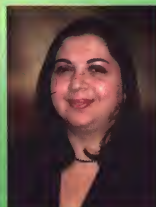
Лэрри Тейлор
Адвокат



Вячеслав Мамонтов
Следователь
206.817.2950 • 24/7



Бонни Фэйвор
Адвокат



Бэлла Маслак
Адвокат

АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ • НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ

(206) 817-2950 • русская
линия 24/7
(425) 235-0202 17422 108th Ave. SE,
Suite 200
(888) 867-9773 Renton, WA 98055





АВТОМОБИЛЬНЫЕ И ДРУГИЕ ВИДЫ АВАРИЙ

- аварии на большегрузных автомобилях
- велосипедные
- мотоциклетные
- аварии с вовлечением пешеходов
- укусы собак
- оплата услуг после получения компенсации

КРИМИНАЛЬНОЕ ПРАВО

- DUI
- незаконное хранение или ношение огнестрельного оружия
- воровство и кражи
- серьезные нарушения правил уличного движения
- угрозы, покушения и нападения
- преступления несовершеннолетних
- нарушения условных осуждений
- преступления, связанные с наркотиками
- федеральные криминальные обвинения

СЕМЕЙНОЕ ПРАВО

- предбрачные и послебрачные договоры
- родительский план
- алименты
- разводы
- раздел имущества
- завещания

WWW.FELDMANLEE.COM



604 West Meeker St., Suite 206,
Kent, WA 98032
fax 253.859.2295

1601 3rd Street, Suite 2,
Marysville, WA 98270
fax 425.775.8016

19303 44th Ave W,
Lynnwood, WA 98036
fax 425.775.8016

**НАШИ
АДРЕСА**

РУССКАЯ ЛИНИЯ 253.859.2488

ВЫБИРАЙ ЛУЧШЕЕ!

Ваши адвокаты:
Джеймс Фельдман
Катерина Кростовска
Джейсон Фельдман
Джозеф Джордан
Дэвид Ли
Брэндон Фельдман
Патрик Фельдман



**Feldman
Lee**

КОНСТАНТИН
ПОЛОНСКИЙ
ассистент адвоката



Mueller & Associates Inc. P.S.



Эдвард Мюллер
АДВОКАТ



Павел Степанов
Паралигал
206. 683. 4386



Светлана Музычук
Ассистент
адвоката



**Не бывает проигрышных
дел - есть поздно
обратившиеся к адвокату**

ПРИ АВТОАВАРИЯХ ОПЛАТА УСЛУГ
ТОЛЬКО ПРИ УСПЕШНОМ ЗАВЕРШЕНИИ ДЕЛА

2320 130th Ave NE Building E, Suite 250 Bellevue, WA 98005

АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ

- ТРАВМЫ (ПЕШЕХОДНЫЕ, ВЕЛОСИПЕДНЫЕ)
- ОШИБКИ ВРАЧЕЙ

● ИММИГРАЦИОННЫЕ УСЛУГИ

- Подача документов на грин карт лотерею
- Политическое убежище
- Оформление документов на грин карту
- Визы для женихов и невест
- Оформление документов для студенческих, гостевых и рабочих виз
- Оформление Travel Passport, Advanced Parole
- Оформление документов для воссоединения семьи.
- Продление виз и изменение иммиграционного статуса.
- Оформление приглашений в США для Ваших друзей и родственников
- Нотариальные услуги. Доверенности.

● БАНКРОТСТВО

● СНИЖЕНИЕ ДОГОВ ПО КРЕДИТНЫМ КАРТАМ

● БИЗНЕС ПРАВО. СУДЕБНОЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО

- Бизнес споры.
- Возврат долгов.
- Защита в судебных разбирательствах.
- Арбитраж

● УГОЛОВНОЕ ПРАВО

● TRAFFIC TICKETS

● ШТРАФЫ ЗА ПРЕВЫШЕНИЕ СКОРОСТИ

● THEFT, ASSAULT

● ВОЖДЕНИЕ В НЕТРЕЗВОМ СОСТОЯНИИ (DUI)

● ЗАЩИТА В ДЕПОРТАЦИОННЫХ СУДАХ

● НАШ ОГРОМНЫЙ ОПЫТ РАБОТЫ К ВАШИМ УСЛУГАМ!!!

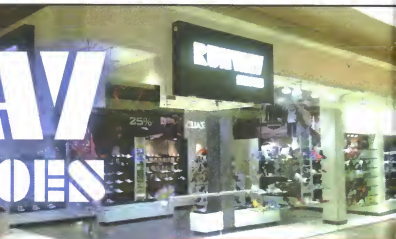
(425) 457-7600

• Данное заявление не является и не может считаться юридическим советом до рассмотрения Ваших документов адвокатом.





RUNWAY SHOES



206-243-4567 Runway Shoes
979 Southcenter Mall
Tukwila WA 98188

ДЛЯ ВАШЕГО УДОБСТВА
МАГАЗИНЫ НАХОДЯТСЯ
Р Я Д О М

**Предлагает мужскую и женскую
обувь европейского стиля**

по сходным ценам.

**Мы находимся в South Center Mall и предлагаем
огромное количество стилей для выбора.**

**Что нас отличает от других
- это наши отличные цены.**

Цены в нашем магазине

мужские модные туфли от \$39,99

женские сапоги

от \$59,99

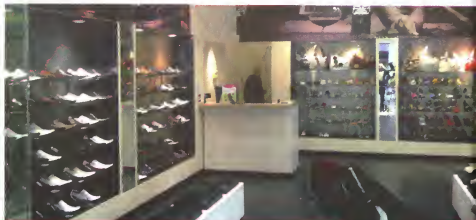


**Приходите в декабре, чтобы получить
множество праздничных скидок.**

BUY ONE GET ONE

**50%
OFF**

принесите этот купон для
получения скидки





RUNWAY
COLLECTION

RUNWAY
COLLECTION

О Т К Р Ы Л С Я **НОВЫЙ**

МАГАЗИН МУЖСКОЙ ОДЕЖДЫ

Предлагаем мужскую одежду

европейского стиля.

**Мы - эксклюзивный бутик, не только в
Сиэтле, но и во всей стране.**

Мы предлагаем нашу коллекцию мужчинам,
которые хотят выглядеть экстравагантно
все время, не желают смешиваться с толпой.

У нас вы найдете модные новинки, которые
не смогут предложить вам другие магазины.

Пожалуйста, приходите и убедитесь сами.

Вы можете также покупать online на нашем
веб-сайте: www.runwaycollectionstore.com

BUY ONE GET ONE

50% OFF

принесите этот купон для
получения скидки

Runway Collection

979 Southcenter Mall

Tukwila WA 98188

206-244-0488

TRAVEL FLEX

1 (888) 563-1115 (206) 441-1106

Fax (206) 441-1164

One Union Square Building
600 University Street, Suite # 2523
Seattle, WA 98101

4306 137 PL SE
Mill Creek, WA 98012



E-Mail: tatianatravel@comcast.net

www.gotravelflex.com

<http://russianvisaservices.net>

МЕЖДУНАРОДНЫЕ АВИАБИЛЕТЫ

(Aeroflot, Alaska Airline, KLM, LH, SAS, LOT, Delta, Air Canada, Finnair etc.)

СПЕЦИАЛЬНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ:

Ежедневные рейсы в Москву - \$380 + tax

ОФОРМЛЕНИЕ ВИЗ

Предлагаем срочное оформление виз

Специальное предложение:

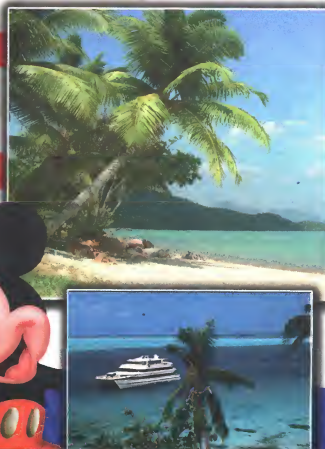
Самые низкие цены на визы

ПУТЕВКИ. ТУРЫ. КРУИЗЫ

Карибы, Мексика, Гавайи, Европа, Африка,
Азия, Дисней Лэнд, Лас-Вегас

Специальные предложения
от **\$139 -**

Дисней Лэнд, Лас-Вегас,
Гавайи, Мексика



Taxes and surcharges not included fares are
subject to change until ticketed.



Pharmacy Plus **Аптека для Вас!**

1-877-644-8655

*С наступающими новогодними праздниками,
дорогие друзья!
Желаем Вам крепкого здоровья!*

Большой выбор витаминов, лечебных трав, и гомеопатических средств

Европейские и российские препараты, разрешенные в США

Контакт с вашим лечащим врачом

Отправка заказов по почте во все точки США

Принимаем все основные виды страховок, Medicare и Medicaid

 **(425) 644-8887**

 **(425) 644-8615**

Часы работы:

Понедельник-Пятница 9:00-19:00

Суббота 10:00-15:00

Воскресенье - выходной

За каждый рецепт или повтор Вы получите подарочный СЕРТИФИКАТ достоинством **\$2.50**



В нашем магазине Вы найдете:

большой выбор подарков, литературы, открыток, CD, и парфюмерии

TLC
INTEGRATIVE

PHARMACY



ЗАБОЛЕЛИ?

СПОКОЙСТВИЕ,

ТОЛЬКО СПОКОЙСТВИЕ
НОВЕЙШИЕ ПРЕПАРАТЫ ДЛЯ
ЛЕЧЕНИЯ **ГРИППА И ПРОСТУДЫ.**

А ТАК ЖЕ:

БАРСУЧИЙ ЖИР, ЗИМНЯЯ РЕДЬКА, ПЕРТУСИН, СИРОП АЛТЕЯ,
ТАБЛЕТКИ ОТ КАШЛЯ, ПЕКТУСИН, МУКАЛТИН, ДОКТОР МОМ,
ГРУДНЫЕ РАСТИРКИ, ПРОПОСОЛ, ШАЛФЕЙ, ВИТАМИН С И
МНОГОЕ ДРУГОЕ

МЫ ПОМОЖЕМ ВАМ СДЕЛАТЬ ПРАВИЛЬНЫЙ ВЫБОР

Мы находимся - Crossroads торговый
центр справа от QFC на 156th Ave.

Tel. 425. 653. 2323
Fax 425. 653. 3535

ОЧКИ - ТРЕНАЖЕРЫ
Для взрослых и детей



Очки-тренажеры рекомендуются при близорукости, дальнозоркости, астигматизме в любом возрасте. Очки-тренажеры помогут укрепить ваши глаза самым легким и натуральным способом.

Чтобы получить максимальный эффект, необходимо носить очки не менее 15 минут в день. Чем дольше вы упражняете глаза, тем эффективней результат. Очки можно использовать во время чтения или просмотра телевизора. К очкам приложена инструкция по их использованию.

- ◆ Большой выбор пробиотиков
- ◆ **БЕСПЛАТНО** - для пациентов Medicare и Medicaid уникальная возможность получить в тот же день **БЕЗ РЕЦЕПТА ВРАЧА** - новейший аппарат для измерения сахара в крови One Touch Ultra - 2
- ◆ Органические средства по уходу за кожей Израильских, Французских, Итальянских и Американских линий.
- ◆ Большой выбор препаратов из СНГ и Европы
- ◆ Принимаем все виды страховок
- ◆ Отправка заказов по почте



ЧАСЫ РАБОТЫ:

Пон.-Пятн. 9am-6pm, суббота 10am-2pm

15600 NE 8th ST K-8 Bellevue, WA 98008

СЕРГЕЙ ЛОЗАН DDS

ДАНТИСТ

С многолетним опытом работы
на Украине и в Америке

принимает в современном
стоматологическом кабинете

Выпускник Крымского Медицинского института
и Loma Linda University, School of Dentistry

Новейшие технологии

- Digital X-ray
- Intraoral Camera
- **LASER DENTISTRY**

Имплантация

Отбеливание зубов за один
визит - Zoom

Неотложная помощь

Протезирование - коронки, мосты

Лечение корневых каналов

Косметическое восстановление и
изменение формы зубов

Лечение, профилактика кариеса
у детей

Наш адрес:

875 140 th Ave. NE #102
Bellevue, WA 98005

Принимаем основные виды страховок.

По субботам принимаем по предварительной записи.

(425) 747-4445

Семья и семейное благополучие, без сомнения, важны всем людям. В счастливые времена, моя помощь при составлении договоров или подготовки других бумаг позволит вам запомнить счастливые моменты создания новой семьи, не омрачая их стрессом, связанным с юридическими деталями. Во время распада отношений, будь то формальный или гражданский брак, я помогу вам перенести фокус с насущных проблем на выработку шагов, необходимых для достижения стабильности в будущем.

Я помогу вам при разрешении следующих вопросов:



Dissolution and annulment of marriage, including legal separation - Расторжение и аннулирование брака и связанные с этим вопросы о разделении имущества и алиментов для супругов

Child custody, including child support and parenting plans, and their modification - вопросы по установлению родительских планов общения с детьми после развода, алименты для детей и изменение перечисленных документов после завершения бракоразводного процесса

Domestic violence, no contact, restraining and anti-harrassment orders - помощь пострадавшим

Prenuptual, postnuptual, cohabitation and separation agreements - составление договоров об определении имущества до и после заключения брака, при разводе и для людей, находящихся в гражданском браке

Юлия Хорун

Адвокат по семейному праву

По всем этим и другим вопросам
семейного права звоните

по телефону: (425) 748-4776
или пишите на jk@khorunlaw.com

Law Office Of J. Khorun, PLLC
15600 Redmond Way, #101, Redmond WA 98052

We accept ARAG legal plan

Siprin Law Offices



Ян Циприн

Американский Адвокат

Более тридцати лет Ян работает адвокатом. До открытия Siprin Law Offices, Ян был одним из главных налоговых юристов Washington Mutual Bank, отвечающим за налоговые проблемы и апелляции (Appeals).

Судебная практика включает криминальное право, споры по контрактам, споры между бывшими партнерами по бизнесу, обман (fraud).

Касательно налогов, например, в 2008 году, Ян отбил для клиентов от IRS штрафов более чем на \$250,000, примерно \$1 миллион в lien и получил возврат налогов на сумму более \$4,7 миллионов (в некоторых случаях совместно с Big 4). В 2009 году, Ян сумел снизить первоначальные IRS assessments на более чем 4,3 миллионов.

Ян в Америке 23 года. Он закончил University of Miami School of Law (Juris Doctorate, 1997) и также получил LL.M. (степень магистра) по налогам из University of Washington. Он член Washington State Bar Association ("WSBA") and Western District of Washington (Federal Bar). Ян автор многих статей по бизнес праву, завещаниям, трастам и налоговым спорам с IRS.

- **Банкротство**
- **Аварии и Несчастные случаи**
- **Бизнес (Business Law) и Суды**
- **Проблемы с IRS**
Любые проблемы с IRS (audit, суды, штрафы (penalty), levy and lien)
- **L & I Audit**
- **Real Estate Law**
 - Выселение неплатежеспособных жильцов
 - Short Sale, Lien & Суды, Модификации Займов
- **Завещания и Трасты (Trusts)**

Криминальное право

- DUI
- Воровство и кражи (theft)
- Банковские махинации
- Угрозы (Assault) и другие преступления

ПЕРВАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ БЕСПЛАТНО

МЫ ГОВОРИМ ПО-РУССКИ И ПО-УКРАИНСКИ

Tel. 425-644-5484

Siprin Law Offices, PLLC

1520 140th Avenue N.E., Suite 200, Bellevue, WA 98005

FAX 1-866-517-2535

E-mail: yan@legalandtax.com

www.legalandtax.com



A Smiling Heart Dentistry

Family and Implant Dentistry

"We are working to bring smiles from your heart."

-Dr. Khachatryan & Associates



Доктор Хачатурян был признан
Doctor of Excellence by
American Council of Excellence

www.SmilesFromHeart.com

- Косметическое восстановление и изменение формы зубов
- Implant supported restorations
- Коронки, мосты
- Лечение корневых каналов с помощью новейших технологий, с аккуратностью до 98%
- Invisalign certified
- Amalgam free atmosphere
- Протезирование
- Удаление зубов мудрости

СПЕЦИАЛЬНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ:

Импланты \$1500

Regular Price \$2000

Это предложение действует только до 31 августа

**ПРИНИМАЮТСЯ ОСНОВНЫЕ
ВИДЫ СТРАХОВОК**

ВСЕ ВИДЫ СТОМАТОЛОГИЧЕСКИХ УСЛУГ

Благодаря новейшему оборудованию
и сплоченному коллективу профессионалов,
ваш визит к нам будет приятным
временем проведением.

**ПРИНИМАЕМ DSHS ДЛЯ
ПАЦИЕНТОВ ДО 18 ЛЕТ**

Бесплатная Консультация

Офис открыт
с Понедельника по Субботу
7am - 6pm

1515 116th Ave NE, Suite #106, Bellevue, WA 98004

T: 425.455. 0981 F: 425. 455. 8317

Добро пожаловать в высококвалифицированный стоматологический кабинет

Все виды
стоматологического
лечения, косметическое
восстановление зубов
и имплантация
Секреты прекрасной
улыбки и здоровья



KENT DENTAL
Excellence

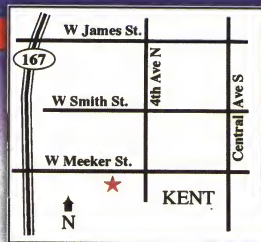


Alla
Assistant

ТИМУР ЭРНАФАСОВ D.D.S

Tel. (253) 852-6080

610 W Meeker St. Suite 102 KENT, WA 98032



Американский адвокат Steven Recor

ЧЛЕН АССОЦИАЦИИ ИММИГРАЦИОННЫХ АДВОКАТОВ
ПРЕДОСТАВЛЯЕТ ИММИГРАЦИОННЫЕ УСЛУГИ



Steven P. Recor
Attorney at Law



Tamara Andrianova
Immigration Paralegal



Olga Bagdasarov
Immigration Paralegal



Kanat Atabekov
Immigration Legal Assistant

- Воссоединение семей
- Продление и изменение иммиграционного статуса
- Политическое убежище
- Визы для женихов и невест (только для граждан США)
- Оформление Travel Passport
- Рабочие визы
- Студенческие визы и гостевые приглашения и др.

ПЕРВАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ БЕСПЛАТНО

ВНИМАНИЕ!

ТОЛЬКО В ОКТЯБРЕ
МЫ ПОМОГАЕМ В ОФОРМЛЕНИИ
И ПОДАЧЕ АНКЕТ НА
ГРИН КАРД DV-2013!

Сертифицированные переводы и нотариализация любых документов, доверенности, апостиль

Если Ваш брак с гражданином США распался до получения Вами постоянной Green Card, звоните - во многих ситуациях мы в состоянии Вам помочь.

Tel. (425) 519-2878 Fax (425) 451-1689

E-mail: tamara@bellevuelawgroup.com E-mail: kanat@bellevuelawgroup.com

2100 116th AVE NE Bellevue, WA 98004

Русскоязычные ассистенты помогут Вам разобраться в Ваших вопросах

The Law Office of William R. Baker

Юридическая Фирма

Виллиама Бейкера



William Baker

(253) 887-1101
(360) 521-5581



Stepan Balukh
PARALEGAL

- АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ (PERSONAL INJURY; AUTO ACCIDENTS)
- БЫТОВЫЕ И ПРОИЗВОДСТВЕННЫЕ ТРАВМЫ (INSURANCE CLAIMS AND L&I)
- КРИМИНАЛЬНОЕ ПРАВО (CRIMINAL DEFENSE, FELONIES/MISDEMEANORS)
 - ВОЖДЕНИЕ В НЕТРЕЗВОМ СОСТОЯНИИ (DUI/DWI DEFENSE)
 - ДРАКИ, НАПАДЕНИЯ, УГРОЗЫ (ASSAULT/ PROTECTION ORDER VIOLATION)
 - НАСИЛИЕ В СЕМЬЕ (DOMESTIC VIOLENCE)
 - БЕГСТВО С МЕСТА ПРЕСТУПЛЕНИЯ (HIT & RUN)
 - УПОТРЕБЛЕНИЕ И ХРАНЕНИЕ АЛКОГОЛЯ НЕСОВЕРШЕННОЛЕТНИМИ (MIP DEFENSE)
 - ВОРОВСТВО, КРАЖИ В МАГАЗИНАХ (THEFT, SHOPLIFTING)
 - ОПАСНАЯ И НЕБРЕЖНАЯ ЕЗДА (RECKLESS DRIVING; RACING)
 - НАРУШЕНИЯ СУДЕБНЫХ УСЛОВИЙ НАКАЗАНИЯ (PROBATION VIOLATION)
- ВСЕ ВИДЫ ШТРАФОВ (TRAFFIC TICKETS)
- БАНКРОТСТВА (BANKRUPTCY, CHAPTER 7)
- ВЫСЕЛЕНИЕ НЕПЛАТЕЖЕСПОСОБНЫХ ЖИЛЬЦОВ (EVICTION)
- РОДИТЕЛЬСКИЙ ПЛАН, АЛИМЕНТЫ, РАЗДЕЛ ИМУЩЕСТВА (UNCONTESTED DIVORCES, LEGAL SEPARATION, CHILD SUPPORT)

Адреса наших офисов:

903 EAST MAIN STREET, SUITE 104-A, AUBURN, WA 98002

Здоровье ног

ADVANCED FOOT AND ANKLE CLINIC

ПОДИАТРИЧЕСКАЯ КЛИНИКА

Терапия, хирургия и реабилитация стопы и голеностопного сустава

Доктора Сергей и Илона Барлам

Боль в ногах, усталость

Лазерное лечение грибковых ногтей

Вросшие ногти

Различные формы артритов

Хирургическое лечение искривления пальцев стопы

Травмы, переломы, вывихи

Сделанные на заказ ортопедические стельки
для лечения плоскостопия и высокого свода стопы

Обследование детей

Регулярные визиты для больных диабетом

Снятие мерок и заказ диабетической
обуви прямо в офисе

Эффективные физиотерапевтические процедуры

Незаживающие язвы стопы и голени,

и многое другое



Позвоните

425-643-8901

ПРЕДУПРЕДИТЕ БОЛЬ!

Advanced Foot &
Ankle Clinic of Bel-Red
2001 152 Ave NE
Redmond, WA 98052
Phone: 425-643-8901

Advanced Foot &
Ankle Clinic of Seattle
10564 5th Ave NE, Suite 103
Seattle, WA 98125
Phone: 206-361-2255

Advanced Foot &
Ankle Clinic of Kent
23914 100th Ave SE,
Kent, WA 98031
Phone: 206-992-9914



ResCare HomeCare

Respect and Care at Home



Ангелика Низанова
Бельвю 425-289-1926



Галина Мамич
Кент 253-852-1753



Наталья Ковальчук
Федерал Вей
253-214-2354



Лариса Рамецинская
Кент 253-893-1985

Уход за пожилыми и инвалидами с низким уровнем дохода

**Приглашаем на работу
работников по уходу на полный
или частичный рабочий день**

- Оплата зависит от рабочего стажа
начиная с \$10.¹⁵
- Оплачиваем 56 центов за милю
- Медицинская, зубная и глазная
страховки \$25/мес.
- Оплачиваемый отпуск
- Обучение
- Оплачиваем сверхурочные (overtime)
- Равные условия работы для всех



Тереза Абрамсон
Таккома 253-272-2521



Светлана Низанова
Бельвю 425-289-1258



Алекс Брил
Бельвю 425-289-0982



Надежда Семёновна
Еверетт 425-438-2991

Kent Office 253-850-6415
26404 104th Ave SE, Suite 100 Kent 98030

Bellevue Office 425-289-1257
3633 136th Place SE, Suite 305 Bellevue 98006

Federal Way 253-839-3700
34709 9th Ave S Suite 600 Federal Way 98003

Everett Office 425-438-2991
6917 Evergreen Way Everett, WA 98203

Tacoma Office 253-272-2675
747 Saint Helens Avenue, Suite 200 Tacoma 98402

www.rescarehomecare.com

KESSELMAN LAW FIRM

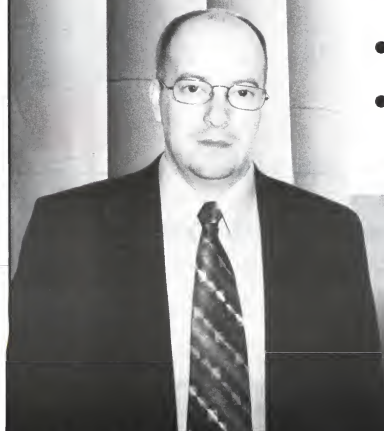
Русскоговорящий Адвокат

Роман Кессельман

- НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ
- АВТОМОБИЛЬНЫЕ
АВАРИИ
- CIVIL LITIGATION
- ИММИГРАЦИОННЫЕ
УСЛУГИ
- БАНКРОТСТВО
- РАЗВОДЫ И РАЗДЕЛ
ИМУЩЕСТВА

1-800-921-4612

12356 Northup Way, Suite 111,
Bellevue, WA 98005



Seattle Slavic Association

Иммиграционные вопросы*:

- Гражданство США
- Грин Карты (оформление, обновление)
- Оформление срочных Травел Документов
- Воссоединение семей (супругов, родителей и детей)
- Оформление документов при браке в США
- Гостевые и бизнес приглашения в США (B1/B2-visa)
- Визы для женихов и невест (K-visa)
- Визы для религиозных работников (R-visa)
- Продление виз и изменение статуса в США
- Лотерея Грин Карта (DV)
- Спонсорские Affidavits
- *Сотрудничаем с адвокатами штата Вашингтон



Славянская общественная
организация помогает
иммигрантам с 1994 года

4630 200th St. SW Ste. A-1
Lynnwood, WA 98036

Tel: 425.367.4877

Fax: 425.609.1921

E-mail: info@slavicsservices.com

Консульская Поддержка:

- Выработка новых паспортов
- Доставка паспортов из консульства Украины
- Продление паспортов Украины, Беларуси и других стран СНГ
- Восстановление гражданства, Украины и других стран СНГ
- Постановка на консульский учет
- Восстановление утерянных документов из стран СНГ
- Визы в Европу, Россию, Беларусь, СНГ и другие страны мира

ГОСТЕВЫЕ ВИЗЫ В США:



Услуги включают:

- Рекомендации по открытию виз
- Оформление приглашений
- Спонсорские Affidavits
- Отправка пакетов за границу
- Подготовка к собеседованию

Переводы / Услуги Нотариуса:

- Свидетельства о рождении, брака, справки, дипломы
- Составление контрактов и деловых писем
- Оформление доверенностей в СНГ и США
- Составление деловых писем
- Нотаризация документов
- Апостиль

Обновление и восстановление Green Card

- В случае выхода срока годности
- Исполнении детям 14 лет
- Потере или краже



СЕМЬИ И ЛИЦА С ОГРАНИЧЕННЫМ ДОХОДОМ

Для Вас специальные услуги, не требующие оплаты,
за иммиграционные взносы.

Для тех, кто подает на:

- Гражданство США
- Травел Документы
- Грин Карты
- Натурализационные Сертификаты для детей

Звоните сегодня для назначения апойнтмента:

Tel. 425.367.4877

МЕДИЦИНСКИЙ ЦЕНТР

"ADVANCED FAMILY MEDICINE"



IRINA VAIMAN, M.D.
Family Medicine



YAKOV GRINBERG, M.D.
Internal Medicine



**LIUBOV
ENDRIKHOVSKAYA, M.D.**
Family Medicine



**NATALIA
PASUMANSKY, DNP**
Family Medicine



**TATYANA
STOROZHUK, PA-C**
Family Medicine



ROMAN KUTSY, M.D.
Neurology



MARIYA SHURNE, CN/RD
Nutritionist/ Dietitian



IGOR NOVIKOV, L.M.P.
Massage Therapy



TATYANA SOLOVYIEVA, L.M.P.
Massage Therapy



ALEX LANSKY, L.M.P.
Massage Therapy

ПРИГЛАШАЕМ ПАЦИЕНТОВ ВСЕХ ВОЗРАСТОВ

- Обследование и лечение новорождённых, детей, подростков и взрослых, включая профилактический осмотр и прививки
- Диагностика и лечение сердечно-сосудистых, легочных, желудочно-кишечных, кожных заболеваний, болезней эндокринной системы и др.
- Диагностика предраковых заболеваний кишечника, органов репродуктивной системы и других органов
- Кардиологическое обследование: EKG, STRESS TEST, HOLTER MONITOR 24 HOURS BLOOD PRESSURE MONITOR
- Гинекология и здоровье женщины
- Лечение сексуальных расстройств и импотенции
- Обследование и лечение после автомобильных аварий и производственных травм
- Медицинский осмотр для профессиональных водителей
- Косметические инъекции для устранения морщин и косметической коррекции с использованием препаратов BOTOX, RESTYLANE, RADIESSE

В НАШЕМ ЦЕНТРЕ ПРИНИМАЮТ:

- СЕМЕЙНЫЕ ВРАЧИ
- НЕВРОПАТОЛОГ
- МАССАЖИСТ
- ДИЕТОЛОГ
- ИМЕЕТСЯ АПТЕКА ВИТАМИНОВ И НАТУРАЛЬНЫХ ПРЕПАРАТОВ

ЧАСЫ РАБОТЫ:

ПОН-ПЯТ 7:30-5:30
СУББОТА 8:00-2:00

ALL OUR PROVIDERS ARE BOARD CERTIFIED

ЗАПИСЬ НА ПРИЁМ И ИНФОРМАЦИЯ
ПО ТЕЛЕФОНУ (425) 453-6838

НАШ АДРЕС: 2007 152 AVE NE REDMOND, WA 98052

WEB-SITE: www.afmllc.us

ИММИГРАЦИОННАЯ СЛУЖБА

"РУССКИЙ ДОМ"

ПРЕДЛАГАЕМ УСЛУГИ РУССКО-ГОВОРЯЩЕГО АДВОКАТА

РЕГИНА ЯКОБСОН

ОПЫТ РАБОТЫ БОЛЕЕ 10 ЛЕТ

СРОЧНОЕ ОФОРМЛЕНИЕ ЗАГРАНИЧНОГО ПАСПОРТА (travel document)

1. ПОДАЧА ДОКУМЕНТОВ СТАТУС PAROLE, ASYLEE НА ГРИН КАРТУ /I-485/ И ГРАЖДАНСТВО /N400 /ДЛЯ ЛЮДЕЙ С НИЗКИМ ДОХОДОМ /FEE WAIVER/
2. ПРОДЛЕНИЕ ТУРИСТИЧЕСКИХ/БИЗНЕС- ВИЗ (B-1, B-2).
3. ПОДАЧА ДОКУМЕНТОВ НА ВОССОЕДИНЕНИЕ СЕМЕЙ ДЛЯ ГРАЖДАН США С РОДИТЕЛЯМИ ИЛИ ДЕТЬМИ
4. ПОДАЧА ДОКУМЕНТОВ НА ГРАЖДАНСТВО, ПОМОГАЕМ ОФОРМЛЯТЬ ГРАЖДАНСТВО ДЛЯ ЛЮДЕЙ С БЫТОВЫМИ ИЛИ КРИМИНАЛЬНЫМИ ПРОБЛЕМАМИ, А ТАК ЖЕ ДЛЯ ТЕХ, КТО БЫЛ АРЕСТОВАН. ЦЕНЫ УМЕРЕННЫЕ
5. ВИЗЫ ДЛЯ НЕВЕСТ / ЖЕНИХОВ (возможны только для граждан США).
6. ОФОРМЛЕНИЕ ГРИНКАРТ ДЛЯ ЛЮДЕЙ С НЕОРДИНАРНЫМИ СПОСОБНОСТЯМИ В ИСКУССТВЕ, НАУКЕ ИЛИ СПОРТЕ (EB-1).
7. ПРЕДЛАГАЕМ ПЛАТНУЮ КОНСУЛЬТАЦИЮ ПО ВОПРОСАМ ИММИГРАЦИИ ПО ТЕЛЕФОНУ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ

**Многократная виза в Россию на 3-6-12 месяцев,
а также визы в Россию с просроченными или
действующими Российскими паспортами**

ВИЗА В УКРАИНУ, БЕЛАРУСЬ, УЗБЕКИСТАН, ТАДЖИКИСТАН, КИРГИЗСТАН

ВСЕМ, КТО НЕ ИМЕЕТ ИММИГРАЦИОННОГО СТАТУСА И НЕ МОЖЕТ ПОЛУЧИТЬ ВОДИТЕЛЬСКИЕ ПРАВА В США, МЫ МОЖЕМ ПОМОЧЬ ОФОРМИТЬ ИНТЕРНАЦИОНАЛЬНЫЕ ПРАВА, КОТОРЫЕ РАЗРЕШАЮТ ВАМ ЕЗДИТЬ НА ТЕРРИТОРИИ США В ТЕЧЕНИЕ 1 ГОДА.

ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ ЭТИХ ПРАВ НЕ НУЖНО СДАВАТЬ ТЕСТЫ И ПОДТВЕРЖДАТЬ ВАШ ИММИГРАЦИОННЫЙ СТАТУС. ЕСЛИ У ВАС БЫЛИ ВОДИТЕЛЬСКИЕ ПРАВА В СОЮЗЕ, ОБРАЩАЙТЕСЬ К НАМ, МЫ ВАМ ПОМОЖЕМ.

Такие права оформляются в соответствии с положением, принятым ООН, которое прикладывается к правам. Права похожи на Калифорнийские пластиковые карточки и имеют водяные знаки и печати.

Tel. (916) 446-3341

331 J St. # 200 Sacramento, CA 95814

PASSPORT



United States
of America



PartsChannel Inc.
AUTOMOTIVE REPLACEMENT PARTS SPECIALIST

QUALITY AUTOMOTIVE REPLACEMENT PARTS

10% OFF YOUR FIRST ORDER

(Please present this ad for your discount and it cannot be combined with other discount.)

Parts Channel Inc - самый большой снабженец автомобильных запчастей в Северо - Западном регионе США. Мы обслуживаем в штатах Вашингтон и Орегон с 1990 года и известны прекрасным обслуживанием и широким выбором качественных товаров

КАПОТЫ, КРЫЛЬЯ, REINFORCEMENT BAR, ПЕРЕДНИЕ И ЗАДНИЕ
БАМПЕРЫ, РЕШЕТКИ, HEADER PANEL, VALANCE, ПОВОРОТНИКИ,
СТОПЫ, ГАБАРИТЫ, СИГНАЛЫ ЗАДНЕГО ХОДА, ПРОТИВОТУМАНКИ,
ЛОБОВЫЕ СТЕКЛА, БОКОВЫЕ СТЕКЛА, ВЕНТИЛЯТОРЫ,
КОНДИЦИОНЕРЫ, РАДИАТОРЫ И МНОГОЕ ДРУГОЕ

2 LOCATIONS TO SERVE YOUR NEEDS

PORTLAND, OR
7015 NE COLUMBIA BLVD
PORTLAND, OR 97218
1-800-654-1894 СПРОСИТЬ СЕРГЕЯ

SEATTLE, WA
21404 84TH PLACE SOUTH
BLDG A KENT, WA 98031
1-800-871-5076
СПРОСИТЬ НИНУ МАЛОМУРА

BUSINESS HOURS: MON-FRI: 7:30AM TO 5:30PM
OPEN SATURDAY MORNING

WWW.PARTSCHANNEL.COM

Риэлторские услуги по покупке и продаже недвижимости.



Рынок недвижимости таит в себе много опасностей и разочарований. Время диктует работать только с профессионалами!



ЛИЦЕНЗИРОВАННЫЙ И ОПЫТНЫЙ
SHORT SALE, PRE FORECLOSURE ЭКСПЕРТ



- Помогаю Вашингтонцам в приобретении жилья с 2003 года.
 - Многолетний опыт работы на рынке займов.
 - Доскональное знание текущих ипотечных программ, в том числе 100% Финансирования покупки.*
- *(owner occupied only)
- Сотни довольных клиентов!

www.homeownership-wa.com

Gary Stepaniants

11250 Kirkland Way, Suite 200 Kirkland, WA 98033

Cell. (206) 229-4330

E-mail: garys@remax.net



REALTOR



RE/MAX®



EDMONDS FAMILY CARE



МЕДИЦИНСКИЙ ОФИС В ЭДМОНДС

ПРИГЛАШАЕТ ПАЦИЕНТОВ ВСЕХ ВОЗРАСТОВ



Tanya Bryant, MD

FAMILY PRACTICE
Diplomate of American Board
of Family Practice
15-летний стаж в терапии и
онкологии в Москве

Tel. (425) 775-2066

21616 76th Ave W Suite 202 Edmonds, WA 98020

**Пон.-Пятн.
8am-7pm**

Take exit 179 from I-5 heading west on
220th Street SW
Turn right on 76th Ave West



- Ежегодный профилактический осмотр и прививки для взрослых и детей
- Лечение заболеваний сердца и сосудов (ЭКГ, 24 ВР монитор) и заболеваний легких (легочные тесты)
- Лечение заболеваний печени, кишечника, почек, анемий
- Амбулаторная гинекология (кольпоскопия, мазок, контрацепция)
- Поликлиническая хирургия (лечение язв и ран, удаление кожных новообразований, биопсия, удаление вросшего ногтя)
- Эндокринологическая клиника: комплексное лечение диабета (контроль сахара и инсулина в крови), профилактика осложнений, болезней щитовидной железы, лечение импотенции, остеопороза, лечение избыточного веса и др.
- Профилактика и лечение болезней, передаваемых половым путем
- Лечение депрессии, деменции, расстройства внимания у детей и др. психологических проблем
- Эффективная помощь в лечении последствий автомобильных аварий и травм
- Биохимическое исследование крови и мочи.
- ГОСПИТАЛИЗАЦИЯ в любом госпитале

Предлагаем работу Medical Assistant

**ИММИГРАЦИОННЫЙ
МЕДИЦИНСКИЙ ОСМОТР (I-693)**

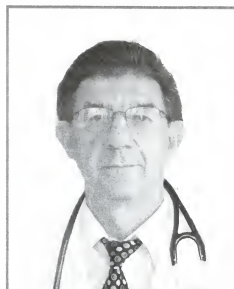
Doctors of Bellevue-Redmond, PLLC

15710 NE 24th Street Suite C Bellevue, WA 98008



Нелли Бардман, M.D., Ph.D.

Diplomate of American Board
of Internal Medicine



Alexander Dudetsky, MD

Diplomate of American Board of Internal
Medicine 20-летний стаж в
терапии и кардиологии

- Ежегодный профилактический осмотр, прививки
- Сердечно-сосудистые заболевания, 24 часовой контроль за давлением
- Желудочно-кишечные заболевания и ультразвуковое обследование в тот же день. Направление на процедуры в любое лечебное учреждение
- Заболевания ухо, горло, нос, тест на стрептококк
- Лечение диабета, эндокринных заболеваний, ожирения
- Лечение сексуальных расстройств и импотенции
- Лечение кожных заболеваний и маленькие операции
- Диагностика и лечение после автомобильных аварий и производственных травм. Направление к физиотерапевту и массажисту
- Гинекологический осмотр, Pap smear
- Медицинский осмотр для Green Card
- Сложные случаи и трудные диагнозы

Часы работы: Пн -Пт. 8⁰⁰-6⁰⁰

Суббота 9⁰⁰-2⁰⁰

www.drbardman.com

Phone: (425) 208-0026

Fax: (425) 644-3868

**Мы принимаем
новых пациентов**

Запись на прием по телефону (425) 208-0026

БОЛИТ?

CHIROPRACTIC WELLNESS



E-mail: AlnoorBhanji@aol.com

(253) 661- 6101 • (253) 431-5343

БЕСПЛАТНЫЙ: 1 (866) 273-4228

Dr. Karim Bhanji

Pharmacist/Chiropractor

- Автоаварии
- Производственные травмы
- Боли в шее

Dr. Alnoor Bhanji

Chiropractor

- Головные боли
- Боли спины
- Спортивные травмы

Ассистенты говорят по-русски

Urgent Care Chiropractic of Kent
10612 Kent-Kangley Road Suite 102
Kent, WA 98031
Tel. (253) 859-1044
Tel. 1(866) 273-4228 (бесплатный)

5631 Tacoma Mall Blvd. #1
Tacoma WA 98408
Tel. (253) 431-5343
Tel. 1(866) 273-4228 (бесплатный)

34211 Pacific Hwy S #1
Federal Way, WA 98003
Tel. (253) 661-6101
Tel. 1(866) 273-4228 (бесплатный)

1110 Golf Club Rd #101
Lacey, WA 98513

605 State Ave Marysville, WA 98270
Tel. (360) 657-3333

CHIROPRACTIC WELLNESS CLINIC
5007 NE St.Johns Road Suite 2
Vancouver, WA 98661
360-213-2311

3910 196th St. SW #E
Lynnwood, WA 98036
Tel. (425) 774-7871
Tel. 1(866) 273-4228 (бесплатный)

Chiropractic Center of Burien
15417 1st Ave S Burien, WA 98148
253-606-3836

www.cwrclinics.com

Лицевая Пластическая Хирургия

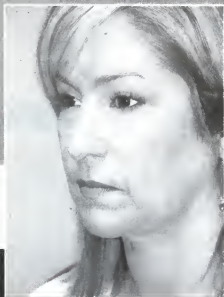
Доктор Стэлла Десятникова



The Stella Center
FACIAL PLASTIC SURGERY

- Подтяжка кожи лица и шеи
- Пластика век
- Ринопластика - пластика носа
- Лазерное удаление волос, пигментных пятен и расширенных сосудов
- Ботокс - удаление морщин на лбу, вокруг глаз
- Ресталин - удаление морщин вокруг губ и носа, увеличение губ
- Отопластика - коррекция оттопыренных ушей
- Коррекция шрамов, удаление родинок

Бесплатная Косметическая Консультация



До операции



После операции



Stella Desyatnikova MD

Tel. (206) 682-3223

www.doctorstella.com

АДРЕС: 509 Olive Way # 1430
Seattle, WA 98101

Образование :

- University of Washington School of Medicine -MD degree
- Резидентура: Otolaryngology - Head and Neck Surgery, OHSU, Portland, OR
- Специализация - Fellowship: Facial Plastic and Reconstructive Surgery, University of Washington

“Вспомни обо мне, когда тебе будет хорошо”.

МИССИЯ “НАЗАРЯНИН”



**ВНИМАНИЕ: МИССИЯ “НАЗАРЯНИН” РАСШИРИЛА СФЕРУ
ДОСТАВОК ПОСЫЛОК И ПРОДУКТОВ В СТРАНЫ СНГ.**

**НОВЫЕ ТОЧКИ
ДОСТАВКИ**

**#46 Закарпатье,
Свалява, с. Росош
#20 Татарибунары
Одесская обл.**

УКРАИНА

0. Бердичев	11. Кременец	22. Каховка	30. Львов	39. Кривой Рог
1. Винница	12. Мелитополь	23. Харьков	31. Каменец - Подоль	40. Чернигов
2. Тернополь	14. Джанкой	24. Горловка	32. Черновцы	41. Александрия
3. Киев	15. Христиновка (Черк.)	25. Ровно	33. Сарны	43. Кировоград
4. Днепротетровск	16. Донецк	26. Красноармейск (Донецк)	34. Николаев	44. Луганск
5. Мариуполь	17. Луцк	27. Нововольск	35. Полтава	45. Ракитное (Ровен, обл.)
6. Одесса	19. Черкассы	28. Татарибунары (Одесская обл.)	36. Херсон	46. Закарпатье
8. Запорожье	20. Краматорск		37. Хмельницкий	47. Славутич (Хмельниц. обл.)
10. Симферополь	21. Первомайск		38. Ивано-Франковск	

миссия начала принимать посылки
на всю территорию таких стран, как Россия,
Латвия, Литва, Эстония и Молдова, до
почтовых отделений каждого получателя.

РОССИЯ, СИБИРЬ, СРЕДНЯЯ АЗИЯ \$2.60 ЗА ПАУНД

ПОДРОБНОСТИ НА ПРИЕМНЫХ ТОЧКАХ

• Auburn	Лидя	(253) 833-5653
• Seattle	Ваша	(206) 725-2622
• Bellevue	Даша, Валера	(425) 698-1086, (425) 736-9254
• Sumas	Таня	(360) 599-1277, (360) 510-7949
• Everett (exit 186)	Анна Кукла	(425) 268-1021
• Everett (exit 189)	Анна, Петр	(425) 438-0389, (425) 350-5349
• Renton	Надя	(425) 430-0078
• Kent	Люба	(253) 638-0796
• Tacoma	Леонора	(253) 471-9368
• Federal Way	Таня	(253) 946-7882, (253) 632-9301
• Federal Way	Василий	(253) 815-6952, (206) 390-5999
• Bellingham	Света	(360) 820-2479
• Marysville (exit 206)	Катя	(360) 653-8123, (425) 319-9413

**Прием посылки
на Россию**
осуществляется
на ВСЮ ЕЕ ТЕРРИТОРИЮ
и получать посылки будут
на почтовых отделениях
получателей,
(дополнительная информация
на приемных точках)

Почтовый адрес: Nazarene Ministry of Help P.O. Box 66787 Portland, OR 97290

www.nazarenehelp.net

Olga Weaver

ФИНАНСИРОВАНИЕ НЕДВИЖИМОСТИ

- Доктор Экономических наук
- 18 лет успешной работы на финансовом рынке.
- Безупречная профессиональная репутация.
- Мои клиенты не знают разочарований
- Наши проценты вне конкуренции.
- Возможно финансирование no closing cost



Loan Officer

MLO-112117

**West Horizon
Financial, Inc.**

Phone: 425-605-1157

Cell: 206-227-6012

Fax: 425-576-9261

e-mail: olgaw@westhorizon.net



Самые низкие проценты за всю историю Америки

• Время покупать свой дом:

Сочетание низких процентов на финансирование и фантастически низких цен на недвижимость предоставляет вам уникальную возможность вложений недвижимость.

• Время рефинансировать:

Проценты опять упали!

Если ваш дом упал в цене, не торопитесь делать модификацию или отдавать дом на Short Sale. Short Sale и Модификация на многие годы испортят вам кредитную историю.

Если за 12 месяцев вы не пропускали платежей, вы, возможно, квалифицируетесь на программу президента Обамы, позволяющей вам рефинансирование по упрощенной схеме.



Нанимаем на работу Loan Processor с опытом работы.



Дорогие друзья! Dear Friends,

Сердечно приветствуем Вас от имени Миссионерского Союза «Свет на Востоке»!

Вы держите в руках, первый номер детского христианского журнала «Тропинка» на английском языке. Если Вы уже оформили на него подписку, мы от всей души говорим Вам – добро пожаловать в круг подписчиков журнала «Тропинка», которых на сегодняшний день уже более одного миллиона человек, и они читают этот журнал на 8-ми разных языках: русском, украинском, немецком, казахском, румынском, таджикском, киргизском, болгарском, и теперь уже на английском. Мы надеемся, что журнал «Тропинка» принесёт благословение для Ваших детей и станет их надёжным другом. Если Вы ещё не оформили подписку, Вы можете это сделать, прислав подписной купон с Вашим адресом, и пожертвованием на годовую подписку журнала. Если Вы считаете что Вы, или Ваша семья по возрасту не подходит для детского журнала, посмотрите вокруг, обратите внимание на Ваших друзей и знакомых, для которых английский язык является родным, - и оформите подписку журнала в подарок для какого-нибудь мальчика или девочки. Мы верим, что цель Вашей жизни, совпадает с нашей: донести весть о Христе, ещё многим людям, включая детей. И мы очень надеемся, что детский христианский журнал «Тропинка» в этом Вам поможет.

С пожеланием Божьей благословения,

Андрей Бондаренко,
Президент "Light in the East" Inc.

Greetings from "Light in the East" Mission Union.

You're holding the first edition of the "Tropinka" magazine in English language. If you already sent in your subscription for this magazine, then we want to welcome you into the circle of readers who subscribe to this magazine, whose number has now grown to 1 million readers all over the world. Until now it's been read in 8 different languages and now it also includes a 9th, the English language.

We hope that the "Tropinka" magazine will be a blessing to you and your children. If you have not yet subscribed, you can do so by mailing in your subscription form and a donation for the yearly subscription to our address. If you don't think anyone from your family fits the age-bracket for this magazine, perhaps you know of a child that could benefit from reading "Tropinka" and you can make a gift to them by subscribing them.

We believe that your life purpose coincides with ours, and that it is to deliver the good news about Christ to many people, including children and we hope that the "Tropinka" children's magazine will help you to do that.

Thank you and God bless you,

Andrey Bondarenko
President of "Light in the East" Inc.



Дорогие друзья!

Дорогие наши подписчики, дети и взрослые! Приветствуем Вас!

Мы от всего сердца благодарны Вам, что Вы в числе подписчиков наших журналов.

Приехав в США, страну эмигрантов, мы по-прежнему имеем возможность посещать славянские церкви, слушать проповеди на своём родном языке, читать христианские книги и журналы. И один из этих журналов – «Тропинка».

Судя по многочисленным отзывам и свидетельствам, этот журнал стал большой поддержкой для многих семей в вопросах духовного воспитания подрастающего поколения и помощью для детей в поисках их личного пути к Богу.

Прошло два десятилетия с начала последней волны эмиграции и английский язык стал для наших детей и внуков языком, на котором они разговаривают, думают, читают.

Новый проект Миссионерского Союза «Свет на Востоке», журнал «Тропинка» на английском языке – в первую очередь, подарок детям славянской эмиграции и возможность для них не расставаться с любимым журналом.

Если эта новость Вас заинтересовала, посетите нашу страницу в интернете: www.tropinka.org. Где Вы можете познакомиться с нашим презентационным номером. Передайте эту новость Вашим друзьям (американцам тоже!) и знакомым. Вы можете также прислать пожертвование (из расчёта \$20 на год) и оформить подписку на этот журнал, заполнив подписной купон, напечатанный ниже.

Мы нуждаемся в Ваших молитвах и ждём Ваших откликов по поводу этого проекта.

Благословения Вам от Господа!

Ваши во Христе – сотрудники миссии «Свет на Востоке».

Subscription coupon for magazine "Tropinka" in English language

Name _____

Address _____

Phone _____

E-mail: _____

"Tropinka" in English

_____ (amount of requested copies)

Check or money order make payable to:
"Light in the East" Inc.
P.O. Box 326
Lake Forest, CA 92609
Phone/Fax.: 949-458-6248

\$ _____

ГОСУДАРСТВЕННАЯ ПРОГРАММА

For SHORT SALES with HAFA Participation

\$3,000.00

HAFA SHORT SALE COOPERATIVE SHORT SALE



Вам не обязательно терять свой дом в FORECLOSURE!

- Вы можете прожить до 165 дней дольше в вашем доме
- Получите деньги на переезд
- Негативное влияние на ваш кредит будет не таким существенным, как при FORECLOSURE
- Бесплатные квалификации для программ HAFA или COOPERATIVE SHORT SALE

ПРОГРАММА
ЗАКАНЧИВАЕТСЯ
12/31/12



Тел. (425) 443-8089

русско-говорящая линия

Сергей Иванов

E-mail: sivanov@skylineproperties.com

Wais Wazeri
SHORT SALE SPECIALIST



606 120th Ave D-204
Bellevue WA

Cell. (425) 301-1861

**КРУПНЕЙШАЯ В СЕВЕРНОЙ АМЕРИКЕ ПОСЫЛОЧНАЯ КОМПАНИЯ ГАРАНТИРУЕТ
КАЧЕСТВЕННЫЙ И ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ СЕРВИС**

ПОСЫЛКИ

Международная Христианская Ассоциация

"Courage"

*поздравляет всех
с Рождеством Христовым
и Новым 2012 годом.*

Благодарю всех, кто в 2011 году вместе с нами оказывал
посылочную помощь нуждающимся.

*"...ибо ныне родился вам в городе Давидовом Спаситель,
Который есть Христос Господь!"*

Луки 2:11

ПОСЫЛКИ

МОРСКИЕ И АВИА ДОСТАВКА В РУКИ
АДРЕСАТА НИЗКИЕ ЦЕНЫ
НАДЕЖНЫЙ СЕРВИС БЫСТРАЯ
ДОСТАВКА ПРИ
НЕОБХОДИМОСТИ
ЗАБИРАЕМ
ПОСЫЛКИ
ИЗ ДОМУ
НА КАЖДЫЙ ЗАКАЗ
- ПИСЬМЕННОЕ ПОДТВЕРЖДЕНИЕ ОТ
ПОЛУЧАТЕЛЯ О ВРУЧЕНИИ



Для наших клиентов предоставляются услуги:

- Заполнение документов на
гринкарту и гражданство
- Ускоренный travel passport
- Сертифицированный
перевод документов
- Консульский учет

ДОЛЛАРЫ

В ТЕЧЕНИЕ НЕКОЛЬКИХ
МИНУТ ДОСТАВЛЯЕМ В
РУКИ АДРЕСАТА. ГАРАНТИЯ,
КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ

ПРОДУКТОВЫЕ НАБОРЫ

ЕВРОПЕЙСКИЕ
ПРОДУКТЫ
ВЫСОКОГО
КАЧЕСТВА
С ДОСТАВКОЙ В РУКИ



НАШИ ПРЕДСТАВИТЕЛИ

KENT

Лилиа & Владимир
(253) 639-9519

EVERETT Ray

(425) 338-4143
Cell. (425) 749-6671

PORTLAND OIL

Николай & Вера
(503) 257-0870

TACOMA

Мария
Tel. (253) 759-5205
Cell. (253) 255-8785

TACOMA

Мария
(253) 759-4328

SPOKANE Яков

(509) 483-4202

Marysville

Леснид и Любовь
(360) 657-4108

LYNNWOOD

Ирина & Михаил
(425) 673-8976

Bellevue

Юрий и Надежда
Tel. (425) 869-0999
Cell. (206) 947-3977

SOAP LAKE

Василий
(425) 260-0885

KENT

Василий & Сильвия
(253) 638-2682
(253) 205-4688

TACOMA

Анатолий
(253) 227-1818

ОФИС ФИРМЫ

Tel/Fax (253) 941-5240
Tel. (253) 205-8497
Cell. (206) 227-9056

30420 PACIFIC HWY S. # 9
FEDERAL WAY, WA 98003

www.courage-usa.org

БАНКРОТСТВО

ФАКТЫ, КОТОРЫЕ ВЫ ДОЛЖНЫ ЗНАТЬ



"Я помогу вам сделать новый старт для того, чтобы вы могли наслаждаться жизнью и финансовой свободой."

**Адвокат
Константин Циприн
(425) 242-4892**

The United States Supreme Court говорит, ("Bankruptcy") gives to the honest but unfortunate debtor... a new opportunity in life and a clear field for the future effort, unhampered by the pressure and discouragement of preexisting debt."

ВЫ НЕ ОДИН

Более 1.4 миллиона банкротств было оформлено в США в 2009 году;

Более 24,000 банкротств было оформлено в Западном Вашингтоне в 2009 году.

ВЫ НУЖДАЕТЕСЬ В БАНКРОТСТВЕ, ЕСЛИ:

Сумма ваших доходов не покрывает ваши расходы; У вас высокие долги и нет реальной возможности их уплаты в данный момент или в будущем;

Ваша заработная плата забирается или кто-то угрожает забирать вашу заработную плату в будущем для погашения ваших долгов;

Вы являетесь, или вы скоро будете предметом для lawsuits, repossession, long-term debt collection or harassment;

Вы имели или имеете серьезные финансовые неудачи такие, как потеря работы или дорогостоящие болезни;

Вы верите, что у вас и у вашей семьи жизнь будет лучше, если вы спишете все или почти все ваши долги.

БАНКРОТСТВО ПОЗВОЛИТ ВАМ:

Улучшить ваш Credit Score; Устранить юридическое обязательство по выплате большинства ваших долгов таких, как medical bills, credit cards, "payday" and other loans, back rent, and debts, owed after repossession and/or foreclosure;

Остановить wage garnishment, debt collection/creditor harassment, lawsuits and other creditor actions to collect a debt, and foreclosure;

Понижить ваш ежемесячный платеж за некоторые долги, такие как дома и/или автомобиль в кредит;

Самое важное — это восстановление вашего кредита и начало вашей финансовой свободы.

ПОЧЕМУ DEBT SETTLEMENT НЕ ПОМОЖЕТ:

Банкротство: немедленно списывает ваши долги, что позволит вам сделать вашу жизнь и жизнь вашей семьи лучше.

Debt Settlement: заставляет вас делать ежемесячные платежи для погашения вашего долга на период от 1 до 7 лет;

Банкротство: в Tsiprin Law Group все платежи объяснены во время первой бесплатной консультации.

Debt Settlement: Значительные первоначальные и часто скрытые месячные платежи.

Банкротство: позволяет сохранить дом, инвестиционную собственность и даже ваш автомобиль.

Debt Settlement: Не поможет вам защитить ваш дом, инвестиционную собственность или ваш автомобиль.

Другие последствия Debt Settlement:

о сокращении вашего долга сообщается в IRS и эта сумма считается вам как доход. Это негативно сказывается на Credit Score.

БАНКРОТСТВО ПОМОЖЕТ ВАМ:

Сохранить ваш дом и даже вашу инвестиционную недвижимость;
Сохранить ваш автомобиль;
Сохранить более \$22 К наличных, акции и/или ювелирные изделия;
Сохранить ваши пенсионные сбережения;
Сохранить некоторые имеющиеся у вас кредитные карты;
Получить ипотечный кредит через 2 года после оформления банкротства.

Disclaimer of Liability: Этот материал подготовлен и распространяется только для информационных целей. Это не должно истолковываться как legal advice or legal representation. Законодательство о банкротстве может быть изменено в любое время.

TSIPRIN LAW GROUP, PLLC

БАНКРОТСТВО

**GET STARTED
TODAY
FOR ONLY**

\$200

**Ph. (425) 454-6277
Fax1(866) 467-9403**

БЕСПЛАТНО
DEBTORS EDUCATION CLASSES
когда ваши интересы представляет
Tsiprin Law Group

Русскоязычная линия 24 часа в сутки

(425) 242-4892

11033 NE 24th St Suite 200 Bellevue, WA 98004



**Константин Циприн
АДВОКАТ**

Мы работаем в King, Pierce
and Snohomish County

RADIO
continent

**Радио «Континент»
вновь в эфире!**

**Слушайте нас с понедельника по пятницу
с 4 до 7 часов вечера на следующих волнах**

1280 FM))
ESPN
DEPORTES
OLYMPIA-LACEY

для тех, кто находится
к югу от Такомы и до
Олимпиа

1480 FM))
ESPN
DEPORTES
TACOMA-LAKEWOOD

для тех, кто находится
в районе городов Federal Way,
Renton, Burien, SeaTac, Auburn,
Kent, Fife, Edgewood, Milton и др.

1490 FM))
ESPN
DEPORTES
SEATTLE-BREMERTON

для тех, кто находится
в районе Сиэтла и
городов Eastside



**Теперь Вы можете нас слушать на современных
устройствах типа iPhone или iPad!!!**

Зайдите в раздел "AppStore" на телефоне или компьютере, в окошке "Search" напечатайте "westream.tv", выберите иконку, которая относится к радиостанции Сиэтла (она должна быть посередине), и установите абсолютно бесплатно программу, которая позволит Вам бесплатно слушать Радио Континент в любой точке США, где Ваш телефон принимает сигнал.

А также в сети интернет по адресу www.seattlestreamingradio.com



**Seattle
Streaming Radio**

www.seattlestreamingradio.com

Всего лишь нажмите кнопку



и слушайте в любой точке земного шара!!!

**Жители Такомы! Вы также
можете слушать Радио
Континент на волне FM 92.1**

Наш телефон **206-523-4902**
Наш адрес: **Radio Continent**
5218 University Way NE Suite "B"
Seattle, WA 98105

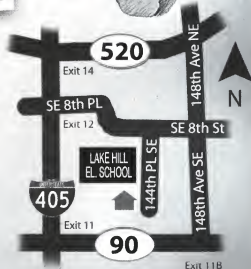
лицензированный

Bellevue / Lake Hills
РЯДОМ LAKE HILLS ELEMENTARY SCHOOL

ДЕТСКИЙ САДИК



- Большой опыт работы с детьми
- Уютная домашняя атмосфера
- Оборудованные игровая и спальная комнаты
- Отдельные комнаты для уроков и занятий
- Полноценное 4-х разовое питание
- Интересная развлекательная программа
- Обучение основам грамоты, чтения, счета и музыки с профессиональными преподавателями
- Обучение навыкам изобразительной деятельности



1011 144th PL SE
Bellevue WA 98007

E-mail: childcareteddybear@gmail.com

Home: (425) 455-6766 оставьте
сообщение
Cell. (206) 766-0698



**TEDDY
BEAR**
CHILDCARE

ProDental Family Dentistry

поможет всей Вашей семье иметь здоровую
и красивую улыбку в любом возрасте

Доктор Валерий Белый и Hygienists Анна и Нина

предоставят вам все виды
стоматологических
услуг



Принимается большинство видов страховок
Providers for many insurance carriers



PRODENTAL
FAMILY DENTISTRY



АДРЕС НАШЕГО ОФИСА

3005 Alderwood Mall Parkway, Suite # 200, Lynnwood

425-673-8919

Мы работаем с новой
программой для пожилых людей.
Эта программа позволяет работникам
ухаживать за своими родственниками.



Elite
Home Care

*Мы дарим Вам свою заботу,
любовь и душевную теплоту!*

**Квалифицированные работники агентства
Elite ухаживают за пожилыми или
больными людьми и предоставляют
помощь по персональному уходу и в
других домашних делах.**

**Прекрасная репутация наших работников
подкреплена отличной зарплатой и бенефитами:**

- Зарплата от \$10.70 в час на старт
- Зарплата \$11.10 через 6 месяцев
- Отличная медицинская, зубная и глазная страховка
- Оплата транспортных расходов
- Оплачиваемое обучение
- Гибкий график работы
- Оплачиваем сверхурочные (overtime)

**Если Вы собираетесь открыть программу
по уходу, обращайтесь к нам за информацией.
Мы понимаем Вас и говорим на Вашем родном**

**Elite Home Care обслуживает все районы Большого
Сиэтла в округе Кинг (all King County)**

Наш телефон 425-957-2002

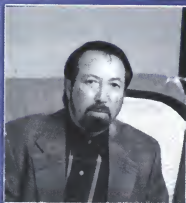
Для жителей Kent, Auburn, Federal Way бесплатный телефон

1-877-5ELITE7 (1-877-535-4837)

Все заявления на работу рассматриваются на равных основаниях вне зависимости от расы, цвета кожи, пола, сексуальной ориентации, религии, национальности, семейного положения, возраста, ветеранского статуса, ментальности или физической инвалидности.

E.Z. DENT - DENTURE CLINIC

1130 140th Ave NE Bellevue, WA 98005



(425) 746-6090

ЗУБОВРАЧЕБНАЯ КЛИНИКА

36 ЛЕТ УСПЕШНОЙ РАБОТЫ

Efim Zukovski - LD • Jeff Goobes - LD
Jui Bhide - DDS



Виды лечения и протезирования

- Удаление и лечение зубов
- Лечение корневых каналов
- Косметическая стоматология
- Коронки, мосты
- Отбеливание зубов
- Перебазировка протезов
- Изготовление полных и частичных протезов
- Реконструкция протезов
- Ремонт протезов в течение часа

В КЛИНИКЕ ТАКЖЕ ПРИНИМАЮТ ДЕТЕЙ

все работы выполняются
высокопрофессионально в сжатые сроки



Принимаются все виды
страховок и медкупоны



ПОЖАЛУЙСТА, ЗВОНИТЕ ДЛЯ АППОЙНМЕНТА

(425) 746-6090

НОВЫЕ ЧАСЫ РАБОТЫ
Пон. - Пятн. 9.00 - 6.00

Возьмите пакет русского ТВ по сниженной цене!

Встречайте
ЗОЛОТУЮ ОСЕНЬ
с новыми ценами DIRECTV!

Эксклюзивные каналы только на DIRECTV!

PLANETA

RTVI

ДОМ КИНО

МУЗЫКА

ВРЕМЯ

Спортивный

РОССИЯ 24

RussianDirect™ I и BASIC CHOICE™

~~\$42.98~~ **\$27.98**
мес. + налог*

за 5 русских + 85 американских каналов

*Клиенты международного сервиса DIRECTV должны подписаться на определенный базовый пакет. Требуется контракт на 2 года.**

DIRECTV ПРЕДЛАГАЕТ:

- > 5 пакетов на русском языке
- > Более 285 американских каналов
- > **БЕСПЛАТНУЮ** Профессиональную установку (до 4-х комнат)

Требуется контракт на 2 года.*** Предложение заканчивается 2/8/12. Требуется кредитная карта (за исключением штатов MA & PA). Только для новых клиентов, получивших кредитную карту. Требуется аренда оборудования. Мовет начисляется \$19.95 за доставку и налог на розничную стоимость установки.

Экономьте больше, добавив интернет и телефон. Позвоните узнать условия в вашем районе!



Возьмите все русские каналы DIRECTV с пакетом RussianDirect™ II

КАБЕЛЬНЫЕ КОМПАНИИ НЕ ПРЕДЛАГАЮТ ТАКИХ ЦЕН!

Позвоните или посетите местного дилера DIRECTV:

Expert Satellite Systems

425-996-4136
Kirill

Официальный дилер DIRECTV. Мы говорим по-русски!

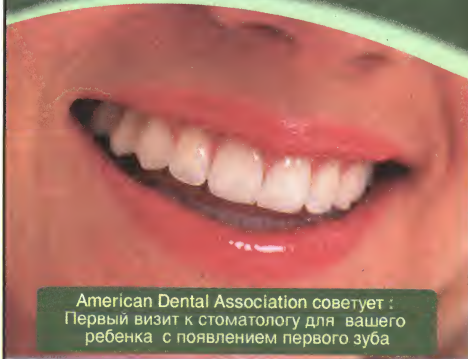


****ДОГОВОР ОБ АРЕНДЕ НА 2 ГОДА: ДОСРОЧНОЕ РАСТОРЖЕНИЕ КОНТРАКТА ПРИВЕДЕТ К ШТРАФУ \$20/МЕС ЗА КАЖДЫЙ ОСТАВИШИЙ МЕСЯЦ.** Требуется оплата в течение 24 месяцев подлн. пакета программ DIRECTV. Для аренды DVR и HD DVR требуется оплата сервиса DVR \$7/мес. Для получения привилегий HD и HD DVR требуется оплата доступа к HD 30/мес. Один приемник предоставляется без дополнительной оплаты. Аренда первого диска ресивера - \$4/мес, каждого дополнительного - \$4/мес. МОЖЕТ НАЧИСЛИТЬСЯ \$190 ЗА КАЖДЫЙ НЕАКТИВИРОВАННЫЙ ПРИЕМНИК. ВСЕ ОБОРУДОВАНИЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ В АРЕНДУ И ДОЛЖНО БЫТЬ ВОЗВРАЩЕНО ПО ОКОНЧАНИИ СЕРВИСА ВО ИЗБЕЖАНИЕ ШТРАФА. ПОДРОБНОСТИ НА directv.com ИЛИ ПО ТЕЛ: 1-800-OIGSTV. **УСТАНОВКА:** Только стандартная профессиональная установка. Нестандартная установка оплачивается дополнительно. Высокоскоростной интернет предоставляется в зависимости от района, что определяется по адресу обслуживания и телефонной линии. Интернет предоставляется определенными партнерами DIRECTV и оплачивается отдельно. Цены провайдеров отличаются и могут меняться. Для установки интернета может потребоваться отдельный вызов техника. Оборудование продается отдельно. Могут потребоваться персональные расходы, налоги и другие платежи. Требования к компьютерной системе отличаются в зависимости от провайдеров. Действуют условия определенных провайдеров интернета. Требуется телевизионный сервис DIRECTV.

Программы, расценки и условия могут быть изменены в любой момент. Цены для индивидуальных клиентов. Налоги не включены. Прием каналов DIRECTV происходит на условиях соглашения с клиентом, к которому можно получить на directv.com/legal и с первым счетом. ©2011 DIRECTV, Inc. DIRECTV, Optimum Design и все служебные марки международных сервисов являются торговыми знаками DIRECTV, Inc. Все другие торговые знаки и знаки обслуживания принадлежат соответствующим владельцам.

WEB SITE: www.beethamdds.com

Стоматологический офис в г. Киркланд



American Dental Association советует:
Первый визит к стоматологу для вашего
ребенка с появлением первого зуба

- Неотложная помощь
- Новейшие технологии
- Косметическое восстановление
- Лечение
- Профилактика

425-825-8800

Офис открыт с
понедельника по субботу



**Marianna Beetham,
D.D.S., P.S.**

Опытный русскоговорящий дантист
Выпускница University of
WA, School of Dentistry

Marianna Beetham, D.D.S., P.S.
12911 120th Ave NE #B 60 Kirkland, WA 98034
(Напротив Evergreen Hospital)



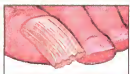
Мы принимаем пациентов всех возрастов!

У ВАС БОЛЯТ НОГИ?

ДИАГНОСТИКА И ЛЕЧЕНИЕ ЗАБОЛЕВАНИЙ НОГ У ВЗРОСЛЫХ И ДЕТЕЙ



Бурсит



Грибок



Бородавки



Боли в пятках, шпоры



Врастающий ноготь



Искривление пальцев, мозоли, огрубевшая кожа

- Травмы, переломы, вывихи и растяжения связок голени и ступней
- Хирургическая коррекция стопы и пальцев ног
- Боли в суставах ног, пятках, ступнях
- Нарушение чувствительности и онемение в иогах
- Плоскостопие
- Вросшие и утолщенные ногти, мозоли на ступнях
- Пяточные шпоры
- Грибковые заболевания кожи и ногтей
- Диабетические язвы

Integrative Foot and Ankle Centers of Washington

Dr. Mikhail Burakovskiy
Dr. Velimir Petkov

В офисе проводятся:

- Современные физиопроцедуры, лечебная физкультура, массаж
- Компьютерная диагностика защемленных нервов конечностей
- Диагностика нарушений кровообращения
- Лечебные блокады
- Рентген и ультразвуковые снимки
- Обувь для больных диабетом, ортопедическая обувь и ортопедические стельки по показаниям



Kirkland
13030 121st Way
NE, Suite 204
Kirkland, WA
98034

Redmond
8980 161st Way
NE, Suite 320
Redmond, WA
98052

Seattle
10564 5th Ave
NE, Suite 103
Seattle, WA
98125

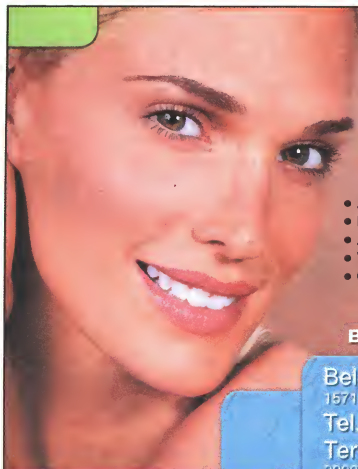
Everett
5929 Evergreen
Way, Suite 200
Everett, WA
98203

Renton
4509 Talbot
Road, Suite 104
Renton, WA
98055

(425) 822-7426

www.seattlefootdoctor.com

Принимаем Medicare и большинство страховок



ДАНТИСТ

ЕФИМ ТУЛЬЧИНСКИЙ, D.D.S.

- ЛЕЧЕНИЕ, УДАЛЕНИЕ И ПРОТЕЗИРОВАНИЕ ЗУБОВ
- КОСМЕТИЧЕСКОЕ ВОССТАНОВЛЕНИЕ ЗУБОВ, ИМПЛАНТАЦИЯ
- ЛЕЧЕНИЕ ДЕСЕН (ПАРАДОНТОЗ)
- УДАЛЕНИЕ, ПРОФИЛАКТИКА КАРИЕСА У ДЕТЕЙ
- СРОЧНАЯ СТОМАТОЛОГИЧЕСКАЯ ПОМОЩЬ

В офисах продолжает прием
врач-стоматолог Людмила Игнатьева

Bel-Red Medical Center
15710 NE 24th., Suite D Bellevue, WA 98008
Tel. (425) 865-0411
Terrace Village
22002 64th Ave. W. Mountlake Terrace, Wa 98043
Tel. (425) 775-6659



Принимаются основные
виды страховок



ДОКТОР - ПАРАДОНТОЛОГ

Предлагаемая услуга:

АМР БОХАРИ

Хирургическая имплантация зубов

Запись по телефонам:

(425) 865 0411
Bel-Red Medical CTR
15710 NE 24 St. Suite D
Bellevue, WA 98008

(425) 775 6659
Terrace Village
22002 64 Ave W
Mountlake Terrace, WA 98043

Принимает в офисах
доктора Е. Тульчинского



НОВОСТИ США

- ★ **Предпринимателя, собиравшего средства для избирательных кампаний Барака Обамы, посадили на 10,5 лет.**



Антуан Резко, участвовавший в сборе средств для избирательных кампаний Барака Обамы, приговорен к 10,5 годам тюрьмы за ряд преступлений. Фото с сайта nytimes.com

Предприниматель Антуан Резко (Anton "Tony" Rezko), участвовавший в сборе средств для избирательных кампаний Барака Обамы, приговорен к 10,5 годам тюрьмы за ряд преступлений, в том числе за мошенничество, отмыwanie денег и влзотничество. Об этом сообщает The New York Times.

"Хватит значит хватит", - заявила судья Эми Ив (Amy J. St. Eve), - коррупция в правительстве штата Иллинойс должна прекратиться".

Резко был признан виновным еще в 2008 году. Как напоминает The Chicago Tribune, его обвинили в использовании своего влияния для получения от предпринимателей денег за выгодные для них решения правительства штата. Задержка с определением срока заключения объясняется тем, что Резко могли

привлечь в качестве свидетеля обвинения по делу бывшего губернатора Иллинойса Рода Благоевича. Этого так и не произошло. Резко должен быть вынесен приговор еще по одному, отдельному обвинению в мошенничестве при продаже своих лицензий.

56-летний Резко был советником Благоевича и, как считается, оказывал заметное влияние на политику штата. Как отмечают журналисты, он помогал перспективным политикам, одним из которых был Обама.

Как сообщает Reuters, Резко также консультировал Обаму по поводу покупки дома в Чикаго. Супруга Резко купила и затем продала семье Обамы участок около дома. Когда предприниматель был признан виновным в 2008 году, Обама заявил, что опечален этим и подчеркнул, что "это не тот Тони Резко, которого я знал". Считалось, что они были друзьями.

Благоевича в июне 2011 года признали виновным в коррупции. Он, в частности, пытался продать место сенатора от штата, которое освободилось после того, как Обама был избран президентом. Мера наказания для Благоевича, как ожидается, будет определена 6 декабря.

В адрес Обамы никаких обвинений в связи с процессами Благоевича и Резко не выдвигалось.

- ★ **Участники движения «Оккупируй Уолл-стрит» попытались сорвать выступление Обамы в Нью-Гэмпшире**



Участники общественной кампании «Оккупируй Уолл-стрит» попытались сорвать выступление президента США Барака Обамы в одной из школ в штате Нью-Гэмпшир, посвященное экономике страны. Фото Reuters

Участники общественной кампании "Оккупируй Уолл-стрит" попытались сорвать выступление президента США Барака Обамы в одной из школ в штате Нью-Гэмпшир, посвященное экономике страны.

Как передает ИТАР-ТАСС, во время выступления президента несколько участников акции взошли с мест и начали кричать: "Господи прости, более четырех тысяч участников мирных акций протеста были арестованы!", имея в виду многочисленные задержания их соратников по всей стране со времени начала демонстраций.

Обама подождал, пока выкрики немногого стихли, и обратился напрямую к протестующим. "Многие участники движения "Оккупируй Уолл-стрит" как в Нью-Йорке, так и по всей стране, разочарованы тем, что развивается позитивная "американская мечта", поддразнивая, что если усердно работать, можно всего достичь. Так быть не должно.

Америка не должна быть "страной возможностей" только для небольшой группы людей, она должна быть "страной возможностей" для всех. Мы будем за это бороться, но для этого потребуется время", - сказал президент.

В своем выступлении Обама сконцентрировался на проблемах американской экономики, однако он несколько раз возвращался к теме движения "Оккупируй Уолл-стрит", подчеркивая необходимость того, что большую часть национального богатства США контролирует всего 1 процент населения.

Сами демонстранты причисляют себя как раз к оставшимся 99 процентам. Их кампания возмущения лозунгом является "Мы - 99 процентов".

Обама неоднократно подвергался критике со стороны республиканцев за чрезмерную, по их мнению, симпатию по отношению к участникам движения.

Активисты прошли маршем из Нью-Йорка в Вашингтон.

В этот же день участники общественной

кампании "Оккупируй Уолл-стрит" завершили двухдневный "поход на Вашингтон", пройдя пешком в общей сложности порядка 390 км от Нью-Йорка до американской столицы.

Как рассказали организаторы акции Майкл Гейлз, 26-летний безработный и бездомный актер из Чикаго, до Вашингтонской площади Макферсон, где разбит лагерь сторонних "окупантов", добрался более 40 человек разного возраста - от студентов до пенсионеров.

По словам Гейлза, на своем пути активисты рассказывали рядовым американцам из сельских районов о своих требованиях к властям, встречались с "окупантами" в Балтиморе и Филадельфии и "смогли переубедить многих критиков движения".

Из Нью-Йорка в путь отправились порядка 20 человек, еще столько же присоединились к активистам по ходу маршрута.

Главной целью марша был протест против бюджетной политики властей, которая, по мнению демонстрантов, привела к образованию в стране огромного дефицита бюджета и государственного долга.

Демонстрации против засилья корпораций и социального неравенства, начавшиеся 17 сентября в Нью-Йорке, стремительно распространились по многим городам США.

Активисты практически ежедневно проводят марши и другие акции, нередко заканчивающиеся арестами десятков человек.

На минувшей неделе полиция разогнала палаточный лагерь протестующих в Нью-Йоркском парке Зуэтки, на протяжении двух месяцев сплывший им "тихий негнтовой".

После этого движение стало еще менее централизованным, однако демонстранты продолжают проведение акции протеста, координируя действия с помощью социальных сетей.

**БЛАНК
ЗАКАЗА
НА СТ.
100**

Дефицит бюджета США. Суперкомитет согласился на «супершиш»



Шесть демократов и шесть республиканцев – так называемый суперкомитет – не смогли договориться о том, как сократить дефицит бюджета не меньше чем на 1,2 триллиона долларов.

Шесть демократов и шесть республиканцев – так называемый суперкомитет – не смогли договориться о том, как сократить дефицит бюджета не меньше чем на 1,2 триллиона долларов.

В августе этого года, когда администрация и конгресс долго не могли договориться об увеличении максимального размера государственного долга, немалое перешло в разряд вероятного – почти всевозможные заговорили о потенциальном дефолте Америки. Казалось бы, и слова такая – дефолт Америки – вслух произносить не надо, а тем не менее. И тогда был выработан компромисс – потолок повышается и одновременно принимаются меры по сокращению дефицита. Вот только «маленькая» деталь – потолок повышается сразу (что разумно, иначе – дефолт), а насчет сокращения дефицита – это позже (что, в общем, тоже разумно, – прежде чем резать, хорошо бы все как следует отмерить).

Все механизмы для балансировки государственных доходов с расходами есть, равно как есть и процедуры, которые устанавливают размеры дефицита государственного бюджета, если уж без дефицита не обойтись – бывает же ситуация, когда не обойтись, в интересах страны. Но вот задача – за рычагами механизм и процедур нарисовались люди, которые, можно сказать, одновременно удушили дефицит выше разумных пределов и противились тому, чтобы этот дефицит покрыть. Разные люди, разные партии, разные почерки, разные временные отрезки. Но когда речь зашла о дефолте – за всем копаться в предистории, пусть и совсем недавней. Надо что-то делать. Или реальное, или постановочное, чтобы не сказать потемкинское.

Так и появился суперкомитет – пошли по потемкинскому пути. Инойто необходимости в суперкомитете не было. Как и не мог он что-то решить сам по себе. Тем более что задача-то ставилась так – сократить дефицит бюджета не меньше чем на 1,2 триллиона долларов за десять лет, а на самом деле – сократить его больше, намного больше, и чем больше, тем лучше.

Понятно, что при такой постановке задачи фактически договориться должны были лидеры демократов и республиканцев. Лучше бы тогда же, в августе, когда и возник вопрос. Не смогли в августе. Пришлось отсрочить на ноябрь. А отсрочку представили как работу суперкомитета, которому были делегированы все полномочия. Как так? Да вот так – по шесть человек с каждой стороны, и если среди этих двенадцати большинство проголосует за приемлемое для них решение – тому и быть.

Это могло показаться творческим, незаурядным компромиссом. Правда, могло быть и другое восприятие – конгресс расписался в неспособность, Опыттаки, если даже на самом деле неспособность – это бывает, ничего ведь страшного, если временно. В данном случае – мыслится на три месяца, всего лишь.

И действительно, члены суперкомитета даже щепки не должны были особо нудать. Бежали советовать, каждая шестерка (извините, если каламбур – группа из шести) шушукалась с другим партийным руководством. То есть все свелось к тому, с чего все и начиналось летом – республиканцы и демократы должны договориться между собой. К сожалению, летом не договорились, и отсрочка на три месяца ничего не изменила.

Авторы августовского компромисса предусматривали и такой исход. Если суперкомитет не договоривается, тогда вступает в силу автоматическое сокращение всех статей бюджета (секвестр) на минимальную сумму, на которую и должен был выйти суперкомитет – 1,2 триллиона долларов. Если не удивляться – очень практично. А в августе и особо удивляться было нечего, это был компромисс, который бы относительно нормально смотрелся с республиканской, что с демократической точки зрения.

Теперь же ситуация другая. Суперкомитет издал супершиш. Ну и ладно, эта задача компромисса изначально была безобидная. Хотя, конечно, наложившиеся еще оплаты, но это обычное дело. Со второй же частью компромисса – автоматическим секвестром – все куда как сложнее.

Урезание в равной пропорции заманчиво как неприемлемое «затраг» для тех, кого оно касается – а касается оно всех. Но значимость разных статей бюджета все-таки разная. Расходы на оборону это одно, а расходы на музеи – это совсем другое, пусть и тоже важное. Глава Пентагона уже высказал свою озабоченность. Но решения финансирования принимает не он. Решения принимает то, что в августе создали суперкомитет. Теперь же требуется не очередной супершиш, а что-то конкретное. Понятно, что в определенном смысле договориться в августе было бы легче – до выборов оставалось на три месяца больше. Но договариваться не надо...

Фанаты гонок NASCAR в Майами освистали первую леди США Мишель Обаму



Мишель Обаме присутствовала на заключительном этапе гонок NASCAR в Майами, где ее и опозорили фанаты. Фото с сайта usatoday.net

В воскресенье, 20 ноября, Мишель Обаме, супруга президента США Барака Обамы, присутствовала на заключительном этапе гонок NASCAR в Майами, где ее и опозорили фанаты. Вместе со «второй леди», женой вице-президента Дикозефа Байдена, Джил Байден, она должна была выступить с приветственным обращением и дать старт гонке. Супруги политиков также собирались напомнить о своей программе помощи ветеранам. В связи с этим бывшим военнослужащим давалось бесплатно предоставляли порядка пяти тысяч бесплатных билетов на мероприятие.

Сперва организаторы гонки представили публике сержанта Эндрю Берри, который в качестве снайпера принимал участие в иракской и афганской военных кампаниях. Публика встретила его аплодисментами, однако, когда зрителям объявили о присутствии миссис Обамы, настроение трибун изменилось. Первую леди, собирающую произнести традиционную фразу: «Господа, ключ

на старт», буквально освистали.

Как позже прокомментировал эту ситуацию популярный радиоведущий Раш Лимба, Мишель Обаме таким образом хотели объяснить, что она «не права в принципе». «Мы не хотим оплачивать заграничные поездки миссис Обамы, на которые уходит миллионы долларов. Зрители NASCAR не понимают, почему, когда президент с семьей направляется куда-либо, Мишель Обаме с детьми летит на отдельном Boeing 757, а мистер Обаме только несколькими часами позже прибывает на своем Boeing 747», – приводит NY Daily News слова радиоведущего.

Он также отметил, что американцы недовольны «высокомерием» первой леди, которая призывает всех вести здоровый образ жизни, «наблюдать детей и заниматься спортом: "Не надо не нравиться, когда нам указывают, что есть и сколько тренироваться. А еще нам не нравится честность нашей экономики, 14-процентная безработица и постоянное разбазаривание денег».

ИЗГОТОВИМ ЛЮБУЮ РЕКЛАМНУЮ ПЕЧАТНУЮ ПРОДУКЦИЮ ВЫСОКОГО КАЧЕСТВА

- ВИЗИТКИ
- ОТКРЫТКИ
- БРОШЮРЫ
- БУКЛЕТЫ
- ФЛАЕРЫ
- ЛИСТОВКИ
- БАНЕРЫ

**IT'S NOT ART
IT'S BUSINESS**
BRANDING, DESIGN, ADVERTISING

КАЧЕСТВЕННО • БЫСТРО • НЕДОРОГО 425 614-1700

Услуги Citi

К крупным банкам, решившим увеличить стоимость обслуживания клиентов, недавно присоединился Citi. Теперь платить больше придется обладателям чековых счетов. С декабря вводится штраф в размере 20 долларов в месяц, который будет начислен, если обладатели Citibank Account среднего уровня не смогут удерживать баланс на всех счетах на уровне не менее \$15 тысяч. Ранее эта мера также существовала, но минимальный баланс составлял \$6 тысяч.

В то же время клиенты, имеющие EZ Checking, начнут платить \$15 в месяц, если баланс опустится ниже 5 тысяч долларов. Представители банка заявили, что платеж введен для снижения популярности EZ Checking, за пользование которым ныне не взимается плата. Вместо него клиентам предлагают перейти на пользование платными системами Citibank Account или Basic Banking.

Кроме того, в сентябре Citi объявил, что плата за Basic Banking увеличивается с 8 до \$10. Правда, платить эту сумму не придется, если поддерживать баланс на уровне не менее \$1,5 тысячи и ежемесячно делать 1 прямой депозит и вносить 1 платеж по автоматической онлайн-ово системе. Ранее действовали другие требования: поддерживать минимальный баланс не требовалось, а начисления платы можно было избежать, ежемесячно делая 5 онлайн-овых транзакций. Так что и в данном случае условия меняются не в пользу потребителя.

Решение о повышении тарифов было обнародовано через несколько дней после того, как Bank of America объявил о взимаемых плате в \$5 за покупки, сделанные с помощью кредитной карточки. За последние недели на подобные «новшества» в отношении пользователей различных финансовых услуг пошли также Wells Fargo, JPMorgan Chase, Sun Trust и Re-

gions Financial.

«Ситуация в регуляторной сфере серьезно изменилась, особенно после принятия поправки Дарбина, и вот результаты», - объясняет Клаас Белл, банковский репортер сайта Bankrate.com. - в перспективе количество крупных национальных банков, вводящих плату, увеличится».

Поскольку ныне закон ограничивает размер прибыли, которую банки могут получать от торговцев, принимающих карточки, финансовая индустрия вынуждена искать способы, чтобы вернуть потерянный доход. И это, как считает Несса Фреддис, вице-президент и старший юрист консалтинг-американской Ассоциации, справедливо. «Если нельзя бесплатно пользоваться метро, то и обслуживание чекового счета должно стать платным», - уверена она.

Citibank пошел навстречу только владельцам дебетных карточек, аргументируя нежелание вводить плату их только тем, что клиенты этого не поймут: «Мы выстроили структуру другим образом», - отметила пресс-атташе банка Кэтрин Палли. - Кроме того, нет скрытой платы, а к уроству пользователей такие услуги, как бесплатные онлайн-овые оплата счетов и возможность пользоваться банкоматами других учреждений».

Недавнее сравнительное исследование, проведенное Bankrate, показало, что в прошлом году чековые счета были бесплатными в большинстве банков, ныне же их стоимость менее половины.

Всего было проанализировано 243 вида счетов, предусматривающих начисление процента, и 238 беспроцентных. В 92% случаев предусматривается отсрочка начала платежей, так что если клиент сможет выполнять определенные финансовые требования, чековые счета останутся для него бесплатными.

Новым послом Пакистана в США назначена женщина



Шерри Реман, новый посол Пакистана в США

Премьер-министр Пакистана Юсуф Реза Гилани 23 ноября назначил новым послом в США Шерри Реман, сообщает Agence France-Presse. Она сменила на должности посла Хусейна Хакаани, который подал в отставку после того, как его заподозрили в обращении за помощью к руководству США.

Ранее, в 2008-2009 годах Реман занимала пост министра информации Пакистана. Она является видным членом Пакистанской народной партии, с 2002 по 2007 год она была депутатом Национальной ассамблеи Пакистана. Также Реман известна как журналистка; ранее она работала главным редактором пакистанского общественно-политического журнала The Herald.

Хусейн Хакаани, также пришедший в политику из журналистики, был ранее назначен послом Пакистана в США в апреле 2008 года. Причиной его отставки стали обвинения,

высказанные американским бизнесменом пакистанского происхождения по имени Мансур Эдžas. По его словам, Хакаани обратился к нему с просьбой передать адмиралу Майку Маллену записку, в которой просил военного предостеречь якобы готовящийся переворот в Пакистане в обмен на некие услуги.

После того как эта информация была обнародована, Хакаани выступил с ее опровержением. Однако на встрече с высшими лицами страны в лице Гилани, президента Пакистана Асифа Али Зардари и руководства армии Хакаани, как пишет Pakistan Observer, не смог доказать свою позицию. Теперь в отношении бывшего посла будет проведено расследование, на армия которого его, по некоторым данным, попросили не покидать пределы Пакистана.





“PERSPECTIVE”
Russian Business Journal -
The Best Way to Reach
Russian Speaking Community
425. 614. 1700
info@perspectiveus.com
www.perspectiveus.com

Налоговая ведомость General Electric заняла 57 тысяч страниц: компания не должна платить ни одного цента с прибыли в \$14 млрд

Компания General Electric — одна из крупнейших корпораций США, сдала налоговую ведомость отчет о своих доходах за 2010 год, который занял 57 тысяч страниц. Столько бумаги понадобилось корпорации для того, чтобы доказать, что она не должна платить ни одного цента с прибыли, которая составила 14 млрд долларов.

Если сложить папки с налоговой документацией GE в одну стопку, то она поднимется на высоту 19 футов. Об этом сообщает издание The Weekly Standard.

Внимание к интересным отношениям GE и налогового ведомства привлек председателя бюджетной комиссии Палаты представителей конгресса республиканец Пол Райан. Добиваясь проведения реформы налогового законодательства, Райан заявил: «Пример GE показывает как можно, используя все те лазейки, которые существуют в нашем налоговом законодательстве, уклоняться от уплаты налогов на совершенно законном основании».

Девять миллиардов долларов прибыли GE получила от предприятий, находящихся за пределами США, которые не подчиняются американским налоговым законам. Зарабатывая три миллиарда, работающих в США, не было уплачено ни цента с помощью разного рода налоговых зачетов (tax credits) и льгот, которые распространяются на компании, инвестирующие в «зеленую» энергетику, несущие расходы на исследования и развитие производства, а также в связи с падением стоимости собственности.

«Когда я спросил представителя GE, каков объем налоговой ведомости его компании, он ответил, что не имеет ни малейшего представления, поскольку ведомость заполнена в электронном формате», — рассказал Пол Райан.

Информация о том, что налоговая ведомость заняла 57 тысяч страниц прозвучала, когда конгрессмен попросил представителя GE перевести электронный формат в бумажный.



Юрист GE Кен Кейс подтвердил, что объем ведомости именно такой, добавив, что пять лет назад ведомость была вдвое меньше.

По словам Райана, существующий налоговый закон порождает неравенство компаний даже в рамках корпоративного мира. Корпоративный налог компании UPS составляет 34%, корпоративный налог же соперницы — компании DHL — 24%. У GE он равен нулю.

«Мы должны избавиться от всех лазеек в налоговом законодательстве и снизить налог таким образом, чтобы не терять налоговых поступлений», — говорит конгрессмен. — Это позволит нам быть конкурентоспособными с зарубежными компаниями, которые покупают американские фирмы, переводят их штаб-квартиры в свои страны и потом продолжают действовать в США, не подчиняясь нашим налоговым законам».

Райан выразил надежду на то, что президент Обама примет предложение республиканцев о налоговой реформе.

У президента Обамы может быть препятствие на этом пути в лице Джеффри Иммелта — главы компании General Electric, который занимает пост советника президента по связям с американскими бизнесменами.

Руководство GE ответило на критику сообщением о том, что низкий уровень налогообложения связан с тем, что она понесла многочисленные потери в связи с глобальным финансово-экономическим кризисом.

Племянник Джона Кеннеди получил \$1,4 млрд на спасение своей «зеленой» компании



Племянник президента Джона Кеннеди — Роберт Кеннеди-Младший. Фото с сайта weasel2/pers.us

Племянник президента Джона Кеннеди — Роберт Кеннеди-Младший способствовал получению от федерального правительства гранта в размере 1,4 млрд долларов на спасение «зеленой» компании BrightSource от банкротства, а которую были вложены средства его инвестиционного фонда.

Этот заем был получен при помощи сотрудника Министерства энергетики Санджая Вейла (Sanjay Wagle), который ранее работал в компании BrightSource.

Санджей Уогли был одним из ключевых сотрудников компании Кеннеди, активно помогавшей в 2008 году избранию на пост президента США Барака Обамы. После того, как Обама попал в Белый дом, Уогли пригласили на пост консультанта в отдел Министерства энергетики по предоставлению федеральных грантов.

Инвестирование налоговых долларов в компанию BrightSource, которая работала в сфере альтернативной энергетики, представлялось рискованным делом. Самым крупным держателем акций BrightSource являлась инвестиционная компания Роберта Кеннеди-младшего Vantage Point Partners, на которой лежали невыполненные долговые обязательства в размере 1,8 млрд долларов.

Еще до того, как отправляться с протянутой рукой в Вашингтон, руководство BrightSource объявило, что будущее компании целиком зависит от того сможет ли она завершить строительство крупнейшей в мире солнечной электростанции Natrap Solar Electrical System в Калифорнии.

В биржевых документах компании BrightSource указано на рискованный характер инвестирования в Natrap Solar Electrical System:

«Наше будущее зависит от

успешного, своевременного и экономичного строительства и создания солнечной электростанции. Выполнение всех этих требований связано со значительным риском и неопределенностью».

В то время, как биржевые документы отражали действительное положение вещей, Роберт Кеннеди выступил со статьёй, озаглавленной «Энергетический план Обамы порождает «зеленую лихорадку». Проводя с параллелью с «золотой лихорадкой», потрясшей Калифорнию в XIX веке, Кеннеди даже не осознавал, что его выражение «зеленая лихорадка» обладает вторым смыслом. «Зелен» в данном случае означала не новые источники энергии, а доллары.

В его случае, «зеленая» компания BrightSource получила из Вашингтона 1,4 млрд «зелени», которые спасли Кеннеди и его инвесторов от разорения, но никак не обогатили жизнь рядовых налогоплательщиков, чьи деньги он получил.

Чтобы получить эти средства, BrightSource представила себя компанией, создающей новые рабочие места. На пике строительства калифорнийской электростанции, компания наняла 1400 человек. После завершения основного строительства число ее работников сократилось до 650. Но даже если представить, что 1400 человек обслуживали бы электростанцию Natrap постоянно, это означало бы, что на создание каждого рабочего места потрачен один миллион долларов.

Эту историю рассказал Питер Шейдер в своей новой книге «Вышейте их все!», о коррупции в отношениях правительства президента Обамы и финансистов из числа его политических жертвователей.

ИЗГОТОВИМ ЛЮБУЮ РЕКЛАМНУЮ ПЕЧАТНУЮ ПРОДУКЦИЮ ВЫСОКОГО КАЧЕСТВА

- ВИЗИТКИ
- ОТКРЫТКИ
- БРОШЮРЫ
- БУКЛЕТЫ
- ФЛАЕРЫ
- ЛИСТОВКИ
- БАНАРЫ

IT'S NOT ART
IT'S BUSINESS
BRANDING, DESIGN, ADVERTISING

КАЧЕСТВЕННО • БЫСТРО • НЕДОРОГО 425 614 1700



Губернатор Орегона запретил смертные казни



Губернатор штата Орегон Джон Кичхабер наложил мораторий на исполнение всех смертных казней.
Фото с сайта oregonlive.com

Губернатор штата Орегон Джон Кичхабер (John Kitzhaber) наложил мораторий на исполнение всех смертных казней, который будет действовать до конца его срока, то есть до 2015 года. Об этом во вторник сообщил местное издание The Oregonian.

Кичхабер назвал смертную казнь мерой, неверной с моральной точки зрения и применяемой несправедливо. "Я отказываюсь далее участвовать в этой скомпрометировавшей себя и несправедливой системе", - говорится в заявлении политика.

Сообщение о моратории последовало после того, как Кичхабер отменил исполнение приговора в отношении Гэри Хогзана, дважды осужденного за убийства. Предполагалось, что убийца сделает смертельную инъекцию уже 6 декабря, тогда его казнь была бы первой в Орегоне с 1991 года.

Внезапное решение Кичхабера тем более неожиданно, отмечает The Oregonian, что последние смертные приговоры в штате были приведены в исполнение во время его предыдущих губернаторских сроков. Говоря о казнях 1996 и 1997 годов, губернатор указал, что сожалеет о том, что они состоялись. По словам политика, он выступает противником смертной казни как по личным мотивам, так и потому, что система исполнения высшей меры наказания не отвечает стандартам правосудия.

Как напоминает агентство Associated Press, Орегон стал пятым штатом США, который приостанавливает казни, с 2007 года.

Евреев Нью-Йорка оскорбила реклама польской водки



Евреев Нью-Йорка оскорбила реклама польской водки Wodka. Фото с сайта styleite.com

Антидиффамационная Лига (Anti-Defamation League или ADL), которая зорко следит за гражданскими правами евреев диаспоры, заявила гневный протест против рекламы польской водки Wodka в нью-йоркском районе Гарлем.

На углу West Side Highway и 132 Street появился рекламный щит с изображением собаки в ермолке и словами: «Качество как на Рождество, цена как на Хануку».

Представитель лиги Рон Майер (Ron Meier) заявил, что «кыпятся этим грубым и оскорбительным образом показать, что их водка качественная и недорогая, такие рекламы намекают, что еврейский праздник как бы дешевле и ниже качеством христианского».

Манхэттенская компания Palanche Beverages, которая производит эту водку, сообщила, что вчера в 4 часа дня рекламный щит убили, и в Интернете принесла извинения всем, кого это могло оскорбить.

«Слово "качество" стоит там рядом со словом "Рождество", пояснил заместитель директора регионального отделения ADL Кен Джайкобсен (Ken Jacobsen). - Поэтому любой, кто увидит это, может думать, что "Рождество значит качество". А Ханука не только не качество, она соединяет евреев с деньгами - старый стереотип того, что евреи жадные».

Ведущий нью-йоркский специалист по рекламе Джерри Делла Фемина (Jerry Della Femina) пошел еще дальше и в интервью теленовостям CBS-2 заявил, что владельцем компании Wodka пора отрезать, и если они собирались оскорбить кого-то, им это отлично удалось, и они оскорбили всех.

Главный менеджер Palanche Beverages Джеймс Дейл (James Dale) в том же интервью выразил удивление такой резкой реакцией на рекламу, которая никого не оскорбляла, а говорила только о цене и качестве. По словам Дейла, ему уже звонили и угрожали смертью, а несмотря на то, что в его компании работают несколько евреев, из-за этой рекламы его сравнили с нацистом.

Рекламой водки Wodka занимается компания Miami MG, в которой заявили, что «их не поняли» и данная реклама будет убрана. «В употреблении Хануки не было ничего антисемитского», - говорится в заявлении Miami MG, - фактически мы соединяем себя с этим еврейским праздником. Проще говоря, Ханука представляет лучшую стоимость, так как вы получаете 8 вечеров по цене одного вечера, то есть так же, как Wodka: больше за меньше.

Надежда, что этот ответ поможет вам перекроить на серьезные случаи антисемитизма, которого в нашей рекламе вообще не существует». Другая аналогичная реклама Wodka гласит: «Качество как в эскорт-сервисе, цена как за уличную проститутку».

30 крупных американских компаний не платили налогов три года



Больше всего субсидий получил банк Wells Fargo - около 18 миллиардов долларов.

Десятки американских корпораций в последние годы не выплачивали федеральных налогов вообще, а некоторые получали значительные налоговые послабления, несмотря на солидные прибыли. Таковы результаты исследования, проведенного американской общественной организацией "Граждане за налоговую справедливость" (Citizens for Tax Justice) и Институтом налогообложения и экономической политики.

В 2008-2010 годах 30 компаний из списка Fortune 500 (полтысячи крупнейших в США) имели налоговую нагрузку меньше нуля, а 78 не платили налогов хотя бы один год из трех. При этом объем налоговых субсидий для этих фирм составил 224 миллиарда долларов, хотя их суммарная прибыль составила 160 миллиардов долларов.

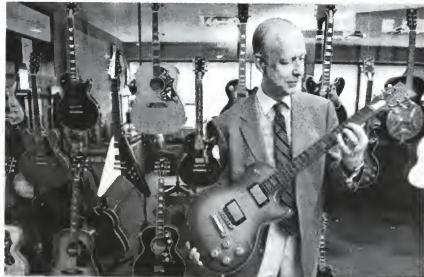
Средняя налоговая ставка для 280 компаний, чья отчетность была изучена, составила 18,5 процента - почти в два раза ниже предусмотренной законами ставки в 35 процентов.

Больше всего субсидий получил банк Wells Fargo - около 18 миллиардов долларов. 16,8 процента всех субсидий пришлось на финансовые компании, что является самой большой долей среди всех отраслей экономики.

Самая низкая налоговая ставка была у энергосбытовой компании Perco Holdings, которая по факту получила 57,6 процента доходов в виде налоговых субсидий.

Исследование появилось на фоне трудностей с наполнением бюджета США, который сейчас является глубоко дефицитным. В качестве одной из мер увеличения доходов называется повышение корпоративных налогов.

Обама против «Гибсона»



Генри Юшкевич, глава компании Gibson Guitar Corp.
Фото Dipti Vaidya / The Tennessean

Гитары компании «Гибсон» (Gibson Guitar Corp.) — один из самых популярных у профессиональных музыкантов. Не так давно первая леди США Мишель Обама подарила «Гибсон» первой леди Франции Карле Бруни. Приглашенный в Белый дом на Рождество выдающийся блюзмен Би.Би. Кинг всю профессиональную жизнь провел в компании «Гибсона» с лаковым именем «Юисли». Примеров — бесконечное множество. И, тем не менее, Белый дом объявил войну «Гибсону».

В ноябре 2009 года агенты Федерального природоохранного управления провели обыски на двух теннессийских фабриках компании — в Нешвилле и Мемфисе, конфисковав древесину (Ebony and Rosewood) и готовые гитары на сумму полмиллиона долларов. По сей день Министерство юстиции не предъявило компании официальных обвинений и не вернуло конфискованную древесину.

27 июня этого года был проведен повторный рейд, в ходе которого было конфисковано 1250 планок черного дерева из Индии, идущего на изготовление гитарных грифов и корпусов.

После чего «Гибсон» вчинил иск Министерству юстиции.

Представитель министерства объясняет, что компания незаконно импортировала в США из Индии, а затем из Мадагаскара дерево, которое занесено в реестр редких растений планеты. Интересно, что о сохранности своего редкого дерева печется не Индия или Мадагаскар, а министерство юстиции США.

Природоохранное ведомство ссылается на так называемый Закон Лэйси (Lacey Act), который был принят более ста лет назад и запрещает импорт в США редких животных. В 2008 году

в закон вписали еще один пункт о защите редких растений. При этом закон отговаривает, что для импорта редких растений нужно разрешение страны, где они растут.

Руководство компании утверждает, что ценная древесина, покидая Индию или Мадагаскар, проходит все таможенные инспекции этих стран, те и не чинит никаких препятствий ее отправке в США.

Глава компании Генри Юшкевич даже представил министерству письмо правительства Мадагаскара, где говорится, что законы этой страны не нарушены и власти знают об экспорте своего дерева.

Министерство юстиции не принимает этого объяснения. По словам Юшкевича представитель министерства предложил ему перевести свое гитарное производство... на Мадагаскар. Если гитары будут изготавливаться там, то использование местного дерева на месте будет приемлемо для администрации Обама.

Это предложение прозвучало в то время, как эта же администрация признает, что ее самая главная задача — создание рабочих мест.

На фабрике компании «Гибсон» работает 1200 человек. Если они пополнят 14-миллионный отряд американских безработных, картина занятости в целом не изменится.

Ряд комментаторов дает простое объяснение гонимости на «Гибсон». В отличие от многих других компаний, которые также используют ценные породы дерева для производства музыкальных инструментов, руководство «Гибсона» не помертвело ни одного цента в фонд политического комитета президента Барака Обамы. Представители президента опровергают обоснованность этой мотивировки.

Администрация Обамы препятствует расширению

«Боинга»



Завод по производству самолетов Boeing/ Фото с сайта ourtoursook.com

Национальный комитет по трудовым отношениям (NLRB) — федеральная организация, руководство которой было назначено президентом Барак Обама — подала жалобу в Министерство юстиции США на авиакомпанию «Боинг» в связи с дискриминацией профсоюзов.

Поводом для жалобы послужило намерение «Боинга» построить новый авиазавод в Южной Каролине. Главное предприятие «Боинга» расположено в Сиэтле, штат Вашингтон.

У двух штатов, действительно, разное отношение к профсоюзам. Южная Каролина относится к 22-м штатам, где действует Закон о праве на работу, известный как Right to Work. Вашингтон относится к штатам, где действует другой закон, именующийся Closed Shop.

Закон Right to Work, который принимает легислатура штата, запрещает в качестве условия приема на работу обязательное вступление в профсоюз и внесение профсоюзных взносов. Closed Shop делает эту практику обязательной, что ведет к укреплению позиций профсоюза и ослаблению работодателя.

Решение «Боинга» построить новый завод в Южной Каролине было связано с запуском в производство нового авиалайнера Boeing 787 Dreamliner, который по размерам и пассажироемкости станет соперничать с французским Аэробусом А-380. «Боинг» уже получил заказы на производство 835 таких лайнеров.

Руководство авиакомпания не скрывает того, что за намерением построить завод в Южной Каролине

стоит стремление избежать дорогостоящих последствий забастовок, которые случаются каждые три-четыре года и обходятся компании в миллиарды долларов.

Урон, причиненный 58-дневной забастовкой, имевшей место в 2008 году, составил 1,8 млрд. долларов. Руководство «Боинга» объяснило, что открытие производства в Южной Каролине не приведет к сокращению числа рабочих мест в Вашингтоне, тем не менее, профсоюзные лидеры прикладывают титанические усилия, чтобы воспрепятствовать намерению «Боинга». В лице администрации президента Барака Обамы они имеют надежного союзника.

Ситуация с «Боингом» демонстрирует реальное отношение президента к проблеме занятости в стране, где 14 млн человек не могут найти работу. Хотя президент признает законодательный забор от идеологических разногласий и найти компромисс, который позволит создавать новые рабочие места, сам он проводит политику, которая не вызывает у работодателя горячего желания инвестировать средства в производство, если оно выгодно в первую очередь профсоюзам.

Стр.
141



В офис обанкротившейся компании «Solyndra», имевшей тесные связи с министерством энергетики и Белым домом, пришло ФБР.



В офис обанкротившейся компании Solyndra Inc., имевшей тесные связи с министерством энергетики и Белым домом, пришло ФБР. Фото с сайта bloomberg.com

Обанкротившаяся калифорнийская компания Solyndra Inc. — она выпускала солнечные батареи и имела тесные связи с министерством энергетики и Белым домом. В офис компании пришло ФБР.

Вообще-то Solyndra — венчурная (рисковая, start-up, то есть с нуля) компания, а венчурным компаниям свойственно банкротиться. Мы узнаём, как правило, об успешных венчурах, особенно если это Гугл, Твиттер или Фейсбук. Большинство же венчуров горюют, так и не набрав обороты. В самом прямом смысле не набрав обороты — не выйдя на суммы продаж, то есть на обороты, при которых можно обеспечить прибыльность.

При этом венчурный бизнес — один из самых прибыльных. Парадокс нет, просто если из десяти затеянных венчуров два-три оказываются успешными, то они позволяют с легким сердцем, насмешивая, списать убыток по остальным и при этом выйти на

такой уровень прибыли, что венчурные инвесторы являются одними из самых успешных, если не самыми успешными.

Конечно, венчур венчуру — рознь. Одно дело, когда профессионалы, то есть частные венчурные инвесторы, рискуют своими деньгами, вкладывая их в несколько новых компаний в надежде — не абстрактной, а подтвержденной умением, опытом, и притом стремлением честно заработать — на успех этих венчуров. Совсем другое дело, если к рисковому бизнесу заемно-то подключаются государство, бюрократия.

С компанией Solyndra — второй случай. Ее поддержала администрация президента Барака Обамы. Лично президент посещал компанию, был там и министр энергетики. Главное же в том, что министерство энергетики предоставляло гарантии по кредитам, которые брала компания. А кто же даст кредит, если его гарантирует

само государство. То есть компания могла легко, без проблем получить деньги. Сумма гарантий — здесь медленно, вникая — составляла пятьсот тридцать пять миллионов долларов. Компания успела выбрать из них — еще медленнее — пятьсот двадцать семь миллионов долларов. Осталось еще целых восемь.

Поскольку убытки теперь, после объявления о банкротстве, придется покрывать гаранту, то есть налогоплательщикам, в офис компании и нагрянуло ФБР. Наверно, ФБР будет скрупулезно выяснять, какие оборудование было закуплено на кредиты, насколько это было обосновано и как делалось. Конечно, есть и такой очень интересный вопрос — можно это оборудование реализовать так, чтобы минимизировать выплаты по гарантиям?

Возглавляет министерство экономики, выдавшее гарантии, Стивен Чу — лауреат Нобелевской премии по физике. Премий за анализ бизнес-планов он вроде бы не получал. Да и не к нему, по всей видимости, вопрос — это же аппарат, бюрократия изучали бизнес-план Силиндры (а если не толком изучили — вот им влетит-то...). Не министр, а чиновники готовили предложения по гарантиям, по освещению компании высокопоставленными визитами и т.д.

Некомпетентность — это уже очень плохо. Но есть и другой аспект. Как выясняется, один из главных частных инвесторов компании — он же доктор по имени избирательной кампании нынешнего президента, и в посещениях Белого дома отмечен неоднократно. И поскольку сейчас предвыборный сезон, об этом мы еще услышим, очевидно, много интересного. Solyndra вот только что обанкротилась, раскопши еще впереди.

Подвести итог этой истории — как она выглядит по горячим следам — не так-то просто и сегодня вряд ли

возможно (есть еще и такой срез — конкуренция со стороны китайских производителей). Но два момента, очевидно, ключевые, и лучше бы им остаться незамеченными конъюнктурной предвыборной борьбой.

Первый. Америка обладает лучшей в мире, притом намного лучшей, чем где бы то ни было, инфраструктурой венчурного инвестирования. Это многократно удостоверяемый факт. Инновации идут в основном из Америки. Венчурный предприниматель не вкладывает деньги в идею. Он вкладывает деньги в разработку, которая имеет шанс коммерческого использования. Механизм венчурного инвестирования в Америке настолько отлажен и успешен, что государству вряд ли необходимо в нем участвовать. Solyndra должна была пытаться выплыть сама по себе. Министерство энергетики и администрация в целом влезли в случае с Solyndra не за свое дело.

Второй момент, и он же отчасти возразит к первому. Из предыдущего абзаца — «Венчурный предприниматель не вкладывает деньги в идею». Это заведомо убито. Не просто потому, что завыральных идей, которые кажутся перспективными, столь много. Еще и потому, что от идеи, которая не завыралась, до ее практического применения — такая марофанская дистанция, что с нее подойдет любой венчурный предприниматель в любой стране мира. Поэтому без государственного финансирования фундаментальных исследований, из которых потом и рождаются инновации, ни сейчас, ни на перспективу не обойтись. Министерство экономики и администрация в целом должны делать свое дело — финансировать не компанию Solyndra, а фундаментальные исследования.

Акции «Оккупируй Уолл-стрит» обошли налоговладельцев на \$13 миллионов

Акции протеста, организованные движением «Оккупируй Уолл-стрит», за первые два месяца их проведения уже обошли американским налогоплательщикам по меньшей мере в 13 миллионов долларов. Об этом сообщает Associated Press, ссылаясь на данные своего исследования.

Столько пришлось дополнительно потратить на работу муниципальных служб и полиции. Наибольшими расходами оказались в Нью-Йорке и калифорнийском Окленде, где происходили столкновения

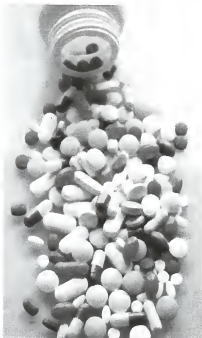
демонстрантов с полицией. Так, в Нью-Йорке только полицейским дополнительно выплатили семь миллионов долларов. В Окленде, где манифестанты временно заблокировали работу порта, протесты в целом обошли более чем в 2,4 миллиона долларов. В Портленде дополнительные расходы составили 785 тысяч долларов.

Протесты в рамках движения «Оккупируй Уолл-стрит» начались в Нью-Йорке 17 сентября, затем подобные акции были организованы и в других городах. Ясных требований демонстранты не выдвигают, выражая протест против социальной несправедливости в целом. Особое недовольство у них вызывает финансовый сектор США.



Участники акции «Оккупируй Уолл-стрит» сжигают доллары. Фото с сайта guardian.co.uk

"Наркотический туризм" угрожает Америке



Миллионы американцев, страдающих от различных заболеваний, вынуждены принимать обезболивающие препараты. Найдутся в них, но уже по другой причине, и миллионы их сограждан — хронических наркоманов.

По данным газеты USA Today, которая ссылается на данные National Survey on Drug Use and Health, около 7 млн жителей нашей страны употребляют обезболивающие таблетки в качестве наркотических средств. Эксперты из федеральной организации Centers for Disease Control and Prevention (CDC) назвали происходящее «национальной эпидемией».

И это не преувеличение. С 1990 года число смертей от передозировки лекарственных препаратов (в первую очередь это относится к болеутоляющим наркотическим средствам и антидепрессантам) увеличилось почти в пять раз, в 18 штатах число таких смертей уже превышает число погибших в автотрансфортах.

Смертность от лекарств, используемых как наркотики, сегодня выше, чем т.н. «уличные наркотики»: кокаин, героин и meth. Каким же образом болеутоляющие средства и антидепрессанты, которые медики обязали выписывать больным людям и строго по рецепту, попадают в таких огромных количествах к наркоманам?

В апреле с.г. в одной из гостиниц Коннектикута арестовали мужчину (в Drug Enforcement Administration - DEA не называют его имени в интересах следствия), у которого нашли при обыске более 6 тыс. таблеток оксикодона.

Оксикодон очень легко злоупотребить, и он представляет

наибольшую опасность. Препарат столь же мощный, как и героин, поэтому оказывает на нервную систему аналогичное воздействие.

Гидрокодон используется в сочетании с другими химическими соединениями и выпускается по рецептам как болеутоляющее средство в виде таблеток, капсул и сиропа.

К смертельному исходу может также привести передозировка бензодиазепинов — успокоительных средств, таких как алпрозлам, диазепам и клонипин.

Арестованный постоялец оказался членом криминального сообщества, делавшего деньги на «наркотическом туризме». Он рассказал следователям DEA, что несколько раз приезжал во Флориду, где приобрел обезболивающие препараты у своих поставщиков. Визави наркоторгателя из солнечного штата, считавшегося до недавнего времени Меккой «наркотического туризма», использовали слабость местного законодательства, позволяющего вести данный «бизнес». Организаторы преступной сети вербовали людей, которых они посылали в местные клиники под видом больных, обеспечивая их наличными или страховыми карточками, где те выписывали препараты или покупали их на месте. Затем лекарства передавали «туристам», которые везли препараты в свой родной штат для перепродажи.

Как рассказал на допросах арестованный в коннектикутской гостинице, он доставлял из Флориды за один вояж в среднем в тыс. таблеток, получая большую прибыль от реализации. Стоимость одной обезболивающей таблетки (30 миллиграммов) составляла 4-6 долларов, в Коннектикуте она уходила уже за 30 долларов. Легко подсчитать: только одного этого челнока, если с ноября по апрель он посетил Флориду 65 раз. Кроме него в банде «наркотических туристов» состояло еще 11 человек.

Нардо сказать, что «наркотическим туризмом» занимаются не только преступные группы, но и просто зависимые от лекарственных наркотиков люди. Они также навязываются в штаты с мекскими знакомыми, регулирующими продажу обезболивающих препаратов. По словам полицейских в последние годы значительно участились случаи обнаружения в гостиничных номерах или в салонах авто людей, умерших от передозировки лекарствами.

Особенно серьезная обстановка сложилась во Флориде. Смертельные случаи, причиной которых стал оксикодон, возросли в период с 2003 по 2009 год на 265%. В 2009 году



проект бюджета был вставлен пункт об отмене этой программы. Только после того, как Скотт подвергся мощнейшему давлению (ему прислали письма губернаторы Западной Вирджинии и Кентукки, четверо сенаторов Конгресса) он сдался. В июне с.г. Скотт подписывает компромиссный билль, предусматривающий следующие меры:

- вводится в действие специальная база данных, позволяющая вести мониторинг наркосодержащих лекарств

- флоридские врачи обязаны пользоваться рецептурными билльтонами, защищенными от подделки, или выписывать обезболивающие препараты электронным способом
- предусмотрены более жесткие наказания для врачей, злоупотребляющих практикой выписывания обезболивающих препаратов

- больничеству врачей запрещается давать больным обезболивающие препараты непосредственно в офисе — их следует приобретать через аптечные сети

- Менеджмент аптек должен направлять в базу данных информацию на приобретенные обезболивающие препараты в течение 7 дней с момента принятия рецепта

«Мы очень надеемся, что после принятия этого закона Флорида раз и навсегда утратит свое положение, как столицы незаконного оборота лекарственных наркотических средств», — заявил Скотт.

Так как новый флоридский закон (он вступил в силу 1 сентября) запрещает врачам и клиникам предоставлять наркосодержащие препараты, купить их можно будет только в аптеках. «Теперь сосредоточим наше внимание на фармацевтах», — говорит сотрудник DEA Марк Тривия. — В последнее время число заявлений на открытие аптек

увеличилось вдвое. Не исключено, что среди заявителей могут оказаться преступники — организаторы «лекарственных мельниц»: им перенесли кислород в одном месте, они пытаются выкрутиться, появляясь в другом месте».

На сегодняшний день программы мониторинга за приобретением наркосодержащих лекарств приняты в 48 штатах за исключением Миссисипи и Нью-Гемпшира. Свою базу данных имеет и National Federation of Boards of Pharmacy (NFBP), которая позволяет врачам и фармацевтам получать рецептурную информацию тех штатов, которые находятся в контакте с NFBP.

Правда, далеко не во всех штатах после принятия соответствующего закона были созданы базы данных. Причина — нехватка бюджетных средств. В таком положении оказалась, например, Джорджия (база данных здесь введут не ранее 2013 года), куда потянулись драгдилеры из Огайо, Теннесси, Мэриленда, Кентукки и других штатов после того, как флоридское направление стало опасным. В прошлом году число инцидентов с передозировкой лекарственных средств составило 560 случаев — 10% рост с 2009 года.

Сотрудники DEA выражают опасения, что серьезные препятствия, которые создали для организаторов «лекарственных мельниц» и драгдилеров власти на юге страны (здесь долгое время была их основная база), могут заставить преступников перенести свои операции в штаты Новой Англии.

«Я недавно обнаружил на Craigslist рекламу, в которой предлагалась работа трем докторам в «клинике по лечению боли», — говорит Стивен Дино, глава офиса DEA в Коннектикуте. — Этим медикам гарантировалась зарплата в размере 600 тыс. долларов в год. Очень подозрительно и наводит на определенные мысли».



Согласно прогнозам, предпраздничные продажи будут расти, а это значит, что торговые сети потребуются дополнительные рабочие силы. Это может означать ослабевший за время рецессии рынок труда. Некоторые аналитики и работодатели прогнозируют более высокий рост сезонного наем, чем ранее.

Сезонные ведомости на зарплату вырастут больше, чем ожидалось. По данным министерства труда, в октябре появилось 80 тысяч новых рабочих мест. Это немного меньше, чем прогнозировали, что предполагалось рост за август и сентябрь был перенесен в сторону повышения и составил 102 тысячи. Чтобы существенно снизить уровень безработицы, который составляет сейчас 5%, требуется ежемесячный рост в 150 тысяч вакансий.

В прошлом месяце в сфере торговли добавилось 17,8 тысячи рабочих мест, а средний уровень по отрасли составляет в настоящее время 16,5 тысячи. National Retail Federation не изменила свой ранний октябрьский прогноз, в котором говорилось, что в этом году продавцы наймут 490 тысяч временных работников, в основном на неполный рабочий день, — примерно столько же, сколько в прошлом году. Она ожидает увеличение праздничных продаж всего на 2,8%, а это значительно меньше, чем в прошлом году — 5,2%.

Но некоторые аналитики настроены более оптимистично. Исследовательская фирма Customer Growth Partners недавно предсказала, что праздничные продажи увеличатся на 6,5%. Эти прогнозы основываются на показателях роста располагаемого дохода, снижении задолженности домашних хозяйств и новых коллекциях одежды, которые

привлекают клиентов в магазины.

«Эти факторы будут способствовать незначительному росту найма по сравнению с прошлым годом», — считает президент Customer Growth Partners Крейг Джонсон.

Исследовательская компания IHS Global Insight предполагает, что праздничные продажи вырастут на 4%. Представитель JC Penney Тим Лайонс сообщил, что в этом году сеть универсамов нанимает 37 тысяч сезонных рабочих, хотя в прошлом месяце называлась цифра в 35 тысяч, а в 2010-м праздничный наем составил 30 тысяч человек.

Несмотря на стремление к сокращению расходов, все компании понимают, что для повышения прибыли нужно привлечь больше клиентов. Macy's и Kohl's сообщили, что планируют увеличить предпраздничный наем примерно на 5%, а Target примет немного больше, чем 92 тысячи сезонных рабочих, нанятых в прошлом году.

Сети Walmart и TJX, к которой относятся TJ Maxx и Marshalls, сообщили, что рост занятости будет сохраняться на уровне 2010 года. Некоторые компании настроены весьма пессимистично. Представители Toys R Us и Best Buy утверждают, что праздничный наем снизится на 12 и 37%, соответственно.

.....

**БЛАНК
ЗАКАЗА
НА СТР.
100**

.....

Canon представила супер-камеру для режиссеров-любителей - C300

Компания Canon намерена тихой сапой сделать то, что все никак не удается ее громкоглазым конкурентам из Red — дать продвинутым режиссерам-любителям (относительно) доступную полноценную видеокамеру с качеством съемки, приближающимся к киноплёнке, и широким выбором профессиональных линз.

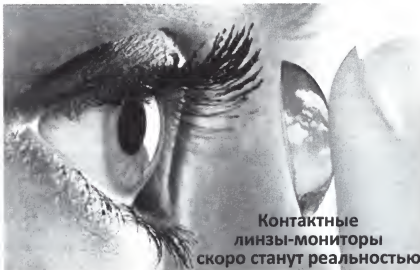
Canon C300 — это фактически цифровая зеркальная фотокамера (DSLR), поставленная вертикально и оснащенная оптическим видеоскопом вместо привычного ЖК-экрана. Такая компоновка необычна для фотоаппарата, но традиционна для кинокамер. Камера оснащена двумя разъемами для карт Compact Flash.

Внутри C300 — полнокадровый (35 мм) сенсор с разрешением всего лишь 8,3 мегапикселя, что обеспечивает великолепное качество съемки в условиях плохого освещения. Съемки в полутьме всегда были слабым местом обычных HD-видеокамер — из-за того, что в них обычно используются три маленьких сенсора, не собирающих достаточного количества света на своей мизерной поверхности. Разрешение съемки стандартное — до 1080p.

Кроме того, новая камера может оснащаться стандартными линзами с разъемами EF и PL. Это позволит владельцам использовать уже купленные линзы Canon — пожалуй, серьезная экономия и огромное преимущество перед конкурентами вроде RED.

Canon позиционирует C300 как развитие своей «зеркалки» 5D MkII, снижавшей популярность среди видеоблогеров, и как конкурента Red Scarlet. Рекомендованная розничная цена камеры составит внушительные \$20'000, но можно ожидать скидок и дальнейшего удешевления после выхода новой версии камеры, способной снимать видео сверхвысокого (2560x1600) разрешения.

.....



**Контактные
линзы-мониторы
скоро станут реальностью**

Уже скоро все мечтающие смогут обогатить свой визуальный мир при помощи контактных линз со встроенным в них монитором! Американско-финская группа исследователей уже создала прототип линзы со встроенным микромонитором и системой проекции на сетчатку глаза.

В фантастических фильмах эта идея обыгрывается уже давно: сверхмаленький компьютер, встроенный в контактные линзы, позволяет героям незаметно получать информацию, при этом не отвлекаясь от важных объектов, и превращает окружающий мир в виртуальную реальность.

Исследователи из Вашингтонского Университета (США) и Университета Аалто (Финляндия) создали устройство подобного рода. Оно состоит из прозрачной контактной линзы, на поверхность которой «нанесен»

микромонитор и светодиод в одном флаконе, выполненный из монокристаллического прозрачного сапфира, а также круглой и тонкой антенны и уникальной системы плоских линз Френеля.

Антенна преобразует сигналы внешнего источника электромагнитных колебаний в ток для питания устройств и попутно передает информацию сапфировому микромонитору. Контроллер формирует изображение при помощи светодиода, свет которого проходит через систему линз и проецируется на сетчатку таким образом, что изображение как бы парит в воздухе перед пользователем на определенном расстоянии, и не требует фокусировать на нем зрение.

Получается совершенно незаметный монитор, установленный прямо на глазу пользователя. Когда подобное чудо техники можно будет купить — не ясно.

Русская эмиграция в Америку: факты, события.

Современный новостной портал, рассказывая о эмиграции русских в Америку, как правило, освещает события лишь конца 20 века. Меж тем, переселение русских людей на территорию нынешних США началось гораздо раньше. Еще в XVIII веке появились первые поселения россиян на Аляске, Алеутских островах, в районах Северной Калифорнии и даже в Форте Росс. Убедиться в этом можно по историческим находкам, а также по особенностям быта аляутов, эскимосов, индейцев. При ближайшем рассмотрении в культуре этих народов можно найти яркие русские черты.

Эмиграция русских подданных отмечалась и в XIX веке. Уезжали в Америку тогда в основном евреи из южных российских губерний. Эта категория граждан не была связана вековыми корнями с Россией, потому пыталась найти лучшую жизнь за пределами страны. В другую группу отбывающих на ПМЖ в Америку в те годы входили крестьяне, которых задушили российские налоги, и верующие, чьи религиозные убеждения отличались от официального православия Российской империи. Разного рода старообрядцы, пятидесятники, баптисты и прочие сектанты обосновывали прочие территории своих поселений. Они держались особняком, сохраняли свою религию, язык, быт. Часть

этих переселенцев впоследствии вернулись в Россию, заработав на временном месте жительства небольшой капитал.

Для тех, кого исторические факты интересуют не меньше, чем новости спорта, отметим, что в 20 веке процесс выезда русских в Америку лишь расширился. Толчком к этому стали неблагоприятные события в Европе и России. В частности, в Америку устремились граждане из Австро-Венгрии с русскими корнями. Это был первый мощный поток эмиграции, после которого в США осталось более 400 храмов Православной церкви. Второй поток переселенцев пришелся на послереволюционный период. 20 тысяч российских граждан, не нашедших примирения с Советской властью, предпочли переждать смутное время вдали от родины. К тому же, богатые русские, евреи, украинцы не хотели отдавать свои сбережения беднякам, а русскую культуру – на растерзание революционерам.

Просматривая новости экономики и политики тех лет, можно понять, что Америка была не готова к таким «вливаниям». Ведь только за 4 года после второй мировой войны население этой страны пополнилось еще 400 тысячами выходящих из России. Потому конгресс США экстренно принял закон о перемещенных лицах. Таким образом, эмиграция 70-х годов 20 века кажется на этом «фоне» достаточно скромной.



Семья русских эмигрантов в Америке, 1900-е годы.



**БЛАНК ЗАКАЗА
НА СТР.**

⌘ **100** ⌘

Наша помощь предоставляется всем, кто срочно в ней нуждается и включает в себя:

- Консультации и юридическая помощь по российскому праву;
- Экспертные заключения по российскому праву для судебных органов всех уровней, различных агентств, иммиграционных органов и частных лиц в США, Канаде и России;
- Апостиль, перевод и нотариальное оформление документов на русском, украинском и английском языках;
- Профессиональные доверенности всех видов и по всем случаям жизни для стран бывшего СССР с апостилем и без него;
- Завещания и наследственные дела в СНГ;
- Брачные контракты;
- Разводы;
- Торговое, международное, морское и уголовное право;
- Судебная практика и взыскание долгов, участие в переговорах, бизнес право;
- Открытие и регистрация бизнесов и многое другое.

Golden Gate Law Firm

Since 1996



8912 238 ST SW Suite 7
Edmonds, WA 98026, USA
Phone (206) 914-0393
Fax (425) 640-2751

Евгений Книжников

Российский адвокат

лицензия Верховного Суда штата Вашингтон,
разрешающая практиковать российское право № 28157,
адвокатская лицензия в России № 25/349.

Более 35 лет успешной практики.

Имеет право выступать в качестве легального эксперта в суде по фактам преследования и доказательств этого на территории бывшего СССР (лицензия Верховного Суда штата № 28157, адвокатская лицензия в России № 25/349).
Заключения для иммиграционных дел и судов.

Позвоните и вы будете говорить с Евгением напрямую без секретарей и помощников

Михаил Давыдов

Diplomate of the American Board of Obstetrics and Gynecology

АКУШЕРСТВО И ГИНЕКОЛОГИЯ

- ❖ Удобные часы приема ❖ Работаем по вечерам и субботам ❖
- ❖ Принимаем все виды страховок и медицинских купонов ❖

АКУШЕРСТВО:

- ❖ Беременность (нормально протекающая)
- ❖ Осложненная беременность.

ГИНЕКОЛОГИЯ:

- ❖ Дисфункциональные кровотечения
- ❖ Опухоли

- ❖ Бесплодие
- ❖ Профилактика раковых заболеваний
- ❖ Эндометриоз
- ❖ Гинекологические операции
- ❖ Тазовые боли
- ❖ Урогинекология

(2 5 3) 8 1 5 - 9 5 9 5

34509 Ninth Ave. S., Suite 207, Federal Way (I-5, exit 142B)

Офис расположен на территории St. Francis Hospital

Samsung Galaxy Note – для тех, у кого большие запросы и большие руки

Если вас не устраивают крохотные экранчики современных смартфонов, миниатюрные корпуса плохо лежат в большой ладони, а разрешение не позволяет видеть хотя бы четверть странички любимого новостного сайта, то вам стоит присмотреться к Samsung Galaxy Note.

Размеры смартфона впечатляют: около 147 x 83 x 10 мм, т.е. на полпути от телефона к Интернет-планшету! Это обеспечивает великолепную хваткость для пользователей с крупными руками, и при этом устройство можно спрятать во внутреннем кармане пиджака или большого кармане на джинсах.

За нормальную работу с веб-страничками отвечает рекордно большой экран с диагональю в 5,3" и впечатляющим разрешением 1280x800 – больше, чем у типичного нетбука и почти как у полноценного компактного ноутбука. Экран, кстати, выполнен с использованием технологии Super-AMOLED, обеспечивающей высочайшую яркость, что очень полезно при работе на открытом воздухе, под лучами солнца.

Вес устройства – внушительные 178 г, оно оснащено камерой со светодиодной вспышкой и возможностью записи видео в разрешении 1080p при 30 кадрах/с, барометром, гироскопом, датчиком ускорения а также действующей системой спутниковой навигации: A-GPS и российской ГЛОНАСС.

По скорости отвечает двухядерный процессор с частотой 1,4 ГГц и 16 ГБ внутренней памяти, расширяемой до 32 ГБ.

Samsung Galaxy Note – для тех, у кого большие запросы и большие руки. Фото с сайта engadget.com



Движение Occupy Flash предложило отказаться от флэш-плеера

В интернете появилось движение "Захвати Flash" (Occupy Flash), созданное для борьбы с плагином от Adobe. На сайте движения сообщается, что его цель – добиться удаления Flash-плеера из браузеров пользователей.

"Веб – это открытое пространство, и мы выступаем за использование открытых технологий в интересах пользователей", – заявил один из участников движения в интервью сайту Computerglobe. При этом он отказался назвать себя, но подчеркнул, что разработчик и компания, состоящие в движении, никогда не выступили конкурентами Adobe.

На сайте приводятся инструкции по удалению плагина из браузера. При этом создатели движения отмечают, что кампания не направлена против Adobe и самого Flash. На сайте говорится, что Adobe и сама признавала, что за HTML5 будущее веб-технологий, и они лишь хотят ускорить процесс наступления этого времени.



Компания Adobe объявила 9 ноября о прекращении разработки плагина Flash для мобильных устройств. При этом многие вспоминали, что Стив Джобс критиковал технологию (в том числе и из-за ее закрытости) и не "пускал" Flash на мобильные устройства компании Apple.

Название "Захвати Flash" созвучно с рядом движений, главное из которых – "Захвати Уолл-Стрит" – проходит в Нью-Йорке. Создатели "Захвати Flash" признают, что их движение просто использует популярный термин и называют свою деятельность скорее "изгнанием", чем захватом.

Motorola Mobility выиграла патентный спор с Apple

Земельный суд немецкого города Мангейм принял сторону компании Motorola Mobility в ее патентном споре с Apple, сообщая блог FOSS Patents.

Суд признал Apple виновной в нарушении двух патентов Motorola, которые были получены в органах ЕС. В одном из них описывается технология, связанная с передачей пакетов данных в мобильных сетях, а во втором – способы обмена сообщениями между устройствами.

Патентные разработки применяются в продуктах Apple, в частности, в компьютерах Mac и мобильных устройствах на базе iOS, однако компании Motorola не удалось добиться введения запрета на их продажу в Германии, отмечает блог The Verge.

В Германии Apple представлена двумя организациями – Apple Inc. и Apple Germany. Motorola подала иск против обеих, однако выиграть удалось только иск против Apple Inc., которая не занимается продажей устройств в этой стране. Поэтому судебную победу Motorola можно считать "исключительно символической", отмечает The Verge.

Отметим, что патентное противостояние Apple и Motorola ведет также в США. В начале октября 2010 года Motorola обвинила компанию Тима Кука в нарушении 18 патентов, а месяц спустя Apple выдвинула встречный иск.

В начале осени 2011 года Apple удалось одержать в Германии патентную победу над компанией Samsung, добившись запрета на продажу планшета Galaxy Tab 10.1. И Samsung и Motorola являются производителями мобильных устройств на операционной системе Android, которая конкурирует на рынке с iOS. В середине августа было объявлено о покупке Motorola разработчиком Android корпорацией Google.

УРОКИ ФОРТЕПИАНО И ВОКАЛА



Меня зовут Олег. Профессионально занимаюсь обучением детей и взрослых игре на фортепиано и вокалу. У себя на дому и с выездом в ваш дом по всем городам Seattle area. Главное-желание ребенка, а также помощь родителей в контроле за выполнением моих домашних заданий. Минимум, который я даю своим ученикам - это то, что они будут иметь отличную базу для преподавания. ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ОГРОМНЫМ СПОСОБОМ и зарабатывать ХОРОШИЕ ДЕНЬГИ. Это прекрасная возможность для взрослых выучиться за два года и получить высокооплачиваемую и популярную профессию в Америке.

Мои ученики записываются на моей профессиональной студии на диск, которые мы красиво оформилим и дарим близким, а также выступают в церкви. Каждому моему ученику на время обучения я выставляю БЕСПЛАТНО студию звукозаписи. Оплата по договоренности в зависимости от расстояния к вам. Для семейных групп скидки.

Оказываю помощь в оценке при покупке или продаже пианино

Тел. (253) 326-3210 (Олег)
Живу в Bellevue

ПРОФЕССИОНАЛЬНО! РЕМОНТ И НАСТРОЙКА ПИАНИНО

!!! Занимаюсь перестройкой в страны СНГ аудио и видео аппаратуры (видеокамер, фотоаппаратов, iPhone Apple 3G, 3GS под любую атт. карту, а также профессиональными широкими и радиомикрофонами (под голос, барабаны, saxofоны, трубы и т.д.) лучших фирм мира. ЕСТЬ ВЫГОДА! Также ноутбуки под заказ на любой выбор.



Еженедельные **бесплатные семинары** о приобретении недвижимости на выгодных условиях.



Надя
Дикафано

Государственные аукционы,
позволяющие делать финансирование с
минимальным down payment 3-3,5% и минимальным interest rate 3-4%
Цены на 10-20% ниже рыночной стоимости

Foreclosure auction

цены на 40-50% ниже рыночной. Приобретение за 100% наличными.
Предлагается финансирование с повышенным %

Дома, конфискованные банками Short sale.
Продажа домов. Условия и преимущества этой продажи



Вся информация по

Тел. (206) 618-7577 Fax (425) 204-6015

nadiadcafango@gmail.com

Время рефинансировать и покупать дом! **Проценты опять упали!**



Финансирование при покупке банковских домов.

Fixers, Foreclosures, REO, shortsale. Вам не нужно искать деньги на ремонт и преобразование бытовой техники,
все это вы можете включить в один заем на сумму до 35,000

100% финансирование

USDA предлагает покупку домов или рефинансирование с плохой кредитной историей (no credit score limit)

FHA финансирование. 3,5% down payment

Min. score 600. Нет кредитной истории - OK! Внес на down payment может быть подарком или grant от
государства. Помощь клиентам получить State Grant на первый взнос и closing cost до \$10,000 или \$15,000
если есть disabled член семьи

Mortgage Credit Certificate

Покупатели могут получить до 20% снижения таксовых долгов до конца займа - cash credit
Great program - can qualify for higher loan amount

Еженедельные семинары о льготном финансировании

Как приобрести дом без down payment или с минимальным взносом до \$500

Римма Израелян

Sr. Mortgage Banker

NMLS MLO # 157213

720 4th Ave Suite #240
Kirkland, WA 98033



Мы найдем дом вашей мечты!
Cell. (206) 612-5622 Fax (425) 250-3151

rimmai@guildmortgage.net

T & M TARAS TRUCKING

DRIVING SCHOOL

LICENSED

Experience 17 years

Сдача правил
на русском
языке

Занятия

понедельник, вторник

четверг, пятница

с 6:00 pm 9:00 pm

Вождение в любой день
понедельника по субботу
с 8:00 до 2:00 pm

Проводит обучение правилам дорожного движения и практику
вождения водителей большегрузных машин и автобусов по
160-часовой программе с получением CDL класса A и всех категорий.

Звоните Михаилу
по телефону
Tel. (206) 571-1648



Pacific Truck School LLC

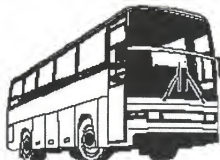
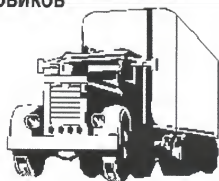
Лицензированная школа водителей грузовиков

Проводит обучение
и прием экзаменов
на русском языке

Mob. (206) 271-0636

Bus. (206) 367-3100

www.pacifictruckdrivingschool.com



Boyka Krasteva

Страхование и Страховые
консультации



- AUTO
- RV
- LIFE
- WATERCRAFT
- HOME
- MOTORCYCLE
- BUSINESS
- UMBRELLA
- BOND



Office: (206) 462-5202

Cell: (206) 372-2021

BKRASTEVA@FARMERSAGENT.COM

6628 212th St SW #202, Lynnwood, WA 98036



FARMERS



Чистка ковров

Качественная
работа

Умеренные
цены

Тел. (206) 595-8007 (253) 854-0478

К Вашим услугам предлагаю профессиональный способ
чистки ковров, салонов автомобилей и мягкой мебели
Мы обслуживаем все города Большого Сиэтла



BestⁱⁿClass
Education Center

Give your child the gift of a lifetime

ФАКУЛЬТАТИВНЫЕ ЗАНЯТИЯ

- Уроки математики и английского языка для детей от подготовительного возраста до 12 класса
- Подготовка к тестам
- Небольшие классы, поэтому каждому ребенку уделяется достаточно внимания
- Еженедельная проверка усвоения материала



ПОДГОТОВКА К
SAT/ACT ТЕСТАМ



SEATTLE
200 235 Ave. # 200
206 341 9914

BELLEVUE
13427 NE 20th St. #150
425-453-9532

ISSAQUAH
1505 NW Gilman Blvd. #6
425-272-1128

REDMOND
16701 Cleveland St. Ste 8
425-292-1818

BOTHELL
20806 Bothell Everett Hwy. #101
425-368-3069

RENTON
4800 NE 4th St. A 107
425-330-7333

NORTHGATE
11030 5th Ave NE. #A
206-907-6988

WOODINVILLE
13317 NE 175th St Suite G
425-398-3008

ЧАСТНЫЕ УРОКИ

- Занятия один на один с преподавателем
- Индивидуальный подход
- Подготовка к колледжу, помощь в написании сочинения для поступления в колледж, помощь в подаче документов в колледж

Литература, Физика, История
Сочинения, Химия, Биология,
Математика, Английский



Franchises are now available.

Call 425-880-2688

for more information

BestInClassEducation.com



ПОКУПКА И ПРОДАЖА НЕДВИЖИМОСТИ

Vitaliy & Marianna
Mikshanskiy

Realtors®



We specialize in SHORT SALES!
ИНВЕСТОРЫ И ПОКУПАЮЩИЕ ДОМ
ВПЕРВЫЕ - Цены упали до доступного и
очень выгодного уровня - ЗВОНИТЕ!

E-mail: mariannami@johnlscott.com
www.johnlscott.com/mariannami



Виталий

(253) 255-2342

Марианна

(253) 255-2329

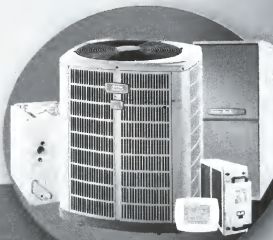
Comfort Solution Inc

Your Heating and Cooling Expert

- Gas and Electric Furnaces
- Air Conditioners
- Heat Pumps
- Water Heaters
- Gas Fireplaces and Inserts
- Gas Generators (Nat. gas or Propane)
- All Gas piping work
- New construction installation

Licensed • Bonded • Insured

American Standard
HEATING & AIR CONDITIONING



(425) 343-6157 Oleg

Design - Installation - Service

ДОМ -ТАМ, ГДЕ ТВОЕ СЕРДЦЕ...

- КАК ПРОДАТЬ ДОМ НА **SHORT SALE** С НАИМЕНЬШИМИ ПОТЕРЯМИ?
- ХОТИТЕ СОХРАНИТЬ ДОМ И УМЕНЬШИТЬ MORTGAGE PAYMENT?
- ПРЕКРАСНОЕ ВРЕМЯ КУПИТЬ ДОМ ПО ЦЕНЕ НИЖЕ РЫНОЧНОЙ СТОИМОСТИ!
- БОЛЬШОЙ ВЫБОР **БАНКОВСКИХ ДОМОВ**
- **СПЕЦИАЛЬНЫЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ** ПО ПОКУПКЕ ПЕРВОГО ДОМА
- ПОКУПКА ДОМОВ НА **АУКЦИОНАХ** 30-40% НИЖЕ РЫНОЧНОЙ
- В ЭТО ТРУДНОЕ ДЛЯ ВСЕХ ВРЕМЯ ОСОБЕННО ВАЖНО ПОЛОЖИТЬСЯ НА **МНОГОЛЕТНИЙ ОПЫТ ПРОФЕССИОНАЛА**
- КОНСУЛЬТАЦИЯ БЕСПЛАТНО



ВАШ РЕАЛТОР

Эдвард Амбарцумян

Cell. (206) 227-7359

E-mail: eddiev747@hotmail.com



Экономьте с нами

Наша программа поможет вам звонить по самым низким ценам и иметь высокое качество связи

Order on line:
www.PhoneWTS.com

Никаких лишних платежей и налогов!

УКРАИНА	от 8.9
РОССИЯ	1.5
Молдова	10.5
Беларусь	14.9*
Казахстан	1.5
Киргистан	10.5
Латвия	2.9
Узбекистан	2.9
Израиль	1.5
США	1.5

ПОДКЛЮЧАЕМ ВСЕ UNLOCKED GSM

(T-Mobile & AT&T) + CDMA

(VERIZON)*** cellphones

\$40

- Unlimited Talk/Text + Picture*
(Free \$10 International Calling)
FREE INTERNATIONAL TEXT MESSAGES**

\$30

- 1200min/2000sms + 100mb-web

\$10

- 120days - 100min

\$25

- 120days - 400min

\$50

- 120days - 1000min

\$80

- 365days

\$7

- 166min в месяц



WORLD TELECOM SYSTEM
Your Phone, Company Anytime Anywhere

Звоните:

(253) 293-5345
(425) 998-6485
1-888-898-1815

Подключаем: Wireles internet - #35/mo
Бесплатные, безлимитные звонки по США - \$10/mo

*\$45 CDMA / \$50 GSM + \$20 Free International
**works on GSM, only
***exclude CDMA BlackBerry

Address: WTS 6458 San Stefano St
Citrus HTS, CA 95610



Ты не должен умирать!

**Если вы попали в ситуацию безысходности,
вам не хочется жить или приходят мысли о
самоубийстве, звоните Анатолию по тел.**

(425) 891-1194

E-mail: anatoliy62seattle@yahoo.com

Иисус пришел, чтобы разрушить дела дьявола

Конфиденциальность гарантирую.

"SHOE SPOT"

BEST

Ремонт обуви

Зашиваем Air Vags на кожаных сиденьях авто

заточка кухонных ножей

замена набоек

подошвы - профилактика

замена молний на обуви и любых кожаных изделиях

растяжка обуви

замена стелек

замена липучек

укорачивание каблук

замена резинок

набойка кожаной подошвы

прошивка кожи

большой выбор аксессуаров по уходу за обувью

большой выбор шнурков и ортопедических стелек НЕДОРОГО

при покупке обуви в нашем магазине - первый ремонт бесплатный

Делаем качественно, красиво и аккуратно + Гарантия.

Наш адрес:

Alderwood Shoe Spot 18700 33rd Ave W, Suite C Lynnwood, Tel. (425) 776-0206

Everett Shoe Spot 1402 Southeast Everett Mall Way, Everett Tel. (425) 347-1202



Все виды туристических услуг
по всему миру...

Международные авиабилеты

- Авиабилеты по Америке
- Гавайи, Мексика, Дисней Лэнд, Лас Вегас
- Бронирование гостиниц и машин
- Туристические поездки (packages)
- Визы в Россию
- Круизы

Мы имеем возможность
учесть ваши пожелания

Артур Акопов (Travel Consultant)
говорит по-русски

MAESTRO USA
Travel & Tours

5611 196th Street SW Lynnwood, WA 98036



(206) 383-4480

Y & G CONSTRUCTION CO.

Licensed • Bonded • Insured

**New Construction
& Remodeling**



- Custom Home Construction & New Additions
- Millwork
- Floor: tile, heated floor, laminate, vinyl, hardwood
- Painting (interior & exterior) покраска внутри и снаружи
- Door and window Installation (установка окон и дверей)
- Siding (облицовка наружных стен)
- Drywall
- Roofing (крыши)
- Complete kitchen & bathroom remodeling (ремонт кухни и ванной комнаты)
- Plumbing (сантехнические работы)
- Porch and deck restoration
- Electrical (электрические работы)

ROOFING
ДЕЛАЕМ
КРЫШИ

СРОКИ И КАЧЕСТВО
ГАРАНТИРУЕМ

425-653-1245 - Home
425-241-4603 - Cell

Yuriy

15

years работы
в Америке



Профессиональное оформление

Свадеб

На Ваш вкус

Составляем композиции из искусственных
и живых цветов для любых событий
Вашей жизни

**Все, что нужно для
Вашей свадьбы:**

- Украшения в зал для бракосочетания
- Украшения в зал для пирса

Сдается в рент фарфоровая посуда,
скатерти и чехлы на стулья

(425) 239-9025 Лена

Вкусная кухня, сотни
блюд украинской,
русской кошерной и
американской кухни.
Печем торты



Adult and Child Medicine

медицинская клиника для русскоговорящей общины

-Diplomate of American Board of International Medicine

-Diplomate of American Board of Pediatrics

Доктор Ирина Мильман

Внимательный и чуткий врач для всех членов Вашей семьи

Высококвалифицированный специалист по внутренним болезням и педиатрии



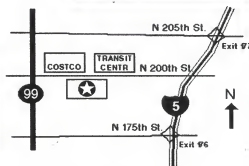
Профилактика, диагностика и лечение

- -сердечно-сосудистых заболеваний
- -психоневрологических расстройств
- -головных болей, бессонницы
- -кожных заболеваний
- -болезней уха, горла, носа
- -инфекционных болезней
- -болезней опорно-двигательного аппарата
- -профилактические осмотры, заполнения форм и справок
- -школьные медосмотры, детские прививки

Принимаются
основные виды страховок,
Medicare and Medicaid

Adult and Child Medicine
1207 N 200th Street Ste 102
Shoreline, WA 98133

**Удобное
расположение
клиники**



Предварительная
запись по телефону:

(206) 533-1570 (206) 533-1650

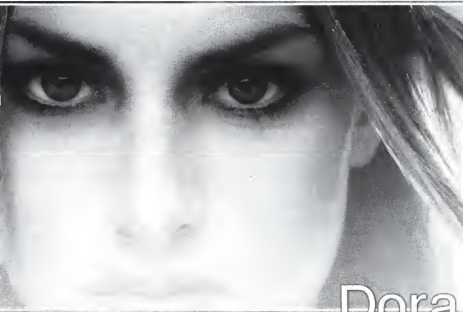
MAGIC BEAUTY

Full Service Salon & Spa

Предлагаем лучшее современное
оборудование в европейском стиле
Вас встретят в доброжелательной
комфортной обстановке

Предлагаем все виды
парикмахерских услуг:

- Модерные мужские и женские стрижки
- Вечерние прически
- Покраска, мелирование
- Услуги врача косметолога-дерматолога
- Маникюр, spa-педикюр
- Waxing Full Body
- Full Body Massage
- Удаление волос с лица и чистка бровей с "волшебной" ниткой.



Dora

1803 132 Ave. NE Suite #2 Bellevue, WA 98005

Добро пожаловать!

Время работы

Пон-пятн 10 - 8 Субб 11 - 4
Воскр - выходной

(425) 558-1906 (425) 830-8697 (cell)

Это интересно

Женщины продвигают женщин



Увольнение Кэрл Барс с поста генерального директора компании Yahoo! отрицательно сказалось на присутствии прекрасного пола в индустрии высоких технологий, среди руководителей которой есть несколько женщин.

Но его компенсировала хорошая новость — назначение Мер Уилман, ранее возглавлявшей eBay, генеральным директором компании Hewlett-Packard. Ведь когда женщина управляет крупной корпорацией, она создает возможности для продвижения других женщин.

Недавно опубликованное исследование проанализировало карьеру 112 женщин-руководителей в 39 странах в течение одного года. Оно показало, что обычно они способствуют найму и продвижению других женщин. В советах директоров и исполнительных органах компаний, руководителями которых являются женщины, работают больше представительниц прекрасного пола.

В список 10 лучших фирм для женщин в мире входят 6 американских компаний. Их названия у всех на слуху. Это Apple, Xerox, WellPoint, PepsiCo, Kraft и Sara Lee. Все эти компании возглавляют женщины.

Чемпионами по приему женщин на руководящие посты стали в прошлом году две американские компании. В команду бывшего генерального директора Western Union Кристины Глод оказались 5 женщин из 11 топ-менеджеров, что составляет 45,5%. А в команде генерального директора B.J. Wholesale club Лавры Дж. Сен среди 5 менеджеров высшего звена — 2 женщины. Это 40%.

В качестве старшего руководящего персонала таких компаний, как Kraft Foods (генеральный директор Иран Розенфельд), Avon (генеральный директор Андреа Юнг) и WellPoint (генеральный директор Анджела Брейли) работают, по крайней мере, одна треть женщин.

В этом году число женщин-руководителей в списке компаний Fortune 500 снизилось с 15 до 13 человек, но оно продолжает оказывать огромное влияние на всю мировую экономику. Что касается крупных инновационных компаний, во главе которых стоят женщины, то доля представительниц слабого пола в высшем руководстве составляет в них в среднем 25%.

Исследования показывают, что женщины-руководители высоко ценят деловые качества других женщин, и остальным компаниям должно быть стыдно, что так мало представительниц прекрасного пола делают успешную карьеру в деловой мире. Они просят много других талантов, теряют новые блестящие идеи и смелые видения.

«Черный кибер-понедельник». ФБР наложило арест на 130 доменов, причастных к торговле контрафактом

Министерство юстиции США инициировало крупнейшую на сегодня акцию по борьбе с кибер-пиратством, которая завершилась арестом 130 имен-доменов причастных к торговле товаром, защищенным законом об авторских правах.

Эта вторая операция такого рода. Первая была проведена в 2010 году, когда было арестовано 82 имени-домена, включая супер-популярный Torrent-Finder.

Соблазнами в виде денег доменов поступило через сайт TorrentFreak, где дал список имен арестованных сайтов. Официального заявления властей пока нет, но можно предположить, что заявление этого года будет аналогичным тому, которое прозвучало в прошлом.

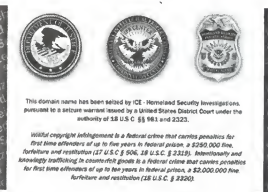
«Преступления против интеллектуальной собственности тоже приводят к появлению жертв», — заявил тогда министр юстиции США Эрик Холдер. — Кража идей или производство и распространение поддельных товаров угрожает экономическому благополучию, лишает предпринимателей инициативы, ведет к сокращению рабочих мест. С помощью такой акции как нынешняя, Министерство юстиции, опираясь на помощь правоохранительных органов, намерено изменить представления о том, что совершение преступлений против интеллектуальной собственности лишено всякого риска».

Нынешняя акция, получившая название «Черного кибер-понедельника» относится от прошлой. Две облавы главным образом распространялись на сайты, вовлеченные в распространение аудио и видеозаписей, защищенных авторским правом. На этот раз удар нанесен по сайтам, которые были вовлечены в торговлю модной одеждой и аксессуарами под маркой знаменитых дизайнеров, как — 17thfloor.com или популярным «софтом», как autodes.com.

После ноябрьской облавы 2010 года владельцы многих торрент-сайтов подготовили план уступления на случай повторной акции властей. Предварительная мера сводилась к приобретению второго имени-домена, на который сайт должен был переключиться в случае ареста.

Битва с кибер-пиратством ведется в то время, как Конгресс разрабатывает над принятием двух законопроектов — Protect IP и SOPA, которые сделают арест и захват имен-доменов пиратских сайтов обычной практикой.

Хотя в стране существует закон о защите авторских прав, который оправдывает такие операции как прошлогодняя или сегодняшняя, Конгресс стремится разработать новые законодательства, специально приспособленные к условиям мирового кибер-рынка.



This domain name has been seized by ICE - Homeland Security Investigations, pursuant to a seizure warrant issued by a United States District Court under the authority of 18 U.S.C. §§ 1861 and 1822.

Willful copyright infringement in a federal crime that carries penalties for first offenders of up to five years in federal prison, a \$50,000 fine, forfeiture and restitution (17 U.S.C. § 504, 18 U.S.C. § 2383). Intentionally and knowingly trafficking in counterfeit goods is a federal crime that carries penalties for first offenders of up to ten years in federal prison, a \$2,500,000 fine, forfeiture and restitution (18 U.S.C. § 2385).



Рыба со штрих-кодом ДНК, подтверждающим ее аутентичность? Да!

В октябре этого года федеральное ведомство по контролю за качеством продуктов питания и медикаментов утвердило штрих-код ДНК для маркировки морепродуктов и рыбы, как местного производства, так и завезенной из-за рубежа. Иллюстрация с сайта visualphotos.com

Уверен, что у многих посетителей нью-йоркских рыбных ресторанов встал вопрос: с чем можно ли верить официанту, утверждающему, что рыбу Святого Петра доставили в его заведение на самолете прямым ходом со Средиземного моря, где ее якобы выловили. Кулинарно-подаваемые ньюйоркцы знают, что рыба Святого Петра это средиземноморский вариант обычной тилапии. Ее разводят в ставках, где вы только хотите, в том числе в таких штатах как Аризона и Арканзас не сильно прославившись на ниве рыбодаров. Ежегодно в мире производится полтора миллиона тонн этой рыбы, так зачем раскошеливаться на ее перевозку в США со Средиземного моря? Кто из нас попросил у официанта, рекламирующего средиземноморскую рыбу, предельно ее авиаблест? Думаю, никто. Мы просто верим ему на слово. И напрасно.

Двое нью-йоркских школьников недавно обнаружили, что приобретенная их родителями острояркая ира на самом деле оказалась ирой ставной рыбы, которой разводят на Мексикити. Они установили это с помощью штрих-кода ДНК, воспользовавшись полученным в школе прибором. Дальнейшее исследование, проведенное любителями-биологами, показало, что четвертая часть рыбы, продающейся в нью-йоркских магазинах не является тем товаром, за который его выдают потребителю.

Проблема не только в том, что рыба продается под другим названием. Проблема в том, что за нее берут цену более дорогую, чем она стоит.

В некоторых странах Юго-Восточной Азии эта проблема стоит иной характер. Здесь нередко продают рыбу, находящуюся на грани исчезновения, под видом рыбы, которой много. И продают недорого — лишь бы купили.

В октябре этого года федеральное ведомство по контролю за качеством продуктов питания и медикаментов (U.S. Food and Drug Administration) утвердило штрих-код ДНК для маркировки морепродуктов и рыбы, как местного производства, так и завезенной из-за рубежа.

В мире ежегодно насчитывается 1,8 млн тонн живых существ. Усилием ученых из 50 стран создан архив ДНК бар-кодов, в который вошло 167 тысяч пород живых существ. Этот архив располагает штрих-кодами ДНК практически всех промысловых пород рыбы.

Как к этому отнесутся рестораторы?

Палеонтолог Дэвид Шиндлер из Смитсоновского института считает, что инициатива властей, которая пока ни к чему не обязывает рестораторов, может привлечь возможность подтвердить клиенту аутентичность той или иной рыбы документально. Для этого владельцы ресторанов придется приобрести специальное оборудование, но дело не стоит, поскольку клиент сможет убедиться, что его не вводят за нос, особенно если с него берут за рыбу «оригинальную цену».

ОДНА ОСТАНОВКА

на пути к дому вашей мечты!

**ОПЫТ и 100%
ГАРАНТИЯ УСПЕХА**



Renton \$269,000
3 BD, 2.5 BA, 1510 sq.ft.
7,531 lot sq.ft. 1994 y.b.



Seattle \$359,900
2370 sq.ft. lot size 0.12 acres.
Multi-family home, 1968 y.b.



Rockwell REALTY
Connected to Community

Cell. (425) 444-6625

ПОИСК • ПОКУПКА • ФИНАНСИРОВАНИЕ

ПОЛИНА

**18435 E. Valley
Highway KENT,
WA 98032**

VPA

Auto Repair & Body



Часы работы:

Понедельник - четверг 7:00 - 5:30
Пятница 7:00 - 4:00
Суббота, Воскресенье - выходной.

**15 ЛЕТ В
БИЗНЕСЕ**

Работаем со страховыми компаниями

Исправляем рамы, рихтуем и шпаклюем.

- Делаем все виды ремонта машин.
- Меняем timing belt.
- Ремонт двигателей.
- Трансмиссии, Сцепление.
- Расточка тормозных дисков и барабанов.
- Бортировка и балансировка.
- Развал и сходжение колес (wheel alignment)
- Поможем купить автомобиль на аукционе.
- ПРОДАЕМ Любые автозапчасти по низким ценам.
- Работаем с велфером (DSHS).

**КОМПЬЮТЕРНАЯ
диагностика
AIR CONDITIONING**

Viktor or Pavel Buss: (425) 251-1487
E-mail: vpa1995@yahoo.com



Что интересно!

ТАЛАНТ м. вес и монета у древних греков и у римлян; [природный дар, дарования человека и способность к чему. талантливый, даровитый, с природными способностями. Талан, сыстье, удача; [рок, судьба, участь; [барыш, прибыток вт. перм.:] находка тамб. Талан на майдан! привет игрокам на деньги. Наш талан - сукот! по даром! наш талан ушел по горам (смыл бараны). Талану к мене не пришьешь. Не наш талан, чобъ найт, а наш, чобъ потерят. На дочернюю сыстие лошади прощад. Пог да палт рублев талан, нанкин. Кому есть талан, тот будет атман. Нашему талану нигде нет талану. Всеми молотом, да нет талану на роду. Худ талан, коли прост (пуст) карман. Не возьмешь товаром, не возьмешь и таланом (и бонбон). Овому талану, овому дару (прибабка: а нет талану, не пришьешь к сарафану). Талан не туман, не миммо идет. Как в поле талан, там ему сыстие, талан! (слова повитухи, за кашей) Знать по чему, что не был талану. Чужой талан скоро растает, а наш - ни ползет, ни лезет! Таланский, к талану отослать. Таланное дитя маченко! Будешь таланен, так напшишься по бан (т. е. без крова). Таланливый, сыстательный, удачливый, кому везет. Таланливый ли тебе сон приснился? сыстательна бущешь, и таланлива. говор. воронька. Пареню! таланлива, да некорыстен сон! Талантны кому, белиш, беш сыстие, удаче, сыстательный, удаваться. Емь все таланит. [Вору талан, сиб. угодничать, морозы, там. поветрие. Рыбакам заталанно, поветрие. Исталился талань мой! Поталанлио было сыстие, да к село. Проталанлио емь с год. Не таланилось мне.] Таланит, искажен, табанит.

Ист.: Даль, 1880.

Максим Руссо, 2009, журнал "Столечное образование".

Слово талант греческого происхождения. В древнегреческом языке это слово не имело никакого отношения к способностям человека, а обозначало лишь единицу веса. Уже в Гомера встречается слово *τῶλαντος*, но определить, какую сумму оно соответствует, невозможно. Позднее известен драматический талант равный примерно 35,3 г. После реформ Солона в Афинах установился аттический талант – 26,2 кг. Существовали также вавилонский талант (30,12 кг), эфесский (37,44 кг), критский (29 кг). Помимо весовой единицы слово *τῶλαντος* обозначало также и денежную единицу, соответствующую серебру весом в один талант. Эта единица использовалась при крупных денежных расчетах, монеты такого номинала не существовало – она была бы слишком неудобной в использовании.

Что можно было купить на один талант? Талант равнялся 60 минам, 1 мина – ста драмам, 1 драхма – 6 оболом. В вене до нашей эры пропорционный минам афинский сестак составлял примерно 2 обола в день. Значит на один талант семья могла прожить почти 50 лет! (Один талант – это жалование архонта за

25 лет или члена афинского Совета пситос за 19 лет, вика-гопота за 50 лет. Заработок гончара составил бы один талант за 16 лет работы. За один талант можно было купить 120 быков, или 50 лошадей, 400 овец, или 30 некаленифицированных баров, или 12 рабов, обученных какому-нибудь ремеслу или грамоте. А вот роскошь всегда дорога: рабы, умеющих играть на флейте, за один талант можно было купить всего трех. Известно, что дом, принадлежавший отцу Демосфена, стоил 3000 драм, то есть всего полталанта. Плата за обучение в начальной школе за год составляла, то есть одним талантом можно было оплатить обучение трех тысяч детей.

Минимальная плата за год обучения у стоика составляла примерно 3 мины, значит за талант можно было учиться 20 лет. Правда у философа Искрата талант можно было оплатить лишь шесть лет обучения, а у Протагора – не хватило бы и на год.

Сейчас известно выражение талант не купишь, а сколько нужно было бы выложить, чтобы талантом можно было пропить один талант серебра? Цены на вино в греческих полисах в вена до н. э. разнились довольно сильно. Дорогое виноское составляло 100 драм за метрет (39,45 литра), дешевое фригийское – 25 драм. Следовательно, если пропивать талант при помощи дорого вина, то понадобилось бы 2500 с небольшим литров, а если обходиться дешевым вином, то нужно целых 113880 литров. Действительно, пропить талант непрост.

Откуда взялось слово *τῶλαντος*? Оказалось, изначально оно относилось не к единице веса, а к весам. В значении 'веса' оно употреблялось порой для действия, часто в форме множественного числа *τῶλанта*. Происходит же оно от глагола *τῶλанта* 'колоть, качать'. Из греческого языка слово *τῶλαντος* заимствовано в латынь, где превратилось в *talentum*.

Переносное значение слова, ставшее теперь основным, возникло у него из-за одной евангельской притчи. В Евангелии от Матфея (25, 14-29) рассказывается такая история: «...человек, который, отправляясь в чужую страну, призвал рабов своих и поручил им имение свое; и одному дал он пятъ талантов, другому два, иному один, каждому по его силе; и тотчас отправился. Получивший пятъ талантов проше, употребил их в дело и приобрел другие пятъ талантов; точно так же и получивший два таланта приобрел другие два; получивший же один талант проше и закопал его в землю и скрыл серебро под гонимом своего. По долгом времени, приходит господин рабов тех и требует у них отчета. И, подождя, получивший пятъ талантов принес другой, проше и говорит: господин! пятъ талантов ты дал мне; вот, другие пятъ талантов я приобрел на них. Господин его сказал ему: хорошо, добрый и верный раб! в малом ты был

верен, над нимогим тебе поставлю; войди в радость господина твоего. Подождет также и получивший два таланта и сказал: господин! два таланта ты дал мне; вот, другие два таланта я приобрел на них. Господин его сказал ему: хорошо, добрый и верный раб! в малом ты был верен, над нимогим тебе поставлю; войди в радость господина твоего. Подождет и получивший один талант и сказал: господин! я знал тебя, что ты человек жестокий, инше, же не сев, и собираю, же не рассыпал, и, убоавшись, пошел и скрыл талант твой в земле; вот тебе твое. Господин же его сказал ему в ответ: лукавый раб и ленивый ты! знал, что я живу, же не сев, и собираю, же не рассыпал; посему надлежало тебе отдать серебро мое торгующим, и я, придя, получить было мое с прибылью; итак, возмизе у него талант, и даю ящемушему 다섯 и приумножится, а у неумеющего отнимется и то, чт имеешь.

С тех пор во многих языках это слово получило значение 'дар, способность'. У латинского *talentum* новое значение появилось в 18-м веке, во французском – в XIX веке. В английском языке слово талант отмечено с 1292 года, а значение 'склонность, способность к чему-либо' у него отмечено в 1430. А изменение заката свой талант в землю (греч. *υφ' ἑαυτὸν τῶλαντος*?) *τῶλαντος*?) *τῶλαντος*?) стало во многих языках поговоркой. Но французском языке появилось только в 19-м веке. Изначальное значение 'желание', такое значение было у него и в английском. Оно сохранилось в итальянском языке, где слово *talento* значит и 'дарование', и 'желание'.

Интересно, что подобная притча есть и в Евангелии от Луки (19:11-28), но вместо талантов в ней говорится о денежной единице меньшего размера – минах. Если бы история слов сложилась чуть иначе, мы бы говорили не талант закопал в землю и талант не проше, а мину закопал в землю и мину не проше.

В церковнославянском и древнерусском языке это слово проникло напрямую из греческого благодаря переводу Библии. Наше слово талант или талант обозначает греческую денежную и весовую единицу, но есть примеры, где оно, пусть и с явным указанием на евангельскую притчу, употребляется в переносном значении. Например, из жития преподобного Феодосия: 'Гдеоси... Божи! таланта умножишь, как насильств' м'сто мноюств'мъ чьрноризцъ, кие оусто соуше "Феодосий божий талант умножил, так как населил множеством монахов место, которое было пустынь". Но в основном значение 'дарование, способность' слово талант стало употребляться в русском языке под влиянием европейских языков, прежде всего французского. С евангельской притчи связано еще одно, крылатое выражение. Оно существовало в русском языке до XIX века: 'ковому таланту, овому даму'. Это выражение

использовали, когда говорили об искусственном или социальном неравенстве.

Теперь настала пора поговорить о втором герое нашего рассказа – слове талант. Оно отмечено в русских в словарях с первой половины XVIII века, но в народных говорах появилось явно раньше. Означало слово талан 'сыстие, удача', 'барыш, выгода', 'судьба', 'находка'. От него были образованы отглагольные слова таланый 'сыстательный, удачливый, везунчик', талантн 'везти, удаваться'. Происходит слово талан от торского глагола *talā* 'грабят'. Из этого же торского слова возникло осетинское *талант* 'угон скота', 'добыча'. Значения слова талан в русском языке развивались так: 'добыча' > 'удача' > 'сыстие'.

Итак, в русском языке появились два слова талан и талант. В 'Словаре церковнославянского и русского языка', изданном в 1847 году отмечены два прилагательных: талантливый 'одаренный' и талантливый 'сыстательный'. Однако из-за созвучности слова талант и талан стали смешиваться, и в просторечии слово талан стало иногда употребляться в значении талан. Но наибольшим ударом это смешение проявилось в производном прилагательном – бесталаный. Так как оно образовано от слова талан 'сыстие, удача', то изначально оно сперва 'несыстательный, неудачливый'. Именно в таком значении оно используется в примерах из фольклора: бесталанная моя головушка, бесталанная година пала, бесталанный да торемный друг у друга не в застыи. Однако позднее слово бесталаный всё чаще стало употребляться в значении 'бездарный, лишенный таланта, способностей к чему-либо' (например, бесталанный поэт).

Владимир Даль в своем словаре еще различает слова бесталаный, абездарный, недаровитый, с ограниченными дарованиями, способности, или вовсе без них и бесталаный (кому) нет талану, удаче; несчастный, неудачливый, горемыка. В словаре Ушакова отмечены два значения слова бесталаный. Одно – 'лишенный дарования, таланта, заурядный'; а другое (с пометой 'народно-поэтическое') – 'несчастный, обездоленный'. Так, постепенно значение 'бездарный' стало у этого слова основным.

Если в русском литературном языке от слова талант сохранилось только прилагательное бесталанный, да и то в неисконном значении, то в украинском языке слово талан 'сыстие, одаренность' и его производные таланити 'везти, сыстательный' и таланити 'талантливый' вошли в литературный язык. Можно заметить, что некоторые значения унаследованы от слова талан, а другие – от слова талант.

ЧИСТКА КАРПЕТА

Быстро и качественно
по доступным ценам

- Профессиональная чистка ковра, мягкой мебели и салона автомашин
- Моём бетонные покрытия, driveways
- Обслуживаем все города Большого Сизла

Licensed • Bonded • Insured

ACS Carpet Cleaning

Павел 206-719-7518



West Hill Denture Center

Military Rd 24610 36 Ave S Kent, WA 98032



в г. Кент на West Hill Plaza

Врач-протезист зубного протезирования
Виктор Плавский L.D.

Успешный опыт работы с 1985 г. в России, Литве, Германии, США (российское и американское образование)



Принимаем мед. купон и основные виды страховок

- ✦ Все виды съёмных зубных протезов
- ✦ Починка, коррекция
- ✦ Ремонт, перебазировка и обслуживание протезов на период гарантийного срока

Центр съёмного протезирования

Офис имеет удобное расположение:

1 минута от I-5, exit #149 (на восток), направо на Military Rd. 5 минут от HWY 167, exit Willis St. (на запад), налево на Military Rd.

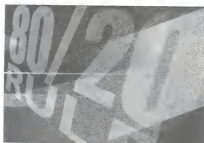
Tel. 253 941-5400



Принцип 80/20

Что мы называем Принципом 80/20?

Этот принцип гласит, что в любой статистической совокупности некоторые факторы всегда обладают гораздо более сильным влиянием, чем другие.



За точку отсчета или рабочую гипотезу принимается то, что 80% результатов или получаемого материального продукта являются следствием 20% причин и что иногда даже имеющих решающее значение сил может быть гораздо меньше.

Наша речь очень хорошо иллюстрирует данное положение. Сэр Исаак Питман, изобретатель стенографии, обнаружил, что наша повседневная речь на 2/3 состоит из лишь 700 наиболее распространенных слов. Питман показал, что вместе со своими производными эти 700 слов составляют 80% нашей обычной лексики. Таким образом, 80% времени мы используем менее 1% всех слов языка.

Мы могли бы назвать это соотношение Принципом 80/1, или же Принципом 99/20, поскольку наша речь на 99% состоит из менее чем 20% слов.

Не надо думать, что формула 80/20 точна и универсальна. Иногда соотношение между результатами и вызывающими их причинами ближе к 70/30 или 80/1, чем к 80/20. Тем не менее, чрезвычайно редко случается так, что 50% причин ответственны за 50% результатов.

Всякая работа, и лишь очень немногие вещи имеют в ней действительно решающее значение. По-настоящему эффективно работают люди и организации преследуют именно потому, что оседлали немногие действительно важные силы в своих сферах деятельности и заставили их работать на себя.

Принцип 80/20 гласит, что на получение 80% результатов, достигаемых в работе, у нас уходит 20% всего затраченного времени. Выходит, что на практике 4/5 приложенных

вами усилий (немалая доля!) не имеют к получаемому результату почти никакого отношения. Это, кстати, расхожее с тем, чего люди обычно ожидают.

Множество примеров, подтверждающих справедливость Принципа 80/20, можно найти в области бизнеса. 20% ассортимента продукции дают обычно 80% общего объема продаж, то же самое можно сказать о 20% покупателей и клиентов.

Кроме того, 20% сотрудников обычно приносят компании 80% прибыли. Возьмем наше общество: 20% преступников совершают 80% преступлений; 20% водителей виновны в 80% дорожно-транспортных происшествий; наконец, 20% детей используют 80% возможностей, предоставляемых системой образования в данной стране.

И даже дома: на 20% ваших ковров приходится 80% воздействий, ведущих к их износу. 80% времени вы носите 20% имеющихся у вас одежды.

80% всех ложных тревог при срабатывании противопожарной сигнализации вызывается 20% возможных причин.

Математическая зависимость, которая легла в основу Принципа 80/20, была обнаружена в 1897 году итальянским экономистом Вильфредо Парето, поэтому его часто называют принципом или законом Парето.



Вильфредо Парето

Принцип 80/20 оказал огромное, хотя и незаметное широкой публике, влияние на многих ныне преуспевающих людей, особенно бизнесменов, энтузиастов-компьютерщиков, специалистов технического контроля, и, таким образом, способствовал

формированию того мира, в котором мы живем.

Тем не менее, Принцип 80/20 остается одной из величайших тайн нашего времени, и даже те немногие из осведомленных о нем, кто знает и применяет его, используют лишь небольшую долю его мощи.

Принцип 80/20 имеет огромную важность по той причине, что он противоречит тому, что мы привыкли считать логичным.



Мы вправе ожидать, что все факторы имеют приблизительно одинаковое значение. Что все клиенты одинаково для нас ценны. Что все работники одной категории приносят приблизительно одинаковую пользу. Что все наши друзья одинаково ценны. Что все проблемы происходят из множества причин, так что не стоит даже стараться искать среди них несколько ключевых. Понимание Принципа 80/20 дает вам трезвое видение того, что в действительности происходит в окружающем мире.

С помощью Принципа 80/20 каждый человек может добиваться большего и быть счастливым.

Каждая компания, стремящаяся к увеличению собственной прибыли, может стать гораздо прибыльнее.

Большинство людей по природе своей не аналитики, самые важные решения никогда не принимаются в результате анализа. Поэтому, если мы хотим, чтобы Принцип 80/20 служил нам путеводной звездой в нашей повседневной жизни, то нам необходимо освоить Мышление 80/20.

Мышление 80/20 требует от нас опущения в происходящем немногих действительно важных вещей и игнорирования неважного. Мы учимся за деревьями видеть лес. Чтобы включить Мышление 80/20, мы должны постоянно задавать себе вопрос:

Где те 20%, которые ведут к 80%?



Где те немногие действительно важные причины, которые отличаются от многих обыденных?

Далее: мы меняем устоявшийся порядок и концентрируемся на 20% действительно важных вещей.

Действия, протекающие из Мышления 80/20, должны приводить к получению больших результатов из минимума.

Применение Принципа 80/20 предполагает, что мы будем делать следующее:

- поощрять исключительную продуктивность, а не интенсивность работы;
- проявлять избирательный подход во всем, а не стремиться использовать все имеющиеся возможности;
- стремиться к совершенству в немногих вещах, а не просто к хорошему исполнению многих;

- чрезвычайно тщательно будем подходить к выбору карьеры и работодателей; если возможно, то лучше будем нанимать других, а не наниматься сами;
- выполнять будем только ту работу, которую мы делаем лучше всего и с наибольшим удовольствием;
- научимся видеть необычные и парадоксальные моменты в том, что иногда кажется нормальным и само собой разумеющимся;

- будем отыскивать в каждой важной области жизни те 20% действий, которые приведут к 80% результатам;
- отсынем от трудовой горячки, будем работать меньше и намечать ограниченное количество наиболее важных целей; не будем использовать все имеющиеся возможности;

ИЗГОТОВИМ ЛЮБУЮ РЕКЛАМУ НА ПЕЧАТНОЕ
ПРОДУКЦИЮ ВЫСОКОГО КАЧЕСТВА

IT'S NOT ART
IT'S BUSINESS

BRANDING, DESIGN, ADVERTISING

ВИЗИТКИ

• БРОШЮРЫ

• БУКЛЕТЫ

• ФЛАЕРЫ

• ЛИСТОВКИ

• БАНАЕРЫ

425 614-1700

САМЫЕ ЧЕСТОВЫЕ • БЫСТРО • НЕДОРОГО

Детский Садик

"Tweeting Tots"

Предлагает:

- профессиональный уход за детьми в возрасте от 0 до 12 лет
- обучение основам чтения, счёта, грамматики, рисования, лепки и музыки (уроки проводят опытные педагоги на русском и английском языках)
- 4х разовое питание из натуральных продуктов "organic" с домашней фермы
- прогулки на свежем воздухе;
- посещение фермы с играми и угощениями
- развивающие, спортивные и развлекательные игры.



Большая, светлая игровая комната, дворик для игр и уютная спальня понравится Вам и Вашим детям. (DSHS - OK)

647 164th Ave SE Bellevue, WA 98008

E-mail: svetdegt@gmail.com

Phone: (206) 334-0607, (425) 502-8581

Phone: (425) 246-9059

ВРЕМЯ РАБОТЫ:
8am - 6pm
с пон.-пятн.

1st Choice Construction

General Contractor

- Замена окон и дверей
- Деревянные лестницы
- Кабинеты и millwork
- Паркет, плитка
- Покраска
- Заборы и деки

**SATISFIED
CUSTOMERS**

FULL REMODELING

**FIRST CHOICE
CONSTRUCTION**

(253) 569-4588 Виталий

LICENSED • BONDED • INSURED

Украинское ТВ "Inter+"

В пакете из **14** каналов за \$28.98

По истечении 3 месяцев стоимость подписки \$40.98 (первые 3 месяца)
Имеются некоторые ограничения

Телевидение:

Inter +
RTN
RTN+
1 канал
РТР Планета
Вести
Израиль +
Беларусь ТВ
Русский мир
СТС

Радио :

Маяк
Свобода
Культура
Рэка

ХРИСТИАНСКОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ

4 канала на русском языке (Impact, CНL, Родной, СОЮЗ)
20 каналов на английском (1 детский)

"Беларусь TV" на русском языке

UTR на украинском языке

1 канал "Russia Today" (новости на английском)

ВСЕ КАНАЛЫ БЕСПЛАТНЫЕ

Нет месячной оплаты.

Вы платите 1 раз за оборудование и установку.

ГАРАНТИЯ 1 ГОД

За дополнительной информацией звоните в
Expert Satellite System (425) 221-2611

NLC Homes, Inc

Let Us Build Your Dream Home

Учтем Ваши пожелания.
Предложим наш вариант.
Построим дом вашей мечты.

Строительство • Ремонт

- Архитектура
 - Планировка
 - Инженерные расчеты
 - Разрешения
 - Полное строительство
 - Внутренний и внешний дизайн строения
- Жилые и коммерческие здания.**

**КАЧЕСТВО ГАРАНТИРУЕМ
ПРЕДОСТАВИМ REFERRALS**

ПОСМОТРИТЕ НАШИ РАБОТЫ НА
Web-site: www.newlifecustombuilder.com

(253) 332-1771
Vladimir

МЕБЕЛЬНЫЙ МАГАЗИН

г. FEDERAL WAY

Quality FURNITURE, INC.

СТИЛЬНАЯ, КАЧЕСТВЕННАЯ МЕБЕЛЬ И НЕВЕРОЯТНО НИЗКИЕ ЦЕНЫ



SUPER SALE !!!

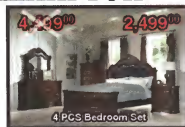


CHRISTMAS SALE!

CHRISTMAS SALE!



САМЫЙ БОЛЬШОЙ ВЫБОР В ШТАТЕ ВАШИНГТОН



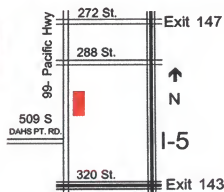
ВОЗМОЖНО БЕСПРОЦЕНТНОЕ ФИНАНСИРОВАНИЕ ДО 3-х ЛЕТ

При покупке
на сумму \$1000 и
больше Вас ждет
подарок

Специальная скидка для
молодоженов
и новоприбывших



Пон. - Субб. 11AM - 8PM
Воск. 11AM - 6PM



29314 Pacific Hwy. S., Suite 100, Federal Way, WA 98003
(206) 920-9995 • (253) 839-5552



**Ольга
Ротштейн,**
адвокат
Rotstein
Law Office, P.C.



**Екатерина
Могулевская,**
адвокат
Law Offices of
Ekaterina
Mogulevskaya

БАНКРОТСТВО

- Chapter 7 (liquidation) – одномоментное списание долгов;
- Chapter 13 (reorganization) – долговременная рассрочка уплаты долгов, возможность перманентного списания второго и/или третьего займа под дом;
- Chapter 11 (personal and business reorganization).

Банкротство может стать шансом сохранить ваш дом!

REAL ESTATE LAW

- Подготовка необходимых документов и представление интересов в ходе переговоров с банками в соответствии с новым законодательством Штата Вашингтон по предотвращению foreclosures.

АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ

- Все виды автомобильных аварий независимо от суммы ущерба.
- Дискаунт на адвокатские услуги - 25% вместо стандартных 33.3%.

НАЛОГОВОЕ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО

- Представление интересов налогоплательщиков в ходе аудиторских проверок проводимых IRS и State of Washington taxing authorities (WA DOR, WA ESD, WA L&I) и апелляции налоговых требований.
- Переговоры с федеральными и местными налоговыми органами по вопросам снижения налоговой задолженности (installment agreement, Offers in Compromise).

Адрес: 11661 SE 1st Street, Suite 201, Bellevue, WA 98005

Телефоны: 206-579-8823
or 206-948-5202

E-mails: olga.tax@gmail.com and mogulevs@gmail.com

МЕЧТА ИНВЕСТОРА

10% DOWN

Без страховки на заем

Без запроса оценки стоимости недвижимости

Home Path Mortgage для Fannie Mae Properties!



Elena Malyuta

Branch Manager NMLS 40784

elenamalyuta@gmail.com

Cell. (206) 778-9507
Ph. (425) 641-7830

Fax (425) 746-2905

- Без страховки на заем (спросите детали)
- Без запроса оценки рыночной стоимости (продажная цена используется как стоимость)
- До 90% финансирования на приобретение второго дома
- До 90% финансирования для инвесторов
- SFR, Duplexes, Fourplexes



13400 Northup Way, Suite 4 Bellevue, WA 98005

#3257

Family Cosmetic Implant Dentistry

Dr. Yuriy Bagdasarov DDS

909 SE Everett
Mall Way #B-250
Everett WA 98208

Часы работы:

Пон. - Пятн

с 8 до 6

Суббота

по предварительной
записи



DIGITAL X-RAY

(425) 355-0600



- Имплантация **\$1500 SPECIAL**
- Косметическое восстановление формы зубов
- Коронки, мосты, виниры
- Съёмные протезы
- Лечение корневых каналов
- Осветление зубов за один визит
- Удаление зубов

**INTRAORAL
CAMERA**

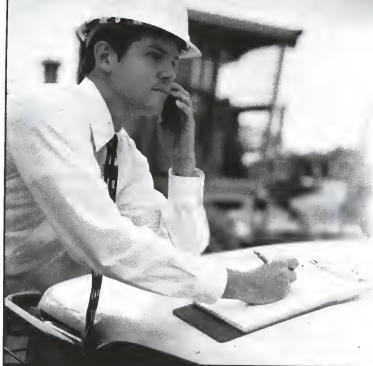
- Принимаем основные виды страховок
- Медицинские купоны не принимаются

www.myeveryettdental.com

AVEAD

CONSTRUCTION

Опыт работы
в США - 8 лет



КАЧЕСТВО ГАРАНТИРУЮ

- КАРПЕТ
- ЛИНОЛЕУМ
- ПЛИТКА
- ДЕРЕВЯННЫЕ
- ПОЛЫ

и др

206. 349. 2009

Звоните Алексу



LICENSED

BONDED

INSURED

206. 349. 2009

**Осторожно – кремы для кожи.
Норвежская точка зрения**



"Большинство людей не думают о том, что кремы для кожи могут повредить здоровью. Наши исследования показали, что такие вещества, как парабыны, входящие в состав кремов и другой косметики, могут быть обнаружены в пробах крови вскоре после того, как вы использовали косметику. Если эти вещества находятся в вашей крови, это означает, что они также есть в печени и других органах", говорит норвежский учёный Торкель Сандангер по сообщению Norwegian Institute for Air Research.

Учёные обеспокоены также метилсилоксанами, которые Николас Уорнер обнаружил в воде и рыбе фьордов Норвегии и Шпицбергена. Он подозревает, что виной тому выбросы из круизных судов. Производители уже прекратили применять так называемые D4 силоксаны после того, как исследования показали их токсическое воздействие на морскую живность, и применяют D5 и D6 силоксаны, токсичность которых пока документально не подтверждена. Однако учёные уже доказали, что и эти вещества накапливаются в окружающей среде. Это является причиной для беспокойства, когда речь заходит о рыбе и других водных бионтах.

Для справки: Парабыны - консерванты, используемые в широком спектре косметических продуктов и могут быть канцерогенами и причиной эндокринных нарушений. Силоксаны - смягчающие кожу химические вещества, используемые в косметике. Учёные подозревают, что они токсичны.



**БЛАНК
ЗАКАЗА
НА СТР.
100**



Condo Federal Way 3BD, 2BA,
\$115,000 APPROVED SHORT SALE



Auburn 4BD, 2.75BA
\$225,000 SHORT SALE



Federal Way 4BD, 2.5BA, \$249,000
SHORT SALE



Bellview 5BD, 2.5BA, \$519,000
SHORT SALE



Tacoma 4BD, 2BA, \$187,500



Puyallup 3BD, 2.5BA, \$229,000
SHORT SALE



Renton 4BD, 2.5BA, \$299,000
SHORT SALE



Federal Way 4BD, 2.5BA,
\$650,000

- ДОМА
- КОНДОМИНИУМЫ
- ЗЕМЛЯ
- SHORT SALE
- BANK OWNED



Список домов, цена которых ниже на 50% от оригинальной продажной цены от Эверета, Бельвю до Такомы

- Проконсультирую, что нужно знать при продаже Вашего дома на **Short Sale**
- Успешно работаю реалтором с 2000 года

Звоните... и Вы первыми будете знать обо всех новых, только что поступивших на продажу, домах.

**СЛАВИК
БОРИШКЕВИЧ**
SlavicRE@gmail.com

Graduated from University of Washington with
degree in Economics & International Business



REALTOR

1851 Central Ave S, Ste # 116
Kent, WA 98030

Cell: (253) 334-3909



Днепровские казаки

Самый профессиональный и популярный

Wedding Service

предлагает:

1. Украинскую кухню с огромным выбором холодных мясных, рыбных, горячих, сладких блюд, салатов.
2. Меню по вашему выбору.
3. Много лет в бизнесе, сотни сделанных свадеб, различных торжеств и обедов с прекрасными отзывами заказчиков.



1. Украшаем залы пира и сочтания
2. Имеется великолепный выбор украшений, тканей, букетов, ваз, колонн, подсвечников и т.д.
3. Имеется выбор накидок на стулья.
4. Имеется фарфоровая посуда, фужеры, салфетки и тканевые скатерти.
5. Украшаем живыми и искусственными цветами.
6. Делаем букеты невестам и друзьям.

Имеется: лимо, фото, видео, печем торты

Звоните: Katya and Pavel
(253) 475-8078 (253) 307-7569

Имеются в рент круглые столы



Возврат товара, или как обмануть американскую розницу

Согласно данным National Retailers Federation (NRF), 90% американских покупателей выражают удовлетворение магазинной практикой возврата приобретенных товаров. Между тем, из года в год растет число людей, которые используют ее в мошеннических целях. Эксперты NRF оценивают ежегодные потери в миллиарды долларов. Отчеты этой организации показывают, что, несмотря на принимаемые меры, в последние годы масштабы мошеннических возвратов ("return fraud") непрерывно растут. Опрос NRF 2008 года, проведенный в 82 предприятиях розничной торговли, показал, что объем товаров, возвращенных обманчивым путем, составил в 2007 г. \$11 млрд, в 2008 г. - \$12 млрд. Это же исследование, проведенное в ноябре прошлого года среди менеджеров и продавцов 111 розничных предприятий накануне начала праздничных распродаж, дало следующие результаты: потери от мошеннических возвратов составили в 2009 году \$9,59 млрд, в 2010-м - \$13,95 млрд; в праздничный сезон 2009 года американская розница по причине "return fraud" понесла убытки на \$2,74 млрд, в 2010 г. на \$3,68 млрд.

«Владельцы розничных предприятий стараются улучшить качество обслуживания, создать максимум удобств для своих покупателей», - говорит старший консультант NRF Джой ЛаРосса, - «однако многие из них вынуждены учитывать практику возврата товаров. Делают они это не от хорошей жизни, а чтобы избежать финансовых потерь. Это же мошенники и преступники страдают честные покупатели».

С ЛаРоссой трудно не согласиться. Одно дело, когда люди возвращают в магазин вещи, которые не подошли им по той или иной причине. Особенно много приобретенных товаров несут в магазины после рождественских или новогодних праздников. Но есть среди наших сограждан и такие, кто превратил возврат товаров в преступный промысел.

Из опроса NRF за 2010 год можно узнать о наиболее популярных мошеннических схемах, связанных с возвратом товаров:

- Возврат украденных товаров. На это обратили внимание 93,5% респондентов.
- Wardrobing - своеобразный «прокат» товаров (особенно от него

страдают магазины, продающие одежду, обувь, часы, электронику). «Зачем приобретать дорогостоящие платые или костюмы? - говорят себе отдельные граждане. - Если можно временно попользоваться ими, одеть на свадьбу или новогоднее торжество, а затем вернуть в магазин». Многие вещи, побывавшие в употреблении, торговые предприятия вынуждены продавать по более низкой цене. С практикой «проката» в 2010 году сталкивались 62% менеджеров и продавцов.

- Возврат товара по поддельному чеку. На этот вид мошенничества указали в 2010 году 35,5% работников торговых предприятий.

Преступники в этом случае используют все преимущества современных технологий. Вор совершает обычную покупку, а потом на ценном копировальном аппарате делает копии чеков. Напечатав столько чек, сколько нужно, он идет в тот же магазин, где приобрел товар, снимает с полки конкретную вещь и направляет с ней к кассе.

Другие ворские схемы - Этот метод рассчитан на слабонервных продавцов. Вор берет товар с полки и несет его к кассе, где и пытается получить возврат, за который он якобы уже заплатил.

- Преступная схема осуществляется следующим образом. Первый из подельников приходит в магазин и приобретает дорогую вещь. Чек за товар он отдает партнеру. Тот идет в магазин и берет с полки аналог дорогой вещи, которую приобрел его друг. Если второго члена воровского дуэта остановить, он сможет предъявить имеющийся у него чек за якобы купленную вещь. Украденный товар воры попытаются обменять на наличные в другом магазине.

- Возврат товара по настоящим чекам. Мошенники нередко используют чеки, которые покупатели выписывают в мусорные корзины.

- Мошеннические операции с якобы проданными товарами совершают и сами работники магазинов (employee return fraud): самостоятельно либо поговору с другими лицами. На преступные деяния коллег указали 88,8% участников опроса.

- Мошенничества совершаются также при помощи фальшивых платежных средств (counterfeit tender): кредитных и подарочных



карточек. С таким видом жульничества сталкивались 68% участников опроса, проводимых NRF.

По данным американской компании Shoplifters Alternative обнаруживается лишь каждый 49-й случай воровства. Это заставляет владельцев магазинов принимать дополнительные меры по борьбе с мошенниками, ужесточать правила и порядок приема возвращаемых вещей. "Restocking" fee - сбор, компенсирующий потерю за "wardrobing". "Restocking fee" покупатели платят также за процесс приемы вещей и их проверку, переплату товара. Сбор "Restoring fee" может составлять 10-15 и более процентов. В некоторых магазинах к его взаимно относятся строго, например, в Sears, в таких как Apple Store такой строгости нет.

Специалисты рекомендуют ввести следующие ограничения:

- Продавец не должен иметь права осуществлять операцию возврата. Он может только информировать о наличии неординационного товара.
- Решение о возврате товара может принимать только вышестоящий руководитель.
- Использовать программу Retailer Exchange. Ее помощью можно распознавать поддельные чеки и требовать предъявления удостоверения личности при обмене.
- Розничному предприятию целесообразно иметь собственную базу данных касательно возвратов товаров. Это позволит отслеживать тех, кто часто их сдает.
- Владельцы компании Cabela's, чтобы сократить потери от "return

fraud" стали идентифицировать потенциальных мошенников и рассылать предупреждения, в которых указывали, что им будет проблематично вернуть товар в обмен на наличные как в настоящее время, так и в будущем. Как результат, объем возвратов сократился в 2010 году на 10,8% и продолжает снижаться.

(Владельцы Sports Authority - 450 магазинов в 45 штатах) для уменьшения своих убытков стали использовать return management system. Проблемой возврата товаров стала заниматься команда специалистов. С 2006 года потери Sports Authority от "return fraud" сократились более чем на \$100 млн.

Владельцы розничных предприятий для борьбы с мошенниками используют современные технологии.

- В Wal-Mart - это кассовые аппараты, оборудованные специальной системой, которая подает сигнал, если засекает клиента, попытавшегося сдать более трех товаров (в течение 45 дней, не имея при этом чека). Сами продавцы имеют право возвращать деньги только с разрешения менеджера. Информация о покупателях сохраняется в памяти компьютера в течение полугода, а затем исчезает, но только в том случае, если этот человек не пытался за эти же полгода вновь сдать товары без чека.

- Электронный контроль за возвратами покупок в магазинах-гигантах введен сегодня повсеместно. В ряде розничных сетей используется электронная система Verify-1, позволяющая держать в памяти все возвраты.

Вы мечтаете купить дом?



Ваша мечта станет явью, если Вы позвоните по одному из этих телефонов:

Cell. **(253) 334-6452**

Home **(253) 939-4522**

Off. **(253) 630-6316**

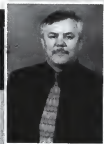
Fax **(253) 630-6319**



Помогу Вам купить или продать дом, земельный участок, кондоминиум и при этом сэкономить деньги

Для покупающих дом впервые:

- Бесплатная помощь в получении займа
- Недостаточная кредитная история - ОК



**Василий
Спатарел**
Реалтор

"Доброе имя лучше большого богатства, и добрая слава лучше серебра и золота".
Пр. 22.1

Купить дом это мечта или реальность?

- Финансирование на покупку домов, condo
- Перефинансирование (даже если купили дом недавно или сняли с продажи)
- Программы для покупки домов с минимальным down
- Государственные программы для покупки и перефинансирования



Позвоните Маре и она поможет Вам превратить Вашу мечту в реальность

MG Financial Solutions, LLC

E-mail: ggimov@comcast.net

Мара
Mortgage Broker
Lic# 171263

Звоните сегодня: Cell. (206) 992-3657

ТОНИРОВКА СТЕКОЛ

\$100 почти все машины

- Профессиональное качество
- Пожизненная гарантия
- Используем пленку высокого качества



GIFT CARDS
AVAILABLE

В БИЗНЕСЕ С 1997 года

425-691-7553

СПЕЦИАЛЬНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ:

Каждому клиенту бесплатный комплект моющих средств для стекол

Auburn Pro Tinting

3280 B St NW # F Auburn WA 98001

Это интересно

Секреты индустрии фаст-фуда

Несмотря на то, что о вреде гамбургеров, донатов, картошки фри и прочих видов фаст-фуда, говорят и пишут сейчас все, кому не лень, заведения, где можно купить эти традиционные лакомства, отнюдь не утратили свою популярность.

Тем более что компании-гиганты, владеющие подобными заведениями, вроде бы приспосабливаются к новым представлениям о здоровом образе жизни и стараются «подогнать» под них свою продукцию. При всем при том, у индустрии фаст-фуда, есть секреты, о которых даже не подозревают рядовые потребители и начинающие бизнесмены, желающие попробовать себя в этой сфере.

У нас действительно есть полезные продукты, но они стоят очень дорого.

Как мы уже отметили, лидеры индустрии фаст-фуда — во всяком случае, на словах, — стараются учитывать современные представления о вкусной и здоровой пище. Если в течение десятков лет их компании специализировались на жирных, жареных, сладких, соленых и высококалорийных «деликатесах», то сейчас они стали разбавлять традиционное меню овощными и фруктовыми салатами и прочими полезными для здоровья блюдами.

Однако «модерновые», то есть здоровые продукты, как правило, дороже, чем «классические», то есть вкусные, но вредные. По данным исследования, опубликованного организацией Yale Rudd Center for Food Policy & Obesity, салат из малокалорийной курицы в среднем по стране стоит 4,85 доллара, тогда как пресловутый гамбургер (кучей большой!) — 1,90. А сэндвич с прикормкой стоит 3,73 доллара, что на 26% больше стоимости чашки с жареным мясом. Кроме того, индустрия фаст-фуда по-прежнему широко рекламирует свои традиционные продукты, что, вклеп с дорогостоящей продукцией новаторских, сходит на нет ее показушную заботу о здоровье покупателей.

Вам кажется, что «комбо» стоит недорого? Ошибаетесь.

Вы входите в кафетерий фаст-фуда и покупаете так называемый combo meal, то есть комплект продуктов, который, по идее, должен вам помочь сэкономить. Например, большую чашку кофе с сэндвичем, или гамбургер с картофелем фри и стаканом кока-колы. Вы уверены, что вместе эти продукты стоят дешевле, чем по отдельности. С одной стороны, это верно, но с другой...

Судя по данным, опубликованным

в Journal of Public Policy & Marketing, в пищевых комплексах, как правило, включаются большие порции тех или иных продуктов или какие-то дополнительные продукты, без которых покупатель вполне мог бы обойтись. И в результате, его «экономная экономика» оказывается иллюзией. Например, в McDonald's вы можете купить хваленый Big Mac Medium Value Meal за 6,39 доллара, но если вы купите просто Big Mac и какой-нибудь напиток, вы заплатите на 1,30 доллара меньше.

Наши чарующие улыбки заставляют вас раскошелиться

Качественное обслуживание клиентов — залог в любом ресторане и кафе нашей страны. Однако в компаниях фаст-фуда обслуживание клиентов возведено в ранг одновременно точной науки и высокого искусства. McDonald's, например, тщательно обучает тому искусству каждого нового работника. Новички, подобно актерам, учатся приветливо улыбаться клиентам, выразительно проносить банальные фразы типа «Добро пожаловать!», «Чем могу служить?», и т.д. Работают новички и над скоростью обслуживания, чтобы, не дай бог, не заставить клиента долго ждать — фаст-фуд и должен быть «фаст», то есть «скоростным». «Наши люди — это наш главный ингредиент» — гласит одна из реклам сити Hardee's, а на сайте Wendy's подчеркивается, что работники этой знаменитой компании должны обеспечивать покупателей «обслуживанием исключительного качества».

Последнее исследование Gallup показало, что довольный покупатель тратит в заведениях фаст-фуда, как правило, на 16% больше, чем покупатель равнодушный.

Хотите открыть McDo-nald's? Вам можно только позавидовать.

Многим начинающим бизнесменам кажется, что открытие нового или покупка уже существующего филиала какой-нибудь знаменитой сети фаст-фуда — это самый быстрый и верный путь к успеху и богатству. Действительно, доходы среднего ресторана McDonald's, к примеру, достигают \$2,313,000 в год, согласно последним, пропущенным данным Technomic's Top 500 Chain Restaurant Report. Однако эксперты по малому бизнесу считают, что во время экономического спада открыть новый филиал сети фаст-фуда очень трудно: вы можете добиться успеха лишь в том



случае, если вы являетесь владельцем одной забегаловки и открываете вторую.

И дело не только в том, что новичку всегда приходится труднее, чем человеку с опытом — дело в том, что банки охотнее дают займы людям, уже успевшим себя хорошо зарекомендовать в данной сфере, чем начинающим бизнесменам. Так, около 75% ресторанов Subway открыли их куплено людьми, которые уже владели заведениями той же знаменитой сети. Аналогичная тенденция наблюдается и в других компаниях фаст-фуда.

Мы подаем быстро не только сэндвичи и кофе

Владельцы и работники заведений фаст-фуда придают огромное значение чистоте и гигиене. И это неудивительно: учитывая число людей, которые ежедневно через эти заведения проходят, опасные бактерии, попавшие в сэндвичи или салаты, могут привести чуть ли не к эпидемии — если, конечно, на уровне какого-нибудь штата, то на уровне города. Скоростное обслуживание в таких случаях ведет к столь же скоростному распространению болезни.

Тем не менее, в последние годы посетители кафе фаст-фуда все-таки подхватывали там сальмонеллу, E coli и другие кошмарные бактерии. Так, в 2006 году, когда E. coli вывел из строя сотни людей на северо-востоке нашей страны, представители Centers for Disease Control and Prevention выяснили, что рассадником этой опасной бактерии были популярные забегаловки Taco Bell, где посетители получают традиционными мексиканскими деликатесами.

Наша еда может быть дешевой, но наши акции — дорогие

Стоимость акций некоторых сетей фаст-фуда поднялась в течение последних 12 месяцев — результат

укрепляющейся конкуренции. Например, акции компании Yum!, которая владеет такими гигантами, как Pizza Hut, Taco Bell и KFC поднялись на 43%, а акции Starbucks — на все 70%. Однако эксперты по инвестициям считают, что за редким исключением, акции этих компаний покупать сейчас не стоит. По прогнозам экспертов, рост цен на продукты питания и газ, а также высокий уровень безработицы будут существенно сокращать доходы индустрии фаст-фуда в ближайшем будущем. Тем более что основные клиенты этих заведений — молодые мужчины, по которым экономический кризис ударил сильнее, чем по другим категориям жителей нашей страны.

Наши игрушки — не подарок, а приманка

Как известно, во многих кафе и ресторанах фаст-фуда детям в приданок к любимым лакомствам дарят игрушки, изображающие героев любимых мультфильмов, и эти игрушки играют не последнюю роль в росте прибыли компаний. Так, в 2006 году, по оценкам Federal Trade Commission, индустрия фаст-фуда затратила около 360 млн долларов на закупку игрушек, однако они (вернее, продукты, которые благодаря им охотнее раскупались) принесли почти в десять раз больше — около 348,5 млрд долларов!

В некоторых городах борцы за здоровое питание обвинили игрушечную индустрию фаст-фуда в способе приманивания детей к вредной для здоровья пище. Например, в Сан-Франциско запретили давать детям бесплатные игрушки вместе с высококалорийными, жирными и чрезмерно сладкими продуктами. А в Нью-Йорке в торговле рассматривается законопроект, по которому игрушки не должны «сопровождать» продукты, содержащие более 500 калорий и более 600 миллиграмм соли.

Five Star Carpet Cleaning

www.NWCleaningSolutions.com

Качественная и профессиональная чистка ковра паром



- Мягкой мебели
- Салонов автомобилей
- Ковровых изделий



Позаботьтесь
о здоровье
Вашей семьи

ЗИМНИЕ СКИДКИ:

Весь дом \$159 Три любые комнаты \$75

Евгений Русская линия

(206) 330-5861

(206) 356-7889

ПАМЯТНИКИ

ИЗГОТОВЛЕНИЕ ПАМЯТНИКОВ

Всевозможные варианты художественного оформления по желанию заказчика:
портреты (полная схожесть), надписи,
любые рисунки.

Доставка и установка
Короткие сроки изготовления
Высокое качество

Leonid Kuyan
10621 10th St. Ct. E.
Edgewood, Wa, 98372
рядом с Federal Way

ПОСЕТИТЕ НАШ WEBSITE:
WWW.MEMORIALARTWORKS.COM

E-mail: lkuyan@memorialartworks.com



Cell. (253) 315-3123. (253) 952-4038. Fax. (253) 942-3557

.....

Натуральная эксклюзивная продукция по рецептам китайского императорского двора.

Теперь доступна каждому!
Результаты Вас удивят.

ВНИМАНИЕ!

Компьютерное
тестирование вашего
организма

Тяньши-восточная медицина

Если пища не станет Вашим лекарством,
то лекарство станет Вашей пищей.
Восстановление здоровья за короткие сроки
и по доступным ценам.

- Препараты устраняют причины заболевания, а не симптомы.
- Препараты просты в применении и не имеют побочных эффектов.
- Продукция получила признание в более чем 200 странах и принесла здоровье миллионам людей.
- Продукция отмечена международными дипломами и сертификатами HALAL & Kosher

Наташа (425) 737-8461

Международный консультант по восточной медицине с многолетним опытом работы во многих странах, прошедшая обучение в Китае

Representing over 30 Companies

**Индивидуальный подход и умеренные
цены - вот почему большинство людей
доверяют нам в страховании**



Anna

Страхуем:

Автомобили
Дом
Лодки
Здоровье
Жизнь
Бизнес

Коммерческие:

Автомобили
Имущество
Bonds
Контракторы
Лимужинный бизнес
Церкви и др.

Office: (360) 794-8118

1 (888) 276-3866

Fax (360) 794-1625

E-mail: anna@harveyinsurance.net

125 East Main St, Suite J-01,

Monroe, WA 98272



HARVEY INSURANCE ASSOCIATES

Visit me on-line @ www.harveyinsurance.net

TATYANA'S Day Care

- Добрая атмосфера и индивидуальный подход к каждому ребенку.
- Исключительно вкусное и полноценное питание.
- Русский, английский языки
- Музыкально-ритмические занятия
- Математика
- ИЗО творчество
- Познание мира
- Литературные чтения (story time)



Тел. (425) 742-3525

Cell. (425) 772-7737

4027 176th St SW Lynnwood WA 98037



Lana's Floral Wedding Services

In Business since 2001

НАШИ УСЛУГИ:

- Готовим вкусные блюда
- Имеем мобильную кухню
- Есть официанты
- Украшаем все залы
- Цветы/букеты
- Приглашенные из каталогов



COUPON

• ПРИ ЗАКАЗЕ НА \$250-525 чековым
• ПРЕДВАРИТЕЛЬНОГО ПОЖЕЛ ЗАКАЗОВ



Ph. (425) 210-3077

(Светлана)

Fax (360) 925-6634

СДАЕМ В РЕНТ:

- Фарфоровую посуду
- Скатерти, салфетки, чехлы
- Колонны
- Цветную ткань
- Вазы
- Букеты искусственные

ВНИМАНИЕ!

Сдается в рент
зал до 700 чел.
для проведения торжеств
в г. Everett

Для писем:
P.O. Box 1533 Marysville, WA 9827



Четыре правила помогут вам запомнить имя собеседника

Нет более неудобной ситуации, чем вылетевшее из головы имя только что представившегося собеседника. Кроме того, в деловых отношениях забыть имя человека — это непристойнейший проступок. Но есть четыре простых правила, которые помогут вам запомнить даже самое невыразительное или самое необычное имя.

Еще Дэйл Карнеги в своей книге «Как приобретать друзей и оказывать влияние на людей» говорил, что имя человека, повторенное собеседником — это мед для его ушей, поскольку для каждого из нас самая приятная тема для беседы — это беседа нас самих.

Поэтому правило №1 — немедленно повторите имя собеседника вслух! К примеру, сразу же после официального представления или рукопожатия неким Дионом, повторите это имя, вставив его в стандартную фразу «Очень приятно с вами познакомиться, Дион!»

Правило №2: задайте вопрос, используя в нем имя собеседника. Например: «Как насчет поездки на рыбалку, Дион?»

Правило №3: создайте ассоциацию с именем. Многие имена, особенно необычные, просто настраиваются на ассоциации! Создайте ассоциацию между именем и хорошо знакомым вам предметом, известным именем или названием книги или фильма, название которого созвучно с этим именем — и вы никогда его не забудете! Например, если Вашего знакомого зовут Чарли, то на их сразу же приходит Чарли Чаплин и, не сходящий сегодня с обложки таблоидов, Чарли Шин.

Правило №4: создайте визуальную ассоциацию с человеком. Визуально память — ваш великодушный помощник, не используйте которого — грех. Примечайте какую-либо характерную физическую особенность собеседника (оттопыренные уши, манеру говорить, повторяющиеся жесты, родинка на щеке, отсутствие пальца, и тогда даже при белом взгляде вам в голову придет его/ее имя.

Facebook — главная причина разводов и проблем в семье?



Ассоциация адвокатов, специализирующихся на бракоразводных процессах, сообщает, что самой частой причиной конфликтов между супругами/партнерами и разводов в США стал сайт Facebook!

Facebook разрушает не только бившие восточные династии, но и отношения в семье... По статистике American Academy of Matrimonial Lawyers (AAML), в ходе бракоразводных процессов сайт упоминается чаще супружеских измен и прочих обычных причин разрыва отношений.

По словам доктора психологии Стивена Кимменса (Steven Kimmons), эксперта по семейным отношениям, чаще всего супруги или супруги встречают на Facebook своих закадычных друзей или свою старую любовь, устанавливая с ними эмоциональную связь и перестают уделять должное внимание своим партнерам.

По данным агентства Nielsen, в январе этого года Facebook посещали почти что 70% всех американских пользователей Интернета (или 135 миллионов). Средний пользователь проводит на сайте 7 часов в месяц — в три с лишним раза больше, чем на сайте Google, самое популярное в США.

В то же время, по данным AAML, Интернет никак не влияет на количество разводов в целом. Более того, в последние годы, время стремительного распространения социальных сетей и технологий, число разводов неумолимо падает.

Секрет успешного и долговечного брака разгадан?



Ученые Университета Калифорнии (UCLA), похоже, сумели раскрыть секрет устойчивых браков научными методами. Они выявили 6 закономерностей, присутствующих в любом успешном и долговечном браке!

Согласно выводам психологов университета Monmouth University в Нью-Джерси, современные супруги вступают в брак для «саморасширения», т.е. для увеличения своих возможностей, личного роста и для интересного и полезного времяпрепровождения. Длительными бывают лишь те браки, в которых супруги растут, опираясь друг на друга и участь друг у друга.

Их коллеги из UCLA смогли найти статистическое подтверждение этой теории. Опросив 1500 пар, состоящих в браке относительно длительного (по нынешним стандартам) время — 5 лет — ученые выявили 6 закономерностей:

1. На всем протяжении брака супруги испытывали физическое влечение друг к другу
 2. Они вступали в брак не из необходимости или боязни остаться одиозным/одиночкой, а по четкому осознанному выбору.
 3. Супруги разделяли взгляд на жизнь, у них была схожая философия, интересы и цели.
 4. Они были в состоянии выражать негативные чувства открыто и напрямую, и при этом были готовы обсуждать проблемы и приходить к компромиссу.
 5. Они вместе переживали приятные моменты в жизни, смеялись, играли и получали удовольствие вдвоем.
 6. Они выражали поддержку друг друга, в том числе и поддержку начинаний, хобби и перемены своей половинки.
- По сути, в длительных отношениях супруги «каждый день выбирают друг друга», а дружба и совместное времяпрепровождение получают особое значение.

Перестаньте говорить «ДА», научитесь говорить «НЕТ»



Человек, не умеющий отказывать и на все просьбы автоматически отвечающий «Да», рискует своим здоровьем, душевным спокойствием и финансовым благополучием. Психологи советуют научиться говорить «Нет» и перестать поддаваться психологическому давлению со стороны других.

Все люди подвержены одинаковому воздействию себе подобных, сознательно или бессознательно манипулирующих другими. Очень часто «манипуляторы» — это начальство или коллеги по работе, обращающиеся с просьбами о выполнении тех или иных заданий.

Многие работники не умеют справляться с давлением и говорить «Нет» даже тогда, когда того требует ситуация. Основные причины такого парадокса: боязнь быть отверженным, боязнь негативной реакции собеседника/начальства, нерешительность, эмоции и привлекательность идеи на первый взгляд. Результатом становятся финансовые трудности, переутомленность, физическая и эмоциональная усталость, проблемы со здоровьем.

Если вы — в числе таких людей, то вам стоит составить для себя своего рода шаблон-опросник, и при каждой просьбе задавать себе и отвечать на следующие вопросы:

- Отнимет ли выполнение просьбы много времени?
 - Добавит ли оно мне нагрузки?
 - Станет ли оно причиной стресса и недовольства?
 - Появится ли у меня чувство того, что меня просто используют?
 - Придется ли мне отказаться от личных дел?
 - Будет ли мне в этом какая-то выгода?
- Здоровая доза эгоизма и привычка ставить самому себе вопросы, прежде чем давать ответ на просьбу — полезны и необходимы.

ПЕРСПЕКТИВА
НУЖНАЯ
ГАЗЕТА

425 614. 1700

G&S

Gold & Silver Traders

МЫ ПОКУПАЕМ

**Золото
Серебро
Бриллианты**



Русская линия (425) 495-5027

Bellevue:
10825 NE 2nd St.
Bellevue, WA 98004
Office: (425) 274-6901

Puyallup:
12110 E. Meridian Suite
#8 Puyallup, WA 98373
Office: (425) 985-6988

Seattle:
668 S Jackson St.
Seattle, WA 98104
Office: (425) 274-6901

Lakewood:
8016 Durango St. SW
Lakewood, WA 98499
Office: (253) 983-1180

**Гарантируем
высокую
оплату**

Tukwila:
14403 51st Ave S.
Tukwila, WA 98168
Office: (425) 274-6901

Perfect Flowers

Живые и искусственные цветы



- Украшаем залы для бракосочетаний и других торжеств (Рождество, Новый год и т.д.)
- Имеем живых голубей для всех церемоний.

Cell (206) 356-6347
Home (253) 569-7735

Тамара

Делаем венки на похороны

ПРОДАЕТСЯ ДЕЙСТВУЮЩИЙ ДЕТСКИЙ САД

- Полностью лицензирован всеми необходимыми инстанциями
- Великолепное удобное расположение в центре г.Беллвью
- Снабжен всеми необходимыми оборудованием, образовательными материалами
- Игровая площадка граничит с лесопарковой зоной
- Приемлемая арендная плата
- Хорошая репутация на протяжении многих лет



Причина продажи -
семейные обстоятельства.

Тел. (206) 595-1929
Тел. (206) 229-1743

GRAND OPENING Новый детский сад

в г. Kirkland

- Двухязычное обучение
- 4-х разовое питание
- Обучение музыке, математике, литературе

**Места ограничены
Спешите зарегистрироваться**

NO registration fee
for December
enrollment

SAVE \$125



Tel. (425) 636-8785
Cell. (206) 550-2223

Клоун Пулстик поздравит вашего ребенка
БЕСПЛАТНО в день его рождения

БЛАНК ЗАКАЗА ORDER FORM

Max. 20 words/слов
без рамки

\$7

Max. 20 words/слов
в рамке

\$10

Max. 20 words/слов в
черной рамке белым

\$12

Market Place
без фото или картинок

\$25

Market Place
с фото или картинкой

\$30

ЦЕНЫ УКАЗАНЫ НА
ОДИН МЕСЯЦ

Последний день для подачи
объявлений - 25-го числа

DEAD LINE ON 25th

MAILING ADDRESS

Челн выписывают на имя Perspective и
присылают вместе с этим бланком по адресу:
13400 NorthUp Way, Suite #4
Bellevue, WA 98005

Your Name/Ваше Имя:

Company Name/Название фирмы:

Phone Number/Телефон: ()

Billing Address/Адрес:

City/Город

State/Штат

Zip Code

ТЕКСТ ВАШЕГО ОБЪЯВЛЕНИЯ:

Signature

Date

Срок на месяц

Группа

"ОТЧИЗНА"



Обслуживает различные
христианские мероприятия:

- Свадьбы
- Дни рождения
- Встречи

и т. д.

ОБСЛУЖИВАЕМ
ЗВУКОАППАРАТУРУ,
ПРОДАЕМ ДИСКИ

(253) 740-9196 Александр (вечером)

(206) 409-7516 Сергей (вечером)

ПОКУПКА И ПРОДАЖА НЕДВИЖИМОСТИ



John L. Scott
REAL ESTATE

Inga Legkun
realtor

Cell: (253) 359-8627
Office: (253) 752-1025
Fax: (253) 759-8033

ingalegkun@johnlscott.com
www.ingalegkun.com

- Помогу получить заём
- Проконсультирую всё что нужно
знать о покупке земли и
постройке дома
- Помогу продать или купить дом



Legacy Financial Services, LLC

- Все виды
финансирования
- Перефинансирование
- Успешные
модификации займов



Лариса
Боришкевич

Lic# 510-LO-35699

Sr. Loan Officer

Office 253-269-4455

Fax 877-863-6554

Cell 253-202-5304

marketplace

EVIL ACCOUNTING PROFESSIONAL SERVICE

ТОЧНОСТЬ, КОМПЕТЕНТНОСТЬ, КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ

- Monthly Small Business Bookkeeping
- Bi-weekly Payroll & Quarterly Payroll Tax Filings
- Year-end Business Tax Preparation
- Small Manufacturer Pricing Cost Analyses

Полный компьютерный QuickBooks/Peachtree сервис с выездом к клиенту в любое время

Оплата
договорная,
сдельная

Ella Lobanovskaya

Central Washington University
Accounting - Audit

Direct Line: (425) 908-7657

Mobile: (425) 686-0393

E-mail: evilobanella@gmail.com

Seattle Wedding Service

УКРАСИМ ЗАЛ ДЛЯ:

- Бракосочетания и пира
- Дня рождения
- Рождества
- Нового года
- Baby showers
- Bridal showers

Сдаем в рент скатерти
и чехлы на стулья

Делаем венки на похороны

Звоните:

(425) 343-8994 Alona

(425) 345-2546

Euro Wedding Decorations

Украсим профессионально зал
бракосочетания и пира

- Дни рождения
- Юбилеи
- Рождество
- Новый год

Сдается в рент фарфоровая
посуда, скатерти, вазы,
чехлы на стулья

email: euro-design@hotmail.com

(253) 735-3859 (253) 218-9803 - Zina

(253) 205-4324 - Jenny

МАЭСТРО ИОСИФ

30 лет успешной педагогической
деятельности в Ташкенте и Москве.
Дает уроки по классу скрипки и
фортепиано. Обслуживает: свадьбы,
бармицты, баптицты, дни рождения
и другие торжественные вечера

Tel. (253) 630-5430

Cell. (425) 306-1452



- Стрессы. Депрессии. Расстройства сна. Эмоциональные нарушения.
- Сложности семейных отношений. Сексуальные расстройства.
- Коррекция поведенческих расстройств, пристрастий и веса.

Владимир П. Лисенко

Психотерапевт, LMHC

E-mail: vlisenko@comcast.net

425-736-6076

206-714-9710

За 30 лет работы психотерапевтом, заслуженным врачом РФ, успешно пролечил несколько тысяч человек, применяя различные психотерапевтические техники и подходы к предупреждению и лечению зависимостей и неуротических состояний.

www.vlisenko.com

Принимаются основные виды страховок и медкupon

Врач Павел Федюк L.D.D. Клиника зубных протезов



- Полные и частичные съемные протезы
- Перебазировка
- Ремонт протезов в тот же день



(253) 632-7285

Качество гарантируем

HAIR PRO SALON

Mon. - Fri 9:00AM - 7:30PM
Saturday 9:30AM - 6:00PM
Sunday CLOSED

COUPON

- Мужская стрижка \$9.99
- Женская стрижка \$12.99
- Стрижка и химия for Seniors - \$45.00
- Color Начиная с \$45
- For 7 foils - \$25

COUPON

Hair Cut For

Women • Men • Children

- Perm
- Wax
- Color
- Permanent Makeup

We do Hair & Makeup
for Weddings & Parties

10700 SE 208th St., Suite 105 Kent, WA 98031

Мы находимся позади заправки

Tel. (253) 373-0915

Григорий Елкин

Real Estate Specialist Mortgage Consultant

Cell. (206) 650-7230



FORECLOSURE!



SAVE YOUR CREDIT!

Финансирование и рефинансирование,
minimum down payment

Buy house at
**40%-60%
discount**

SK Auto Glass

Установка автомобильных лобовых, задних, боковых стекол на любые машины.

Самые низкие цены.

Тел. (253) 709-6311

Сепрей

Ремонт и диагностика всех видов автомобилей:

- Тормоза
- Ремонт замена двигателей, тормозов, трансмиссий, timing, альтернатор, генераторов.
- Недорого, в удобное для вас время.

(206) 778-4421 Григорий

Dependable Car Sales

Продаем банковские машины

(253) 267-5082

покупаем под заказ машины с чистым тайтлом, поможем продать ваш автомобиль.

Говорим по-русски. Посетите наш вебсайт:

www.dependablecarsales.com

Авторемонт.

Кузовные и покрасочные работы. Качество гарантирую, цены договорные.

Тел. (253) 334-9208

РЕМОНТ БЫТОВОЙ ТЕХНИКИ:

Доступные цены

Тел. (425) 785-0710

- Кухонная бытовая техника: холодильники, микроволновые печи, плиты электрические и газовые, посудомоечные машины и т.д.
- Стиральные и сушильные машины

technician@comcast.net

Автомеханик

- Диагностика (Check Engine, Airbags, ABS)
- Тормоза (замена, расточка дисков)
- Замена и ремонт двигателей и коробок передач
- OBD Sensors
- Все виды мелкого ремонта
- Inspections
- Устанавливаем сигнализацию

Тел. (425) 350-7075

2427 96PL SE
Everett WA 98208

ALL I & D Auto Repair Inc

Диагностика и ремонт всех видов машин, включая мелкие кузовные работы.

206. 349. 9885 Николай

KIRKLAND

АВТОРЕМОНТ



Если ваша машина требует ремонта (все виды ремонта, кроме кузовных), а также диагностика: ABS, Air bags, check engine и др. Звоните Анатолию

Еврет

Тел. (425) 737-2969 (425) 347-2968

ANN Auto Transport



Call Aleks
Business phone:
(206) 391-8222

24 hours service

Вожу с акшенов: Copart & AA-insurance

При наличии title забираю старые машины для junkyard

Vlad's Tinting



Тонировка стекол - машины, офиса

От \$100 - все машины,

гарантированная гарантия
Снимаем старую пленку и выезжаем на дом по договоренности

Обслуживаем все города большого Сиэтла

Vladimir Cell. (253) 678-8126

ODESSA AUTO BODY & GLASS

Все виды кузовных работ:

- Вытяжка
- Рихтовка
- Шпаклевка
- Покраска
- Полировка

Free Estimate
Мы находимся в Такоме

Оказываем услуги по замене стекол на любые автомобили по низким ценам.

Cell. (253) 307-7933 Служба

E-Mail: Odesit3@yahoo.com

Global Express Us, LLC

Услуги грузоперевозок

в любом направлении, гарантируем безопасность, оперативность, точность доставки. Погрузочно-разгрузочные работы. Доставка грузов на выгодных условиях в полном соответствии с Вашими пожеланиями.

Тел. (202) 560-3632



DELIVERY ON TIME
FOR LESS

ТОНИРОВКА ОКОН



1.888.477.TINT (425) 531-2713

ЗАВЕЗЕМ ПЕРЕВЕЗЕМ ВЫВЕЗЕМ



Любой груз в пределах штата по доступной цене

Звоните (253) 332-2585 Андрей

ALL SECURE

Auto security & audio installation

По низкой цене

Устанавливаю Car Alarm

(противоугонную сигнализацию)

Clifford, Viper, Avita,

и т.д. Audio

System, на машины.



Phone (253) 332-3349 Alex Stefolgio

Сертифицированный Детский садик "КОЛОБОК"

Приглашаем детей с 3 месяцев до 12 лет в 2-смены, возможно привоз.

- Христианская этика.
- Индивидуальный подход.
- Чтение сказок, изучение стихотворений, рисование, лепка, развлекательные игры.
- 4-х разовое питание.

Работаем 24 часа в сутки, с понедельника по пятницу, по требованию и в субботу.

DSHS - OK

Cell.: (253) 335-5251 Мария. Auburn • Kent • Covington



РУССКИЙ САДИК

В Г. KIRKLAND

- УЮТНАЯ ДОМАШНЯЯ ОБСТАНОВКА
- ИГРОВАЯ И СПАЛЬНАЯ КОМНАТЫ
- 4-Х РАЗОВОЕ ДОМАШНЕЕ ПИТАНИЕ
- РАЗВЛЕКАТЕЛЬНАЯ И ПОУЧИТЕЛЬНАЯ ПРОГРАММА
- НИЗКИЕ ЦЕНЫ... **DSHS-OK!**

(425) 814-3997 ДОМ.

(206) 245-0577 СЕЛ.



**Мы страхуем машины,
дома, бизнес, жизнь.**
Познайте нас сегодня
и узнайте цену

**AMERICAN FAMILY
INSURANCE**

All your protection under one roof

400 Baker Blvd, Ste 140
Tukwila, WA 98188

Оксана Кучерюк

Cell: (253) 334-7280

ovk002@amfam.com

9806 Edmonds Way,
Edmonds WA, 98020



Stay in Style BEAUTY SALON

Предлагает любые модные стрижки, окраски, укладки, мелирование и завивки. Помогаем подобрать средства по уходу за волосами.

Внимание! На работу требуются парикмахеры, массажист, косметолог. Возможен полный и неполный день. Желательно иметь клиентуру

Stay in Style - Оставайтесь в стиле!

425 776-2129 • 206 218-6172

\$10.00 СКИДКА

на стрижку предоставляется
новым клиентам с этим объявлением.

\$25.00 СКИДКА

на окраску предоставляется
новым клиентам с этим объявлением.

Школа Развития

Приглашаем детей в возрасте от трех до пяти лет.

Понедельник — четверг, с 9 до 13 часов



- знакомство с окружающим миром;
- развитие речи, чтение книг;
- развитие математич. представлений;
- рисование, лепка и аппликация;
- дидактические и развивающие игры;
- спортивные игры и упражнения;
- музыкальные занятия;
- кукольный театр.

425-223-9161

BIJ Heating & Cooling

Установка и сервис:

Furnaces, Water Heaters, Air Conditioners,
Heat Pumps, Electronic Air Cleaners, Gas Fireplaces, Sheet
Metal, Gas Piping.



Позвоните и спросите о новом
водонагревателе, который греет воду
когда вам нужно и сколько вам нужно

Tel. (425) 343-8192

Fax (425) 267-0194

Licensed • Bonded • Insured

benlii@hotmail.com



Tellman's Auto Center

- все виды кузовных работ
- вытяжка
- рихтовка
- покраска от \$599
- полировка

ДОСТУПНЫЕ
ЦЕНЫ



звоните нам и все ваши проблемы будут решены!

168 Stewart Rd SE # B
Pacific, WA 98047

Tel. 206. 354. 4342

Hairstylist ГАЛИНА

- *Стрижки (мужские, женские, детские, детские)
- *Вечерние, свадебные прически и укладки
- *Мелирование, покраска, химия

Парикмахерская находится в районе тай-а в
Federal Way

Tel: (253) 389-9622

ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ ПОМОЩЬ ВАШЕМУ КОМПЬЮТЕРУ

- Сборка
- Настройка
- Чистка и ремонт компьютеров
- Установка лицензионного ПО
- Профессиональная защита от вирусов
- Заправка струйных картриджей



Тел. (206) 375 - 8376

**ДОСТУПНЫЕ
ЦЕНЫ**

dedugan@ukr.net

Albina's Child Care

DSHS - OK

Русский лицензированный детский сад
в Preschool в South Everett - 186 exit

- Принимаем детей с 6 месяцев до 11 лет
- Здоровое домашнее питание
- Основы обучения: занятия русским и английскими, математики, чтение книг и сказок, развивающие игры и т.д.

Работаем 5 дней в неделю
с 7 утра до 6 вечера
(работаем только в выходные
и праздничные дни)

425. 347. 1628

Марина

НАШ Web-site: albinaschildcare.com

ЛИЦЕНЗИРОВАННЫЙ ДЕТСКИЙ САДИК

СЧАСТЛИВОЕ ДЕТСТВО

- Христианская этика
- Основы обучения
- Хорошее 4 разовое питание

(425) 355-5089

(425) 220-8015 Мила



S. Everett

Monday - Friday

8am - 4:30pm; 1 - 6

DSHS - OK

WELCOME

LARISA DESYATNIK INSURANCE AGENCY

12310 Hwy 99 Ste 226 Everett WA 98204

Bus (206) 551-7979

Fax (866) 757-8947

Ldesyatik@farmersagent.com

- Auto • Home • Life
- SR 22 Insurance
- Any Contractors Insurance & Bonds
- Business Auto, Property
- Truck Insurance, Trailers



FARMERS

Sunsine Family Childcare

Христианский детский садик

в г. Кент

DSHS-OK.

- Работаем с 7 утра до 6 вечера
- Домашнее питание
- Пение, рисование, лепка
- Интересные познавательные игры
- Библийские истории
- Домашняя, уютная, христианская атмосфера и заботливый уход

Звоните Hage

(253) 981-3883

(425) 988-4495

Принимаем детей от 0-11 лет

Svetlana Home Child Care

Лицензированный детский сад

• Проводим занятия по Вашему выбору

• Украинский, Русский, Английский языки

• Обучаем основам математики, науки и рисования

• 4-х разовое питание

• Интересные игры

7am - 7pm

DSHS - OK



8748 46 Pl W Mukilton, WA 98225

(425) 350-4837 или (425) 322-5920 (дом.)

Insurance Solution

Мы помогаем сэкономить Ваши деньги - Позволим Вам

Insurance Solution OFWA LLC -

имеет около 30 различных страховых компаний и в компании мы выберем для вас самую лучшую для Вас. Адрес: 6915 Lakewood Dr. W. A-3 Tacoma, WA 98467

Страхуем:

Дом, Машину, Жизнь;

Русскоговорящий Агент в Такоме

- Александр Бабин

Телефоны: Cell (253) 202-2726; Off (253) 588-2525;

Fax (253) 397-3085



Diana's Day Care

Детский садик

- Работаем 24 часа в сутки и 7 дней в неделю
- Предоставляем транспортировку детей
- Принимаем детей всех возрастов
- Индивидуальный подход с любовью и заботой
- Большой опыт работы с детьми
- Предлагаем всевозможные уроки
- Различные игры, занятия и развлечения
- Неограниченное домашнее питание
- Самые низкие цены в Seattle

Всегда рады вас видеть!

(206) 914-9340 Тая

Lynnwood, WA 98036



Grand Opening Joyful Hearts Day Care

Лицензированный
Русский Детский Садик в г. Кент
Fisher-Lin Area



- 12 лет работы с детьми
- Уютная домашняя атмосфера
- Акцент на русский и английский язык
- Интересные игры
- Индивидуальный подход к каждому ребенку
- Возраст с 6 до 12 лет
- Обширные знания, опыт, честность, открытость

21635 127th Place SE, Kent, WA 98031

info@joyfulheartsdaycare.com

Тел: (253) 822-8448 Мила

Факс: (253) 325-8248 Мила

Домашний детский сад в КРУГУ ДРУЗЕЙ

Опыт работы, отличные результаты и отзывы

• Здоровое домашнее питание

• Занятия музыкой и танцами

• Занятия для малышей, русским и английским языками, географией и математикой

• Рисование, лепка, клеи, много гуляем.

• При необходимости индивидуальные занятия с логопедом

Принимается дети до 12 лет на время школьных каникул.

Тел. (425) 488-0131 (425) 273-6136

14515 23rd Dr SE

Bothell, WA 98012



Терапевтический Массаж

Риммы Тихоновой.

Реабилитация пациентов

после авто-аварии, инсульта, производственных травм, боли в спине и шеи, мышечных спазм, мануальный лимфо-дренаж.

Принимаем основные медицинские страховки.

13401 Bel Red Rd Ste B-5

Bellevue, WA 98005.

Тел. (425) 746-3315



Ремонт домов и апартаментов,
замена окон и дверей, ремонт
кухонь, ванных комнат, покраска
внутри и снаружи, замена
сантехники. Паркет, ламинат,
кафель.

Тел. (253) 353-9094

Делаю все плиточные
работы недорого. Гранит,
мрамор, плиты, керамика.
Licensed.Bonded. Insured.

Тел. (206) 883-2290

Andrey's Custom Metal Ornamental Design

Изготовление и установка МЕТАЛЛИЧЕСКИХ:



**ПЕРИЛ
ЗАБОРОВ
ВОРОТ
БАЛКОНОВ**

Direct (425) 533-6451; Office (425) 643-2133;

Fax (425) 614-0294

E-mail: andrey.metaldesign@gmail.com

Special Occasions • Parties • Weddings



Wedding Photography

www.nicksfoto.com

Tel. (206) 391-2799 Nick

СВАДЕБНЫЕ ТОРТЫ

Вкусные, элегантные любого размера Приемлемые цены!

(360) 671-6030

Люба



MISHKA PHOTO

WEDDING - FAMILY - MODELING

PHOTOGRAPHY

206-595-6464

www.mishkaphoto.com

mishkaphoto@gmail.com

D J Vladimir Kalustyan

Интернациональная музыка от

VK STUDIO

Свадьбы, дни рождения и другие торжества

Home (425) 741-7165
Cell. (206) 354-0973
Fax (206) 542-5897

Предлагаю свои услуги по проведению свадеб, бармицтв, дней рождений, похорон, имеются свои официанты и посуда. Меню на Ваш выбор.

Tel. (206) 498-8713

Tel. (425) 644-5356

AlexFixDesign

30 лет стажа

Ювелир-бриллиантщик

■ Платина/Золото (любого цвета и пробы)

■ Бриллианты

(с документами прямо со склада)

■ Быстрое изготовление

(425) 877-7957

E-mail: dosug2002@yahoo.com

Работа высокого класса и дизайна

ЦЕНЫ ДОГОВОРНЫЕ



Кафе "Джорджия"



Повар с 40-летним стажем предлагает кавказские блюда:

■ настоящие кавказские шашлыки всех видов и люля-кебаб, в том числе осетровые, на натуральных углях, хинкали, чебуреки, пхали, мени с начинкой на Ваше усмотрение

Catering и доставка

Выполняем индивидуальные заказы, а также заказы на свадьбы, юбилеи, дни рождения

Tel. (425) 643-4732

Видео и Аудио услуги

- Свадьбы
- Дни рождения
- Торжества
- Видеоклипы
- Аудио запись, фонограммы

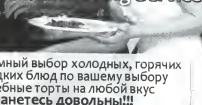
Tel. (206) 661-7782



Valentina Wedding Service

- Огромный выбор холодных, горячих и сладких блюд по вашему выбору
- Свадебные торты на любой вкус
- Вы останетесь довольными!!!

(253) 988-7818



Уроки фортепиано и вокала

с выездом на дом, в радиусе 25mi. or Federal Way.

Звоните (253) 326-3210 Олег

Также производжу ремонт и настройку фортепиано.



Не мечтай, а действуй!

Уроки Вокала и Гитары

Группы Прославления имеют приоритет.

Семинары и мастер-класс по вокалу

Александр Кулэй

(425) 591 9710



Музыка для Свадеб, Церемоний, Банкетов и других торжеств



в исполнении профессиональных музыкантов

(425) 260-8129



PAVEL TANIAZ LIMO
Awedding Limousine

10, 14 PASS
Tel. (253) 632-7285
SPEAK RUSSIAN



Aly's music lessons presents

Уроки Фортепиано

– для всех

Уроки вокала – индивидуально и в группах

(Jazz, Pop and Worship)

Приезжаю на дом к студентам

Alyona Eremenco M.D. of music

(425)-444-6925

PHOTO



206.793.2397
IVAN POSTIVKA

**Профессиональный
ФОТОГРАФ**

с большим опытом работы сделает
современные фотографии Вашей
свадьбы и других торжеств

ДЕЛАЕМ СЧЕТЫ КРАСИВО
С ЧЕЛОВЕЧЕСКИМИ НАСЛАЖДАЕНИЯМИ

Tel. (206) 954-6460
Tel. (253) 981-3883
Tel. (425) 988-4495 Alex



PHOTO MASTER
WEDDINGS
DIGITAL ALBUMS
PORTRAIT

TEL. (206) 349 7576
FAX (206) 533 0503
...ASK GEORGY

WWW.SEATTLEPROWEDDING.COM



**Wedding
Photography**

- Albums
- Portraits

Affordable & Professional
Cell. (253) 261-0552 Igor
Tel. (253) 236-0271



VIDEO KLAS
PHOTO PRODUCTIONS
В БИЗНЕСЕ С 1989

Wedding (Love Story-Video clips)
Special Events, Slide Show

Our packages start from
SD Video on DVD - \$799
HD Video on Blu-ray - \$1299

PHOTO - \$599

Experience makes the difference!
www.klasvideopro.com (206) 697-6155



ПАРИКМАХЕРСКАЯ Г. Everett

Я делаю все
парикмахерские услуги.
Цены, адрес и фотографии
причесок можно посмотреть
на моем сайте:
www.hairstylistN.com

Женские стрижки - \$30
Мужские стрижки - \$15

Tel. (425) 293-4299
спросить Наталью



Prestige Studio
VIDEO

www.prestige-weddings.com

WEDDINGS
SPECIAL EVENTS

перезаписи:
PAL-NTSC VHS-DVD
425.750.0500



SKY Video Studio 206 229-3021
253 856-1075

~ Wedding ~ Love Story ~
~ Special Events ~ Portraits ~
~ Transfer PAL-NTSC ~
~ VHS-DVD ~

www.skyvideostudio.com



Фотосервис

Профессиональный фотограф,
С большим опытом работы

Все виды фотослужб на
профессиональном уровне
www.rashidphotoservice.com

Cell. (425) 681-1571
Tel. (425) 917-9954



MP Universal

Профессиональная
Видеосъемка и
Видеомонтаж

CELL. 206/ 856 0982
HOME 253/ 852 4094



Dj Vladimir Kochaov
Cell. (425) 691-6140

- Свадьбы
- Дни рождения
- Другие торжества

Мы проведем весело
и качественно



**Elena Scott
Photography**

Fine-Wedding Photography
(425) 358-0506
www.weddingphotography.com



Белые Крылья White Wings Білі Крыла

Музыкальное обслуживание свадеб
Рент и установка музыкальной
аппаратуры и светового оборудования
для разных мероприятий

CD & DVD
duplication

записи фонограмм, вокала,
миксинг, мастеринг
(253) 350-8099 (253) 670-0632

www.WhiteWingsMusic.org



**Уроки
Гитары**

(акустическая и электро)
для начинающих и
продвинувших учеников
Jazz, Blues, Pop, Worship

Tel. (425) 319-0304
Pavel



BORIS STUDIO

Тел. (206) 226-3020
www.Boris-studio.com

Свадьбы
Дни Рождения
Бар Митцвы
Видеореклама

Профессиональный
оператор
Профессиональный монтаж
10 лет работы на Российском
телевидении
Перезаписи PAL-NTSC
Записи ваших кассет на DVD



marketplace

Кристалльная чистота гарантирована, -

когда работает компания "Krustal Cleaning Service"

**Убираем дома
и офисы**

**We clean houses
and offices**

(206) 303-0457 Nadia

(206) 235-3521



E-mail: andreynadezhda@hotmail.com

ИЗГОТОВИМ ЛЮБУЮ РЕКЛАМНУЮ ПЕЧАТНУЮ ПРОДУКЦИЮ ВЫСОКОГО КАЧЕСТВА

- ВИЗИТКИ
- ОТКРЫТКИ
- БРОШЮРЫ
- БУКЛЕТЫ
- ФЛАЕРЫ
- ЛИСТОВКИ
- БАНЕРЫ

КАЧЕСТВЕННО • БЫСТРО • НЕДОРОГО. 425 614-1700



FOR RENT

Сдается дом в Federal Way,
4BD, 2.5BA,

8-ая программа - ОК.

Возможно на 2 семьи.

Тел. (206) 412-1411



FOR RENT

Сдается дом в г. Такома,
4BD, 2BA, 1,650 sq. ft.

\$1,350 в месяц.

Тел. (253) 651-7105



Сдается в рент

помещение для проведения
концертов, детских
праздников, безалкогольных
мероприятий.

**Стационарная аудио-видео
система. Bellevue/Redmond**

Тел. (425) 343-3731

FOR RENT

Сдается помещение в аренду в
г. Редмонд (Overlake/Crossroads)

для проведения семинаров,
бизнес школ, конференций.
Имеется стационарные видео и
аудио системы для презентаций.

Тел. (425) 343-3731

FOR RENT

Сдается в рент дом в г. Kirkland 2000
sq. ft, 4BD, 3 BA, + большая комната на
нижнем этаже (basement).

Дом в хорошем состоянии после
ремонта.
Section 8 OK.

(206) 276-7871

НОВАЯ РУБРИКА



Расписание служений

Стр.
141

Fine Design Painting

New Construction / remodeling, r
esidential / commercial, exterior / interior,
drywall / texture, millwork / finish work,
refinishing, deck fences,
driveways - washing & sealing.
High quality, low price. 17 years' experience.
Call for free estimate.

Тел. (425) 931-8555

Профессиональный

перевод и оформление любых
документов сертифицированным
переводчиком в кратчайшие
сроки по низким ценам. Услуги
нотариуса.

Тел. (425) 344-4562

Tishkoff LLC

Строим сауны и бани.

Финские, русские с элементами
японских и украинских саун

Тел: (206) 335-8619

E-mail: lspolin.ukr.net



CHURCH FOR RENT

Everett

**Sunday morning
available**

More info: (425) 501-1061

Иммиграционные, Натурализационные и Социальные услуги

- Нотариус, Апостиль, Развод, Родительский план
- Изменение имени, Социальный номер
- Медупоны, Фудстэмпс, Доверенности
- Заявления, официальные письма
- Гражданство США, России, Украины
- Паспорта: Российский, Украинский, Американский
- Доставка Украинского паспорта
- Визы (студенческие, туристические, жениха/невесты)
- Зеленая Карта (продление, восстановление)
- Зеленая Карта после развода с гражданином США
- Приглашения в США, Воссоединение семей
- Разрешение на работу, Переводчик
- Классы по подготовке к экзамену (гражданство США)
- СД и печатный материал

425-265-0679
312-215-6720

lana552003@yahoo.com

Конфиденциальность.
Шестилетний стаж

Licensed, Bonded, Insured

25 years experience

НАСТРОЙКА ПИАНО

- Tuning
- Repair
- Regulating
- Cleaning

PIANO TUNING & REPAIR

Ph. (425) 466-4625

E-mail: tuning@NWpianotuning.com
Web-site: www.nwpianotuning.com

Professional skin care



- CHEMICAL PEEL TREATMENT
- EUROPEAN DEEP FACIAL TREATMENT
- MICRODERMABRASION
- WAX/TINT BROWS
- BACK TREATMENT

ИМЕЕМ В ПРОДАЖЕ:

MEDICAL HOME CARE PRODUCTS DESIGNED TO IMPROVE AND ENHANCE THE SKIN'S APPEARANCE. PRODUCTS HELP REDUCE THE DEPTH OF SURFACE LINES, SMOOTH ROUGH SKIN TEXTURE, TREAT SKIN DISCOLORATION AND REDNESS, AND ASSIST IN CLEARING ACNE/BLEMISHED SKIN.

Наталья Петренко

Licensed Medical Esthetician

14623 22nd Ave Ct E
Tacoma 98445

By appointment

253. 720. 6011

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

КОМПАНИЯ INTRANSIT, LLC
ПРИНИМАЕТ НА РАБОТУ
ДИСПЕТЧЕРОВ, А ТАКЖЕ
OWNER OPERATORS.
ГРУЗЫ ВО ВСЕ
ШТАТЫ АМЕРИКИ.
ОПЛАТА ПОСЛЕ ДОСТАВКИ



(253) 229-8346
Bellevue, WA

Требуются водители

CDL class A, Solo,
постоянный рейс
Seattle, WA - Boston, MA - Seattle, WA

Хорошая зарплата.



Звоните по тел. (253) 216-4051

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ



ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ
TILE SETTERS,
FINISH CARPENTERS,
PAINTERS

и другие construction workers.
Желательно обладать опытом
работы и минимальным английским.
Необходима машина со страховкой.
Быть готовым работать 40 и больше
часов в неделю - если надо будет для
бизнеса.

(425) 218-8409

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Holland's Job Initiative
accepting applicants ages 18-24,
\$10/hour, weekly pay. Contact
Alex.
Тел. (206) 799-7715



Траковая компания
Pacific Coast Intermodal, LLC
**ПРИНИМАЕТ
НА РАБОТУ**
водителей (owner-operators).
Мы работаем по штату
Вашингтон. Предлагаем вам
хорошую, стабильную зарплату,
каждый день дома, выходные
суббота и воскресенье.
Русско-говорящий диспетчер.

Контакт по телефону:
(206) 790-9987 (веч. зв.)
(253) 970-9222 (веч. зв.)

ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ



Траковая компания
приглашает на работу
водителей CDL класса А
48 штатов, хорошая
своевременная
оплата плюс бонусы.
Требуется 1 год опыта работы.
(253) 216-3484 Cell. (206) 931-6094

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Предлагаем работу помощника
воспитателя с проживанием
женщине с детьми
дошкольного возраста.
Тел. (206) 334-0607

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Медицинскому офису (Bellevue/
Crossroads) требуется reception-
ist and medical assistant. Знание
русского и английского языков
обязательно.
Тел. (206) 819-9177
Мариана

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Магазину International Deli
в город Bellevue требуются
работники.
Тел. (425) 865-0439
Мария

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуется на
работу по уходу за
пожилыми людьми с
проживанием. Bellevue.
Тел. (206) 992-1634

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуется водители с
опытом работы для Аляски
и 48 штатов.
Высокая и своевременная
оплата.
Тел. (253) 228-0852

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуется женщина продавец в
мебельный магазин в г. Federal Way,
имеющая опыт в продаже. Отличное
знание русского и английского языков
обязательно.
Тел. (206) 920-9995
резюме присылайте на
oleg@qfstore.com

ТРЕБУЕТСЯ НА РАБОТУ

Требуется водитель: CDC class A, Interstate,
Flatbed/Stepdeck. Experience required.
Оставьте свой телефон.
Тел.: Евгений
425-269-2633,
425-246-3059.



ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуется специалисты по
уборке офисов. Объекты
находятся в Сиэтле и к
северу, от него. Работа в
вечернее и ночное время.
Тел: (425) 835 - 3656

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Срочно требуется
водитель CDL class A по
48 штатам.
Тел. (206) 718 -4637

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

В транспортную компанию требуются
водители CDL- reefer, flatbed, step-
deck. Для получения подробной
информации звоните по тел.
(253) 651-7105




Компания
принимает на работу.
Желательно с опытом
работы в Plumbing
Tel. 206 372-6093

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуется Customer Service Rep.
Знание английского языка, включая
письменный, обязательно.
Знание компьютерных деталей
большой плюс.
Тел. 206 354-0212
art@zdttronic.com

Требуются на работу



Водители CDL класса А
48 штатов
Хорошая и быстрая оплата
(253) 561-5154

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуются люди на работу по уборке домов и офисов в районе большого Сизтла. Необходимо водить машину, хорошая зарплата.
Тел. (425) 829-4740

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Приглашаем женщин на работу по уборке домов на полный рабочий день.
Хорошая оплата.
Тел. (206) 319-5380

Mriya Trucking LLC

Приглашаем на работу
водителей CDL
класса А,
Owner
Operators



Звоните **(253) 880-9891**

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Компания AMN LLC
приглашает людей на работу по уборке офисов, медучреждений, госпиталей, домов престарелых. Полный и неполный рабочий день.
Тел. (253) 874-3072

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

В AFH г. Edmonds нужен caregiver по уходу за пожилыми людьми с проживанием или без. Условия хорошие. Английский/русский.
425 343-6531 Миша
425 530-6437 Лариса

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

В траковую компанию в г. Milton требуются водители на трак (car hauler) с опытом работы, а также требуются механики по обслуживанию траков.
Тел. (253) 517-9596

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Компания Reliable Transportation
приглашает водителей CDL class А 48 штатам и Аляске. Хорошая своевременная оплата.
Тел. (907) 575-5735 Инна, Олег

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Траковая компания примет на работу водителей owner operators. Грузы во все штаты Америки. Оплата своевременная после доставки грузов.
Тел. (253) 249-7221
Тел. (253) 886-3202 Неля

ТРЕБУЕТСЯ НА РАБОТУ

Детский сад "Пчелка"
приглашает на работу воспитателя на full time. Требования: инициативность, ответственность, отзывчивость, умение найти подход к детям. Оплачиваемый испытательный срок 1 неделя.
Тел. (206) 552-3964

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуются на работу:
BODYMAN
FRAMER
Тел. (253) 344-1940

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуется женщина не моложе 50 лет на работу по уходу за пожилой женщиной с проживанием.
Тел. (425) 463-8327

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Adult Family Home
is hiring caregivers live-in and live-out, papers and English necessary. Good Pay.
Call: (425) 931-3868

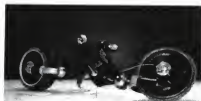
ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Требуются на работу энергичные трудолюбивые молодые люди по чистке ковра и мебели (старт от 11 долларов в час и выше).
Тел. (206) 457-4668

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Компания Arts Painting
приглашает на работу sub-contractors маляров на part and full time, специализирующихся на внутренней и внешней покраске.
Тел. (206) 250-6746

Detonator – первый электрический мотоцикл- «чоппер»



Компания Parker Brothers Choppers, создавая вполне функциональную реплику мотоцикла из фильма Трон, представила миру свое новое, прогрессивное и экологически чистое, детище – электрический мотоцикл за \$100,000!

Detonator – огромный, длиной в 11,5 футов (почти 4 метра), мотоцикл для спокойных покатушек с шиком, т.н. «чоппер». В заднем колесе диаметром 27 дюймов установлены два компактных электродвигателя,

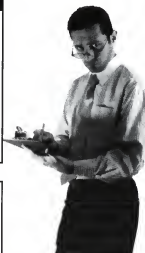
питаемых от литий-ионной батареи с повышенной ёмкостью. О мощности моторов и реальной емкости батарей ничего не говорится, но создатели мотоцикла утверждают, что на испытательном стенде их детище развивает скорость в 120 миль/ч (192 км/ч), чего вполне достаточно для чоппера, а также что запас хода в обычном режиме езды и после полной зарядки составляет 80-100 миль. Даже сами создатели отмечают, что их детище довольно трудно в управлении из-за своих габаритов, но зато относительно легко, быстро и бесшумно.

Чоппер появится в продаже не только в США, но и в Европе и даже на Ближнем Востоке. Ориентировочная цена машины впечатляет – \$100,000!

Detonator стал воплощением идеи Даниэля Саймона (Daniel Simon), известного футуриста, бывшего ведущего инженера концерна Volkswagen, а также одного из создателей мотоциклов для фильма Трон.

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

Looking for caregiver
live-in for AFH, Bellevue.
English is necessary.
Тел. (425) 641-7787



Принимаем рекламные объявления до 25 числа каждого месяца. Бланк заказа в раздел Market-Place смотрите на стр.

100

We hire Caregiver for AFH in Issaquah.

Legal documents and good English are required. If you do not have experience, but have good English and good attitude, we will train you.

Тел. (425) 445-2772 Alex
Тел. (425) 445-9723 Michelle

ТРЕБУЕТСЯ НА РАБОТУ

Требуется водитель
CDL class A.
Работа на reefer.
48 штатов.
Опыт работы обязателен.
Хорошая и стабильная
зарплата гарантирована.

Селл. (253) 217-3965

NALI Transport LLC



ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

AAA Trucking LLC

Требуются
водители
CDL class A

48 штатов

Оплата после доставки.



Звоните (425) 239-0188

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ

A&K Cleaning принимает на работу женщин по уборке домов в районе Большого Сизтла (Renton-Kirkland-Sammamish) на полный рабочий день

Базовые знания английского языка и огромное желание

работать обязательно!

Оплата \$15 в час

За дополнительной информацией
обращаться по телефону:

(206) 359-1048

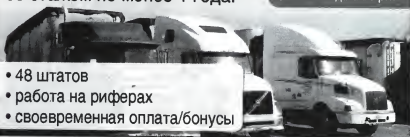


Приглашаем на работу

CDL водителей класса A
со стажем не менее 1 года:

(206) 429-2153

с 9:00 am до 6:00 pm



- 48 штатов
- работа на риферах
- своевременная оплата/бонусы

В компанию

THA House Cleaning СРОЧНО ТРЕБУЮТСЯ

ответственные женщины для
уборки домов. Опыт работы и
наличие автомобиля обязательны.

Kirkland, Bellevue, Redmond,
Snoqualmie, Seattle. Хорошая
зарплата.

Тел. (425) 289-9310



Victory Transport LLC

Приглашаем на работу водителей CDL класса А

- Компания в бизнесе 10 лет
- Хорошие грузы
- Стабильная зарплата
- Owner-Operators welcome
- 2006-2010 годов траки
- After truck school - OK



Звоните прямо сейчас: (253) 539-9540

Компания CRYSTAL BRIGHT CLEANING SERVICE

Предлагает работу
для женщин и мужчин
по уборке домов.

- Хорошая зарплата
- Знание английского языка не обязательно

**Дополнительная информация
по телефонам**

Office: 425-228-0446
Cell.: 425-736-6522 Cell.: 425-736-6521
Fax: 425-228-8997

Компания NU-WAY Inc

приглашает водителей



owner-operators CDL класс "A"

для работы в сфере контейнерных грузоперевозок из портов и железнодорожных терминалов Сиэтла и Такомы в пункты назначения в штатах Вашингтон, Орегон, Монтана, Айдахо.

Мы предлагаем:

- своевременную еженедельную оплату по хорошим тарифам
- выгодные цены на заправку и страховку
- место для парковки трака
- хорошие условия работы
- сервис русскоговорящего диспетчера

Звоните: **(253) 939-4222** с 8:00 am до 5:00pm.
Спросить Глеба или Андрея.

Наш адрес: 2501 C St. SW Auburn, WA 98001

Tel. (253) 939-4222 Fax (253) 939-9896



Website: www.nu-way.us

GALA TRANSPORTATION INC

Компания в бизнесе 8 лет

Приглашаем на работу в траковую компанию

Owners Operators



- Грузы по 48 штатам и Канаде
- Оплата сразу после получения документов
- Fuel Advance
- Диспетчер 24 часа
- Reefer and Dry loads

Звоните прямо сейчас

(360) 416-6984 or (360) 333-7785

FOR SALE

• Продаю газовые косынки, шафины, шерстяные платки в большом ассортименте, цены низкие, от 50 центов и выше. Тел. (206) 372-9477, Cell. (206) 375-8477 Лидия

• Продам запчастки к Scion XA, XD, tail light Honda Accord 1995, four wheeler, 2007, 2400, запчасти к BMW/V95 M3 Тел. (253) 850-1446

• For sale: '10 Toyota Prius III 10K мис \$19.0; '93 Chevy Truck 2WD 8'Bed 273K мис \$1.3; '11 Ford Fusion Hybrid Nav Leather Mfr's Sync Backup Cam 1k мис \$23.0; '08 Infinity G35X AWD Clean Тел. Nav 25K мис \$24.5; '08 Honda Accord EXL Leather 3.5 V6 21k мис \$16.5; '07 Inf. G35 Sport 48K \$17.0; '04 Lexus GX470 Nav DVD Clean Тел. 94k мис \$19,600; '06 Land Rover 90k Buick Rendezvous CXI AWD 68K мис Leather 7-Passenger \$11.0; '06 Toyota Prius 4-Pkg 68K мис \$11.0. Тел. 253-301-3415.

Продать свежескопанный мед, также есть воск, прополис и цветочная пыльца.
Email: pro99262@yahoo.com

Продается Toyota Sienna 2000. В отличном состоянии внутри и снаружи. All power, alarm, new brakes, tires. Цена \$4,500, OBD. Тел. (206) 334-2904

Продается чистый медицинский спирт 95% в стеклянных бутылках, емкостью 0,75 литра, заводского разлива, производство Мизури и Кентукки.
Тел. (206) 234-7795

КУПЛЮ

Куплю пчел и оборудование для пчеловодства. Продам новые пчелиные корпуса.
Тел. (253) 394-6141

Покупаю/выкупаю новые баночки и аккумуляторы (SS/штук). Вывоз машин и металлолома.
Тел. (253) 394-6141

• Куплю truck/trailer на ходу или нет, с бумагами или без и любой прат, связанный с ними. Платим cash сразу и быстро. Тел. (253) 670-8889

FOR SALE

Продать цветочный мед. Тел. (253) 394-6141

• Продаю 2 велюровых дивана в отличном состоянии. Тел. (253) 334-6182

• Продаю свадебное платье и 2 платки для друзей. В хорошем состоянии, после химчистки. Тел. (253) 282-0657.

Продается: 2006 Mercedes C35, черный, 64,000 пробег; 2007 Mercedes S 550 4matic, 34,000 пробег; 2006 Chrysler 300, черный, 54,000 пробег, \$8,500; 2006 Kawasaki Ninja 636, цена \$2,500; 4 wheeler Atv Kawasaki KVF 750. Звонить Провлаву: (503) 869-0194

FOR RENT

• Сдаю в аренду косметический кабинет и парикмахерское кресло на part-time. Bellevue. Тел. (425) 747-6704 Дина

• Сдается в рент помещение в г. Bellevue для проведения концертов, конференций, семинаров, бизнес школ и т.д. Есть стационарная видео-аудио аппаратура, отличный звук. Тел. (425) 343-3731

• Сдается в рент гараж на 5 машин по договорной цене, коммуна \$550. Продаются куры \$15, гуся \$45, утки \$25, яйца \$3.50. Тел. (360) 654-1817

• Сдается комната - студия в г. Renton, рядом с колледжем и I-405. Тел. (253) 632-8253

• Сдается в рент дом в г. Auburn, 1500 sq ft, 3BA, 2.5BA, гараж на 2 машины, огороженный участок. \$1,250/мо. 8-0K. Тел. (253) 315-9576 Тел. (425) 286-7421

• Сдается комната в рент, I-405, exit 5. Рядом магазины и колледж. Тел. (360) 375-8477

• Сдается комната в доме в Federal Way, недорого, близо I-5, 18 freeway and shopping center. Тел. (323) 335-1874 Анна

• Нужен roommate в 2 BD apartment в г. Renton, рядом с русским магазином. Тел. (206) 399-2847

FOR RENT

• Сдается комната в очень хорошем тихом районе, недалеко freeway и магазины, центр Federal Way. Тел. (206) 330-5345

• Сдаю в аренду Tow Bar для Semi Trucks. Дешевое. Тел. (253) 670-8869

• Liner Puller for 12.7 L & 14 L для съемки гильз Detroit Engin. Тел. (253) 670-8889

• Сдается квартира в Рентоне для семьи или руммэйта по отдельности как можно скорее. Мы вынуждены уехать, так как изменились обстоятельства. Рент до июля, потом можно остаться или переехать. Две спальни две ванн комнаты, большая жилая комната, кухня и столовая. Также стиральная машина в юните. Комплекс имеет спортзал и клубы. Цена \$ 944.00 - ниже чем сейчас. Животные разрешаются (до 80 lbs.). Тел. 425 408-2610 Мила

• Мужина ищет руммэйта мужчине. Апартамент находится в г. Kirkland. Тел. (425) 445-7843

• Сдается комната в г.Киркланд, тихое место возле Evergreen Hospital. Телефоны: (206) 852-1749 или (206) 290 51 54.

Сдам женщине комнату в рент в городе Edmonds / Shoreline. Отдельные вход, этак, кухня в новом доме. \$600 в месяц. Тел. (206) 999-1646

Дом в рент. 2BD, 1BA, family room, living room, большой участок 0.9 акра, тихая зона 27220-116th Pl SE, Kent, WA, 98030. \$1000 в месяц. Тел. (864) 556-0248

Сдается в рент дом 2006 года постройки 6BD, 2.5BA, 3,000 sq ft., в хорошем районе, близо к выходом на freeway 5, 18, 167. Тел. (206) 334-7795

Сдается дом, 3BD, 3BA, гараж на две машины, в очень удобном месте, близо выходы к freeway 18, 167, I-5. Federal Way, C января 2012 г. Тел. (253) 508-8907

FOR RENT

Сдается 2-х комнатное кождо в г. Рентон и Федерал Вэй. В хорошем районе. Тел. 206 351-9289 Владимир

СПРОС ТРУДА

• Требуется сотрудник в дома по уходу за больными людьми. Знание английского и все необходимые документы обязательны. Тел. (206) 399-3939

• Требуется женщина для работы по уборке домов. Необходимо иметь машину. Хорошая зарплата. Тел. (206) 223-8248 Тел. (425) 747-8248

• Американская компания приглашает энергичных людей, заинтересованных в своем будущем. Тел. (253) 347-1214

• Требуется на работу ответственный женщина для уборки домов и квартир с опытом. Английский не обязательно. Хорошие условия для работы. Оплата по договоренности. Тел. (206) 412-5242

• Дополнительный заработок в американской компании. Английский необязателен. Оставьте сообщение. Тел. (206) 214-8018

• Предлагаю работу по уборке домов (Seattle, Kirkland, Issaquah, Everett) ответственной, аккуратной женщине. Оплата договорная. Тел. (425) 224-5238

• Для работы по уборке домов на полный рабочий день требуется женщина до 50 лет. Необходимо иметь машину. Тел. (206) 356-4794

• Ищу работу по уходу за ребенком любого возраста, а также уборка дома и приготовление пищи, а также за стариками в дневное и ночное время. Тел. (206) 330-5390

• Требуется няня в детский сад на part-time. Тел. (206) 334-6607

• В AFN требуется Caregiver на выходные дни. Минимальный английский обязателен. Mountlake Terrace Тел. (206) 919-4060

СПРОС ТРУДА

Компьютерная компания "Compustev" в г. Рентон, WA ищет на работу талантливых, энергичных людей на следующие позиции: на склад, в отдел eBay со знанием Photoshop, тестирование компьютерной продукции, разнорабочий. Резюме empl@compustev.com

• Требуется няня на полный день. Хорошие условия. Тел. (425) 381-6369

• Ищем женщину, старшего возраста, добрую, для работы в кафе деи. Работа нетипичная. Можно с проживанием. Тел. (206) 623-3071 valtrof@gmail.com

• Нужен менеджер-заготовщик обуви. Тел. (206) 228-1648 Тел. (206) 407-8468

• В AFN требуется Caregiver, желательно с проживанием. Тел. (206) 734-1810

• Ищу работницу для уборки домов (машина обязательна). Также сдам комнату для одной девушки или женщины (Kent) Тел. (206) 613-9464

• Ищу девушку для работы на уборках. Машина обязательна. (King County) Тел. (253) 335-5457

• Требуется женщина для работы домов в районах Ситта. Машина желательна, но не обязательно. Тел. (206) 300-5956 Эва.

• Требуется женщина по уходу за пожилыми людьми в Adult Family Home, с проживанием. Необходимо иметь все документы и английский язык. Звоните Наташе Тел. (206) 820-8557.

Ищем няню для 7-месячной девочки на полную ставку, начиная с января. Район: рядом автобусные остановки. Оплата по договоренности. Тел. (425) 772-3026

Американская компания приглашает на работу сотрудников. Проживание интервью обязательно. Для назначения appointment, пожалуйста, звоните Тел. (253) 520-5058



СПРОС ТРУДА

Требуются люди на работу. Уборка жилых домов в р-оне Auburn, Fed-Way, Kent. Нужна машина и желательно опыт работы.
(253) 887-1235

Требуется няня в районе Kirkland начиная с января, для мальчика 1.5 года.
Тел. (425) 241-1423

УСЛУГИ НЯНИ

Предлагаю услуги няни для детей любого возраста. Занимаюсь с детьми математикой, английским и русским языками.
(206) 355-6106

Вам нужна няня? Готова оказать помощь в воспитании Вашего ребенка. Имею дошкольное образование, большой опыт работы, хорошие отзывы.
Тел. (206) 355-5975

УСЛУГИ / СЕРВИСЫ

• Опытные преподаватели (стаж 35-40 лет) дают уроки математики и физики для учащихся школ (начиная с 5 лет), колледжей, и университетов.
Тел. (425) 785-4930, Тел. (425) 985-0803

• Ремонт компьютеров по доступным ценам. Установка, наложение Windows, интернет, компьютерные сети, периферия, удаление вирусов, сохранение файлов.
Тел. (206) 229-2098 инж. Георгий Янков.

• Ремонт компьютеров, обучение пользованию, дизайн вебсайтов, защита от вирусов и многое другое. Инженерный уровень, доступные цены. Заниматься только из Pierce and King counties. **Тел. (253) 302-3986 Cell (253) 304-5982**

• Обучаю вождению машины. 4-9 вечера.
Тел. (206) 240-5623

• Разработка и изготовление вебсайтов, открыток, приглашений, бизнес карточек, рекламных листовок, буклетов, чашек на футболки и др. графических проектов.
Тел. (360) 718-8249

УСЛУГИ / СЕРВИСЫ

• Если у Вас дома праздник, день рождения, заручение, просто ужин, я с большим удовольствием и желанием помогу красиво оформить стол, приготовить новые вкусные блюда, испечь торт или пирожные на ваш вкус. Имею посуду.
Тел. (253) 224-9190

• Все виды внутренних и внешних строительных работ, быстро, качественно, доступно.
Тел. (253) 347-1214

• Авторемонт. Ремонт или замена двигателя, трансмиссии, тормозов, амортизаторов, мостов.
Тел. (253) 334-7796

• Профессиональный повар. Семейные, частные обеды. Любые торжества. Оформление фруктового стола.
Тел. (206) 465-6178 Саша

• Малырные, сантехнические, электрические работы. Установка окон, дверей, замков и т.д. Замена картрата на ламп, молдинг.
Тел. (425) 869-8908

• Авторемонт и диагностика всех автомобилей с выездом на дом.
Тел. (253) 945-7878 (253) 397-5743 Алекс

• Индивидуальное обучение вождению автомобиля, мотоцикла для сдачи тестов. Обучение в городах Kent, Auburn, Federal Way и ближайших городах.
Тел. (253) 880-8448

• **Auto Electric.** Взяли машину с check engine, не заводится, горит Check Engine, Air Bag, ABS, VCS, Tire Lamp, Condition, поглот. Диагностика любой электрики и ремонт.
Тел. (253) 232-9542

• Срочный ремонт бытовой техники. Гарантия качества. Доступные цены.
Тел. (253) 785-0710

• Английский за 2 месяца! Дано ускоренное обучение языка по специальной методике. Усиленная грамматика.
(206) 355-6106

Ремонт и перетяжка сидений и салонов автомобилей и лодок. Зашиваем airbags. Пошив чехлов и перетяжка мягкой мебели. Ремонт одежды из кожи и меха.
Тел. (360) 990-4743

УСЛУГИ / СЕРВИСЫ

Иммиграционные услуги: заполнение документов на гражданство США (для лиц с низким уровнем дохода - бесплатно), подготовка к экзамену (занятия, диски, 100 вопросов, тесты), получение/обмен гринкарты, гостевые визы, воссоединение семьи, переводы (английский, русский, украинский), услуги нотариуса.
Тел. (425) 350-3588

Ремонт машин по вызову, помощь на дороге и на дому 24/7. Быстро и выгодно.
Тел. (425) 679-2500 Григорий

Ремонт компьютеров XP/VISTA/WIN7. Перезагрузка операционной системы. Вирусы/медленность/чистка/recover data/upgrade hardware-software/set-up router/loosing connection.
Тел. (253) 326-3631

"Handyman". Home improvement: carpentry, electrical, painting.
Тел. (253) 886-4427

Профессиональный преподаватель-преподает уроки английского и французского языков для взрослых и детей.
Звоните Анне:
Тел. (425) 444-9980

Налоги, компьютеризированный бухгалтерский учет (Quick Books), начисление зарплат.
(425) 780-7697 luktol@hotmail.com

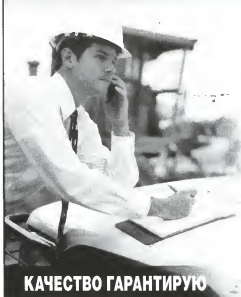
• Ремонт и модернизация компьютеров. Удаление вирусов. Восстановление данных. **Тел. (425) 773-2127. Lynnwood**

• Нотариально заверенные (русско-английские, англо-русские) переводы любого содержания: медицинских, юридических, технических, иммиграционные и т.д.
Тел. (206) 694-9288

AVEAD

CONSTRUCTION

Опыт работы в США - 7 лет



КАЧЕСТВО ГАРАНТИРУЮ

REMODELING

КАРПЕТ

ЛИНОЛЕУМ

КАБИНЕТЫ

PLUMBING

DECKS

ЗАБОРЫ

ПОКРАСКА

ДВЕРИ

ОКНА

и др

206. 349. 2009

Звоните Алексу

LICENSED

BONDED

INSURED



Принимаем рекламные объявления до 25 числа каждого месяца. Бланк заказа в раздел MarketPlace смотрите на стр.

100

План мероприятий Русского Общественного Центра

ДЕКАБРЬ

**Приглашаем всех желающих участвовать в наших мероприятиях.
Выбирайте, что Вам интересно, и присоединяйтесь!**

16 декабря, пятница, 7:00PM

Общая встреча Женского клуба «Счастливые женщины»
Обсуждение, полезная информация, концертная программа и чаепитие (politic). О программе вечера сообщим позже, следите за информационными рассылками Женского клуба.

17 декабря, суббота, 7:00PM

Большой Новогодний концерт «Гитара по кругу – 2011»
Билеты: \$20, дети до 12 лет – бесплатно.
Справки по тел. (206) 650-6999 См. стр. 166

19 декабря, понедельник, и 20 декабря, вторник, в 7PM

Христианский Театр «Истина» представляет:
Театральная Рождественская постановка для детей
«В мир пришел Спаситель»

Адрес: Newport High School 4333 128th AVE SE, Bellevue
Справки по тел. (253) 334-2222

Приглашаем всех желающих. Цена билета \$5 См. стр. 123

22 декабря, четверг, в 6PM

23 декабря, пятница, в 11AM и в 6PM

Для детей представление «Новогодняя сказка». Встреча с Дедом Морозом и Снегурочкой, увлекательное путешествие в страну сказок, хоровод и игры вокруг елки, подарки и сюрпризы, много смеха и радости. Билеты: \$20 – детский (с подарком)
\$5 – взрослый (без подарка) Добро пожаловать! См. стр. 2, 143

31 декабря, суббота, 9:30PM Встреча Нового 2012 года.

Новогоднее Шоу «В поисках дракона» в новогоднюю ночь! Вас ждет: большой праздничный ужин, концерт/шоу (участвуют лучшие музыканты и артисты Сиэтла), новогодняя потеря, танцы, а также отличное праздничное настроение и море улыбок, возможно, новые приятные знакомства.

Стоимость \$100. Адрес: 4330 148th AVE Redmond, WA 98052

Билеты и все вопросы по тел. (425)644-2742

Предоставляем услугу: присмотр за детьми в новогоднюю ночь.

Предлагаем детям принять участие в празднике, ужин, просмотр детского фильма; сон: Стоимость: \$50 – с 9PM до 2:30AM, \$70 – с 9PM до 10AM. Вопросы по тел. (425)208-6383

Если вы желаете получать информацию о мероприятиях и деятельности Русского Общественного Центра и Женского клуба, сообщите, пожалуйста, ваш e-mail и мы включим его в информационную рассылку: kalya.ponomareva@yahoo.com



Мы ждем Вас по адресу:

2011 152 Ave NE
Redmond, WA, 98052
(в здании FGCC)

Если у вас есть вопросы, комментарии и предложения, обращайтесь по тел. (425) 208-6383 к Екатерине или (425) 343-3731 к Татьяне.

Приглашаем всех женщин!

на встречи женского клуба

“Счастливые женщины”

в русский центр
(г. Redmond)

- ОБЩЕНИЕ
- ПОЛЕЗНАЯ
ИНФОРМАЦИЯ
- ГРУППЫ ПО
ИНТЕРЕСАМ
- ОБСУЖДЕНИЕ
РАЗЛИЧНЫХ ТЕМ
- АКТИВНЫЙ ДОСУГ
- КУЛЬТУРНЫЕ
МЕРОПРИЯТИЯ
- ДРУЖЕСКАЯ
АТМОСФЕРА
- ЧАЕПИТИЯ



Адрес: 2011 152 Ave NE
Redmond WA 98052



Если Вы желаете получать рассылку о работе Женского Клуба отправьте свой email на happywomenclub.wa@gmail.com

Предоставляем присмотр за детьми.

По всем вопросам обращайтесь по тел.

(425) 208-6383 Екатерина

Социальный отдел:

Ирина Афичук (253) 569-5515

- Перевод документов и нотариальные услуги
- Доверенности и Апостиль
- Помощь при заполнении иммиграционных бумаг и бумаг на гражданство
- Консультации при травмах на производстве
- Консультации по различным социальным вопросам.

Женский Клуб:

Екатерина Пономарева (425) 208-6383

- Группы по интересам
- Встречи со специалистами
- Общение и активный отдых

Желаете волонтировать?

Нужны community hours?

Звоните (425) 343-3731 Татьяна

Наш адрес:

2011 152 Ave NE, Redmond, WA, 98052

**Russian
Community
Center**



Русский Общественный Центр

в г. Редмонд, Вашингтон

www.russiancommunitycenter.org

Washington



Hyperbaric

Therapy Center LLC

Центр Гипербарической Оксигенации Штата Вашингтон

- Место исцеления и надежды
для детей и взрослых



Гипербарическая оксигенация (баротерапия) это метод лечения в барокамере, где пациент дышит чистым кислородом под повышенным давлением. ...
Какие диагнозы лечат гипербарической оксигенацией?

Многие болезни успешно лечат с применением баротерапии, насыщая клетки кислородом и восстанавливая тканевое дыхание. Таким образом поднимают на ноги больных, перенесших инсульт, тяжёлые черепно-мозговые травмы, лечат гипертонию, рассеянный склероз, хронические воспаления, ревматоидный артрит. Показан этот метод в лечении заболеваний центральной нервной системы, сопровождающихся головными болями (мигреньями), болями в позвоночнике, нарушении кровообращения головного мозга, полинейропатиях, синдроме хронической усталости.

Баротерапия помогает быстрой реабилитации после пластических операций, спортивных травм.

Но в последние десятилетия неожиданно для врачей баротерапия оказалась «золотым ключиком», который открыл двери в царство успешной реабилитации детей, страдающих детским церебральным параличом, аутизмом, эпилепсией, отставаниями в развитии, задержкой речи и другими органическими поражениями нервной системы.



Баротерапия является мощным катализатором восстановления нервных клеток и улучшения психомоторного развития у взрослых и детей, не уступающим по эффективности стволовым клеткам.

Наш центр находится по адресу

2005 152nd Ave NE, Redmond, WA 98005

За справками обращайтесь по телефону:

425-644-7999

e-mail: wahyperbarics@gmail.com

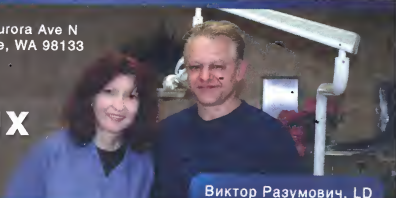
На многие вопросы вы сможете найти
ответы на нашей web site:

www.washingtonhyperbarics.com

Quality Dental and Dentures

19550 Aurora Ave N
Shoreline, WA 98133

Все виды стоматологических услуг



Виктор Разумович, LD

Tel: (206)542-2196 Fax: (206)542-4055

разговариваем на русском и украинском

выпускник Днепропетровского мединститута
15 -летний опыт работы в стоматологии

- Лечение корневых каналов
- Удаление и лечение зубов
- Только белые пломбы
- Протезы на имплантах, импланты
- Коронки и мосты
- Изготовление протезов по немецкой технологии
- Корректировка улыбки фарфоровыми накладками

ОПЕРАЦИЯ
ПО УСТАНОВКЕ
ИМПЛАНТА

\$1350



в офисе принимает хирург -

операции по наращиванию кости, установка
имплантов, удаление зубов мудрости.

Принимаем: Все виды
медицинских страховок.

Медицинские купоны для взрослых и детей.
Все формы расчетов. Возможно оплата за услуги
в рассрочку до 24 месяцев без процентов



**EVERGREEN
NURSING SCHOOL**

ОТЛИЧНАЯ ВОЗМОЖНОСТЬ ИМЕТЬ РАБОТУ!

**Medical Profession
that works for you**

**Сертификат
за 2 месяца**

**Start to work at hospitals, assisted living facilities
or continue education for nursing profession**

Для справок звоните: **425..449.8229**

www.evergreennursingschool.org
E-mail: enursingschool@gmail.com

**НИЗКИЕ
ЦЕНЫ!!**

LOWE'S TRAVEL PACKAGES & CRUISES

1-877-874-7030 (БЕСПЛАТНЫЙ)

Tel. (425) 741-1007 Fax: (425) 212-9146

Распродажа туристических путевок:

HAWAII - from \$599 (6 дней)

MEXICO - from \$699 (6 дней)

LAS VEGAS - from \$265 (3 дней)

DISNEYLAND - from \$360 (3 дней)

КРУИЗЫ!

Caribbean, Mexico, Alaska
from \$360 + tax

ОРГАНИЗУЕМ ГРУППОВЫЕ ПОЕЗДКИ

Покупайте семейные путевки (проживание детей в гостинице бесплатно) и 50% OFF on transfers!!! Каждый наш покупатель участвует в розыгрыше - ПРИЗ #1 - БЕСПЛАТНАЯ ПУТЕВКА НА ДВОИХ

У нас цены **ДЕШЕВЛЕ**, чем на интернете

ЗВОНИТЕ!!!

Элина

LifeQuest

Chiropractic
Wellness Center

МАНУАЛЬНАЯ ТЕРАПИЯ И МАССАЖ

- Терапевтический массаж
- Лечение заболеваний позвоночника
- Снятие напряжения в позвоночнике
- Процедуры с применением холодного лазера



Dr. Kurt Eby



Наш центр специализируется на реабилитации пациентов пострадавших в:

Автомобили

Производственные травмы

Спортивные травмы

- Боли в шее и спине
- Головные боли
- Мышечные боли
- Carpal-Tunnel

ПРИНИМАЕМ
ДЕТЕЙ И
ВЗРОСЛЫХ

Избавим от болей

в спине по причине:

- Смещение позвонков
- Спазм мышц
- Сдавливание нервных проводков

ЛЕЧЕБНЫЙ МАССАЖ

ВОЗМОЖЕН ПРИЕМ БЕЗ ЗАПИСИ



ПРИНИМАЕМ
БОЛЬШИНСТВО
СТРАХОВОК

24 hour line (206) 719-3033 Тел. (253) 852-2828

25854 108th Ave SE Kent, WA 98030

www.lifequestchiropractic.com

HEARST *corporation*

WE WORK WITH



YAHOO!

Google™

bing™

WE OWN

Seattle Post-Intelligencer

www.seattlepi.com

**WITH THOSE POWERFUL TOOLS, WE CAN MOVE YOUR
BUSINESS FORWARD**

Websites

Search Engine Optimization (or SEO)
for new or existing website
Search Engine Marketing

Behavioral and Geo Targeting

Email Marketing

Mobile Marketing

Reputation Management



206-448-8072 office

206-214-8230 cell

**Call today for
FREE consultation**

Anna Cherkasov
Digital Marketing Consultant
with Hearst Media
annacherkasov@hearstmediaservices.com

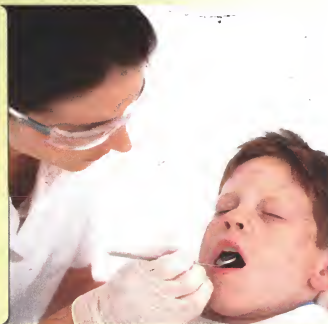
**Do you need a website
for your business?**

**Do you have a "dead"
website that does
not bring you any
traffic/clients?**

НОВЫЙ зубной врач в Federal Way Dr. Jai Lee D.D.S. Dusik Jung D.P.D

38 ЛЕТ УСПЕШНОЙ
РАБОТЫ

- Неотложная помощь
- Белые пломбы
- Удаление, снимки
- Мосты, коронки
- Лечение корневых каналов
- Профилактика
- Полные и частичные протезы
- Ремонт и relines в тот же день



Принимаем детей
и взрослых

Принимаем все
страховки и медкупон
DSHS для детей

Если вы не говорите
по-английски, спросите Инну

253. 815. 8500

Доступные цены для всех

33505 Pacific Hwy S Federal Way 98003



ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ В НАШУ КЛИНИКУ

Дорогие Друзья! Приглашаем Вас на Рождественский Музыкальный Вечер

Который состоится 23-го Декабря 2011 года в 6:30 pm

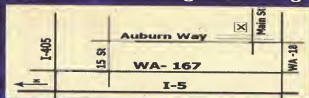
По адресу: "Auburn Performing Arts Center", 700 East Main Street, Auburn WA 98002

В вечере будут принимать участие:

"Белые Крылья", "Елей", "Кристалл", "Отчизна",
Александр Кулай, Людмила Вознярская, Андриана,
Геннадий Никутьев, Виктор Пащук, Владимир Голодных,
Леонид Борисевич, Алла Чепикова, Steve Collins, И другие...

www.WhiteWingsMusic.org

Билеты будут
продаваться при входе
Стоимость билета \$15
Дети до 12 лет бес-платно



Будут исполняться
рождественские песни,
колядки, разыгрываться призы,
а также Вы сможете
приобрести новые
аудио и видео альбомы



Организатор White Wings Music Studio 253-350-6099 253-670-0632

Дорогие Друзья!!!

Христианский Музыкальный Центр "Белые Крылья"

Приглашает Вас на встречу Нового Года.

С участием известных христианских музыкантов, певцов и групп.

А также вас ждут интересные игры, конкурсы, призы,
и вкусный ужин !!!



Для приобретения билетов и подробной информации
звоните: (253) 350-6099, (253) 670-0632, (206) 595-8007

www.WhiteWingsMusic.org

ХРИСТИАНСКИЙ ТЕАТР "ИСТИНА"

ПОСТАНОВКА 2011

"В мир пришёл Спаситель.."

19*20

ДЕКАБРЯ В 7:00 ВЕЧЕРА

BELLEVUE

NEWPORT HIGH SCHOOL
4333 128 TH AVE SE



21*22

ДЕКАБРЯ В 7:00 ВЕЧЕРА

AUBURN

AUBURN PERFORMING ARTS CENTER
700 EAST MAIN STREET
253.334.2222

Косметический салон

"Elena's Skin Care"

7904 110th Ave SE Newcastle, WA 98056



- Европейские методы очистки кожи, массаж лица и шеи, мультивитаминные и грязевые маски.
- Хирургические процедуры по устраниению и лечению поврежденной структуры кожи: морщин, пигментных пятен любой этиологии, рубцов после прыщей, шрамов.
- Различные виды пилинга: микрокристаллический, химико-биологический, микрошлифовка.
- Омолаживающие процедуры.
- Лечение угревой сыпи.
- Body Wraps: лечение натуральными водорослями, минералами и солями из Мертвого моря (снижение веса, устранение целлюлита, "пористой", "апельсиново-подобной" кожи, удаление токсинов и вредных веществ из организма, делающее кожу упругой и гладкой).
- Чистка ушей (снижение давления, головокружения, головных болей, звона ушей)
- Удаление волос на лице и теле.
- Закалки бровей.
- Покраска бровей и ресниц.
- Химическая завивка ресниц.
- Профессиональный макияж.

(425) 772-9688 Елена

Julia & Stephan Beauty Salon

Call for an Appointment

(425) 255-3466

Ask for Luba

<p>Man's Hair Cut \$10</p> <p><small>Hot cold wash, dry, color, cut Expires 10/31/12</small></p>	<p>Color Perm Fall Hair Styles \$10</p> <p><small>Hot cold wash, dry, color, cut Expires 10/31/12</small></p>
<p>Facial \$10 off</p> <p><small>Hot cold wash, dry, color, cut Expires 10/31/12</small></p>	<p>MANICURE & PEDICURE \$5 OFF</p> <p><small>Hot cold wash, dry, color, cut Expires 10/31/12</small></p>

ГОВОРИМ ПО-РУССКИ

Location:

1724 SE 30th PL Renton, WA

Salon Hours

Mon-Fri 8:00 to 9:00

Sat 9:00 to 3:00

Sunday Off

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ ПЕРЕВОДЫ

любых документов

АПОСТИЛЬ

ЗАПОЛНЕНИЕ

ДОКУМЕНТОВ НА

ГОСУДАРСТВЕННЫЕ

ПРОГРАММЫ:

SSI (ПЕНСИЯ),

HOUSING (ЖИЛЬЕ)

Один к одному

НОТАРИАЛЬНЫЕ ЗАВЕРЕНИЯ

425-246-3520



"Маленький Львенок"

Лицензированный детский садик с музыкальным уклоном.

Садик расположен в 5 минутах езды от Crossroads

- Обучаем (бесплатно) детей с трех лет начальной нотной грамоте и игре на фортепиано.
- Хорошее питание, подготовка и проведение уроков.
- Ежедневные уроки русского и английского даёт педагог-профессионал с высшим образованием. Обучаем чтению по Букварю и письму печатными буквами за 4 месяца.
- Знакомим с природоведением и географией стран.
- Обучаем счёту на двух языках, сложению и вычитанию до 20.
- Рисуем красками и карандашами.
- Оборудованное, светлое просторное помещение с отдельной спальней, укомплектованной кроватками.
- Оборудованная игровая площадка.
- Полноценное 4-х разовое питание.

Принимаем детей с года до 12 лет. DSHS-OK.

Вторая смена с 4:00 рт до 11:00 рт.

E-mail: khristina29@hotmail.com

(206) 412-7048

(206) 432-7632

16657 SE 8th ST Bellevue WA 98008

Ваши дети будут окружены любовью и вниманием.

Licensed Mental Health Counselor

Marriage and Family Therapist

Лана Полингер

Дипломированный психотерапевт

- Депрессии
- Неврозы
- Эмоциональные нарушения
- Навязчивые состояния
- Проблемы в семейных отношениях и воспитании детей

Принимаются страховки:

Regence Blue Shield, Premier Blue Cross, Group Health, First Choice, Aethna, Cigna and other Ins. Carriers

Tel. (425) 649-1177

Адрес: 14205 SE 36th St, Suite 131 Bellevue, WA 98006

ROI REHABILITATION OPTIONS of ISSAQUAH

В офисе предлагается диагностика и лечение заболеваний опорно-двигательного аппарата и нервной системы, в том числе:

- Боли в спине и шее (остеохондроз, радикулит, грыжа диска)
- Боли в суставах (артриты, растяжения связок)
- Боли в мышцах
- Синдром хронической боли и фибромиалгия (Chronic pain syndrome and Fibromyalgia)
- Головные боли (Tension Headaches, Cervicogenic Headaches, Migraines)
- Боли в результате автомобильных аварий и производственных травм

В офисе также предоставляются следующие услуги:

- Electromyography and Nerve Conduction Studies
- Различные виды терапевтических и диагностических инъекций (внутрисуставные, внутримышечные, в т.ч. с использованием кортикостероидных препаратов и Botox)
- Физиотерапия
- Массаж

Игорь Урицкий, MD

Board Certified in Physical Medicine and Rehabilitation

Врач говорит по-русски

1495 NW Gilman Blvd. STE 4 Issaquah, WA 98027

Pn. (425) 394-1200.

Fax (425) 394-0100

www.rehabissaquah.org



Принимаются основные виды страховок и Medicare.

Clearvue Vision Center



Alexandra Gelt

15 лет практики в США

РУССКОГОВОРЯЩИЙ ГЛАЗНОЙ ВРАЧ

Address:

8009 S. 180th Street # 104 Kent,
WA 98032 (напротив магазина IKEA)

Тел. 425. 251. 9200

Мы проводим квалифицированную, тщательную
проверку глаз у детей и взрослых

Принимаем основные виды страховок



- Инфекционные заболевания глаз
- Проверка глаз у больных диабетом
- Лечение сухости глаз
- Диагностика и лечения глаукомы
- Диагностика катаракты
- Проверка аллергии глаз
- Консультация по рефракционной, лазерной операции и послеоперационная проверка глаз
- Контактные линзы
- Очки разных дизайнеров, включая модные солнцезащитные очки

\$40 СКИДКА

НА ГЛАЗНОЙ ЭКЗАМЕН ИЛИ
ПОКУПКУ ОЧКОВ/ЛИНЗ
купон не работает со страховкой

VIKO Landscaping

Experienced - Licensed - Bonded - Insured

Мы делаем

- ⊗ Patio and walk ways (из бетона, кирпича, или натурального камня)
- ⊗ Стенки из камня или блоков
- ⊗ Planters из дерева, кирпича, блоков или прессованного камня)
- ⊗ Речки, водопады, песчоницы, заборы любого типа
- ⊗ Осушаем мокрые участки, дренажные и поливные системы, освещение
- ⊗ Кладем новую или меняем старую траву, обрезаем деревья, посыпаем барком, новой землей и многое другое



Гарантируем качество и умеренные цены

Звонить Николаю Cell: (425) 922-7101

Звонить Виктору Cell: (253) 332-1377

Email: VIKO_Landscaping@hotmail.com



GEISHA *Nails*

предлагает facial, химические завивки, эксклюзивные покраски, модные стрижки и укладки, причёски для торжественных случаев, педикюр, маникюр, acrylic nails, waxing (удаление волос), наращивание ресниц, покраска бровей и ресниц.

**Отличное качество
Приемлемые цены**

Tel. (425) 747-6704

Bellevue, Ross Plaza

Купон стрижка
завивка
покраска
\$2 off



Stepman Woodworks, LLC

Home Improvements & Renovations

- Cabinets (install, refinishing, refacing)
- Carpentry (stairs, moldings)
- Windows replacements
- Doors
- Painting interior/exterior
- Tile
- Decks
- Fence
- Supply stairs parts and millwork

**Подготовим дом к продаже
С нами Вы продадите
дом быстро и выгодно
Free estimates & advice**

Licensed • Bonded • Insured

425-238-5676

615 C Street SW
Auburn, WA 98001

MD MARVEL®
Food & Deli

**European
Goods,
Produce,
Bread, & Our
Special Deli**



Приглашаем Вас посетить наш магазин и убедиться в большом выборе европейских продуктов и российских деликатесов.

Наши низкие цены придадут Вам праздничное настроение и помогут украсить Ваш стол.

253. 887. 8181

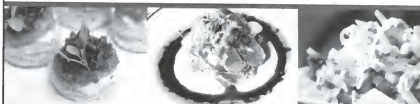
Пон. - Субб., 9am - 9pm

Открылся новый catering business

в г. Кент по соседству с русским
магазином "Taste of Russia"

Имеется зал для пиршеств на 120 человек.
Принимаем заказы на празднования дней рождения, сватовств, поминок, юбилеев и небольших свадеб.

Готовим по рецептам европейской и американской кухни.



Заказы принимаем по тел. **(206) 335-1607**
можно оставлять меседж

Альберт Хачатуров

Loan Consultant

Lic # MLO-106207

Phone: **206-898-3930**

Fax **855-844-3599**

Финансирование недвижимости:

домов, квартир (condo, townhouse),
строительные займы.

- FHA & Conventional Loans
- HomePath Loans & Home Affordable Refinance
- Fixed Rates & ARM

The PNC Financial Services Group
110 - 110th Ave NE, Suite 685
Bellevue WA 98004

Website: www.pncmortgage.com/albertkhachaturov

E-mail: albert1043@gmail.com

ШКОЛА РУССКОГО ЯЗЫКА



12443 Bel-Red Road # 340
Bellevue, WA 98005

Email: ris93wa@yahoo.com
Website: www.russian-school-wa.com

Tel. (425) 653-9681

Tel. (206) 755-3183

ДЛЯ ДЕТЕЙ В ВОЗРАСТЕ ОТ 3-х ДО 5-ти ЛЕТ
УТРЕННИЕ РАЗВИВАЮЩИЕ КЛАССЫ С 8:30 ДО 12:30 С 10:00 ДО 14:00

ДЛЯ ДЕТЕЙ В ВОЗРАСТЕ ОТ 4-х ДО 16-ти ЛЕТ
В ВЕЧЕРНИЕ ЧАСЫ И ВЫХОДНЫЕ ДНИ

КЛАССЫ

- РУССКОГО ЯЗЫКА И ЛИТЕРАТУРЫ, МАТЕМАТИКИ -
 - РИСУВАННЯ
 - ХОРОВОГО ПЕНИЯ
 - АЗБУКИ,
 - ТАНЦЕВ,
 - КАРАТЕ
 - ШАХМАТ
 - МУЗЫКАЛЬНО - ТЕАТРАЛЬНЫЙ
 - МИРОВОЙ ХУДОЖЕСТВЕННОЙ КУЛЬТУРЫ
 - ФОРТЕПИАНО
- (ИНДИВИДУАЛЬНО ИЛИ В ГРУППЕ ДО 5-ти учеников)

Доставка детей из дневных школ
ГРУППА ПРОДЛЕННОГО ДНЯ

ТОЛЬКО У НАС:
ЛЕТНИЙ И ЗИМНИЙ ЛАГЕРЬ

ДЛЯ АНГЛО-ГОВОРЯЩИХ РОДИТЕЛЕЙ У НАС РАБОТАЮТ КЛАССЫ
РУССКОГО ЯЗЫКА ДЛЯ ВЗРОСЛЫХ

ШКОЛА ОТКРЫТА 7 ДНЕЙ В НЕДЕЛЮ, А ТАКЖЕ В ЛЕТНИЕ МЕСЯЦЫ

Issaquah Women's Clinic Приглашаются женщины

всех возрастов!



В наши услуги входит:

Акушерство, Гинекология,
Лечение бесплодия,
Гинекологические операции,
Менопауза и многое другое.
Позвоните нам по телефону

425-651-4338

чтобы назначить визит с доктором

Марией Холмс.

Часы работы:

Понедельник – Пятница
10AM – 6PM

Наш адрес: 22500 SE 64th Place,
Suite 120, Issaquah, WA 98027

Tel. 425-651-4338

Denture Office



www.dentureoffice.co

Лариса Резник - Протезист

Леонид Резник - Зубной техник

Специалисты с более чем 30-летним стажем работы

- Полные и частичные протезы
- Перебазировка протезов - на следующий день
- Ремонт протезов - в тот же день



САМЫЕ НИЗКИЕ ЦЕНЫ НА ВСЕ ВИДЫ РАБОТ

Выезжаем к пациенту на дом
по необходимости.

Дополнительная плата за выезд на дом
не взимается

Гарантируем отличное качество работы.

17230 Bothell Way, Lake
Forest Park, WA 98303

Запись на прием по телефону:

206-362-3599 или 206-353-6401

LICENSED • BONDED • INSURED

Prestige Landscaping

ALL YOUR LANDSCAPING NEEDS



ДИЗАЙН, ПОЛИВНЫЕ
СИСТЕМЫ, КАМЕННЫЕ
СТЕНКИ, ФОНТАНЫ,
ЭКСКАВАТОРНЫЕ РАБОТЫ
ВОВСАТ...

ДА И ПРОСТО СОВЕТ
ПРОФЕССИОНАЛА

ЗВОНИТЕ ВЛАДИМИРУ ПО

ТЕЛ. 253-797-6841

10 лет успешной
работы

Лицензированный Детский сад и подготовительная группа



в г. Рентон
Tropinka

(206) 235-3491 Larisa
(425) 271-1820

- Индивидуальный подход
- 5 дней в неделю с 6.00am - 6.00pm
- Принимаем детей с рождения до 12 лет
- Обучаем основам счета, чтения, грамоты
- Ежедневные уроки русского или английского, рисования и труда
- Интересные развлекательные игры
- Полноценное 5-х разовое питание
- DSHS - OK

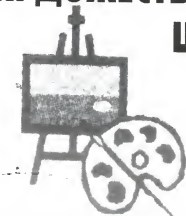
Мы ждем Ваших детей



18543 114th Ave SE
Renton, WA 98055

(Petrovitsky / Fred Meyer location)

ХУДОЖЕСТВЕННАЯ ШКОЛА



- ⊗ Объявляет набор учеников с 6 лет и выше.
- ⊗ Художник с 20-ти летним стажем.
- ⊗ Есть классы для взрослых.
- ⊗ Удобное расположение.

Принимаются заказы на картины:
Портреты, пейзажи, натюрморты.
Производится реставрация картин
и делаются рекламные щиты

Тел. (425) 401-2914

Cell. (425) 443-7397 Вячеслав

Blue Luna

UNIQUE FASHION FOR WOMEN
WHO WANT TO BE REMEMBERED

Дорогие женщины!

Приглашаем Вас посетить магазин
одежды Blue Luna.

У нас Вы найдете
самые модные коллекции одежды
из Франции, Испании и Италии,
уникальные модели, которых Вы нигде
не найдете, от Corp. Copine, Isabel de Pedro, Desigual и др.
Наша одежда подчеркнет Вашу женственность и
неповторимость



Часы работы:

Tuesday - Friday 11am to 7pm
Saturday & Sunday 12pm to 6pm

Blue Luna
10619 NE 8th Street,
Bellevue, WA 98004

425-974-1145

www.bluelunafashion.com

Nina's Wedding Services

Украшаем свадьбы, дни рождения, бармицы и т.д.

- Составляем композиции из цветов
- Большой выбор колонн, подсвечников, ваз, тканей, деревьев, хуппы и многое другое
- Сдаем в рент посуду, скатерти, чехлы, салфетки

Cell. (425) 387-9665

Tel. (425) 387-0707 **Нина**



РАБОТАЕМ С ЛЮБЫМ БЮДЖЕТОМ!

центры реабилитации и круглосуточного ухода за больными людьми

“Ольгино”



В нашем центре:

- Медицинское обслуживание
- Приготовление пищи в посуде “Zepter”
- Отдельные комнаты (возможен личный телефон/интернет)
- 4 Программы русского ТВ
- Принимаются люди для временного проживания или на реабилитационный срок от 1 месяца и больше

Опыт работы более 20 лет

**Требуются сотрудники
(206) 399-3939**



Email: Olgino@Olgino.com

Website: www.olgino.com



CATERING TO GO

www.abricoscatering.com

425-830-4574

Вкуснейшие БЛЮДА на заказ!

**Только у нас
вы сможете заказать
ИЗЫСКАННЫЕ БЛЮДА
С ДОСТАВКОЙ
ДЛЯ ВАШИХ**

- СВАДЕБ
- БАНКЕТОВ
- ФУРШЕТОВ
- СЕМЕЙНЫХ ОБЕДОВ
- СЕМЕЙНЫХ И КОРПОРАТИВНЫХ ПРАЗДНИКОВ



zepter®
INTERNATIONAL

**Это здоровье, престиж,
красота**



Уникальная, высококачественная посуда Zepter:

- обеспечивает здоровое питание
- сохраняет витамины и минералы
- снижает риск заболеваний
- снижает уровень холестерина
- понижает кровяное давление
- сокращает время приготовления пищи
- уменьшает расход энергоносителя



Возможен гибкий план оплаты



Zepter - не только посуда...

дополнительная информация:

(425) 485-4418

Мы — ЕЛАР.

Мы можем вам помочь!

Человек — человеку...?

По-разному складываются людские судьбы и в разных ситуациях фраза человек-человеку может быть продолжена, ну, например, — Друг, товарищ и брат. А может и закончиться словом — волк. А если действительно волк, то — враг, обидчик! Что тогда делать, куда бежать звонить, жаловаться? Особенно если иммигрант, не владеющий достаточно иностранным языком, да если ты просто попал в ловушку судьбы...

Дождь лил как из ведра, что, впрочем, не удивительно для Сизла и его охрестностей. Луна, одиозная пиратка, еле-еле проглядывала из-за туч. Дорога, по которой шла женщина, казалась бесконечной и упиралась прямо в темноту. Проезжающие машины обливали стращуны водой. Но она ничего не видела и не слышала, она просто шла и шла по дороге. Вдруг одна из машин остановилась. За рулем была женщина и она предложила подвезти. В машине было тепло. Дождинки быстро высохли и только слезы катились из глаз, их нельзя было остановить. Так при слезах произошло их знакомство «Дженифер», представляла водителю машины, «Таня» — тихо сказала девушка.

Не ходите девки замуж...

Таня приехала в Америку, как и многие русские девушки, чтобы выйти замуж. Ох как ты — американские мачо, обещающие горы золотые. Ну, естественно, и Таня судьба преподнесла «принца» — несколько раз женатого, пятеро детей на иждивении. Ну какая ему любовь! Ему нужна няня, уборщица, повариха, экономка, прачка, а совсем не жена, она уже у него была... Женки каждый день говорили Тане, что она ничего не может, не умеет, не знает английского, не понимает всех тонкостей жизни в Америке... А на ее слова, что и образумит, она высмеивала экономическое и, квартира у нее в Москве и машина есть и все, а, не банковское, он с ухмылкой отвечал, что если бы все это было, зачем в Америку ехать. А то, что она по переписке влюбилась в него, ему не вдомек. Чувства не входят в его понимание жизни. Ей все надоело через месяц, и она решила на побег-так и ушла в ночь, в дождь, в неизвестность... Спасибо, Дженифер,

которая подобрала ее на дороге, нашла квартиру, вернее, комнату в доме. Таня прожила еще месяц, с трудом у бывшего жениха забрала свои вещи, купила билеты и улетела обратно в Россию. Закончилась ее эпопея любви и семейного счастья. Да и то хорошо, что жива-здоровая осталась...

Знал бы, где упадешь — соломки бы подстелил...

И самое главное, что соломка — то есть. Именно такими случаями, как у нашей героини Тани, занимаются высокопрофессиональные специалисты ЕЛАР (Eastside Legal Assistance Program), что находится в городе Бельвью, штата Вашингтон.

Я недавно познакомилась с Джудис Шошана — программным директором этой организации. Она рассказала, что ЕЛАР объединяет более ста адвокатов — волонтеров, специалистов по разным юридическим вопросам.

Саму Джудис еще почти тридцать лет помогает таким униженным, обманутым и оскорбленным женщинам, подверженным домашнему насилию. Нашу героиню Таню, можно было отнести именно к таким жертвам. Если бы она об этом знала, она бы получила профессиональную защиту, а ее обидчик — был бы, разумеется, наказан. Как нам порой не хватает элементарных знаний...

Знания — сила.

Как мне при встрече сказала Джудис, одним из главных аспектов работы ЕЛАР она считает встречи, конференции, лекции с людьми в разных общественных организациях, чтобы вести просветительскую работу. Люди должны знать, что даже если у них нет достаточно денег, чтобы платить за услуги адвокатов, они имеют право пользоваться профессиональной поддержкой юристов.

За 22 года существования ЕЛАР многие тысячи неспособных людей получили помощь в иммиграционных, бракоразводных, делах связанных с насилием. Юристы помогают в выяснении отношений между квартиросъемщиками и квартиросъемщицами, написании доверенностей и завещаний, защищают жертв домашнего насилия.



Ассоциация является бесприбыльной и состоит на дотации города и пожертвований людей.

«Спасибо, Джудис, Вы спасли мне жизнь!»

Именно так говорят многие клиенты адвокату Джудис Шошана в конце завершающего дела. Чаще всего это женщины — жертвы, подвергшиеся домашнему насилию. В этом году сотни женщин получили помощь от юристов ассоциации. Джудис считает что повышение количества жертв домашнего насилия за последние два — три года связано с ухудшением экономической ситуации в стране и в мире целом. Многие семьи не выдержав прессы проблем, к сожалению, распались.

Д.Шошана имеет огромный опыт работы не только в юридической ассоциации ЕЛАР, но и как прокурор и публичный адвокат в суде. За более чем тридцать лет работы ей приходилось сталкиваться с самыми разными ситуациями, но каждый раз она убеждалась, что безразличия и неуважения к друг другу являются основой любого семейного конфликта Джудис верит, что если бы люди научились уважать чужое мнение, то не было бы никакого домашнего насилия и в помине. Но об этом приходится только мечтать...

И поэтому она с удовольствием помогает всем тем, кто нуждается в ее помощи, кто ищет защиты. Не всегда получается достичь желаемых результатов и тогда Джудис максимально пытается извлечь уроки из своих неудач. А победы делают ее сильнее и тверже. Ведь справедливость всегда и во всем является ее девизом.

Закон суров, но это закон.

Именно так говорили древние римляне. И до наших дней — главным в законе является его соблюдение. Незнание закона не освобождает от наказания. Как необходимо знать свои обязанности, так необходимо знать свои права. Клиентами ЕЛАР становятся люди самых разных национальностей, ведь, как известно, США — это страна иммигрантов.

Среди людей, говорящих на русском и украинском языках, в этом году клиентами юридической ассоциации стало более 150 человек. Помогает им в качестве переводчика Елена Межиско — человек весьма профессиональный и очень открытый, отзывчивый, доброй душой. За 13 лет работы она помогла многим нашим соотечественникам поплавать в беду. Елена говорит, что многие ее клиенты даже после окончания дела продолжали поддерживать с ней связь. У многих из них благодаря помощи адвокатов ЕЛАР жизнь наладилась и сложилась весьма удачно. Но если вы знали какие — либо юридические проблемы, они вновь обращались за помощью к специалистам Eastside Legal Assistance Program.

Если вам, друзья, вашим родным или знакомым когда-либо понадобится юридическая помощь, не стесняйтесь, не паникуйте, а сразу звоните по телефону 425-747-7274 и вам, даже если вы бедны и не говорите по-английски, помогут. И еще одна справка — вы можете многое узнать и из интернета www.edvp.org

Журналист —
ВАСИЛИНА МАРТЕМЬЯК

Томатный суп: национальный колорит

Испанский холодный гаспачо, хлебное саломоро, русские щи, мексиканская сальса – все эти национальные блюда объединяет одно: они приготовлены из томатов или с томатами. Еще несколько веков назад первые блюда с помидорами не могли существовать: человечество не знало томатов как овощную культуру. Сейчас такие супы едят холодными и горячими, с самыми разными добавками, густыми и жидкими, пряными и острыми.

Синьор помидор
Свое современное имя «помидор» томаты получили благодаря поэтическому итальянскому названию «розо d'oro», что означает «золотое яблоко». Мир пока еще не принял новый овощ в свой рацион: томаты казались несъедобными и ядовитыми, их разводили лишь с декоративной целью. Когда-то с помощью блюда, приготовленного из помидоров, подкупленный повар согласился отравить президента США Джорджа Вашингтона, правда, тот так и не узнал о предательстве.

Сегодня томат – один из самых распространенных овощей в мире, его продажи и потребление растут год от года. Благодаря уникальным диетическим и питательным свойствам, помидоры рекомендованы больным сердечно-сосудистыми заболеваниями, при гастрите, малокровии, гипертонии, слабости. В томатах содержится витамин С, витамины группы В, К, минеральные и лектины вещества, каротин и ликопин, наличием которых объясняется цвет плодов.

География томатного супа
Суп из сочных томатов варят в разных странах, добавляя в них те составляющие, которые и придают блюдам национальный колорит. Испанский холодный томатный суп гаспачо (gazpacho) впервые появился в Андалусии и сегодня представляет собой блюдо средиземноморской диеты. В состав гаспачо входят пюрированные овощи, главным образом помидоры, огурцы, оливковое масло, чеснок, перец, уксус или лимонный сок.

Русские щи не всегда заправлялись томатом, их кислый вкус определялся наличием капусты, крапивы или щавеля.

Мексиканская сальса (salsa) – это не суп в привычном понимании, а густой соус, который готовят из помидоров, чеснока,

сальсы переперони, лука, перца чили. Часто сальса подается в качестве диппа, то есть соуса, в который окунают кусочки еды, что делает его близким родней супу.

Рецепт приготовления ледяного супа сальса

Для приготовления этого экзотического супа понадобятся следующие продукты: два помидора кукурузы, по одному стручку сладкого перца зеленого и красного цвета, одна луковица, 0,5 литра томатного сока, три спелых помидора, соль, черный молотый перец и порошок чили по вкусу.

Все овощи мелко порезать, с помидоров снять кожицу и нашинковать. Лук обжарить с оливковым маслом, добавить перец, помидоры, кукурузу и чили. Добавить 150 мл воды, убавить огонь и варить до готовности овощей. Затем слегка охладить, влить томатный сок, посолить, поперчить и поставить в холодильник на два-три часа. Подавать ледяной сальсу, украсив веточкой кинзы или стрелой зеленого лука.

Это интересно

До того, как Колумб познакомил жителей Старого Света с помидорами, гаспачо в Испании готовили из остатков хлеба, чеснока, воды, оливкового масла, уксуса и соли. Получалась тюрка, похожая на русскую окрошку – вкусное, калорийное блюдо, которое мог приготовить любой лекарь. Изобретательные испанцы добавляли в это кушанье клубнику, виноград, инжир. И лишь после того, как Америка подарила миру томаты, гаспачо приобрел свой современный вид.

Консервированная версия томатного супа весьма популярна в США, поскольку ассоциируется с компанией-производителем такого продукта Campbell Soup. Англия предпочитает помидорный суп производства компании Heinz.

Известный факт из биографии американского композитора Роберта Эшли: он написал свои известные оперы с использованием звукового синтеза «Атлантида (стихийная бедствие)» и «Империя», вдохновлялся порциями холодного томатного супа. Как тут ни вспомнить меткое высказывание Оскара Уайльда: «После хорошего обеда можно простить кого угодно, даже своих родственников».

ПЕРЕВОЗКА МАШИН

- Insurance Auto Action
- Manheim Auto Action
- Copart Auto Action
- Dealer to dealer
- Personal
- 48 states



Tel. (206) 407-9023

House painting services
for Snohomish, Pierce
& King Counties

Style Painting

Покраска дома внутри и
снаружи
Снятие старой краски и обоев
И другие покрасочные работы

Для бесплатной
консультации звоните

(425) 221-5645



ИСТОРИЯ "КРЫМ" Ф. 3"

◆ Аллепри приходит во время еды.

Выражение из романа Франсуа Рабле (ок. 1494 - 1553) "Гаргантюа", ч. 1, гл. 5

◆ Белая ворона

Выражение это, как обозначение редкого, исключительного человека, дано в 7-й satire римского поэта Ювенала (середина I - после 14 г. н.э.): Рок дает царства рабам, доставляет пленным триумфы. Впрочем, счастливей такой же, чем белой вороны бывает.

◆ Время врачует раны. Время - лучший врач.

Выражение восходит к "Исповеди" Августина (354-430). Похожее на него встречается уже в древности, у греческого писателя Менандра (ок. 343 - ок. 291 до н. э.): "Время - врач всех неизлечимых зол".

◆ Время-деньги.

Афоризм из сочинения американского ученого и политического деятеля Бенджамина Франклина (1706-1790) "Совет молодому купцу" (1748). Сходное по мысли выражение уже встречается у греческого философа Теофраста (ок. 372-287 до н. э.): "Время - дорогая трава".

◆ Время работает на нас.

В 1866 г. в Англии, в палате общин, под влиянием роста рабочего движения, либеральный кабинет лорда Расселя выдвинул проект билля о реформе избирательного права. Во время прений В. Гладстон (1809-1898), будущий премьер, оставляя политические права рабочих, восклицал, обращаясь к консерваторам: "Вы не можете сражаться против будущего. Время работает на нас". Последняя фраза, ставшая в русской речи крылатой, - не вполне точный перевод. Подлинные слова Гладстона: "Time is on our side", т. е. "Время на нашей стороне".

◆ Все дороги ведут в Рим

Средневековая поговорка, вошедшая в нашу литературную речь, вероятно, из басни Лафонтена (1621-1695) "Третий судья, брат милосердия и пустынный".

◆ Вавилон.

Синоним большого города, полного соблазнов, возникший из библии, в нескольких местах которой упоминается в этом смысле Вавилон, "город великий", который "простым вином блуда наполнил все народы" (Иеремия, 51, 6; Апокалипсис, 14, 8, и др.).

◆ Все к лучшему в этом лучшем из миров.

Изречение это ("Tout est pour le mieux dans le meilleur des mondes possibles") заимствовано из романа Вольтера "Кандид" (1759), в котором, однако, оно дано в несколько иной редакции, в 1-й главе доктор Панглос утверждает, что все целесообразно "в лучшем из возможных миров" ("dans le meilleur des mondes possibles") и что "все к лучшему" ("tout est au mieux"); эта же мысль варьируется и в других главах романа. В "Кандиде" осмеивается теория Лейбница о "предустановленной гармонии", и приведенные цитаты пародируют утверждение Лейбница, высказанное им в "Теодицее" (1710): "Бог не создал бы мира, если бы он не был лучшим из всех возможных".

◆ Дядя Сам (Сэм).

Так называют США. Существует объяснение, что наименование это произошло от прозвища, которое получили некий Сэмюэл Вилсон, родом из Нью-Йорка, обосновавшийся в конце XVIII в. в Г. Трои, на реке Гудзон; местные жители называли его "дядя Сэм" по другой транскрипции. Сэм! Во время второй англо-американской войны (1812-1814) Вилсон, который пользовался большой популярностью занимая должность инспектора провиантов в органах снабжения армии. На нем же с производством, отправляемых в действующую армию, Вилсон ставил литеры U. S. e. United States-Соединенные Штаты. Американцы расшифровывали эти литеры как Uncle Sam

"дядя Сэм". Однако новейшими исследованиями это толкование, как анекдотическое, отрицается.

◆ Если гора не идет к Магомету, то Магомет, идет к горе

Существуют различные объяснения о происхождении этого выражения. Полагают, например, что оно восходит к одному из анекдотических рассказов, связанных с Ходией Насреддином, любимым героем ближневосточного фольклора. Однажды, когда он бегал за своим животным, его спросили, каким чудом он это может доказать. Насреддин ответил, что он велит пальмовому дереву приблизиться к нему и оно послушается. Когда чудом не удалось, Насреддин направился к дереву со словами: "Прокори и ты, если лишний высокомери. Если пальма не идет ко мне, я иду к ней". Рассказ этот находится в арабском сборнике, относимом предположительно к 1631 г. Другой рассказ находится в записках известного путешественника Марко Поло (1254-1324), первое издание которых на латинском языке было без обозначения места и года; предположительно: Венеция или Рим, 1484. Марко Поло рассказывает, что некий багдадский купецник велит казнить халифу Аль-Мутасиму преимущественно христианскую веру и якобы сотворил чудо: гора по его слову двинулась в его сторону. Исследователь полагает, что еврейский вариант этой восточной легенды заменил пальмовое дерево горой в славянской традиции, утверждающей, что вера горами двигает (И Псаломе к кориинфянам, 13,2). Наконец, известна турецкая пословица - возможный источник этого выражения: "Гора, гора, странствуй; если гора не странствует, пусть странствует святой". Кончание этой пословицы проследено до XVII в. Наконец, уже в 1597 г. английский философ Фрэнсис Бэкон (1561-1626) в своих "Нравственных и политических очерках" в очерке "О смелости" рассказывает, что Магомет велел народу силою сдвинуть гору, и когда ему это не удалось, сказал: "Что ж! так как гора не хочет идти к Магомету, Магомет пойдет к ней".

◆ Есть еще порок в пороховницах. Цитата из повести Н. В. Гоголя "Тарас Бульба" (1842), гл. 9: "Есть еще порок в пороховницах? Он ослабела ли казачья сила? Не гнутса ли казак?" "Есть еще, батенько, порок в пороховниках. Не ослабела еще казачья сила:еще не гнутса казак!"

◆ Желтая пресса

Выражение это, употребляемое в значении низкопробной, лживой, падкой на сенсацию дешёвые сенсации печат, возникло в США, в 1985 г. американский художник - график Ричард Оутклот (Richard Outclot) поместил в ряде номеров Нью-Йоркской газеты "The World" серию фальшивых рисунков с сюррестическим текстом; среди рисунков был изображен ребенок в желтой рубашке, которому приписывались разные абсурдные высказывания. Вскоре другая американская газета - "New-York Jour-nal" начала печатать серию аналогичных рисунков. Мотив этим двумя газетами возник спор из-за права первенства на это "желтого материала". В 1896 г. Эрнст Уордман, редактор "New-York Press", напечатал в этом журнале статью, в которой презрительно назвал обе конкурирующие газеты "желтой прессой". С тех пор выражение это стало крылатым.

◆ Жизнь-борьба

Выражение восходит к античным авторам. В Еврипиде в трагедии "Проститутки": "Жизнь наша - борьба". В пьесам Сенеки: "Жить значит бороться". Вольтер в трагедии "Фанатизм, или Пророк Магомета" вкладывает в уста Магомета фразу: "Жизнь - борьба".

◆ Злчное место.

Выражение возникло из "заупокойной" молитвы: "Упокой душу раба твоего в месте свете, в месте жизни, в месте покоя"; здесь, как и в библеи (Псал. 23). "Злчное место" значит "примок" - место, где употребляется ирónico, в противоположном

значении, особенно же часто в значении: место пышства и разврата.

◆ Знание - сила

Выражение английского философа-материалиста Френсиса Бэкона (1561-1626) в "Нравственных и политических очерках", 2, 11 (1597).

◆ Золотой молодец

Так называют богатую аристократическую молодежь, мотавшую деньги, прожигающую жизнь. Первоначально это был прозвище парижский коннополюсционный молодец, группировавшийся после 9 Термидора (1794) вокруг Фрерона (1754-1802), одного из вождей термидорианской реакции. Возглавляемая Фрероном "золотая-молодежь" преследовала последних монтаньеров. В своем журнале "Отрады ду репуль" 30 янв. 1795 г. Фрерон говорит, что прозвище "Золотой молодец" возникло в якобинских кругах. Французский романтик Франсуа Ксавье Панкве (1745-1802) велел его во 2-ю часть вышедшей в начале 1797 г. "Секретной истории французской революции". Потом оно было забыто, но после 1824 г. благодаря историческим работам Минье, Тьерра, Тибо и Продюма вновь вошло в широкое обращение.

◆ Идй на нас

Как передает летопись, князь Святослав, не желая пользоваться выгодами неожиданного нападения, еще заране объявлял войну, повелевая сказать неприятелю: "Идй на нас". То есть на нас (Н. М. Карамзин, История государства Российского, СПб. 1842, т. I, с. 104).

◆ Избиение младенцев

Выражение возникло из евангельской легенды об умерщвлении всех младенцев в Вифлееме по повелению иудейской гора Ирода, после того как он узнал от волхвов о рождении Иисуса, названного ими царем. (Матфей, 2, 15 и 16). Употребляется как определение жестокого обращения с детьми, а также когда шутливо говорят о строгих мерах, применяемых к ним.

◆ Имя им легион

Выражение из евангелия. Бесноватый на вопрос Иисуса: "Как тебе имя?" -сказал: "Легион", потому что много бесов вошло в него" (Лука, 8, 30; Марк, 5, 9). Легенда - подражание римской армии в шесть тысяч человек; в евангелии это слово употреблено в смысле определенного числа, а в смысле огромного количества; в этом значении выражение и стало крылатым.

◆ Ищите женщину

Выражение это употребляется (часто по-французски: "Cherchez la femme!"), когда хотят сказать, что наступление какой-либо события, бедствия, преступления оказывается женщиной. Крылатым оно стало благодаря роману Александра Дюма-отца (1802-1870) "Могикане Париза", переданному им в одноименном романе (1864). Слова эти в "Могиканах Париза" (в романе ч. II, гл. 10 и 11, в пьесе - д. 16) являются излюбленной поговоркой американского полицейского чиновника. Дюма использовал выражение, которое действительно употреблял получивший большую известность чиновник французской полиции Габриэль де Сартин (1729-1801). Мысль этого выражения не нова. Самый ранний вариант его встречается у римского поэта Ювенала (ок. 43-113 н. э.); в 6-й satire он говорит, что "еда на иду этой тифки, в которой причиной ссоры не была бы женщина". В романе Ричардсона (1682-1813) "Чарльз Грандисон" (1753), в 2-ой 12-м письме читает: "За этими происками кроется женщина". Во 2-й главе романа И. С. Тургенева "Рудин" (1855) женоненавистник Пигасов по поводу любви несчастия спрашивает: Как же зовут?

◆ Как белба в колесе

Выражение из басни И. А. Крылова "Белба" (1833) Посмотрись на дельца этого: Хлопотать нечетко, а не дельца: Он, кажется, из колес рвется, Да только все вперед не подается, Как белба в колесе. Выражение это употребляется в значении: бесперспективно суетиться, хлопотать без видимых результатов; быть очень занятым.

«Перспектива» - Информация из первых рук!

✦ Козел отпущения (искупления)

Библейское выражение (Левит, 16, 21-22), возникшее из описания совершения у древних евреев особого обряда возношения грехов всего народа на явную козла, употребляется в значении: человек, на которого постоянно сваливают чужую вину, несущий ответственность за других.

✦ Легче верблюду пройти сквозь игольные уши, нежели богатому войти в царство небесное.

Выражение из евангелия (Матф., 19, 24; Лука, 18, 25). Некоторые комментаторы евангелия понимают это слово "верблюд" толстой караванной канат; другие же, буквально понимая слово верблюд, под игольными ушами разумеют одно из ворот в стене Иерусалима, очень узкие и низкие. Вероятнее всего, второе толкование - древнееврейская поговорка, пояснявшая невозможность достичь чего-либо (Г. Дачников, Полный церковно-славянский словарь, М. 1900, с. 209).

✦ Любовный треугольник

Выражение это употребляется в значении: супружеская пара и третье лицо (любимый, любовница). В семейной проблематике буржуазной литературы XIX в. тема "любовенного треугольника" занимала одно из важных мест. Генрих Иессен (1828-1906) затронул ее в драме "Гедда Габлер" (1890), в которой выражение это и восходит. В драме (д. 2, явл. 1, мн. же) Геддой и ассесором браком происходит ведущий диалог: "Брак, все, чего я хочу, это иметь хороший, преданный круг близких друзей, где я могу бы служить словом и делом и иметь возможность приходить и уходить, как испытанный друг. Гедда, если знаешь, хочешь сказать? Брак (кланяется). Откровенно говоря, лучше хозяйки. А потом и хозяйка, разумеется... такой-то треугольный союз в сущности - большое удобство для всех сторон. Гедда. Да, мне много раз недовольно третьего... При появлении мужа Гедда, ассесор Брак добавляет: "Треугольник замыкается".

✦ Мавр сделал свое дело, мавр может уходить.

Цитата из пьесы Ф. Шиллера "Заговор Фиско в Генуе" (1783). Эту фразу (д. 3, явл. 4) произносит мавр, оказавшийся ненужным после того, как он помог графу Фиско организовать восстание республиканцев против тирана Генуи донца Дорие. Фраза эта стала поговоркой, характеризующей отношение к человеку, в услугах которого больше не нуждаются.

✦ Медвежья услуга.

Выражение употребляется в значении: немудрая, неумелая помощь, принесящая вместо помощи вред, неприятность. Возникло из басни И. А. Крылова "Пустынный и медведь" (1808) (см. Услужливый дурак опаснее врага).

✦ Медовый месяц.

Мысль о том, что после первой поры брака быстро сменяется горечью разочарования, образно выражено в восточном фольклоре, использовал Волтер для своего философского романа "Загид, или Судьба" (1747), в 3-й главе которого он пишет: "Загид испытал, что первый месяц брака, как он описан в книге Зенд, является медовым месяцем, а второй - полным месяцем". Из романа Волтера выражение "медовый месяц", означающее первый месяц брака, вошло во многие языки, и том числе и в русский. Позднее выражение это стали применять также к начальной поре какого-либо явления, к той его фазе, в которой оно не претерпевало ничего, что могло вызвать разочарование, недовольство.

✦ Меценат

Богатый римский патриций фий Циций Меценат (ок. 64 до н. э. и 64 до н. э. ум. в 68 до н. э.) широко покровительствовал художникам и поэтам. Гораций, Вергилий, Проперций прославляли его в своих стихах. Марциал (40-102 н. э.) в одном из своих эпиграмм (8, 56) писал: "Богие, Меценаты, не будет недостатка в Маронах", то есть в Вергилиях (Virgilius Maro). Благодаря стихам назвавших поэтов имя его стало нарицательным для богатого покровителя искусства и наук.

✦ Молчание - знак согласия

Выражение римского поэта (1294-1303) бонифация VIII в одном из его посланий, восходящее к каноническое правило апостольной церковной власти. Выражение это восходит к Софоклу (496-406 до н. э.), в трагедии которого "Тракийянки" сказано: "Разве ты не понимаешь, что молчанием ты соглашаешься с обвинителем?"

✦ Паннический страх

Выражение употребляется в значении: безотчетный, внезапный, сильный страх, охватывающий множество людей, вызванный каким-либо событием. Возникло из греческих мифов о Пане, боге лесов и полей. Согласно мифам, Пан наводит внезапный и безотчетный ужас на людей, особенно на путников в глухих и уединенных местах, а также на войска, бросающиеся от этого в бегство. Отсюда же возникло слово "паника".

✦ Плыть под чужую дудку.

Выражение употребляется в значении: действовать не по собственной воле, а по призыву другого. Восходит оно к греческому историк Геродоту (V в. до н. э.), который в 1-й книге своей "Истории" (1,141) рассказывает, что персидский царь Кир после покорения мидян, когда малазийские греки, которых он прежде тщетно пытался склонить на свою сторону, выразил и готовность подчиниться ему при известных условиях, рассказал им следующее басно: "Один флотец, увидевший рыб в море, стал играть на дудке, ожидая, что они выйдут к нему на сушу. Обманувшись в надежде, он взял сеть, закинул, вытаскивал множество рыб. Видя, как рыбы бьются в сетях, он сказал им: - Перестанте плыть; когда я играл на флейте, вы не хотели выйти и плыть". Словом эта притянулась к Золоту (V в. до н. э.). Аналогичное выражение встречается в евангелии (Матф., 11, 17, и Лука, 7, 32): "Мы играли вам на свирели, и вы не плясали", т. е. не хотели исполнить нашу волю.

✦ Победителя не судят.

Слова эти приписываются Екатерине II, которая будто бы выразила так, когда А. В. Суворов был пленен в плену в 1799 г. в Туркучане, предпринятый им вопреки приказанию фельдмаршала Румянцева. Однако рассказ о произвольных действиях Суворова и об отдаче его под суд опровергается серьезными исследователями и относится к области анекдотов.

✦ После нас хоть потоп

Фраза эта приписывается французскому королю Людовику XV, но мемуаристы утверждают, что она принадлежит фавориту этого короля, маркизе Помпадур (1721-1764). Она сказала ее в 1757 г., чтобы утешить короля, удрученного поражением французских войск при Россбахе. Так цитируется по-русски: "Après nous, peu de deluge". Вероятно, что эта фраза - отзвук стиха неизвестного греческого поэта, который часто цитировали Цицерон и Сенека: "После моего смерти пусть мир в огне погибнет".

✦ Пуля-дура, штык-молодец

Афоризм великого русского полководца А. В. Суворова из написанного им в 1796 г. руководства для боевой подготовки войск "Наука побеждать" (1-е изд. 1800 г.): "Береги пулю на три дня, а штыка и на один день, как негде вальт. Стрелья редко, да метко; штыком коли крепко. Пуля обмущилась, штык не обмущилась: пуля - дура, штык - молодец". Несколько иначе эта же мысль выражена Суворовым в другом афоризме: "Штыком может один человек заковать троих, две же четверых, а сотня пуль летит на воздух" ("Заветы Суворова", Сб. суворовских изречений, сост. К. Пигарев, М. 1943, с. 17).

✦ Пул земли

В талмудическом фольклоре в центре мира находится Палестина, в центре Палестины - Иерусалим, в центре Иерусалима - храм, в центре храма - святое святых (олтарь), а в центре него - камень персидского царя. Из этого камня, который Бог бросил в море, началось мироздание. По другой версии, бог закрил этим камнем отверстие бездны, водного хаоса. Это средневечное представление встречается и в таиничном древней русской литературе "Беседе трех святителей", в "Жизнеании в Иерусалим мигуна

Даниила". В духовном стихе "О книге голубиной" говорится, что в Иерусалиме - "пуп земли" (И. Пофяриня, Ист. гр. д. с. 18, 1897, с. 134). Переносное выражение "Пул земли" употребляется иронически, как характеристика кого-нибудь, кто неосознанно считает себя центром, основной силой чего-либо.

✦ Рожденный ползать летать не может

Цитата из "Песни о Соколе" М. Горького (см. О смелый. Сокол, в борьбе с врагами истен ты смелый...). С этой поэтической формулой Горького совпадает старинная русская поговорка в басне И. И. Хемницера (1745-1784) "Мужик и кот". В басне рассказывается о том, как мужик, потеряв коня, оседлал кошку, которая "под седком свалилась... немудрено: скакала, а коня не учила". А потом и донельзя зная: кто ползать родился, тому уж не летать".

✦ С милым рай и в шалаше

Цитата из стихотворения Н. М. Ибрагимова (1778-1818) "Русская песня" ("Вечером красна девица": Не чи нем, богатыи: Ты не мил мой душе. ... Что мне, что твои палаты? С милым рай и в шалаше!

✦ Услужливый дурак опаснее врага

Выражение из басни И. А. Крылова "Пустынный и Медведь" (1808): Хотя услужливому парню ни нужде дорога, Но за нее не всяк умел ввязаться: Не дай бог с дураком связаться! Услужливый дурак опаснее врага. За этой сентенцией следует рассказ о друге Медведя с Пустынником. Целые дни они проводили вместе. Однажды Пустынный лет отдохнуть и занасл. Медведь отнялся от него мук. Согнал муку со щели, она села на нос, затем на лоб. Медведь, взяв укусный бумажник, подпрыгнул ому, чтобы схватить драку каменем в лоб! Удар так ловок был, что череп врозь раздался, и И Мишин друг лежал надолго там остался! Из этой басни возникло выражение "услужливый медведь".

Человек человеку волк.

Выраженный из комедии "Осень" ("Asinaria") древнеримского писателя Плавта (ок. 254-184 до н. э.), часто цитируемое по-латыни (Homo hominem lupus, или lupus est liomo homini)

✦ Человечу свойственно ошибаться.

Прообраз этого выражения встречается в греческом поэте Феогиде, жившего за 500 лет до н. э.; он высказал мысль, что невозможно сохранить ни с кем тесных дружеских отношений, если сидеть на всконую ошибку друзей. "Так и люди ошибки неизбежны между смертными". В дальнейшем мысль эта повторялась в разных вариантах: греческого поэта Еврипида (484-406 до н. э.) в трагедии "Ипполит" "всем людям свойственно ошибаться"; у Цицерона ("Филиппики", 12, 5) "Каждому человеку свойственно ошибаться, но никому, кроме глупца, не свойственно упорствовать в ошибке". Римский ритор Марк Анней Сенека (ок. 55 до н. э. - ок. 37 н. э.) говорит: "Человеческое свойственно ошибаться, и церковного писателя Иеронима (331-420) в "Письмах" (57, 12): "Ошибаться свойственно человеку". Широкое распространение получила формулировка: "Errare humanum est". "Человечу свойственно ошибаться".

✦ Ярмарка тщеславия

Выражение из поэмы английского писателя Джона Бунына (1628-1688) "Путешествие пилигрима"; пилигрим прохочет увидеть город, о котором говорят: "Имя этого городу Тщеславие, и в этом городе находится ярмарка, именуемая ярмаркой тщеславия". Английский романист Теккерей (1811-1863) также выразил "ярмарку тщеславия" как название для своего старинного романа (1848), в котором изобразил нравы буржуазного общества. Выражение это употребляется как характеристика общественной среды, основным стимулом деятельности которой является тщеславие и карьеризм.

Русские рокеры покоряют Сиэтл!

Русскоязычное сообщество Сиэтла широко известно своей богатой культурной и артистической жизнью. Многочисленные мероприятия, проводимые участниками и организаторами интереснейших событий, делают повседневную жизнь в Сиэтле разнообразной и многогранной. Месяц назад в истории русскоязычного Сиэтла произошло важное событие: русская альтернативная рок-группа RED SEA прорвалась на американскую музыкальную сцену, выиграв популярный конкурс исполнителей Battle of the Bands - 2011.

Этот конкурс музыкальных коллективов проводится ежегодно продюсерской компанией Gorilla Productions в более чем в 30 городах США. По правилам состязания вначале участники проходят тщательный отбор на местах, затем выбранные участники выступают в полуфинале тура. Победитель определяет финал конкурса, в котором 10 групп, занявших первое и второе места в полуфиналах, меряются музыкальными способностями в борьбе за главный приз - запись альбома группы в профессиональной студии и денежное вознаграждение в пятьсот долларов.

В этом году в конкурсе, проводимом в Сиэтле, приняли участие 27 начинающих музыкальных групп. Среди них были как уже узнаваемые ситловские рокеры, например, Four Days in a Circle, Bandits of Otta, и Fall Save Grace, так и новички сцены. Наши ребята впервые выступили в подобном роде мероприятия, но, выиграв полуфинал конкурса в апреле, стали активно практиковаться и повышать свое мастерство: играть на различных русскоязычных фестивалях и бесплатно выступать в американских клубах. Набранный за полгода активных выступлений общий принес желаемый результат: группа RED SEA победила в этом конкурсе! Сиэтл в очередной раз узнал, что русская иммиграция сильна творческими потенциалом и богато одарена талантами людей.

Вопрос к Рикку, представителю продюсерской компании Gorilla Productions:

- Рик, расскажи вкратце о вашей компании и проводимом музыкальном конкурсе? Почему для проведения этого конкурса вы выбрали Сиэтл?

Наша компания базируется в штате Огайо, ее основатели Дан Кулл и Джон Мэнсон - хорошо известные в музыкальной сфере США. Они занимают организацию рок-концертов уже более 25 лет. В послужном списке основателей компании концерты таких групп, как My Chemical Romance, Jay-Z, Fall Out Boy, System of a Down, Kid Rock, Good Charlotte, Incubus, The Killers и другие. Как продюсерская компания мы ставим своей целью найти молодые таланты в любой точке США, и было бы странно оставить стороной Сиэтл - город, который называет родной гранж - альтернативного рока. Уже шесть лет мы ежегодно проводим здесь музыкальный конкурс Battle of the Bands, который становится все более и более популярным, причем не только в Сиэтле, но и в других городах. Это неплохая стартовая позиция для начинающих групп.

- А что вы думаете о группе RED SEA?

- Это отличные ребята, их выступления определенно должны звучать на радио.

Сергей Прокопкин, мэр ситловских музыкальных тусовок: «Сегодня я увидел, что RED SEA - это не просто коллектив, это уже ГРУППА!».

В финале RED SEA выступили последними. Около девяти часов вечера, когда ребята вышли на сцену, с разных уголков клуба в сцену начали подходить их поклонники. Это всегда волнующее видеть, как зрители заполняют танцпол перед сценой. Прошел слух, что у группы новый солист, и поэтому все зрители были в ожидании его дебюта. Ребята

вышли на сцену, прозвучал первый аккорд, и толпа моментально узнала уже набравшую популярность песню «A Day in Seattle». Обычно этим хитом RED SEA закрепляет свои выступления на концерте, а сегодня эта запись звучит в самом начале. Что же нас ждет дальше? Неужели у ребят появились новые хиты?

К третьему песне группы зал уже просто ревел и пришел от восторга. Всем было ясно, что в коллективе достигнут явный прогресс, и такого русская обшина США еще не видела. Это была не начинающая, а абсолютно сформированная, слаженная и яркая рок-группа. Все выступления было словно на одном дыхании: люди щелкали зажигалками и светили телефонами во время исполнения баллады *Some-where Else*, прыгали и свистели, а финальные песни заставляли приглаголывать и подпевать.

Вопрос к Сергею Подлазову - лидеру группы, автору и композитору многих песен:

- Сергей, скажи, почему RED SEA? Как родилось такое название группы?

- Когда у нас сформировался коллектив, то обдумывали, что все мы родились в Советском Союзе, что мне и достоялось отразить в названии, что мы ситловские выходцы из СССР. А с Советским Союзом нет полной ассоциации, чем красный цвет, что и стало первой частью имени группы. SEA - это международное сокращение названия города Сиэтл. Вот и получилось - RED SEA.

- Сергей, мы видим, что у вас в группе появился новый солист. Как вы с ним познакомились?

- Это знакомство произошло, как и многие другие музыкальные знакомства, через сайт Craigslist. Нам было достаточно высокие требования к будущим участникам группы, и поиск исполнителей шел несколько месяцев. И вот наконец появился Зверев. По разным причинам нас очень долго не получалось встретиться лично, но на прослушиваниях стало ясно, что мы хотим играть именно с ним. И дело не только в том, что Зверев великолепно поет. Он очень расположил нас к себе как человек, с которым легко общаться и работать. После нескольких репетиций и выступлений на клубной сцене мы окончательно поняли, что Зверев - один из нас и подходит нам по многим качествам.

- Что вы собираетесь делать с призом, полученным на конкурсе?

- Во-первых, я хочу сказать огромное спасибо нашим поклонникам и друзьям-меценатам, благодаря которым мы смогли снизить цену на билеты и выделить бесплатные билеты детским музыкальным школам, Русскому центру и студентам University of Washington. Хочу лично поблагодарить Валерию Белого (Prudential Clinic), Александра Васильева (SPD Parts) и организаторов турслета DropWA за неоценимую поддержку коллектива. У нас громадные планы на будущее. Полученное студийное время будет использовано на запись первого альбома группы, а денежный приз пойдет либо на аудиозапись, либо на производство видеоклипа.

- Какие ваши ближайшие планы?

- Мы планируем как можно быстрее сделать высококачественную студийную запись и сразу же начать ее продвижение на местном радио.

Наконец-то удалось переговорить с солистом группы, Зверевым Бон.

- Зверев, расскажи нам о себе?

Моего отца зовут Бенджамин, по-русски Бенжамин, значит наш русский мей Зверев. Внимательно, так? Я родился из Аризона, где родился Билл Клинтон. Перекачай в штат Вашингтон 6 лет назад. Я играл в нескольких группах тут, даже в одной группе которая в основном работала в казино и

на фестивалях, исполняя кавер-песни. И вот я в RED SEA.

- Почему RED SEA? Почему ты выбрал эту группу?

- Я люблю музыку! Я действительно люблю различные ее спектры: от рока до метала, различных стилей и разных частей света. Когда я пришел на прослушивание, то я увидел, что музыка RED SEA сочетает в себе разные стили, в хорошем направлении. Это отличная смесь. Я вижу большой потенциал и различные направления, которые мы можем развить вместе. Так же я надеюсь, что мы внесем звучание различных музыкальных инструментов в некоторые песни.

- Планируешь ли ты учить русский?

- Планирую. И я учить русский? Это вопрос с подвохом? Видимо мне надо сначала изучить все о водке и русских красавицах, чтобы понимать русский. Неизнаю, как я буду учеником, но я постараюсь сделать все возможное. Шучу.

На концерте коллектива RED SEA присутствовал басист группы «Бразильский Джаз» Жюльн Балман.

- Какое скажете, что вы думаете о нашей группе RED SEA?

- Я думаю, что участники группы RED SEA значительно выросли в мастерстве, по крайней мере, с последнего выступления, когда я видел их на сцене. У ребят есть несколько песен, которые очень цепляют слушателей и которые вполне могут звучать в эфирах серьезных радиостанций. Новый участник коллектива Зверев - это настоящая находка для группы. У него богатый сильный голос и великолепное умение держаться на публике; можно сказать, что остальные участники группы подпитывают его положительной энергией, которую он вкладывает в каждую песню.

Елена Морозова, представитель Русского Центра: «Я как мама, растаявшая душ музыкантов, кое-что понимаю в музыке, и могу сказать, что теперь русский рок в Сиэтле есть!».

Мы еще раз от всей души поздравляем ребят из группы RED SEA с победой!

Вот имена наших героев:

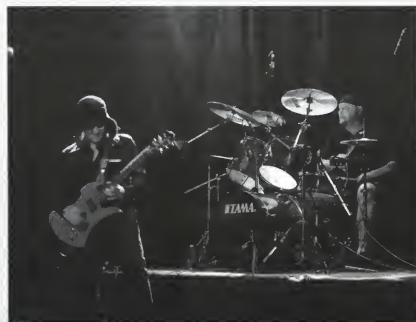
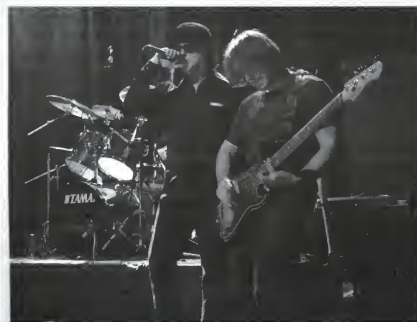
Сергей Подлазов (гитара, клавишные, вокал), Александр Лившин (бас-гитара, вокал), Павел Носырев (ударные), Зверев Бон (вокал, гитара).

Дорогие ребята, мы с нетерпением ждем ваших хитов на радио!

Все любители музыки будут с огромным удовольствием следить за вашими успехами, и вы всегда можете рассчитывать на поддержку своих благодарных поклонников.



«Перспектива» - Информация из первых рук!



Мой Путь к Свободе

**Моя семья распалась
после двух лет
совместной жизни,
и все потому, что
наркотики были
у меня на первом
месте...**

Меня зовут Владимир, я родился в Ростове-на-Дону. Рос и воспитывался вместе со старшим братом Игорем. Я помню, что с раннего возраста мои родители пытались вложить в нас все самое доброе и хорошее. Учили нас любить, заботиться и уважать друг друга. Но, увы, влияние плохих компаний не обошло меня стороной. Свою первую сигарету я выкурил в двенадцать лет в кругу друзей. Шаг за шагом мое поведение начало меняться в худшую сторону...

После сигарет настала очередь марихуаны, а потом и первого укола... Сегодня я понимаю, что наркотики дают ложное ощущение уверенности, силы, власти, — вот что привлекает ним молодежь. Только вот у этой медали есть и обратная сторона: боль, страх, слезы. Мне было 17 лет, когда родители узнали, что я стал наркоманом. Сколько жестира и боли я увидел в их глазах!

Через год меня забрали в армию. Отслужив двухлетний срок службы, за который я ни разу не употребил наркотики, вернулся домой. И все началось заново: те же друзья и та же компания. Брак, семья, рождение дочки, потеря близких друзей — ничто не остановило меня от употребления наркотиков.

Следующие 12 лет моей жизни прошли, как во сне. Моя семья распалась после двух лет совместной жизни, и все потому, что наркотики были у меня на первом месте. Осознав это, я признался себе, что действительно являюсь наркоманом.



Все попытки бросить наркотики оказались безуспешными. С каждым годом я все сильнее и сильнее зависел от наркотиков: дозы становились больше, а денег на их покупку — меньше.

К 32 годам полностью разочаровавшись в жизни, в себе и потеряв всякую надежду на то, что когда-либо смогу бросить наркотики, я первый раз встретился с ребятами из «Исхода». Ко мне пришел мой старый друг, с которым я раньше долгое время употреблял наркотики, и рассказал мне о реабилитационной программе.

Вначале я не верил, что смогу бросить наркотики, но настойчивость друга и наглядный пример в его лице заставили меня попробовать! Так я оказался в реабилитационном центре «Исход».

В центре меня очень тронула чуткость и забота наставника. Обо мне все искренне молились и заботились. Мне помогли по-другому посмотреть на себя и на жизнь вокруг. Я стал меняться внутренне.

Конечно, это был период борьбы и работы над собой. Часто приходили мысли все бросить и вернуться назад, но Бог давал силы не делать этого. Я принял решение раз и навсегда оставить наркотики и научиться по-настоящему, без наркотиков, наслаждаться жизнью.

Сегодня я могу с полной уверенностью

сказать, что только вера в Бога, духовная работа над собой, помощь наставника, помогли мне оставить мой прежний образ жизни. Уже 11 лет я не употребляю наркотики, и моя жизнь полностью изменилась. Самое главное у меня появился смысл жизни любимое занятие.

Я благодарен Богу за свободу от страшной зависимости, и за то, что Он стал смыслом моей жизни. Я посвятил свою жизнь служению людям. Я нахожу удовлетворение и радость, когда помогаю им изменить свой образ жизни и получить свободу от зависимости.

За помощью в решении своих проблем люди всегда хотят обращаться к опытным специалистам. Особенно ценится, если этот опыт получен из собственной жизни. Я 17 лет был наркоманом и не понаслышке знаю, каково это — быть зависимым от наркотиков. В центре «Исход» много людей с таким же стажем употребления. Вы всегда можете обратиться к нам за помощью, будучи уверенными: мы пережили то, что сейчас переживаете Вы.

Мы готовы помочь Вам!

Сделай первый шаг — получи полную информацию о программе реабилитации «Исход»

(253) 569-4588 www.exodusus.org

«Перспектива» — Информация из первых рук!

Каждый год в мире
от наркотиков погибает

100,000
человек



Какой выбор сделаешь
именно ты?



EXODUS

the way out

Сделай первый шаг – получи полную информацию
о программе реабилитации «Исход»
(253) 569-4588 www.exodusus.org

Flooring Zone

FLOOR & WALL REMODELING

CARPET - дешево

HARDWOOD -

профессионально

TILE - качественно

- Дизайн полов и стен в вашем доме
- Постелим ковролин, линолеум, ламинат, паркет, плитку в самые сжатые сроки по самой выгодной для Вас цене.
- Имеем ковролин и линолеум любого качества и стиля.

**Имеем в наличии
уцененный товар:**

50-70%

Carpet tile 24"x24" - 550 sq.ft.

paid \$2.49 per sq.ft. NOW \$1 only!

Carpet: Frieze 100% BCF nylon 65 oz.

paid \$3.99 per sq.ft. selling \$2 only! 6000 sq.ft. available

A также: 750 sq.ft. handscraped

Birch Kentwood

700 sq.ft. red oak

Brazilian Cherry "Jatoba" 4"x36"

Maple Handscraped engineered

hardwood 5/16x4" \$3.00 sq.ft. yd

100% Wool carpet

New Zealand \$12.00 sq.ft. yd

"FLOORING ZONE"

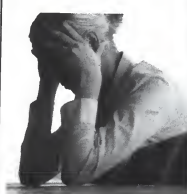
Bonded • Licensed • Insured

(206) 227-9906

РУСЛАН

В БИЗНЕСЕ 14 ЛЕТ

Портрет несчастливого человека: женщина 42 лет, работающая, без семьи



Зерна культа независимой одинокой женщины дали плоды? Компания Captivate Network составила профиль несчастного человека: по статистике, собранной среди "белых воротничков", наиболее несчастны одинокие женщины средних лет, променявшие семью и личную жизнь на карьеру!

Captivate Network провела опрос общественного мнения среди 670 случайным образом выбранных профессиональных работников, т.н. "белых воротничков", занятых в самых разных областях экономики. Собранная и обобщенная статистика компании дала неожиданный, но в целом закономерный результат:

Портрет счастливого человека: мужчина 39 лет, женатый, с одним маленьким ребенком и работающей на пол-ставки женой дома, работающий на позиции руководителя и с окладом между \$150'000 и \$200'000 в год.

Портрет несчастного человека: женщина 42 лет, не обремененная мужчиной, ребенок или домом, работает независимым специалистом (доктором, адвокатом) с зарплатой менее \$100'000.

Интересно, что эти результаты перекликаются с результатами исследования под названием "The Paradox of Declining Female Happiness", опубликованными Бетси Стенсон (Betsy Stevenson) и Джастином Уолферсом (Justin Wolfers) в авторитетном журнале American Economic Journal. Исследователи установили, что с 70-х гг. прошлого века положение женщин в обществе резко изменилось в хорошую сторону, но при этом их удовлетворенность жизнью резко упала!

Боремся с боязнью Выступать



Многие люди не достигают успеха лишь потому, что боятся выступать перед большой аудиторией или в непривычной обстановке. В некоторых случаях дело доходит до агорафобии и приступов паники: человеку кажется, что он вот-вот свалится с инфарктом или сойдет с ума! В таких ситуациях человек может лишь помочь сам себе.

Психологи выделяют несколько наиболее распространенных навязчивых панических мыслей при определенных физических ощущениях, и дают советы по тому, как от этих мыслей избавиться.

Одышка и повышение пульса сопровождаются мыслями в духе "У меня сердечный приступ!" Чтобы побороть эту мысль, достаточно сказать себе: "Я проверился у доктора и сердце у меня в порядке. А эти ощущения - всего лишь реакция тела на мнимую опасность, ложная тревога и приток адреналина!"

Слабость, тошнота и головокружение - "Всё! Сейчас я потеряю сознание!". Чтобы преодолеть это паническое ощущение, одно из самых распространенных, нужно успокоиться следующим образом: "Это проходящее явление, просто кровь отошла от мозга в другие части тела. Я приду и буду глубоко дышать - кровообращение восстановится."

Напряжение, неконтролируемая дрожь, ощущение того, что разум теряет контроль над телом: "Я сейчас буду бегать и орать!". Рациональный ответ на эту мысль: "Разум просто не в состоянии потерять контроль над телом. Он может делать все что угодно - я могу дать своим мыслям свободу, и с телом за это время ничего не случится."

Ощущение того, что паника зашкаливает и будет усиливаться бесконечно: "Если паника не прекратится, я просто сойду с ума!". Наиболее эффективная "мантра" для данного случая: "Приступы паники - саморегулирующиеся, по достижении какого-то предела они просто исчезают. Это - просто результат моего физического возбуждения и никакой опасности для психики не представляют."

Чтобы избавиться от душевных страданий или проблем, изложите их на бумаге



Психологические травмы особенно опасны тем, что далеко не всегда пострадавшие готовы отправиться к психологу или вылить свою душу, и частично заглаживают их поглобле, чтобы затем пожалеть горькие плоды. Но есть простой способ избавиться от душевных страданий самостоятельно - изложить их на бумаге!

Психологам уже довольно давно известен т.н. синдром пост-травматического стресса, особенно

часто встречающийся у солдат, но нередкий и в гражданской жизни. Стресс возникает из-за того, что, попав в переднюю или пережив психологическую травму, человек постоянно пытается восстановить в памяти случившееся и разобраться в нем. Поскольку наши воспоминания о подобных ситуациях всегда обрывочные, разбиты на множество коротких эпизодов, то мозгу крайне трудно создать целостную картину. Эта неспособность "переварить" ситуацию и приводит к негативным эмоциям.

Психологи рекомендуют прибегнуть к простому приему: достать лист бумаги и ручку (или открыть чистый файл в редакторе) и начать описывать эмоции и обстоятельства случившегося, и записывать свои мысли. Процесс изложения поможет мозгу справиться с обрывочной информацией - человек почувствует облегчение.

То же самое касается решения проблем. Чтобы разобраться в ситуации и принять решение, нужно описать проблему словами, а еще лучше - нарисовать ее схему, которая более понятна мозгу.

Поисковые службы в Сети меняют мозг детей в реальной жизни

Ученые Университета

Колумбии авторитетно заявляют: служба быстрого доступа к поисковым службам в Интернете лишает детей необходимости эффективно запоминать новую информацию и, соответственно, способности усваивать новые знания.

Психологи опубликовали в журнале Science результаты занятого эксперимента. Из 46 студентам-первокурскам из обычного колледжа зачитывали простенькие высказывания с энциклопедической информацией, например: "На визитке Аль-Капоне было указано, что он - торговец подержанной мебелью", или "Лазурные птицы не воспринимают синий цвет". Студентам предлагалось запомнить эту информацию и затем, используя свои компьютеры, ответить на ряд вопросов, в которых эта информация использовалась.

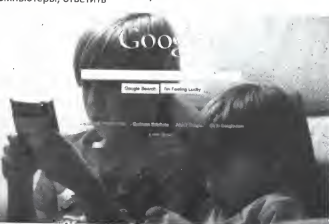
Оказалось, что эффективность запоминания напрямую зависит от того, уверен ли студент, что позднее сможет найти эту информацию.

Уже после зачитывания информации половине испытуемых сказали, что эта информация всегда будет доступна на их компьютере, а половине - что им придется полагаться лишь на свою память, подкасок не будет.

В результате, те, кто полагался на жесткий диск компьютера, так ничего толком и не запомнили, а те, кто использовал свою собственную память, прекрасно усвоили все факты!

Психологи сделали вывод: повсеместное наличие доступа к справочным материалам в онлайн лишает человека необходимости держать факты у себя в голове и усваивать их - он привыкает рассчитывать на то, что в нужный момент сможет зайти на Википедию или Google и найти требуемые данные. У детей и подростков, выросших в эру Интернета, этот эффект проявляется ярче всего - их мозг перестраивается, адаптируется к новым реалиям и перестает тратить энергию на ставшую ненужной память.

БЛАНК
ЗАКАЗА НА
СТРАНИЦЕ
100



Женская работа делает мужчин агрессивными



Не поручайте мужу делать женскую работу, какой бы легкой она ни была!

Не поручайте мужу делать женскую работу, какой бы легкой она ни была! Как установили ученые, мужская психология и гормоны сделают свое дело, и скандалов дома вам не избежать – после выполнения подобных задач мужчины становятся особенно агрессивными.

Психологи из университета University of South Florida провели занятный и чрезвычайно полезный эксперимент. Добровольцев-мужчин разделили на две группы: первой поручили заплести косичку женщине, второй – слепить подобие косички из бечевки. Сразу же после выполнения этих задач добровольцам предлагали на выбор или побить боксерскую грушу, или решить интересную головоломку. Мужчины из первой группы – те, которые заплели женщине косичку – неизменно выбирали грушу, а вот мужчины из второй группы чаще всего предпочитали головоломку.

Затем исследователи повторили первый эксперимент, но на этот раз по выполнению задач всем добровольцам была предложена груша, а ученые замеряли силу ударов испытуемых. Оказалось, что те, кто заплел косички женщине, били грушу с особым рвением!

Вывод: выполнение задач, которые традиционно считаются женскими, снижает самооценку мужчины как представителя сильного пола, и по окончании выполнения задачи ему нужно срочно самоутвердиться, сделав что-то по-настоящему мужское – убив тигра или, на худой конец, набив морду боксерской груше.

Утро вечера действительно мудренее: сон способствует решению проблем, обучению и творчеству



Древняя народная мудрость, оказывается, имеет под собой реальное основание: во сне мозг активно «переваривает» новую информацию, решает сложные проблемы, а также порождает интересные идеи. Ученые советуют учебным заведениям и даже бизнесам поощрять обеды и сон своих учеников/сотрудников!

Американские нейрофизиологи заявляют, что, вопреки устоявшемуся мнению, сон – это не «отключение» мозга и тела для получения отдыха, а период, в который мозг активно работает. Если человек перед сном усвоил какой-то новый материал, активность мозга в определенных фазах сна резко увеличивается – новая информация усваивается.

То же явление наблюдается у людей, которые долго и упорно пытались решить какую-то проблему и затем заснули: мозг самостоятельно занимается решением задачи, и когда человек просыпается, ему «приходит в голову» новые варианты решения проблемы. Именно поэтому ученые советуют компаниям оставить практику наказания сотрудников за сон в рабочее время: даже короткий и неглубокий сон поможет не только серьезно восстановить силы, но и более эффективно справиться со сложными задачами.

Сон также способствует творчеству. Если в бодрствовании все силы мозга направлены строго в одном направлении, которое выбрало сознание, то во сне он волен свободно перекашивать с мысли на мысль, и часто наталкивается на совершенно необычные идеи, которые бодрствующий человек попросту не замечает.

Чем хуже экономика, тем больше самоубийств

Преподаватель испанского языка в Принстоне покончил с собой, после того, как университетская администрация решила не продлевать с ним контракт. Тело 45-летнего Антонио Калва было найдено в его квартире на Вест 26-й стрит в манхэттенском районе Чепси. Он скончался от потери крови, вызванной нанесением им себе ножевыми ранениями. Калво преподавал в Принстоне с 2000 года, но не располагал статусом, который бы защитил его от увольнения.

Им Калво – лишь одно из резко выросших за последние годы списки самоубийц. Их число увеличилось с вступлением Америки в тяжелые экономические времена. Это подтверждает исследование, проведенное по заказу федерального правительства.

Психиатр Байрам Карасу из медицинского центра Монтефиоре сообщает, что основной причиной самоубийств является стресс, вызванный тяжелым экономическим положением.

«Нью-Йорк подвержен этой тенденции в большей степени, чем любой другой город страны, потому что здесь люди могут разбогатеть и обеднеть за день», – объясняет врач. В наибольшей опасности находятся представители верхнего среднего класса, поскольку их благополучие в наибольшей степени связано с колебаниями экономики.

Главный врач Американского фонда по предотвращению самоубийств доктор Пола Клайтон говорит, что, как правило, самоубийству предшествует психическое заболевание. Очень часто человек решает свести счеты с жизнью из-за депрессии, личиной



которой является неспособность решить финансовые проблемы, расстаться с растущими долгами или найти постоянный доход. Если в этой ситуации человек не находит поддержки в семье или у близких, его жизнь буквально повисает на волосе.

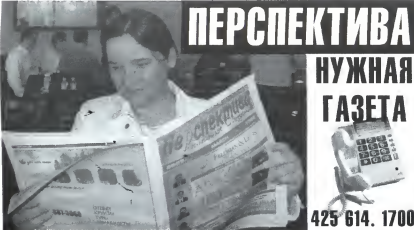
«Вопрос – жить или умереть становится для этих людей главным», – объясняет Карасу.

Психотерапевт Грегори Джентс, заведующий клиникой «Место надежды» в Сизтле, говорит, что стресс – постоянное состояние многих жителей больших городов и это усугубляет их обостренное восприятие своих неудач. В числе его пациентов – ньюйоркцы, решившие, по крайней мере на время лечения, покинуть свой город.

«Если человек остается без работы в течение года и не видит перспектив трудоустройства, его самооценка резко меняется», – объясняет Джентс. – В какой-то момент человек перестает верить в себя, в возможность перемен к лучшему».

Центр по контролю и профилактике заболеваний обнародовал на прошлой неделе данные исследования о связи между состоянием экономики и самоубийствами в разных возрастных группах. Исследование подтвердило, что большая часть самоубийц – люди в рабочем возрасте – от 25 до 64 лет.

ПЕРСПЕКТИВА НУЖНАЯ ГАЗЕТА



425 614. 1700

ИЗГОТОВЛЮ ЛЮБУЮ РЕКЛАМНУЮ ПЕЧАТНУЮ ПРОДУКЦИЮ ВЫСОКОГО КАЧЕСТВА

- ВИЗИТКИ
- ОТКРЫТКИ
- БРОШЮРЫ
- БУКЛЕТЫ
- ФЛАЕРЫ
- ЛИСТОВКИ
- БАНЕРЫ

IT'S NOT ART
IT'S BUSINESS
BRANDING, DESIGN, ADVERTISING

КАЧЕСТВЕННО • БЫСТРО • НЕДОРОГО

425 614-1700

The
Perspective

Russian / English

ПЕЧАТНАЯ ПРОДУКЦИЯ

■ Пригласительные билеты

■ Почтовые открытки

■ Бизнес карточки

■ Брошюры

■ Календари

■ Каталоги

■ Флаеры

■ Плакаты

■ Баннеры

■ Майки

Tel. (425) 614-1700

Your dream comes true with our artwork



FGCC Христианский Центр
2011 152nd Ave. NE
Redmond, WA 98052
Служения: 11:00am
Старший пастор: Владимир Малота
E-mail: fgccpastor@qwestoffice.net
Cell. 206 227-9904

Церковь "Дом Божий"
101 6th Ave. N
Albany, WA 98001
Воскресные служения: 10:00am
Пастор: Олег Климон
T. 253 735-1151 (253) 333-9738

Христианский Центр "Жатва"
830 SE Everett mail Way
Everett, WA 98208
Воскресные служения: 11:00am
Пастор: Николай Кулакевич
T. 425-312-3272

Pilgrim Slavic Baptist Church
212 S. Lincoln. St. Spokane, WA 99201
(509) 217-7643
www.churchpilgrim.org
Служения:
Воскресенье с 10 утра и 6 вечера.
Старший пастор Александр Каприян.

Light to the World
14434 8th St. NE
Bellevue, WA 98007
Воскресные служения: 2:00pm
Пастор: Виктор Лобановский
T. 206 579-8450
www.lttvchurch.org

Церковь АСД "Парусия"
116 Lakeland Hills Way SE,
Auburn, WA 98092
T. 253 632-4098
Пятница 7:30pm
Суббота 10:00am
Пастор: Виктор Крушеницкий

Lively Stones Mission
P.O. BOX 4127
Everett, WA 98204
Aleksy Ananenko
Tel:(425) 232-9759
Email:Email@missionlivestones.org
www.missionlivestones.org

New Life Christian Church
315 Riverbend Road,
Mount Vernon, WA 98273
Воскресные служения: 10:00am
Пастор: Леонид Дакий
T. 360 848-1021
www.churchnewlife.com

Church of "Bethel"
7505 Hardeson Rd.
Everett, WA 98203
Воскресные служения: 10:00am
Пастор: Владимир Стасюк
T. 425 760-5330

New Testament Church
18635 8th Ave S
Des Moines, WA 98148
(206) 444-5655 (206) 459-7916
www.newtc.org
Виктор Лебедь

Славянская Церковь "Спасение" ЕХБ
10622 8th St. E.
Edgewood, WA 98372
Воскресные служения: 10:00am
Пастор: Сергей Марченко
T. 253 952-7163
www.salvationshc.info

Church "City on a Hill"
33415 Military Road S.
Auburn, WA 98001
Воскресные служения: 2:30pm
Пастор: Василий Боцин
T. 888 5-CITYHILL
www.cityhill.tv

Церковь "Пенуэл"
Baymont INN 5805 Pacific Hwy.
Fife, WA 98424
Воскресные служения: 11:00am
Пастор: Роман Митин
T. 253 906-3020
http://romanmitin.com

Church "House of Prayer"
25626 101th Ave.
Kent, WA 98030
Пастор: Павел Маслов
T. 253 205-7579

"Spring of Life"
Slavic Baptist Church
4711 116th St. SW
Mukilteo, WA 98275
Воскресные служения: 10:00 am
Пастор: Виктор Авдеев
T. 425 493-1602
www.springoflife.us

New Life Christian Church
710 E. Sunset Dr.
Bellingham, WA 98225
Воскресные служения: 11:00 am
Пастор: Дмитрий Захлустин
T. 360 420-8126

Центр Духовного Просвещения
15318 SE Newport Way,
Bellevue, WA 98006
Суббота 10:00am
Пастор: Виталий Олинич
T. 425 687-6590
www.russiancenters.com

City on a Hill North Campus
14520 100th Ave. NE,
Bothell, WA 98011
Воскресные служения: 7:00pm
Пастор: Василий Боцин
T. 888 5-CITYHILL
www.cityhill.tv

Библейская Церковь "Дар Любви"
11420 SE 248th St.
Kent, WA 98030
Воскресные служения: 2:00pm
Пастор: Юрий Петрус
T. 206 595-4601

Слав. Церковь "Вифания"
400 E Pike St., Seattle WA 98122
(425) 883-2075
Василий Осольский

Славянская Баптистская церковь
3501 S. Orchard St. Tacoma, WA 98409
(253) 472-3965
Алексей Марченко

Славянская Церковь Единого Бога
100 N. St. SE, Auburn WA 98002
(253) 850-1618 (253) 874-4034
Евгений Родыгин

Ассамблея Божья
23435 104th Ave. Kent, WA 98031
T(253) 850-7111 F(253) 850-7271
Игорь Билас

Украинская Церковь Благодать
221 Hardie Ave NW
Renton, WA 98057
T. (425)430-8223 F.(425) 430-8224
Стенан Касняк

Славянская Евангельская Церковь
Presbyterian Church
Meadbrook
Bellingham, WA 98226
(360) 676-5038
Владимир Ильин

Церковь "Истина"
7150 NE 41st St. Vancouver, WA 98662
(360) 253-7738
http://ustruth.org/
Сергей Козлов

Славянская Евангельская Церковь
3405 B S. 336th Street
Federal Way, WA 98001
(253) 854-7194 (253) 835-0925
http://www.slavicgospelchurch.net
Church Services:
Sunday 10:00am, 6:00pm
Сергей Миронюк

Украинская Баптистская церковь
37603 28th Ave S, Federal Way, WA
98003
(253) 835-2182 (253) 945-7719
Константин Качмарик

First Ukrainian Pentecostal Church
3811 NE 21st Renton WA 98056
(425) 271-0058
Григорий Бадюк

Украинская Церковь
13455 2nd Ave., SW Burien WA 98166
(206) 932-3306
mailto:milivam2k@yahoo.com
Василий Шур

Славянская Баптистская церковь
17315 Larch Way Lynnwood WA 98037
(425) 315-0454
Петр Кулишов

Славянская церковь <Пробуждение>
9506 7th Ave SE Everett, WA 98208
(425) 353-7595
Александр Кравченко

Украинская церковь "Свет Надежды"
4159 76-th St NE, Marysville, WA 98270
(360) 658-2523
mailto:Vlighthofe@aol.com
Стенан Терещук

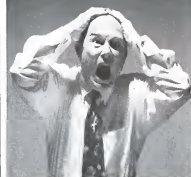
Voice of revival church
Address: 317 4th Avenue South
Kent, WA 98032
Тел. 253-237-3752
http://www.voiceofrevivalchurch.org
Sunday at 2:30pm
Pastor Petr Chebotarov

Hope Slavic Baptist Church
4634 Alger Ave Everett, WA 98203
T. 425 359-9908
Служения: Sunday 1:00pm

Если Вашей Церкви нет в
списке, или информация
устарела, сообщите нам по
телефону: 425 614-1700
206 227-9904

E-mail:
info@perspectiveus.com
Редакция журнала Перспектива

Заря на подходе
о. вавилоник в



Перспективу!
425 614-1700



ВВВ

Детский Садик
"Пчёлка"
представляет



“Новогодний Переполох”

Интерактивная сказка с участием всех детей!
Конкурсы, песни, хороводы.

Представление
начинается

в **5** pm

29 и 30
декабря

2011 152 Ave NE,
Redmond, WA 98052

Двери открыты

с **4.30**

Перед сказкой выступление группы VBB, детей
развлекает клоун, face painting, balloons (Free).

ЦЕНА БИЛЕТА

для детей \$20

с подарком,

для взрослых \$10

В ДЕНЬ СПЕКТАКЛЯ
ВСЕ БИЛЕТЫ + \$5

БИЛЕТЫ ПРИОБРЕТАЙТЕ

в русских магазинах или по тел.
(206) 552-3964 Глеб
(425) 802-1067 Ирина

© Designed by VBB.com 2011

Новогодняя Сказка

В ПРОГРАММЕ:

- Встреча с Дедом Морозом и Снегурочкой.
- Увлекательное путешествие в страну сказок.
- Хороводы и игры вокруг елки.
- Подарки и сюрпризы.

22 декабря 18⁰⁰

23 декабря 11⁰⁰, 18⁰⁰

Стоимость билетов:

Детский - \$20

Взрослый - \$5

Тел. (425) 208-6383 Катя

Тел. (425) 466-9483 Алла

Тел. (425) 343-3731 Татьяна



2011 152nd Ave NE, Redmond WA 98052

ПЕЧАТНАЯ ПРОДУКЦИЯ

- Пригласительные билеты
- Почтовые открытки
- Бизнес карточки
- Брошюры
- Календари
- Каталоги
- Флаеры
- Плакаты
- Баннеры
- Майки



Tel. (425) 614-1700

Your dream comes true with our artwork

Avalon Transport

Доставка и перевозка автомобилей, лодок, мотоциклов, траков.

- Работаем со всеми аукционами США.
- Персональные перевозки, по всей территории США.

206. 290. 5435

Требуются Owner Operators
по перевозке автомобилей.

Своевременная зарплата

Gas Piping Mechanic Установка

Licensed • Bonded • Insured

SUPER SALE BEST HEATING PRODUCTS

Качество гарантировано

Gas Furnaces, Air Conditioning, Gas Fireplace Inserts, Air Cleaners,
Water Heaters, Heat Pumps, Custom Sheet Metal Work.



Hybrid
Heat System

HYBRIDHEAT

\$300 tax credit при
установке энергосберегающих
установок отопления
и охлаждения

Экономичные установки,
которые помогут сэкономить
ваши счета за газ до 30%

WHATEVER
IT TAKES™

bryant

Furnace



BRYANT BONUS \$550

Принимаем Visa, MC,
Атех, поможем с
финансированием

www.gasbrynt.com

Cell. (425) 773-1309 (425) 742-3986



www.magautoglass.com

Master Auto Glass

(253) 797-3874

master_autoglass@yahoo.com

НУЖНО СТЕКЛО?

**ПРОДАЕМ И УСТАНАВЛИВАЕМ ЛЮБЫЕ
СТЕКЛА НА ЛЮБЫЕ МАШИНЫ**

- We sell and install any auto glass
- Cars - Truck - Vans - RV's
- Rock chip repairs
- Certified Auto Glass Technician
- High Quality
- Low Prices
- Free Mobile Service to your home or office
- Insurance claims welcomed
- All work Guaranteed

**НИЗКИЕ
ЦЕНЫ**



Pacific Atlantic Express Corp.

- Покупка и пересылка автомобилей со всех аукционов США
- Доставка коммерческих и личных грузов во все страны мира
- Доставка лодок по всему миру до 27 футов в океанских контейнерах
- Контейнерные грузоперевозки во все страны мира.

Звоните:

Тел.: (253) 383-0771

E-mail: seattle@atlanticexpresscorp.com

WWW.ATLANTICEXPRESSCORP.COM

Загрузка контейнеров:

Seattle, WA	Savannah, GA
Chicago, IL	Houston, TX
New York, NY	Miami, FL
Norfolk, VA	Los Angeles, CA

2007 Stewart St. Tacoma, WA 98421



Agent for Atlantic Express Corp.

Victoria's Corner

КОМИССИОННЫЙ МАГАЗИН

- Подвенечные платья
- Большой выбор одежды для вечерних выходов
- Кожаные сумки

Мы предлагаем сервисы:

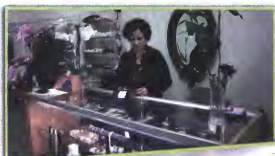
Починка часов и драгоценностей, а также замена батареек в часах

Часы работы магазина:

Понедельник - Пятница
с 11 утра до 7 вечера
Суббота
с 11 утра до 5 вечера
Воскресенье - ВЫХОДНОЙ



1504 145th PL SE Bellevue WA 98007



Приходите, покупайте, приносите ваши вещи на комиссию. Для информации звоните в рабочие часы по телефону
(206) 778-5241 (425) 641-4627
С уважением Зоя

Хороший выбор для умных людей!

- Беспроводной 4G модем, который в 10 раз быстрее, чем 3G
- Загрузка фильмов за одну минуту
- Загрузка музыки за 4 секунды
- Загрузка фотографий за 6 секунд

LG VL600 4G LTE USB Modem

\$49 После \$200 скидки и возмездия предоплаты \$50

Requires new 2-yr activation on a 4G LTE Mobile Broadband Plan.



Прямое телевидение, живое радио и другие программы.

LG Vortex™

FREE

После \$200 скидки и возмездия предоплаты \$50

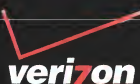
With new 2 yr activation on voice plan with data pak req'd.

Activation fee/line: \$35 (\$25 for secondary Family SharePlan lines w/ 2 yr Agmt). IMPORTANT CONSUMER INFORMATION: Subject to Customer Agmt. Calling Plan, rebate form & credit approval. Up to \$175 early termination fee (\$350 for advanced devices) & other charges. Add'l \$20 upgrade fee may apply. Device capabilities. Add'l charges & conditions apply. Offers & coverage, varying by service, not available everywhere. While supplies last. Shipping charges may apply. Limited time offer. Rebate debit card takes up to 6 wks & expires in 12 months. Coverage maps at verizonwireless.com. LTE is a trademark of ETSI. © 2011 Verizon Wireless

Federal Way	253-529-5505
Tacoma	253-588-0061
Lakewood	253-588-8771
Edmonds	425-775-5321
Boothan	425-774-3130
Bellevue	425-643-3727
Seattle	206-682-2177
Columbia Center	206-381-0707
Renton	425-277-7810

www.celltowns.com

Мы говорим по-русски и по-украински



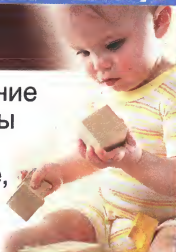
Cell Towns | Premium Wireless Retailer

Русский Детский сад

в городе Federal Way

33017 36 Ave SW
Federal Way, WA 98023

- Домашнее питание
- Интересные игры
- Русский язык
- И многое другое, что ваши дети будут ЛЮБИТЬ



(206) 407-9023

DSHS - OK

moskhab@yahoo.com

Ждем Ваших детей

Bright Life Learning Center

Успешное будущее закладывая с детства

Двухязычный ДЕТСКИЙ САД

- 5 дней в неделю
- 4-х разовое питание
- Развивающие игры
- Обучающие программы
- Уроки и физкультура
- Опытные преподаватели музыки, математики, русского и английского языков
- Рисование, лепка, аппликации
- Спортивные тренажеры
- Лицензия
- DSHS - OK!



г. Renton WA

Тел. (425) 445-4682

Мебель, игрушки и все используемое оборудование из экологически чистых материалов.

Ежедневная обработка центра машиной "Rainbow".
Очистка воздуха от пыли и болезнетворных бактерий.
Ингаляция натуральными маслами эвкалипта.

15405 SE 116 St
Renton, WA 98059

Расположен в лесной зоне, недалеко от Renton College и I-405 (4-5 exit)



Лицензированный Детский

Садик

“ПЧЕЛКА”

В г. Kirkland

- Просторное помещение, отдельная спальня с кроватками
- Занятия музыкой, рисование, лепка
- Основы грамотности, математика
- Развивающие игры
- 5-и разовое горячее питание домашнего приготовления
- Большой оборудованный backyard
- Уютная домашняя атмосфера!



Мы уверены, что Вам и Вашим детям у нас понравится !!!

Звоните Глебу и Лене

(206) 552-3964 или (206) 445-4272



www.mybusybeekids.com

ТРЕБУЕТСЯ ВОСПИТАТЕЛЬ НА FULL TIME

Дети -
наше будущее!



Мама ходит на работу
И у папы много дел.
Значит надо, чтобы кто-то
И за нами приглядел!

Профессиональный уход за детьми

Bellevue

Cell. 206. 766. 0698

БЕСПЛАТНАЯ ПОМОЩЬ ПОПАВШИМ В АВАРИЮ

«Помощь соотечественникам»

осуществляет совместный с Петтибон-клиниками благотворительный проект по оказанию помощи людям, получившим травму. В большинстве случаев при получении травмы, будь то автомобильная авария или травма, полученная на работе или в общественном месте, можно обойтись без помощи платного адвоката, а всю необходимую работу возьмёт на себя «Помощь соотечественникам», причём делает это абсолютно бесплатно. В случае же, когда это необходимо, сотрудники организации помогут в подборе опытного адвоката. Помимо этого, «Помощь соотечественникам» предлагает целый комплекс разнообразных услуг.

«Помощь соотечественникам»

(206) 941-7284



Ваш позвоночник - это ключ к вашему здоровью!

Система биомеханической коррекции позвоночника, разработанная американским доктором Берлом Петтибоном - единственная в мире комплексная система, позволяющая вылечить заболевания позвоночника. Она получила признание во всём мире и даёт потрясающие результаты.

Мы устраняем причину болезни навсегда, а не её симптомы на время!

Это достигается путём исправления осанки, восстановления дисков, суставов, связок и мышц с применением полного биомеханического анализа позвоночника и нервной системы по методике доктора Петтибона. В результате нормализуется работа всех внутренних органов и систем организма, проходят головные боли, боли в спине, руках и ногах. Исчезают особенно распространённые у женщин горбы и морщины на шее.

Принимаем большинство видов медицинских страховок

Чтобы сделать это уникальное лечение доступным, наша клиника в рамках благотворительной программы даёт скидки до 80% для малоимущих с расстройкой платежа (в среднем \$333 в месяц за курс в 100 визитов или 15 месяцев), что делает лечение доступным практически для всех.

В нашей клинике для попавших в аварию:

- Оплата только после закрытия дела.
- Если полицейский рапорт установит вашу вину, то первые две недели лечения также бесплатны!

В нашей клинике работает кабинет декомпрессионного лечения заболеваний позвоночника.

Декомпрессионный стол с применением техники доктора Петтибона позволяет восстанавливать межпозвоночные диски и вылечивать дисковые грыжи.



**N.W.Spinal Rehabilitation Clinic, P.C.
Dr. Slava Borisenko, D.C.**

Kent

10024 SE 24th St. Ste. 119
Kent, WA 98031

Everett

11611 Airport Rd., Ste. 103
Everett, WA 98204

(253) 520-7531

www.nwspinalrehabilitation.com



**В клинике работает
сертифицированный
массажист**

(лечебный массаж, травмы,
мышечные и головные боли)



Декоративное оформление окон

Продаём шторы.
Принимаем индивидуальные заказы на любые модели штор.
Оформляем детские комнаты.
Эксклюзивное оформление ванн и комнат.

Тел. 206-228-9541

Line of Sight AUTOGLASS LLC.

Mobile windshield replacement and repair services!

Сервис по установке всех автомобильных стёкол.

- Профессиональная качественная работа.
- У нас самые конкурентные расценки в местности.
- 8 лет опыта работы.

Обслуживаем районы Seattle-Tacoma.

email: lineofsightautoglass@hotmail.com

Юрий

Tel: (253) 820-2768

Fax: (253) 269-4127

LEGIT TRUCKING LLC.

Приглашаем на работу

➤ **Профессиональных водителей**

➤ **Owner – Operators**

Высокооплачиваемые грузы

(оплата на следующий день)

Drivers with Experience

- 48 Штатов
- Reefers – dry van
- Отличные траки
- Бонусы-бенефиты
- Диспетчер говорит по-русски
- Хорошая современная зарплата

Звоните (253) 970-5683



LICENSED, INSURED, SINCE 2002



COMFORT
Cleaning service

БЕЗОПАСНОСТЬ • КАЧЕСТВО • ГАРАНТИЯ



(206) 359-5578

ЧИСТКА КАРПЕТА

Лучшее соотношение цены и качества
К вашим услугам предлагаем "ORGANIC Solution Line"

Air Duct Cleaning

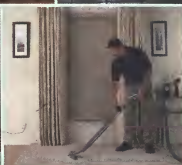
Грязный воздух - это причина многих болезней

Реставрация паркета

Sandless Refinish - лучший путь восстановления
деревянных покрытий

Чистка камня и плитки

Новая технология "Turbo-Jet Steam Clean"



CARING HANDS DENTAL

GRAND OPENING

Viktor Mazurets DDS

Специальное
предложение ноября

БЕСПЛАТНЫЙ ОСМОТР

- Чистка и отбеливание зубов
- Пломбы
- Импланты, протезы
- Коронки и мосты
- Лечение корневых каналов
- Удаление зубов



Ph. (206) 242-4961

12459 Ambaum Blvd SW
Burien WA 98146



MonetaExpress ДЕНЕЖНЫЕ ПЕРЕВОДЫ  ЮНИСТРИМ

С НАМИ ВСЕГДА ВЫГОДНО И УДОБНО!

НОВОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ!

Переводы на сумму до \$500 всего \$10 за перевод!

(Пункты системы "Юнистрим")

Любая сумма от \$3,000 и выше - 1.5%!

(Пункты системы "Анелик")

НОВАЯ УСЛУГА! МЫ ОБНАЛИЧИВАЕМ ЧЕКИ!

НИЗКИЕ РАСЦЕНКИ НА ПЕРЕВОДЫ В ДРУГИЕ

СТРАНЫ СНГ, ЕВРОПЫ, АЗИИ, АМЕРИКИ, И ИЗРАИЛЬ

(есть ограничения по пунктам доставки)

Расценки могут быть изменены без предупреждения

WWW.MONETAEXPRESS.COM

Приглашаем к сотрудничеству бизнес-агентов!

Звоните: (206) 632-7588

Поздравьте своих близких с Праздниками!



Rhythmic Gymnastics and Ballet Classes - Набор детей

International Rhythmic Gymnastics and Ballet School

У Вас появилась возможность открыть для себя и ваших детей великолепный мир художественной гимнастики. International Rhythmic Gymnastics and Ballet School в Bellevue объявляет набор детей (4-15 лет). Методика преподавания основана на традиционных принципах ведущих школ художественной гимнастики Украины и России.

Этот вид спорта развивает гибкость, ловкость, выносливость, дисциплинирует человека, совершенствует его тело, учит владеть им красиво и грациозно двигаться, укрепляет чувство уверенности в себе, что очень важно в сегодняшнем мире. Художественная гимнастика синтезирует в себе классический балет, акробатику, аэробику и народный танец.

Татьяна Гроу
206-371-4338
Надежда Подушкина
425-837-8072

www.irgballet.com

ВПЕРВЫЕ В АМЕРИКЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ ОРЕШНИЦА!



- Выпекает за раз 12 половинок аккуратно сделанных орешков и всего за 1-2 минуты
- Без дыма, лишнего масла и пригоревших половинок
- Экономит время и ваши нервы
- Сохраняет вкус орешков и качество собственных домашних орешков



~~\$79.99~~

\$64.99
including shipping

**ДОСТАВКА
ПО ВСЕЙ
АМЕРИКЕ
И КАНАДЕ!**
Также вы можете
самостоятельно
забрать свой заказ
в городах Everett и
Vancouver WA

Принимаем все виды оплаты!

Заказы по телефону: (425) 357-8266, (425) 244-6927

Заказы через вебсайт: www.oreshnitsa.com

Заказы по-титу (check/money order):

Oreshnitsa International Company

P.O. Box 13445, Mill Creek, WA 98082

Кол-во	Цена за штуку	Доставка	Всего
1	\$64.99	\$12.99	\$69.99
2	\$64.99	\$16.99	\$139.98
3	\$64.99	\$20.99	\$209.97
4	\$64.99	\$24.50	\$284.46
5	\$64.99	\$29.50	\$354.45
6	\$59.99	\$36.50	\$389.94

Oreshnitsa International Company (425) 357-8266, (425) 244-6927, oi@oreshnitsa.com

Вам требуются услуги профессионального ПЕРЕВОДЧИКА?

Звоните нам!

Самое высокое качество в кратчайшие сроки!

со ВСЕХ языков

ВСЕ виды документов.

Сертификация медицинского переводчика.

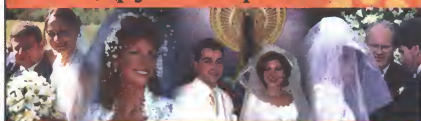
Услуги НОТАРИУСА.

Телефон/факс: **(425) 432-8797**
руско-украинская линия: **(206) 618-0716**



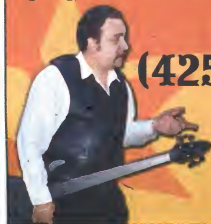
www.WaTransBureau.com

Музыка для Свадеб, Церемоний, Банкетов и других торжеств



в исполнении
профессиональных музыкантов

(425)260-8129



Предлагаем
помощь в
проведении
семейных
торжеств,
банкетов и
свадеб.

Услуги официантов,
помощь на кухне

Тел. **(425) 274-5397**

Организация



ПРЕДСТАВЛЯЕТ

В ГОРОДЕ СИЭТЛЕ

Доброе Радио

богатеи Добрыми Делами

С **1**-го декабря ЛУЧШЕЕ ВРЕМЯ!

слушайте нас на волне **1150AM**

как обычно с **7⁰⁰** до **9⁰⁰** с понедельника по пятницу

а также с **5⁰⁰** до **6⁰⁰** вечера

новую
информационно-
развлекательную программу

“Час Пик”

слушайте нас в интернете 24/7
www.DobroeRadio.com

телефон прямого эфира
(206) 422-4098

**Контактные
телефоны:**

По связям с общественностью (206) 650-2323
По всем вопросам (503) 310-5396
E-mail: dobroeradio@yahoo.com

Будьте здоровы!

У вас сезонная аллергия или повреждение после игры в футбол? За помощью далеко ходить не надо - MultiCare Kent Urgent Care. Приходите – наши опытные дружелюбные работники позаботятся о ваших повреждениях и недомоганиях. Можете зайти среди недели, поздно вечером, на выходных или на праздниках. Предварительной записи не требуется.

Если же у вас более серьезное заболевание или травма, к вашим услугам высококвалифицированные кадры и мощные ресурсы больниц системы MultiCare, в которую входят Tacoma General Hospital, Allenmore Hospital, Good Samaritan Hospital и Mary Bridge Children's Hospital, а также клиники MultiCare.

Двое из наших докторов в клинике MultiCare Kent Clinic д-р Хайт-Палант и д-р Даниэла Сороковска говорят по-русски и по-украински. Д-р Сороковска – семейный врач; лечит пациентов всех возрастов.

Д-р Хайт-Палант – сертифицированный акушер-гинеколог. Она специализируется на осложненной беременности, постклимактерическом обслуживании и хирургическом лечении гинекологических проблем. Многие женские проблемы со здоровьем – вагинальное кровотечение, доброкачественные маточные и яичниковые опухоли, недержание мочи и другие лечатся посредством минимально инвазивных процедур, таких как лапароскопическая робототехническая операция, в результате которой большинство пациентов могут идти домой в течение 24 часов.



MultiCare Kent Urgent Care

222 State Ave N, Kent, WA 98030

253.372.7788

Часы работы:

Понедельник – пятница 9:00 – 21:00

Выходные и праздники: 9:00 – 17:00

(скрыты на День Благодарения и Рождество)

MultiCare 
Kent Urgent Care
BetterConnected

A not-for-profit
community organization

multicare.org

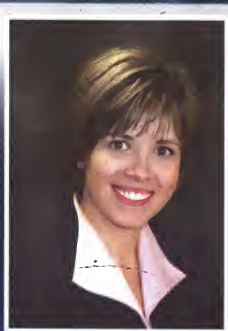
MultiCare Health System ~ Allenmore Hospital ~ Good Samaritan Hospital ~ Mary Bridge Children's Hospital & Health Center
Tacoma General Hospital ~ MultiCare Clinics

©2011 MultiCare

Небывало низкие цены на рынке недвижимости
СЕЙЧАС дают вам возможность выгодно
вложить деньги или просто купить отличный дом
для семьи по цене ниже рыночной стоимости!

Сдается дом в рент!

Covington, \$1600/month, Section 8 - OK!
5-спальных комнат(3-наверху, 2-внизу).
2 ванных, гараж на две машины.
Парковка для 6 машин или трейлера.
Большой задний двор, сарай 10x10f,
фонтан, место для костра, теннисный
корт, спорт площадка



Наталья Кифоришин
Реалтор

Cell. (253) 332-9899

ЗВОНИТЕ!

**Огромный выбор
банковских домов**

**на любой вкус
и бюджет!**



HOMES & LAND
REAL ESTATE

E-mail: natashakif@yahoo.com

SAV-ON

INSURANCE AGENCIES



Kent/Auburn
253-850-0888
25451 104th Ave SE

Lynnwood
425-744-0331
21705 Highway 99

Seattle
206-767-7444
9614 17th Ave SW

Des Moines
206-878-1404
22815 Pacific Hwy S

Bellevue
425-641-4855
1313 156th Ave NE

Tacoma
253-830-2631
1901 S 72nd St

**Перешли в другую страховую
компанию и недовольны?
Возвращайтесь, мы Вас ждем!**

1-888-867-2866 • www.sav-on.com

**Страхуем недорого автомобили,
дома, лодки, жизнь**

Sav-on нам порекомендовали друзья лет 5-6 назад. Мы пользовались услугами компании около года, и кто-то убедил нас перейти в другую страховую компанию. Через полгода пришла корреспонденция о том, что стоимость страховки возросла на \$100+. По словам сотрудников компании, куда мы перешли, выяснилось, что повышение для нас было не таким уж большим, и что нам повысили не на столько много, как кому-то там еще. Преподложили рывокаться "сэкономить", так как вместе \$200 нам повысили всего на \$100. Как выжили после, позже был обычный "антисистемный" развод после того как мы туда "записались".

С тех пор мы в *Sav-on*, дедички говорят по-русски, ведут разборки со страховыми компаниями, сами предлагают перейти в ту или иную компанию, которая на их взгляд наиболее подходит нашей ситуации.

А самый важный для нас момент — *Sav-on* с нас большую головную боль поиска, обновления и проверки ежедневных предложений на рынке страховых услуг.

Рекомендовали и будем продолжать рекомендовать.

Константин и семья



СПЕЦИАЛЬНЫЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ

Лазерное удаление волос на всех участках тела

НАЧИНАЯ С \$59

(только при первой процедуре)

С Европейской или глубокой чисткой лица **БЕСПЛАТНО** удаление волос на бровях и верхней губе.



- Facial
- Waxing
- Покраска бровей и ресниц
- Skin tag removal
- Spider vein removal



**Bare Escentuals
Make-up**

i.d. bareMinerals

**ПЕРВОЕ ПОСЕЩЕНИЕ
\$45 ЗА 50 МИНУТ**

Массаж

(принимает страховки Aetna, Blue Cross, Blue Shield, Cigna, Corvel, Premiera; Blue Cross, Uniform Medical Plan, Life Wise, Car Accidents.

Бесплатная консультация

1305 South 312th Suite 202 Federal Way

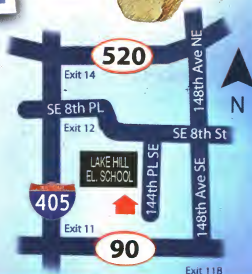
лицензированный

Bellevue / Lake Hills
РЯДОМ LAKE HILLS ELEMENTARY SCHOOL

ДЕТСКИЙ САДИК



- Большой опыт работы с детьми
- Уютная домашняя атмосфера
- Оборудованные игровая и спальная комнаты
- Отдельные комнаты для уроков и занятий
- Полноценное 4-х разовое питание
- Интересная-развлекательная программа
- Обучение основам грамоты, чтения, счета и музыки с профессиональными преподавателями
- Обучение навыкам изобразительной деятельности



1011 144th PL SE
Bellevue WA 98007

E-mail: childcareteddybear@gmail.com

Home: (425) 455-6766
Cell. (206) 766-0698

оставьте
сообщение



Многие могут сделать веб-сайт, но не у всех это получается хорошо

Чем отличается хороший сайт от миллионов обычных? Хороший сайт максимально реализовывает ваши цели.

Мы предоставляем полный комплекс услуг по разработке, поддержке и продвижению именно таких сайтов. Будем рады помочь всем тем, кого действительно интересует успех на интернете.

Звоните: (206) 972-2233

Пишите: mail@sofionik.com

Заходите: www.sofionik.com



SOFIONIK
Design Group



Maestro Artist Management and RACH-C present

Russian Celebrity Series

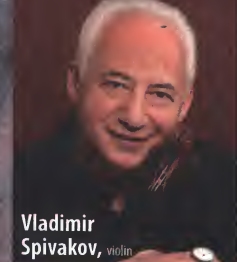
AT BENAROYA HALL



Denis Matsuev, piano



Olga Kern, piano



Vladimir Spivakov, violin



Moscow Soloists
Chamber Orchestra
Yuri Bashmet, soloist and conductor



Mischa Maisky, cello

Denis Matsuev, piano

Sunday, January 22, 2012 • 7 PM

Program: Schubert, Beethoven, Grieg and Stravinsky

**20th Anniversary of Moscow
Soloists Chamber Orchestra**

Yuri Bashmet, soloist and conductor

Mischa Maisky, cello

Sunday, May 6, 2012 • 7 PM

Program: Schubert-Mahler, Haydn, Brahms and Tchaikovsky

Vladimir Spivakov, violin

Olga Kern, piano

Saturday, February 25, 2012 • 7 PM

Program: Brahms, Stravinsky and Franck

Tickets and info: 425.821.3741

www.russianworldnewspaper.com/Events.html



MAN
Maestro Artist Management
www.maestroartist.com

РУССКО-ГОВОРЯЩИЙ ДОКТОР IN FEDERAL WAY!

(253) 661-0461
(253) 740-1501



Advanced Metropolitan Dentistry

НОВИНКА! БРЕКЕТЫ

для взрослых
за 6 месяцев

SPECIAL СКИДКА

для пациентов
без страховки

ПРИ X-RAY И
ЧИСТКЕ ЗУБОВ

FREE

ОТБЕЛИВАНИЕ
ЗУБОВ НА ВСЮ
ЖИЗНЬ!



Dr. Jurga Martini
с 16 - летним стажем

НЕ ПРИНИМАЕМ МЕДКУПОНЫ

Принимаем все виды страховок
12 месячный беспроцентный план оплаты

- Офис открыт по вечерам по записи
- Лечение и удаление зубов
- Лечение парадонтоза
- Лечение корневых каналов
- Фарфоровые коронки и виниры
- Зубные импланты
- Неотложная помощь без записи
- Белые пломбы под цвет зубов

www.amddentistry.com



- Уроки танцев для взрослых и детей от 3-х лет.
- Индивидуальное и групповое обучение.

Танец НАЧИНАЕТСЯ С МЕЧТЫ!

Oly's!

425-257-0102 425-750-4313

olysstudio@gmail.com

EVERETT REDMOND BELLEVUE

www.olydance.com

ДЕТСКИЙ ТАНЦЕВАЛЬНЫЙ КЛУБ В БЕЛВЬЮ

- 1 Free Class
- Champion Instructors
- Ages 5 - 21

Address: 2273 NE 140th Bellevue, WA 98005

Tel. (425) 746-6600

E-mail: oyd@impulseballroom.com



**EAST WEST TOURS**www.east-west-tours.com18518 Bothell Way NE Suite B
Bothell WA 98011Ph. 206-234-1298 **FREE** 1-800-776-3341

i n f o @ e a s t - w e s t - t o u r s . c o m

**С-ПЕТЕРБУРГ****\$750****МОСКВА****\$650****КИЕВ****\$650****Лучшие предложения!****Оптимальные маршруты!****Превосходный сервис!****ВСЕ ЭТО ДЛЯ ВАС***Цены указаны без учета налогов и сборов*

Семейный отдых • Свадебные путешествия • Круизы • Гавайи

Мексика • Карибские острова • Лас-Вегас • Дисней-Лэнд

Оформление виз в Россию и страны СНГ

**With over 20 years in obstetrics and gynecology
Dr. Smith has formed New Beginnings Group.****And we have someone who is excited about
being there to help you!**

Mariya Gusenkov, ARNP, FNP has been an associate of Dr. Smith for over five years. She especially loves to provide care to pregnant women, who, in most cases, need reassurance and an attentive listening ear.

She had the privilege of getting her graduate education at the University of Washington. She enjoys providing education and guidance to patients approaching menopause or being challenged by a new season of life. She believes that her positive attitude and listening skills make a great difference at New Beginnings Group as a Family Nurse Practitioner and she loves being part of the new group.

So, if you are looking for a group who can provide trust and satisfaction, call New Beginning's Group at 253.838.1520.

Michael B. Smith MD, New Beginnings Group

700 South 320th Street, Suite B, Federal Way, WA 98003

253.838.1520

newbeginnings.pro

Dr. Smith's

New Beginnings
Group

НЕ ПРОПУСТИ!

НЕ ОПОЗДАЙ!



"DESNA" SOCCER CLUB

ПРОВОДИТ НАБОР

МАЛЬЧИКОВ И ДЕВОЧЕК ДЛЯ
ЗАНЯТИЙ ФУТБОЛОМ

ВАС ОЖИДАЮТ:

ТРЕНИРОВКИ

СОРЕВНОВАНИЯ

ОБЩЕНИЯ

ДРУЗЬЯ

КОМАНДЫ

ИГРЫ

РЕГИСТРИРУЙТЕСЬ

253.632.0248

WWW.DESNASOCCER.COM

Христианский Центр

Полного

Евангелия

Приглашаем на наши служения

Воскресное служение

11:00 ам

Молитвенное служение

7:00 рм

(вторник)

Пасторы

Владимир и Елена Малюта

Телефон пастора:

206. 227. 9904

2011 152nd Ave NE, Redmond WA 98052

FGC christian
CENTER

Saturday, December 17 · 7:00 pm

Большой Новогодний концерт "Гитара по кругу - 2011"



Дорогие друзья!

Приглашаем вас на ставший уже традиционным
Большой Новогодний концерт!

В концерте примут участие:

Вокальное трио "КлюкWA" (Юлиана Светличная,
Екатерина Бадаева, Виктория Хьюитт)
Сергей Зражевский
Александр Гейнц
Svetlana Sanchez (Zakharevich)
Юлия Бессонова
Дарья Мелехова
Сергей Прохожин
Михаил Милируц
Alon Gurba (Los Angeles)
Николай Белогорский (San Francisco)
и др.



Special Guest appearance by
Tanya Melamed
(Chicago)

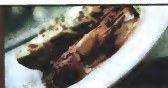
Билеты можно приобрести в русских
магазинах, переводом по PayPal на
artarecords@msn.com (в примечаниях
указать имя, фамилию и количество
билетов), или \$25 на входе (если
останутся :-))

Стоимость билетов \$20
Пенсионеры и студенты \$15
Дети до 12 лет бесплатно

206-650-6999
Producer Andre Bor

Russian Community Center
2011 152nd Ave NE, Redmond, WA 98052

Кафе **“КАВКАЗ Кебаб”**



GRAND OPENING



г. Kirkland

Открывается **31** декабря

Принимаются заказы на
торжественный Новогодний банкет

По всем вопросам звоните по телефону **(206) 533-3333**



**IT'S NOT ART
IT'S BUSINESS**
BRANDING, DESIGN, ADVERTISING



- Визитки
- Открытки
- Брошюры
- Буклеты
- Флаеры
- Листовки
- Банеры

425 614-1700

качественно • быстро • недорого

ДОБРО ПОЯВИЛИСЬ!
на наш
новый вэбсайт



www.russiancommunitycenter.org



ТУРИСТИЧЕСКОЕ АГЕНТСТВО

WORLD OF TRAVEL



ЗВОНИТЕ НАМ 1-888-887-5599

БЕСПЛАТНЫЙ



425 - 787 - 1377

AVIA SALE

KIEV	\$470
MOSCOW	\$420
LVOV	\$520
TEL-AVIV	\$590
TALLINN/RIGA/MILNUS	\$340
WARSAW	\$272
FRANKFURT	\$290

HAWAII from	\$468
MEXICO from	\$520
CARIBBEAN ISLANDS from	\$541
LAS VEGAS from	\$169
DISNEYLAND from	\$285
FLORIDA from	\$396
КАРЛОВЫ ВАРЫ from	\$912

VACATIONS

CRUISES



7 NIGHT - CARIBBEAN FROM	\$309
4 NIGHT - MEXICAN RIVIERA FROM	\$229
6 NIGHT - ALASKA FROM	\$469

1228 147th PL SW, Lynnwood, WA 98087 Phone: 425-787-1377 Fax: 425-710-7528

МЫ ГАРАНТИРУЕМ НИЗКИЕ ЦЕНЫ КАЖДЫЙ ДЕНЬ

SIT

Spirit Imperial Transportation

spirit.imperial.transportation@gmail.com

Direct (206) 274-9909

ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ!

- Профессиональных водителей по 48 штатам
- Local drivers
- from \$200-\$400 per day
- Диспетчер говорит по-русски

**Приглашаем
Owner/Operators**

- \$1.20 empty & loaded miles (all miles) plus fuel surcharge
- Company covers:
 - IFTA
 - Tolls
 - Pallets
 - Trip permits in the following states: OR, NY, NM, KY

NEW!

1209 S 343 St Federal Way, WA 98003

**Требуются
опытные механики**

**(oil change special \$209,
brakes, seals, service A/C ...etc)**

**FOR SALE
Trucks and
Trailers:**

- 1998 Great Dane & Utility Trailers -TK Units & air-ride suspension \$6,999
- ИМЕЮТСЯ В ПРОДАЖЕ ТРАКИ С 2000 ГОДА И ВЫШЕ
- SELF Balancers \$170 Steer & \$180 drive/trailer axles (per set)
- Michelin tires (good price)



BRUCE TITUS 20th Anniversary Celebration!

AUTOMOTIVE GROUP
IN KIRKLAND

'11 Subaru Impreza WRX STI

MSRP \$36,997
Titus Discount \$3,157

Sale Price

\$33,840



8H01 VIN JF1CV8P001524408

'11 Subaru Forester 2.5x



BFA21 VIN JF2SH4BCB8G782039

MSRP \$21,920
Titus Discount \$1,566

Sale Price

\$20,354

'11 Subaru Outback 2.5i Premium

MSRP \$27,020
Titus Discount \$2,290

Sale Price

\$24,730



BDC02 VIN 4S49RBC0B1438694

'11 Subaru Legacy 2.5i Premium AUTOMATIC



BAD02 VIN 4S38VBC0B3254185

MSRP \$24,818
Titus Discount \$2,145

Sale Price

\$22,673

2009 Outback



8K 07314127

Sale Price: **\$21,999**

2010 Forester



8K 8H770436A

Sale Price: **\$21,999**

2011 Legacy Limited



8K 83212569

Sale Price: **\$25,999**

CERTIFIED PRE-OWNED



SUBARU

PROUD SPONSORS OF SOUNDERS FC

THE
BRUCE
TITUS
Pet Project

Test Drive A Car and a
\$25 donation
will be made to the
Humane Society of your choice.

Advertised prices are after factory rebates and dealer discounts, plus tax. A documentary service in the amount of \$150 may be added to the price of the vehicle. Photos are for illustration purposes only. Model #BFA, #BDC, #BAD, #BAC. Base price minus condition, mileage and reconditioning toward this Bruce Titus vehicle. Does not apply to all makes; see dealer for details. Expires 10/31/11.

EASTSIDE SUBARU
11803 NE 116th
Kirkland, WA
425-820-8993



SUBARU
Confidence in Motion



"Count on Us. All Around the Sound"

eastsidesubaru.com

ЗАЙМЫ НА ПРИБОРЕТЕНИЕ НЕДВИЖИМОСТИ

Cell. (206) 778-9507
Ph. (425) 641-7830
Fax (425) 746-2305

Elena Malyuta

Branch Manager NMLS 40784

elenamalyuta@gmail.com



FirstPriority

13400 Northup Way, Suite 4 Bellevue, WA 98005

#3257



АВИАБИЛЕТЫ в любую точку планеты



\$289

MOSCOW*



\$299

KIEV*



\$399

KISHINEV*



\$399

MINSK*



\$249

Caribbean**



\$299

Mexico**



* Fare subject to change purchase by 11.01.2011. Travel November 2011, + taxes 350.00 and up

** Cruise only. Prices per person, based on double occupancy

MissionValley
TRAVEL INC.

TOLL FREE HOMEP **1.888.887.3060**
ЗАКАЗ БИЛЕТОВ ОНЛАЙН **WWW.MVTI.COM**

LAW OFFICE OF
ANTHONY W. DOUGHERTY



Энтони Догерти
Адвокат

- Автомобильные аварии
- Медицинские ошибки
- Травмы на работе

LAW OFFICE OF
ANNA R. TSEYTLIN



Анна Р. Цейтлин
Адвокат

- Автомобильные аварии
- Иммиграционное право
- Семейное право
- Банкротство
- Завещания

LAW OFFICE OF
KENNETH L. GROVER



Кеннет Гровер
Адвокат

- Автомобильные аварии
- DUI
- Криминальное право
- Все виды штрафов
не криминальные, в округах
Pierce, King, Snohomish \$150

АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ



Михаил Жовтис
паралигал
(206) 909-2535
24ч Русская линия

Renton

Главный Офис:

451 S.W. 10th Street,
Suite 215
Renton, WA 98057

Bellevue

10 148th Ave. NE
Suite: 201
Bellevue, WA 98007
(425) 953-4800

Everett

6320 Evergreen Way
Suite: 201A
Everett, WA 98203

Tacoma

8833 Pacific Ave
Suite: C
Tacoma, WA 98444



(425) 264-2000

КРИМИНАЛ



ШТРАФЫ



БАНКРОТСТВО



ИММИГРАЦИЯ



DUI

